



## ARCHIVED - Archiving Content

### Archived Content

Information identified as archived is provided for reference, research or recordkeeping purposes. It is not subject to the Government of Canada Web Standards and has not been altered or updated since it was archived. Please contact us to request a format other than those available.

## ARCHIVÉE - Contenu archivé

### Contenu archivé

L'information dont il est indiqué qu'elle est archivée est fournie à des fins de référence, de recherche ou de tenue de documents. Elle n'est pas assujettie aux normes Web du gouvernement du Canada et elle n'a pas été modifiée ou mise à jour depuis son archivage. Pour obtenir cette information dans un autre format, veuillez communiquer avec nous.

This document is archival in nature and is intended for those who wish to consult archival documents made available from the collection of Public Safety Canada.

Some of these documents are available in only one official language. Translation, to be provided by Public Safety Canada, is available upon request.

Le présent document a une valeur archivistique et fait partie des documents d'archives rendus disponibles par Sécurité publique Canada à ceux qui souhaitent consulter ces documents issus de sa collection.

Certains de ces documents ne sont disponibles que dans une langue officielle. Sécurité publique Canada fournira une traduction sur demande.



N° 85-205-XIF au catalogue

# Statistique de la criminalité au Canada

2003

Centre canadien de la statistique juridique



Statistique  
Canada

Statistics  
Canada

Canada

## **Comment obtenir d'autres renseignements**

Toute demande de renseignements au sujet du présent produit ou au sujet de statistiques ou de services connexes doit être adressée à : Centre canadien de la statistique juridique, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, K1A 0T6 (numéro sans frais 1 800 387-2231).

Pour obtenir des renseignements sur l'ensemble des données de Statistique Canada qui sont disponibles, veuillez composer l'un des numéros sans frais suivants. Vous pouvez également communiquer avec nous par courriel ou visiter notre site Web.

**Service national de renseignements**

**Service national d'appareils de télécommunications pour les malentendants**

**Renseignements concernant le Programme des bibliothèques de dépôt**

**Télécopieur pour le Programme des bibliothèques de dépôt**

**Renseignements par courriel**

**Site Web**

**1 800 263-1136**

**1 800 363-7629**

**1 800 700-1033**

**1 800 889-9734**

**infostats@statcan.ca**

**www.statcan.ca**

## **Renseignements sur les commandes et les abonnements**

Le produit n° 85-205-XIF au catalogue est publié annuellement) sous forme électronique dans le site Internet de Statistique Canada et est offert au prix de 35 \$CAN. Les utilisateurs peuvent obtenir des exemplaires à **www.statcan.ca**, sous la rubrique Produits et services.

## **Normes de service à la clientèle**

Statistique Canada s'engage à fournir à ses clients des services rapides, fiables et courtois, et ce, dans la langue officielle de leur choix. À cet égard, notre organisme s'est doté de normes de service à la clientèle qui doivent être observées par les employés lorsqu'ils offrent des services à la clientèle. Pour obtenir une copie de ces normes de service, veuillez communiquer avec Statistique Canada au numéro sans frais 1 800 263-1136.



Statistique Canada  
Centre canadien de la statistique juridique

# Statistique de la criminalité au Canada

2003

Publication autorisée par le ministre responsable de Statistique Canada

© Ministre de l'Industrie, 2004

Tous droits réservés. Il est interdit de reproduire ou de transmettre le contenu de la présente publication, sous quelque forme ou par quelque moyen que ce soit, enregistrement sur support magnétique, reproduction électronique, mécanique, photographique, ou autre, ou de l'emmagasiner dans un système de recouvrement, sans l'autorisation écrite préalable des Services de concession des droits de licence, Division du marketing, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, Canada K1A 0T6.

Octobre 2004

N° 85-205-XIF au catalogue  
ISSN 1481-1774

Périodicité : annuelle

Ottawa

This publication is available in English upon request (Catalogue no. 85-205-XIE)

---

## Note de reconnaissance

*Le succès du système statistique du Canada repose sur un partenariat bien établi entre Statistique Canada et la population, les entreprises, les administrations canadiennes et les autres organismes. Sans cette collaboration et cette bonne volonté, il serait impossible de produire des statistiques précises et actuelles.*

## Signes conventionnels

Les signes conventionnels suivants sont employés uniformément dans les publications de Statistique Canada :

|                |  |
|----------------|--|
| .              | indisponible pour toute période de référence   |
| ..             | indisponible pour une période de référence précise   |
| ...            | n'ayant pas lieu de figurer  |
| 0              | zéro absolu ou valeur arrondie à zéro  |
| 0 <sup>s</sup> | valeur arrondie à 0 (zéro) où il y a une distinction importante entre le zéro absolu et la valeur arrondie |
| P              | provisoire   |
| r              | rectifié   |
| x              | confidentiel en vertu des dispositions de la <i>Loi sur la Statistique</i>                                 |
| E              | à utiliser avec prudence   |
| F              | trop peu fiable pour être publié   |

### Note :

Année : toutes les données sont fondées sur l'année civile à moins d'indication contraire.

## Préface

L'Entreprise nationale relative à la statistique juridique (ENRSJ) est un partenariat fédéral-provincial-territorial visant à assurer la collecte d'information sur la nature et l'étendue de la criminalité ainsi que sur l'administration de la justice civile et pénale au Canada. L'ENRSJ a pour mandat de fournir ces renseignements aux intervenants de l'appareil judiciaire et au public. Le Centre canadien de la statistique juridique, qui a été formé en 1981 à titre de division de Statistique Canada, est le centre opérationnel de l'Entreprise.

La publication *Statistique de la criminalité au Canada* a été préparée par Daniel Léonard et Monique Poulin, Programme des services policiers, Centre canadien de la statistique juridique.

## Remerciements

Le Centre canadien de la statistique juridique tient à remercier de leur collaboration les services de police du pays, l'Association canadienne des chefs de police (ACCP) et le Comité des informations et statistiques policières qui ont rendu cette publication possible.

## Renseignements

Les commentaires ou les questions concernant cette publication doivent être adressés au :

Centre canadien de la statistique juridique  
Sous-section de l'information et des services à la clientèle  
Statistique Canada  
19<sup>e</sup> étage, immeuble R.-H.-Coats  
Pré Tunney  
Ottawa (Ontario) K1A 0T6

Téléphone : (613) 951-9023  
Sans frais : 1 800 387-2231  
Télécopieur : (613) 951-6615

**TABLE DES MATIÈRES**

|  |               |
|--|---------------|
| <b>CHAPITRE 1 — Statistiques de la criminalité au Canada .....</b>   | <b>6</b>      |
| 1.1 Introduction .....   | 6             |
| 1.2 Programme de déclaration uniforme de la criminalité .....  | 6             |
| 1.2.1 Programme de déclaration uniforme de la criminalité agrégé .....   | 6             |
| 1.2.2 Le programme de déclaration uniforme de la criminalité fondé sur l'affaire .....   | 6             |
| 1.3 Autres enquêtes connexes sur la criminalité .....  | 7             |
| 1.3.1 Enquête sur les homicides.....   | 7             |
| 1.3.2 Enquête sur l'administration policière.....  | 7             |
| 1.3.3 Enquête sur les victimes d'actes criminels .....   | 7             |
| <br><b>CHAPITRE 2 — Statistiques agrégées de la criminalité — recensement .....</b>  | <br><b>8</b>  |
| Tableau 2.1 Affaires déclarées par la police au Canada, 1962 à 2003.....   | 9             |
| Tableau 2.2 Criminalité dans les régions métropolitaines, 2003.....  | 10            |
| Tableau 2.3 Affaires déclarées par la police selon l'infraction la plus grave, Canada, provinces et territoires, 2003 .....  | 11            |
| Tableau 2.4 Affaires relatives aux délits de la route prévus au Code criminel, Canada, provinces et<br>Territoires, 2003.....  | 40            |
| Tableau 2.5 Estimations de la population (en milliers), Canada, provinces et territoires, 1993 à 2003 .....  | 45            |
| <br><b>CHAPITRE 3 — Statistiques de la criminalité fondées sur l'affaire de 2003 — échantillon non représentatif (couverture<br/>s'élevant à 61 %) .....</b>             | <br><b>46</b> |
| Tableau 3.1 Services de police participant au Programme de déclaration uniforme de la criminalité fondé sur l'affaire<br>au programme DUC 2, 2003.....                   | 47            |
| Tableau 3.2 Affaires criminelles réelles, enregistrements des victimes et des auteurs présumés, 2003.....  | 48            |
| Tableau 3.3 Infractions contre la personne, selon le genre d'arme présente, les menaces et la force physique, 2003 .....   | 49            |
| Tableau 3.4 Infractions contre la personne commises avec une arme à feu selon le type d'arme à feu, 2003 .....   | 50            |
| Tableau 3.5 Victimes d'infractions contre la personne selon l'arme utilisée, la force physique et la gravité des blessures, 2003 .....                                   | 51            |
| Tableau 3.6 Vols qualifiés en fonction de la personne ou de la cible selon le type d'arme utilisée, les menaces et la force<br>physique, 2003 .....                      | 52            |
| Tableau 3.7 Lieu de certaines infractions criminelles, 2003.....   | 53            |
| Tableau 3.8 Crimes contre les biens selon le type de biens volés, 2003.....  | 54            |
| Tableau 3.9 Victimes d'infractions contre la personne selon la gravité des blessures, 2003.....  | 55            |
| Tableau 3.10 Victimes d'infractions contre la personne selon la relation entre l'auteur présumé avec la victime et selon<br>le sexe, 2003 .....                          | 56            |
| Tableau 3.11 Victimes d'infractions contre la personne selon la relation de l'auteur présumé avec la victime, le type d'arme<br>utilisée et la force physique, 2003..... | 59            |
| Tableau 3.12 Victimes d'infractions contre la personne selon l'âge et le sexe, 2003.....   | 60            |
| Tableau 3.13 Infractions contre la personne selon le sexe de la victime et de l'auteur présumé, 2003 .....   | 63            |
| Tableau 3.14 Adultes et adolescents : auteurs présumés d'actes criminels, 2003 .....   | 64            |
| Tableau 3.15 Auteurs présumés d'infractions contre la personne selon l'âge et le sexe, 2003.....   | 65            |
| Tableau 3.16 Auteurs présumés de crimes contre les biens selon l'âge et le sexe, 2003 .....  | 68            |
| Tableau 3.17 Auteurs présumés d'autres infractions au Code criminel selon l'âge et le sexe, 2003.....  | 69            |
| Tableau 3.18 Auteurs présumés de délits de la route prévus au Code criminel selon l'âge et le sexe, 2003.....  | 70            |
| Tableau 3.19 Actes criminels selon l'état du classement, 2003 .....  | 71            |
| Tableau 3.20 Nombre d'auteurs présumés selon l'état du classement, adultes et jeunes, 2003.....  | 72            |

|  |           |
|--|-----------|
| <b>CHAPITRE 4 — Qualité des données</b> .....  | <b>73</b> |
| 4.1 Autorité.....  | 73        |
| 4.2 Confidentialité .....  | 73        |
| 4.3 Usages des données .....   | 73        |
| 4.4 Couverture .....   | 73        |
| 4.5 Saisie et contrôle des données.....  | 74        |
| 4.6 Rassemblement et vérification des données .....  | 74        |
| 4.7 Qualité des données .....  | 75        |
| 4.8 Sous-déclaration de la criminalité .....   | 76        |
| 4.9 Comparaisons entre les municipalités .....   | 76        |
| 4.10 Comparaison des données au fil du temps.....  | 77        |
| <br>   |           |
| <b>CHAPITRE 5 — Concepts et définitions</b> .....  | <b>79</b> |
| 5.1 Affaire.....   | 79        |
| 5.2 Programme de déclaration uniforme de la criminalité agrégé .....                       | 79        |
| 5.3 Programme de déclaration uniforme de la criminalité fondé sur l'affaire .....          | 81        |
| <br>   |           |
| <b>Annexe A — Diffusions récentes du Centre canadien de la statistique juridique</b> ..... | <b>82</b> |

## CHAPITRE 1

### Statistiques de la criminalité au Canada

#### 1.1 Introduction

La présente publication fournit un résumé statistique des crimes déclarés par la police au Canada et dans les provinces et les territoires depuis 1962. La majeure partie des données sont extraites des deux bases de données du Programme de déclaration uniforme de la criminalité (DUC). Pour un aperçu analytique de ces données voir le *Juristat*, « Statistiques de la criminalité au Canada, 2003 », diffusé par statistique Canada en juillet 2004 (vol. 24, n° 6). Le présent rapport fournit des totalisations détaillées produites à partir des bases de données.

Cette publication présente les tableaux standards de la criminalité pour le Canada et pour les provinces et les territoires; un tableau historique sur la criminalité qui remonte à 1962; un tableau sur les principales régions métropolitaines de recensement qui décrit la criminalité dans les régions comptant plus de 100 000 habitants; et une série de tableaux de microdonnées faisant appel à des données du Programme de déclaration uniforme de la criminalité fondé sur l'affaire (DUC 2) qui décrivent les caractéristiques des affaires criminelles, des victimes et des auteurs présumés de l'affaire. Les tableaux comprennent des données sur l'utilisation d'armes, sur la relation entre l'auteur présumé et la victime, et sur l'âge et le sexe des victimes et des auteurs présumés.

#### 1.2 Programme de déclaration uniforme de la criminalité

Le Centre canadien de la statistique juridique (CCSJ), en collaboration avec les services de police, recueille des données sur les actes criminels signalés à la police dans le cadre du Programme DUC. Le Programme DUC a pour objet de produire un indicateur de la fréquence de la criminalité dans la société canadienne, ainsi que de ses caractéristiques. Dans l'enquête, on classe les affaires selon l'infraction la plus grave (IPG) commise au cours de l'affaire (généralement l'infraction qui est assortie de la peine maximale la plus longue en vertu du *Code criminel*). Dans le classement des affaires, les infractions violentes l'emportent toujours sur les infractions non violentes. Par exemple, une affaire comportant à la fois une introduction par effraction et une agression est comptée comme une affaire d'agression. En raison de la règle de classement IPG, les infractions moins graves sont sous-représentées dans le Programme DUC. Actuellement, le Programme DUC permet de recueillir des données présentant deux niveaux de détail.

##### 1.2.1 Le Programme de déclaration uniforme de la criminalité agrégé

Le Programme DUC fournit un dossier historique permanent de statistiques sur les crimes et les délits de la route signalés par les services de police du Canada depuis 1962. Les données DUC font état des crimes signalés qui ont été confirmés par la police. L'information recueillie au moyen du programme comprend le nombre d'affaires criminelles, l'état de classement de ces affaires (si une accusation a été portée ou l'affaire a été classée sans mise en accusation) ainsi que le nombre d'auteurs présumés. Le Programme DUC est considéré comme une enquête de type sommaire ou agrégée, en ce qu'elle réunit de l'information concernant presque 100 types de crime distincts. À la fin de 2003, 97 services de police, qui ont enregistré 39 % du volume national de la criminalité au Canada, déclaraient toujours des données au Programme DUC agrégé. Les données des autres services de police rapportant leurs renseignements au Programme de déclaration uniforme de la criminalité fondé sur l'affaire (DUC 2) sont converties au format agrégé afin de fournir une couverture complète des statistiques agrégées sur la criminalité.

##### 1.2.2 Le Programme de déclaration uniforme de la criminalité fondé sur l'affaire

En 1984, on a amorcé d'importants travaux de remaniement pour accroître l'information recueillie au moyen du Programme DUC agrégé. Le Programme DUC 2 permet de procéder à des examens détaillés des caractéristiques des auteurs présumés et des victimes (p. ex. âge, sexe, relation, gravité des blessures et arme causant les blessures), ainsi que des caractéristiques de l'affaire elle-même (p. ex. endroit, cibles des infractions, infractions secondaires, présence d'armes, type de biens volés ou endommagés, date et heure). Le programme produit une riche base de microdonnées où l'on peut analyser les variables sur l'affaire, l'auteur présumé et la victime. Les questions et problèmes de recherche qui, auparavant, ne pouvaient être traités qu'au moyen de petites enquêtes par sondage ou d'études de cas peuvent maintenant être examinés au moyen des données du Programme DUC 2.

Les premiers services de police à fournir des données au Programme DUC 2 ont été les services policiers de la région de Niagara et de Fredericton qui ont commencé à recueillir des microdonnées en 1988. À la fin de 2003, 122 organismes de police enregistrant environ 61 % du volume national de crimes signalés répondaient au nouveau programme (voir le tableau 3.1 pour une liste des répondants au Programme DUC 2). La couverture continuera à s'étendre au fur et à mesure que des services de police adopteront le Programme DUC 2.

### 1.3 Autres enquêtes connexes sur la criminalité

#### 1.3.1 Enquête sur les homicides

Outre les deux programmes DUC, le CCSJ mène l'Enquête sur les homicides, qui permet de recueillir des données détaillées sur tous les homicides au Canada. Depuis 1961, l'Enquête constitue le principal mécanisme utilisé pour recueillir des statistiques nationales sur les homicides. Elle fournit des renseignements détaillés sur chaque homicide qui se produit au Canada, ainsi que sur les caractéristiques des victimes et des auteurs présumés.

Pour répondre aux questions de recherche particulières concernant des affaires d'homicide et les circonstances les entourant, il est préférable d'utiliser les données de l'Enquête sur les homicides car elles offrent un plus grand éventail de variables que les deux programmes DUC. L'Enquête sur les homicides fournit aussi des données sur les variables suivantes : état matrimonial, origine autochtone, situation d'emploi et profession, condamnations antérieures au criminel des victimes et des auteurs présumés, cause de décès apparente et arme utilisée pour tuer la victime, consommation d'alcool par l'auteur présumé et la victime, lien entre la victime et l'auteur présumé, moment de l'affaire, lieu précis de l'affaire, crimes déclenchants, antécédents en matière d'usage de drogues, participation à des bandes et motif apparent lié à l'affaire.

#### 1.3.2 Enquête sur l'administration policière

L'Enquête sur l'administration policière a été réalisée la première fois en 1962 et révisée en 1986, et sert à recueillir de l'information sur l'effectif policier et les dépenses de toutes les forces de police municipales et provinciales, ainsi que de la Gendarmerie royale du Canada. Des données sur le personnel sont disponibles selon le type de personnel (policiers, agents spéciaux, civils) et selon le sexe. Des renseignements sur les dépenses de la police sont disponibles par principale catégorie de dépenses (p. ex. salaires, traitements et avantages, autres coûts de fonctionnement et total des dépenses de fonctionnement). Une publication est produite annuellement à partir de l'Enquête sur l'administration policière, *Les ressources policières au Canada*, n° 85-225-XIF au catalogue de Statistique Canada.

#### 1.3.3 Enquête sur les victimes d'actes criminels

En plus du Programme DUC mené auprès des services de police, on effectue, à Statistique Canada, des enquêtes sur les victimes d'actes criminels sur une base cyclique pour produire des estimations de l'étendue de la criminalité non signalée au Canada. Statistique Canada a étudié la victimisation dans le cadre de l'Enquête sociale générale (ESG) pour la première fois en 1988. Ce cycle de l'enquête a été mené de nouveau en 1993 et en 1999. Le prochain cycle de l'enquête portant sur la victimisation est prévu pour 2004 et les résultats seront publiés en 2005. L'enquête de 2004 vise 26 000 Canadiens âgés de 15 ans et plus, et ce, pour toutes les provinces et les territoires. Étant donné qu'on interroge, dans le cadre de l'ESG, un échantillon de la population au sujet de ses expériences personnelles en matière de criminalité, on saisit des renseignements sur les crimes qui ont été signalés à la police aussi bien que ceux qui ne l'ont pas été. Le nombre de crimes non signalés peut être important. Par exemple, l'ESG de 1999 a permis d'estimer que 78 % des agressions sexuelles et 67 % des vols de biens du ménage n'ont pas été signalés à la police. Par conséquent, les enquêtes sur la victimisation produisent habituellement des taux de victimisation sensiblement plus élevés que les enquêtes auprès de la police.

Les enquêtes sur la victimisation ont toutefois des limites. D'une part, elles supposent que les répondants décriront les incidents avec précision. En outre, elles visent seulement certains crimes. Elles ne saisissent pas d'information sur les crimes qui ne font aucune victime manifeste (p. ex. la prostitution et la conduite avec facultés affaiblies) et sur ceux où la victime est une entreprise ou une école, où la victime est décédée (comme dans le cas des homicides) ou est un enfant (dans le cas de l'ESG, toute personne de moins de 15 ans).

Pour de plus amples renseignements, voir Sandra Besserer et Catherine Trainor, « La victimisation criminelle au Canada, 1999 », *Juristat*, produit n°85-002 au catalogue, vol. 20 n° 10.

## **CHAPITRE 2**

### **Statistiques agrégées de la criminalité — recensement**

Les tableaux suivants sont basés sur des données du Programme DUC agrégé, auquel la presque totalité des services de police participent. Pour obtenir des renseignements sur la qualité des données, veuillez consulter le chapitre 4 du présent rapport. Les renseignements sur les concepts et les définitions se trouvent au chapitre 5.

**Tableau 2.1**  
**Affaires déclarées par la police au Canada, 1962 à 2003**

| Année             | Population<br>(milliers) | Crimes de violence |                   |                                | Crimes contre les biens |                   |                                | Autres infractions au <i>Code criminel</i> |                   |                                | Total des infractions au <i>Code criminel</i> <sup>1</sup> |                   |                                |
|-------------------|--------------------------|--------------------|-------------------|--------------------------------|-------------------------|-------------------|--------------------------------|--|-------------------|--------------------------------|--|-------------------|--------------------------------|
|                   |                          | total              | taux <sup>2</sup> | variation<br>en % <sup>3</sup> | total                   | taux <sup>2</sup> | variation<br>en % <sup>3</sup> | total                                      | taux <sup>2</sup> | variation<br>en % <sup>3</sup> | total  | taux <sup>2</sup> | variation<br>en % <sup>3</sup> |
| 2003              | 31 629,7                 | 304 515            | 963               | -0,7                           | 1 303 569               | 4121              | 3,7                            | 964 159                                    | 3 048             | 10,3                           | 2 572 243  | 8 132             | 5,5                            |
| 2002r             | 31 361,6                 | 303 946            | 969               | -1,5                           | 1 246 481               | 3975              | -0,7                           | 867 017                                    | 2 765             | 3,6                            | 2 417 444  | 7 708             | 0,7                            |
| 2001 <sup>4</sup> | 31 021,3                 | 305 186            | 984               | -0,1                           | 1 241 936               | 4004              | -1,9                           | 827 689                                    | 2 668             | 2,6                            | 2 374 811  | 7 655             | -0,1                           |
| 2000              | 30 689,0                 | 302 098            | 984               | 2,7                            | 1 252 387               | 4081              | -4,6                           | 798 283                                    | 2 601             | 3,3                            | 2 352 768  | 7 666             | -1,1                           |
| 1999              | 30 403,9                 | 291 327            | 958               | -2,4                           | 1 299 981               | 4276              | -6,4                           | 765 523                                    | 2 518             | -3,5                           | 2 356 831  | 7 752             | -5,0                           |
| 1998              | 30 157,1                 | 296 166            | 982               | -1,1                           | 1 377 901               | 4569              | -6,4                           | 787 089                                    | 2 610             | 0,2                            | 2 461 156  | 8 161             | -3,7                           |
| 1997              | 29 907,2                 | 296 890            | 993               | -0,9                           | 1 459 536               | 4880              | -7,5                           | 778 340                                    | 2 603             | -2,0                           | 2 534 766  | 8 475             | -5,1                           |
| 1996              | 29 610,8                 | 296 746            | 1 002             | -0,7                           | 1 561 811               | 5274              | -0,3                           | 786 336                                    | 2 656             | -1,9                           | 2 644 893  | 8 932             | -0,8                           |
| 1995              | 29 302,1                 | 295 702            | 1 009             | -3,7                           | 1 550 725               | 5292              | 0,7                            | 793 227                                    | 2 707             | -4,0                           | 2 639 654  | 9 008             | -1,3                           |
| 1994              | 28 999,0                 | 303 745            | 1 047             | -3,2                           | 1 524 519               | 5257              | -5,7                           | 817 945                                    | 2 821             | -2,1                           | 2 646 209  | 9 125             | -4,3                           |
| 1993              | 28 681,7                 | 310 201            | 1 082             | -0,2                           | 1 599 037               | 5575              | -5,6                           | 826 388                                    | 2 881             | -5,6                           | 2 735 626  | 9 538             | -5,0                           |
| 1992              | 28 366,7                 | 307 512            | 1 084             | 2,3                            | 1 674 773               | 5904              | -4,2                           | 865 696                                    | 3 052             | -2,3                           | 2 847 981  | 10 040            | -2,9                           |
| 1991              | 28 031,4                 | 296 962            | 1 059             | 8,9                            | 1 726 769               | 6160              | 9,8                            | 875 257                                    | 3 122             | 7,7                            | 2 898 988  | 10 342            | 9,0                            |
| 1990              | 27 697,5                 | 269 503            | 973               | 6,8                            | 1 554 348               | 5612              | 6,1                            | 803 342                                    | 2 900             | 7,8                            | 2 627 193  | 9 485             | 6,7                            |
| 1989              | 27 281,8                 | 248 579            | 911               | 5,0                            | 1 443 048               | 5289              | -2,7                           | 734 309                                    | 2 692             | 3,0                            | 2 425 936  | 8 892             | -0,3                           |
| 1988              | 26 795,4                 | 232 606            | 868               | 4,7                            | 1 457 361               | 5439              | -2,0                           | 700 040                                    | 2 613             | 1,5                            | 2 390 007  | 8 919             | -0,4                           |
| 1987              | 26 448,9                 | 219 381            | 829               | 5,7                            | 1 468 591               | 5553              | 0,1                            | 680 984                                    | 2 575             | 7,6                            | 2 368 956  | 8 957             | 2,6                            |
| 1986              | 26 101,2                 | 204 917            | 785               | 6,9                            | 1 448 550               | 5550              | 1,8                            | 624 282                                    | 2 392             | 7,4                            | 2 277 749  | 8 727             | 3,7                            |
| 1985              | 25 842,7                 | 189 822            | 735               | 4,8                            | 1 408 717               | 5451              | -0,9                           | 575 636                                    | 2 227             | 1,9                            | 2 174 175  | 8 413             | 0,3                            |
| 1984              | 25 607,7                 | 179 397            | 701               | 3,1                            | 1 408 663               | 5501              | -1,9                           | 559 597                                    | 2 185             | 0,1                            | 2 147 657  | 8 387             | -1,0                           |
| 1983              | 25 367,0                 | 172 315            | 679               | 1,2                            | 1 422 703               | 5608              | -4,0                           | 553 615                                    | 2 182             | -3,5                           | 2 148 633  | 8 470             | -3,5                           |
| 1982              | 25 117,4                 | 168 646            | 671               | 2,7                            | 1 466 923               | 5840              | 1,4                            | 568 099                                    | 2 262             | -2,6                           | 2 203 668  | 8 773             | 0,4                            |
| 1981              | 24 820,4                 | 162 228            | 654               | 2,8                            | 1 429 520               | 5759              | 5,8                            | 576 453                                    | 2 322             | 2,6                            | 2 168 201  | 8 736             | 4,7                            |
| 1980              | 24 516,1                 | 155 864            | 636               | 4,3                            | 1 334 619               | 5444              | 11,0                           | 554 916                                    | 2 263             | 5,1                            | 2 045 399  | 8 343             | 8,8                            |
| 1979              | 24 201,8                 | 147 528            | 610               | 5,1                            | 1 186 697               | 4903              | 7,1                            | 521 046                                    | 2 153             | 7,9                            | 1 855 271  | 7 666             | 7,2                            |
| 1978              | 23 963,4                 | 138 975            | 580               | 1,4                            | 1 097 242               | 4579              | 2,5                            | 478 083                                    | 1 995             | 3,2                            | 1 714 300  | 7 154             | 2,6                            |
| 1977              | 23 725,9                 | 135 749            | 572               | -2,0                           | 1 059 688               | 4466              | -1,5                           | 458 587                                    | 1 933             | 3,5                            | 1 654 024  | 6 971             | -0,2                           |
| 1976              | 23 450,0                 | 136 935            | 584               | -0,2                           | 1 062 952               | 4533              | 0,8                            | 437 817                                    | 1 867             | 5,6                            | 1 637 704  | 6 984             | 1,9                            |
| 1975              | 23 143,2                 | 135 424            | 585               | 5,9                            | 1 041 036               | 4498              | 8,4                            | 409 345                                    | 1 769             | 5,0                            | 1 585 805  | 6 852             | 7,3                            |
| 1974              | 22 807,9                 | 126 053            | 553               | 5,6                            | 946 793                 | 4151              | 12,1                           | 384 039                                    | 1 684             | 8,9                            | 1 456 885  | 6 388             | 10,6                           |
| 1973              | 22 491,8                 | 117 764            | 524               | 5,3                            | 833 148                 | 3704              | 1,9                            | 347 643                                    | 1 546             | 26,3                           | 1 298 555  | 5 773             | 7,8                            |
| 1972              | 22 218,5                 | 110 468            | 497               | 1,0                            | 807 468                 | 3634              | -0,4                           | 271 869                                    | 1 224             | 4,6                            | 1 189 805  | 5 355             | 0,8                            |
| 1971              | 21 962,0                 | 108 095            | 492               | 2,4                            | 801 379                 | 3649              | 3,8                            | 256 984                                    | 1 170             | -3,9                           | 1 166 458  | 5 311             | 1,9                            |
| 1970              | 21 297,0                 | 102 361            | 481               | 6,2                            | 748 519                 | 3515              | 12,6                           | 259 189                                    | 1 217             | 4,6                            | 1 110 069  | 5 212             | 10,0                           |
| 1969              | 21 001,0                 | 95 084             | 453               | 7,1                            | 655 304                 | 3120              | 10,4                           | 244 402                                    | 1 164             | 7,1                            | 994 790  | 4 737             | 9,3                            |
| 1968              | 20 701,0                 | 87 544             | 423               | 11,0                           | 584 996                 | 2826              | 13,8                           | 224 990                                    | 1 087             | 10,3                           | 897 530  | 4 336             | 12,6                           |
| 1967              | 20 378,0                 | 77 614             | 381               | 9,9                            | 506 151                 | 2484              | 10,0                           | 200 803                                    | 985               | 8,7                            | 784 568  | 3 850             | 9,6                            |
| 1966              | 20 014,9                 | 69 386             | 347               | 15,9                           | 451 980                 | 2258              | 8,0                            | 181 443                                    | 907               | 12,0                           | 702 809  | 3 511             | 9,8                            |
| 1965              | 19 644,0                 | 58 780             | 299               | 5,4                            | 410 688                 | 2091              | -2,6                           | 158 950                                    | 809               | -0,7                           | 628 418  | 3 199             | -1,4                           |
| 1964              | 19 291,0                 | 54 769             | 284               | 13,8                           | 414 048                 | 2146              | 4,9                            | 157 221                                    | 815               | 12,3                           | 626 038  | 3 245             | 7,4                            |
| 1963              | 18 931,0                 | 47 229             | 249               | 13,0                           | 387 517                 | 2047              | 8,2                            | 137 359                                    | 726               | 10,1                           | 572 105  | 3 022             | 9,0                            |
| 1962              | 18 583,0                 | 41 026             | 221               | ...                            | 351 483                 | 1891              | ...                            | 122 477                                    | 659               | ...                            | 514 986  | 2 771             | ...                            |

... n'ayant pas lieu de figurer  
r rectifié

- Total des crimes de violence, des crimes contre les biens et des autres infractions au *Code criminel* excluant les délits de la route.
- Les taux sont calculés sur la base de 100 000 habitants. Les estimations de population proviennent du rapport *Statistiques démographiques annuelles 2003* produit par la Division de la démographie de Statistique Canada. Population au 1<sup>er</sup> juin: estimations intercensitaires révisées de 1962 à 1970 sans ajustement pour le sous-dénombrement net. Populations au 1<sup>er</sup> juillet: estimations intercensitaires révisées de 1971 à 1995; estimations intercensitaires définitives pour 1996 à 2000; estimations postcensitaires définitives pour 2001; estimations postcensitaires mises à jour pour 2002 et estimations postcensitaires provisoires pour 2003
- Comparativement au taux de l'année précédente. Le pourcentage de variation est basé sur des taux non arrondis.
- L'an dernier les données de l'Ontario et du Canada pour 2001 ont été révisées en raison de changements à la méthode de déclaration par la Police provinciale de l'Ontario et la majorité des 41 services de police de l'Ontario qui utilisent le système d'extraction de la coopérative d'automatisation des services de police municipaux et provinciaux de l'Ontario. Pour de plus amples détails, voir la section sur la qualité des données.

Source: Statistique Canada, Centre canadien de la statistique juridique, Programme des services Policiers, Programme de déclaration uniforme de la criminalité.

**Table 2.2**  
**Criminalité dans les régions métropolitaines, 2003**

| Régions métropolitaines de recensement (RMR) <sup>1</sup> | Population <sup>2</sup> | Crimes de Violence |                   | Crimes contre les biens |                   | Autres infractions au <i>Code criminel</i> |                   | Code criminel - total |                   |
|---|-------------------------|--------------------|-------------------|-------------------------|-------------------|--|-------------------|-----------------------|-------------------|
|   |                         | nombre             | taux <sup>3</sup> | nombre                  | taux <sup>3</sup> | nombre                                     | taux <sup>3</sup> | nombre                | taux <sup>3</sup> |
|   |                         |                    |                   |                         |                   |  |                   |                       |                   |
| <b>500 000 habitants et plus</b>                          |                         |                    |                   |                         |                   |  |                   |                       |                   |
| Winnipeg  | 688 746                 | 8 556              | 1 242             | 44 405                  | 6 447             | 28 755                                     | 4 175             | 81 716                | 11 864            |
| Vancouver   | 2 126 111               | 21 854             | 1 028             | 155 426                 | 7 310             | 68 844                                     | 3 238             | 246 124               | 11 576            |
| Edmonton  | 997 938                 | 9 317              | 934               | 60 432                  | 6 056             | 39 710                                     | 3 979             | 109 459               | 10 969            |
| Montréal <sup>4</sup>                                     | 3 586 221               | 29 978             | 836               | 138 456                 | 3 861             | 116 237                                    | 3 241             | 284 671               | 7 938             |
| Calgary   | 1 023 666               | 8 647              | 845               | 45 342                  | 4 429             | 20 239                                     | 1 977             | 74 228                | 7 251             |
| Hamilton  | 682 741                 | 6 213              | 910               | 25 518                  | 3 738             | 13 603                                     | 1 992             | 45 334                | 6 640             |
| Ottawa <sup>5</sup>                                       | 866 621                 | 6 540              | 755               | 31 229                  | 3 604             | 17 051                                     | 1 968             | 54 820                | 6 326             |
| Toronto <sup>6</sup>                                      | 5 118 992               | 39 654             | 775               | 150 789                 | 2 946             | 81 088                                     | 1 584             | 271 531               | 5 304             |
| Québec  | 709 323                 | 3 469              | 489               | 21 139                  | 2 980             | 11 333                                     | 1 598             | 35 941                | 5 067             |
| <b>100 000 à 499 999 habitants</b>                        |                         |                    |                   |                         |                   |  |                   |                       |                   |
| Saskatoon   | 241 391                 | 4 146              | 1 718             | 19 250                  | 7 975             | 13 209                                     | 5 472             | 36 605                | 15 164            |
| Regina  | 197 734                 | 3 120              | 1 578             | 17 200                  | 8 699             | 9 622                                      | 4 866             | 29 942                | 15 143            |
| Abbotsford <sup>7</sup>                                   | 157 720                 | 1 834              | 1 163             | 12 502                  | 7 927             | 6 729                                      | 4 266             | 21 065                | 13 356            |
| Victoria  | 323 592                 | 3 677              | 1 136             | 17 956                  | 5 549             | 12 630                                     | 3 903             | 34 263                | 10 588            |
| Halifax   | 377 932                 | 5 076              | 1 343             | 18 128                  | 4 797             | 12 033                                     | 3 184             | 35 237                | 9 324             |
| Thunder Bay   | 124 628                 | 1 523              | 1 222             | 4 752                   | 3 813             | 4 360                                      | 3 498             | 10 635                | 8 533             |
| Saint John  | 144 752                 | 1 692              | 1 169             | 4 833                   | 3 339             | 4 605                                      | 3 181             | 11 130                | 7 689             |
| London  | 464 076                 | 3 091              | 666               | 20 137                  | 4 339             | 11 623                                     | 2 505             | 34 851                | 7 510             |
| Windsor   | 329 241                 | 2 275              | 691               | 13 303                  | 4 041             | 8 429                                      | 2 560             | 24 007                | 7 292             |
| St. Catharines–Niagara                                    | 429 949                 | 2 541              | 591               | 16 255                  | 3 781             | 10 656                                     | 2 478             | 29 452                | 6 850             |
| Kingston <sup>7</sup>                                     | 153 707                 | 1 070              | 696               | 5 569                   | 3 623             | 3 847                                      | 2 503             | 10 486                | 6 822             |
| Sherbrooke  | 145 766                 | 855                | 587               | 5 557                   | 3 812             | 3 275                                      | 2 247             | 9 687                 | 6 646             |
| Sudbury   | 160 113                 | 1 209              | 755               | 5 891                   | 3 679             | 3 304                                      | 2 064             | 10 404                | 6 498             |
| St. John's  | 177 843                 | 1 402              | 788               | 6 709                   | 3 772             | 3 414                                      | 1 920             | 11 525                | 6 480             |
| Gatineau <sup>8</sup>                                     | 276 933                 | 2 243              | 810               | 9 608                   | 3 469             | 5 315                                      | 1 919             | 17 166                | 6 199             |
| Kitchener   | 470 022                 | 2 649              | 564               | 17 140                  | 3 647             | 7 879                                      | 1 676             | 27 668                | 5 887             |
| Trois-Rivières <sup>9</sup>                               | 144 262                 | 780                | 541               | 4 344                   | 3 011             | 2 537                                      | 1 759             | 7 661                 | 5 310             |
| Saguenay  | 148 061                 | 753                | 509               | 3 584                   | 2 421             | 1 871                                      | 1 264             | 6 208                 | 4 193             |

1. Veuillez noter qu'il y a normalement plus d'un service de police dans une RMR. La RMR d'Oshawa est exclue de ce tableau parce que les frontières de la RMR ne correspondent pas à celles du territoire des services de police.
2. Les populations dans toutes les RMR ont été rajustées afin de correspondre aux frontières des territoires policiers. Les estimations de la population proviennent du rapport *Statistiques démographiques annuelles 2003*, produit par la Division de la démographie, Statistique Canada. Population au 1er juillet : estimations postcensitaires provisoires pour 2003.
3. Les taux sont calculés sur la base de 100 000 habitants.
4. L'augmentation des autres infractions au *Code criminel* à Montréal était attribuable à une hausse des affaires de contrefaçon de monnaie (87 %). Bien qu'on ait déclaré une forte hausse du nombre d'affaires dans la ville de Montréal, des augmentations se produisant dans d'autres régions de la province ont probablement contribué à une surdéclaration pour cette ville. Cette situation est attribuable au fait qu'un certain nombre de centres de traitements de données sont centralisés au cœur de Montréal. Il est à noter, toutefois, que l'accroissement des affaires de contrefaçon de monnaie à Montréal était comparable à l'augmentation observée à l'échelle nationale.
5. Ottawa représente la partie de la RMR d'Ottawa–Gatineau qui est située en Ontario.
6. Le Service de police de Toronto a mis en place un nouveau système de gestion des dossiers en septembre 2003. Comme l'étape de la transition a eu une incidence à court terme sur la qualité de l'information, les données de septembre à décembre 2003 ont été estimées à partir des données de 2002 pour la même période.
7. Abbotsford, Colombie-Britannique, et Kingston, Ontario, sont devenues des nouvelles RMR à compter du Recensement de 2001.
8. Gatineau représente la partie de la RMR d'Ottawa–Gatineau qui est située au Québec.
9. L'accroissement de 24 % des autres infractions au *Code criminel* à Trois-Rivières était attribuable à la hausse des affaires de contrefaçon de monnaie (109 %).

Source : Statistique Canada, Centre canadien de la statistique juridique, Programme des services policiers, Programme de déclaration uniforme de la criminalité.

**Tableau 2.3**  
**Affaires déclarées par la police selon l'infraction la plus grave, Canada, provinces et territoires, 2003**

| CANADA<br>population : 31 629 677                                   | Nombre<br>réel<br>d'infractions <sup>1</sup> | Taux <sup>2</sup> | Infractions classées      |                            |                                    | Adultes accusés <sup>4</sup> |               | Jeunes accusés <sup>4</sup> |              |
|---|--|-------------------|---------------------------|----------------------------|------------------------------------|------------------------------|---------------|-----------------------------|--------------|
|   |  |                   | Par mise en<br>accusation | Sans mise en<br>accusation | Taux de<br>classement <sup>3</sup> | Hommes                       | Femmes        | Adolescents                 | Adolescentes |
| <b>Infraction la plus grave</b>                                     |  |                   |                           |                            |                                    |                              |               |                             |              |
| Meurtre, premier degré  | 275  | 1                 | 123                       | 30                         | 55,6                               | 150                          | 14            | 15                          | 3            |
| Meurtre, deuxième degré   | 209  | 1                 | 187                       | 8                          | 93,3                               | 169                          | 25            | 26                          | 4            |
| Homicide involontaire coupable                                      | 61   | 0                 | 56                        | 1                          | 93,4                               | 53                           | 8             | 6                           | 2            |
| Infanticide   | 3  | 0                 | 2                         | 0                          | 66,7                               | 0                            | 2             | 0                           | 0            |
| <b>Homicide - total<sup>5</sup></b>                                 | <b>548</b>                                   | <b>2</b>          | <b>368</b>                | <b>39</b>                  | <b>74,3</b>                        | <b>372</b>                   | <b>49</b>     | <b>47</b>                   | <b>9</b>     |
| <b>Tentative de meurtre</b>   | <b>710</b>                                   | <b>2</b>          | <b>499</b>                | <b>25</b>                  | <b>73,8</b>                        | <b>452</b>                   | <b>72</b>     | <b>57</b>                   | <b>12</b>    |
| Agression sexuelle  | 22 884                                       | 72                | 9 615                     | 4 351                      | 61,0                               | 6 607                        | 104           | 1 366                       | 36           |
| Agression sexuelle armée  | 361  | 1                 | 184                       | 24                         | 57,6                               | 142                          | 6             | 31                          | 3            |
| Agression sexuelle grave  | 180  | 1                 | 110                       | 25                         | 75,0                               | 91                           | 4             | 12                          | 2            |
| <b>Agression sexuelle - total</b>                                   | <b>23 425</b>                                | <b>74</b>         | <b>9 909</b>              | <b>4 400</b>               | <b>61,1</b>                        | <b>6 840</b>                 | <b>114</b>    | <b>1 409</b>                | <b>41</b>    |
| Voies de fait   | 188 457                                      | 596               | 83 972                    | 53 456                     | 72,9                               | 57 331                       | 11 834        | 6 110                       | 3 367        |
| Voies de fait armées ou Infliction de lésions corporelles           | 44 791                                       | 142               | 27 901                    | 6 129                      | 76,0                               | 18 867                       | 4 275         | 3 765                       | 1 049        |
| Voies de fait graves  | 2 855  | 9                 | 2 205                     | 145                        | 82,3                               | 1 834                        | 331           | 343                         | 97           |
| Infliction illégale de lésions corporelles                          | 933  | 3                 | 652                       | 119                        | 82,6                               | 505                          | 69            | 80                          | 22           |
| Décharge d'une arme à feu avec intention                            | 223  | 1                 | 124                       | 16                         | 62,8                               | 79                           | 3             | 22                          | 1            |
| Voies de fait contre un policier                                    | 7 707  | 24                | 7 027                     | 597                        | 98,9                               | 4 645                        | 1 273         | 458                         | 258          |
| Voies de fait contre un agent de la paix ou un fonctionnaire public | 954  | 3                 | 847                       | 68                         | 95,9                               | 445                          | 72            | 60                          | 26           |
| Autres voies de fait  | 2 482  | 8                 | 1 687                     | 289                        | 79,6                               | 1 031                        | 184           | 138                         | 32           |
| <b>Voies de fait - total</b>  | <b>248 402</b>                               | <b>785</b>        | <b>124 415</b>            | <b>60 819</b>              | <b>74,6</b>                        | <b>84 737</b>                | <b>18 041</b> | <b>10 976</b>               | <b>4 852</b> |
| <b>Autres infractions d'ordre sexuel</b>                            | <b>2 538</b>                                 | <b>8</b>          | <b>1 118</b>              | <b>607</b>                 | <b>68,0</b>                        | <b>602</b>                   | <b>24</b>     | <b>127</b>                  | <b>6</b>     |
| Enlèvement d'une personne <14 ans                                   | 168  | 1                 | 32                        | 36                         | 40,5                               | 22                           | 7             | 1                           | 0            |
| Enlèvement d'une personne <16 ans                                   | 72   | 0                 | 15                        | 6                          | 29,2                               | 10                           | 3             | 0                           | 0            |
| En contravention d'une ordonnance de garde                          | 206  | 1                 | 59                        | 74                         | 64,6                               | 14                           | 33            | 0                           | 0            |
| En l'absence d'une ordonnance de garde                              | 114  | 0                 | 19                        | 37                         | 49,1                               | 12                           | 7             | 0                           | 0            |
| <b>Enlèvement - total</b>   | <b>560</b>                                   | <b>2</b>          | <b>125</b>                | <b>153</b>                 | <b>49,6</b>                        | <b>58</b>                    | <b>50</b>     | <b>1</b>                    | <b>0</b>     |
| Vol qualifié avec arme à feu  | 3 877  | 12                | 1 177                     | 134                        | 33,8                               | 973                          | 54            | 251                         | 19           |
| Vol qualifié avec autre arme offensive                              | 10 660                                       | 34                | 3 353                     | 377                        | 35,0                               | 2 351                        | 255           | 994                         | 163          |
| Autres vols qualifiés   | 13 795                                       | 44                | 4 289                     | 682                        | 36,0                               | 2 998                        | 373           | 1 408                       | 292          |
| <b>Vol qualifié - total</b>   | <b>28 332</b>                                | <b>90</b>         | <b>8 819</b>              | <b>1 193</b>               | <b>35,3</b>                        | <b>6 322</b>                 | <b>682</b>    | <b>2 653</b>                | <b>474</b>   |
| <b>Crimes de violence - total</b>                                   | <b>304 515</b>                               | <b>963</b>        | <b>145 253</b>            | <b>67 236</b>              | <b>69,8</b>                        | <b>99 383</b>                | <b>19 032</b> | <b>15 270</b>               | <b>5 394</b> |
| Établissements commerciaux  | 86 469                                       | 273               | 8 900                     | 3 682                      | 14,6                               | 6 754                        | 361           | 3 219                       | 315          |
| Résidences  | 165 959                                      | 525               | 17 030                    | 9 649                      | 16,1                               | 10 127                       | 1 100         | 5 864                       | 759          |
| Autres  | 32 068                                       | 101               | 2 026                     | 1 791                      | 11,9                               | 1 367                        | 79            | 933                         | 68           |
| <b>Introduction par effraction - total</b>                          | <b>284 496</b>                               | <b>899</b>        | <b>27 956</b>             | <b>15 122</b>              | <b>15,1</b>                        | <b>18 248</b>                | <b>1 540</b>  | <b>10 016</b>               | <b>1 142</b> |
| Vol d'automobiles   | 98 225                                       | 311               | 7 530                     | 4 299                      | 12,0                               | 4 683                        | 528           | 2 639                       | 520          |
| Vol de camions  | 57 518                                       | 182               | 3 715                     | 1 774                      | 9,5                                | 2 367                        | 283           | 1 076                       | 239          |
| Vol de motocyclettes  | 5 498  | 17                | 215                       | 192                        | 7,4                                | 137                          | 1             | 84                          | 3            |
| Vol d'autres véhicules à moteur                                     | 9 776  | 31                | 709                       | 527                        | 12,6                               | 526                          | 33            | 354                         | 34           |
| <b>Vol de véhicules à moteur - total</b>                            | <b>171 017</b>                               | <b>541</b>        | <b>12 169</b>             | <b>6 792</b>               | <b>11,1</b>                        | <b>7 713</b>                 | <b>845</b>    | <b>4 153</b>                | <b>796</b>   |
| Vol de bicyclettes  | 382  | 1                 | 15                        | 18                         | 8,6                                | 11                           | 2             | 1                           | 2            |
| Vol dans un véhicule à moteur                                       | 5 495  | 17                | 289                       | 168                        | 8,3                                | 196                          | 13            | 72                          | 6            |
| Vol à l'étalage   | 305  | 1                 | 85                        | 39                         | 40,7                               | 78                           | 17            | 10                          | 0            |
| Autres vols de plus de 5 000 \$                                     | 13 942                                       | 44                | 1 890                     | 850                        | 19,7                               | 1 210                        | 463           | 156                         | 37           |
| <b>Vol de plus de 5 000 \$ - total</b>                              | <b>20 124</b>                                | <b>64</b>         | <b>2 279</b>              | <b>1 075</b>               | <b>16,7</b>                        | <b>1 495</b>                 | <b>495</b>    | <b>239</b>                  | <b>45</b>    |
| Vol de bicyclettes  | 62 224                                       | 197               | 954                       | 2 100                      | 4,9                                | 470                          | 34            | 468                         | 20           |
| Vol dans un véhicule à moteur                                       | 266 744                                      | 843               | 5 805                     | 4 463                      | 3,8                                | 3 282                        | 227           | 1 459                       | 100          |
| Vol à l'étalage   | 86 808                                       | 274               | 41 983                    | 27 394                     | 79,9                               | 25 204                       | 12 688        | 3 646                       | 2 819        |
| Autres vols de 5 000 \$ et moins                                    | 286 541                                      | 906               | 18 923                    | 24 399                     | 15,1                               | 11 054                       | 3 534         | 2 904                       | 891          |
| <b>Vol de 5 000 \$ et moins - total</b>                             | <b>702 317</b>                               | <b>2 220</b>      | <b>67 665</b>             | <b>58 356</b>              | <b>17,9</b>                        | <b>40 010</b>                | <b>16 483</b> | <b>8 477</b>                | <b>3 830</b> |
| <b>Possession de biens volés - total</b>                            | <b>32 777</b>                                | <b>104</b>        | <b>24 332</b>             | <b>3 847</b>               | <b>86,0</b>                        | <b>15 760</b>                | <b>3 602</b>  | <b>3 897</b>                | <b>1 088</b> |
| Chèques   | 19 830                                       | 63                | 7 651                     | 3 332                      | 55,4                               | 3 450                        | 1 438         | 180                         | 90           |
| Cartes de crédit  | 28 735                                       | 91                | 6 930                     | 2 354                      | 32,3                               | 3 182                        | 1 155         | 293                         | 152          |
| Autres fraudes  | 44 273                                       | 140               | 14 367                    | 6 089                      | 46,2                               | 8 028                        | 3 478         | 464                         | 230          |
| <b>Fraude - total<sup>5</sup></b>                                   | <b>92 838</b>                                | <b>294</b>        | <b>28 948</b>             | <b>11 775</b>              | <b>43,9</b>                        | <b>14 660</b>                | <b>6 071</b>  | <b>937</b>                  | <b>472</b>   |
| <b>Crimes contre les biens - total</b>                              | <b>1 303 569</b>                             | <b>4 121</b>      | <b>163 349</b>            | <b>96 967</b>              | <b>20,0</b>                        | <b>97 886</b>                | <b>29 036</b> | <b>27 719</b>               | <b>7 373</b> |

\*Voir notes à la fin du tableau.

**Tableau 2.3**
**Affaires déclarées par la police selon l'infraction la plus grave, Canada, provinces et territoires, 2003 - suite**

| CANADA<br>population : 31 629 677                              | Nombre<br>réel<br>d'infractions <sup>1</sup> | Taux <sup>2</sup> | Infractions classées      |                            |                                    | Adultes accusés <sup>4</sup> |               | Jeunes accusés <sup>4</sup> |               |
|--|--|-------------------|---------------------------|----------------------------|------------------------------------|------------------------------|---------------|-----------------------------|---------------|
|  |  |                   | Par mise en<br>accusation | Sans mise en<br>accusation | Taux de<br>classement <sup>3</sup> | Hommes                       | Femmes        | Adolescents                 | Adolescentes  |
| <b>Infraction la plus grave</b>                                |  |                   |                           |                            |                                    |                              |               |                             |               |
| Maison de débauche   | 133  | 0                 | 94                        | 9                          | 77,4                               | 72                           | 183           | 1                           | 1             |
| Proxénétisme   | 335  | 1                 | 139                       | 48                         | 55,8                               | 113                          | 58            | 2                           | 4             |
| Autre prostitution   | 5 190  | 16                | 3 205                     | 981                        | 80,7                               | 1 448                        | 1 567         | 4                           | 28            |
| <b>Prostitution - total</b>                                    | <b>5 658</b>                                 | <b>18</b>         | <b>3 438</b>              | <b>1 038</b>               | <b>79,1</b>                        | <b>1 633</b>                 | <b>1 808</b>  | <b>7</b>                    | <b>33</b>     |
| Maison de paris  | 17   | 0                 | 8                         | 3                          | 64,7                               | 62                           | 1             | 0                           | 0             |
| Maison de jeux   | 65   | 0                 | 43                        | 3                          | 70,8                               | 80                           | 7             | 0                           | 0             |
| Autres infractions liées aux jeux et paris                     | 205  | 1                 | 55                        | 66                         | 59,0                               | 46                           | 25            | 0                           | 0             |
| <b>Jeux et paris - total</b>                                   | <b>287</b>                                   | <b>1</b>          | <b>106</b>                | <b>72</b>                  | <b>62,0</b>                        | <b>188</b>                   | <b>33</b>     | <b>0</b>                    | <b>0</b>      |
| Recours aux armes à feu  | 2 256  | 7                 | 818                       | 369                        | 52,6                               | 579                          | 29            | 197                         | 12            |
| Port d'armes   | 10 037                                       | 32                | 5 702                     | 2 416                      | 80,9                               | 4 304                        | 349           | 1 046                       | 101           |
| Trafic, importation ou exportation                             | 137  | 0                 | 91                        | 22                         | 82,5                               | 54                           | 4             | 5                           | 1             |
| Autres armes offensives  | 4 510  | 14                | 1 442                     | 1 101                      | 56,4                               | 1 154                        | 94            | 132                         | 12            |
| <b>Armes offensives - total</b>                                | <b>16 940</b>                                | <b>54</b>         | <b>8 053</b>              | <b>3 908</b>               | <b>70,6</b>                        | <b>6 091</b>                 | <b>476</b>    | <b>1 380</b>                | <b>126</b>    |
| Crimes d'incendie  | 13 851                                       | 44                | 1 207                     | 1 058                      | 16,4                               | 657                          | 125           | 497                         | 79            |
| Violation des conditions de la liberté sous caution            | 98 164                                       | 310               | 92 920                    | 4 653                      | 99,4                               | 54 052                       | 11 785        | 8 174                       | 3 016         |
| Contrefaçon de monnaie   | 138 430                                      | 438               | 1 465                     | 1 306                      | 2,0                                | 981                          | 184           | 248                         | 37            |
| Troubler la paix   | 103 691                                      | 328               | 4 065                     | 43 529                     | 45,9                               | 3 393                        | 719           | 461                         | 140           |
| Évasion d'une garde légale                                     | 2 176  | 7                 | 1 818                     | 178                        | 91,7                               | 982                          | 99            | 635                         | 107           |
| Actions indécentes   | 5 748  | 18                | 1 092                     | 906                        | 34,8                               | 900                          | 68            | 66                          | 3             |
| Enlèvement   | 3 184  | 10                | 2 434                     | 187                        | 82,3                               | 2 225                        | 131           | 172                         | 42            |
| Actes contraires aux bonnes mœurs                              | 1 328  | 4                 | 317                       | 195                        | 38,6                               | 255                          | 18            | 12                          | 2             |
| Infractions relatives aux agents de la paix                    | 8 859  | 28                | 7 361                     | 1 237                      | 97,1                               | 4 315                        | 846           | 541                         | 160           |
| En liberté sans permission                                     | 3 097  | 10                | 2 501                     | 412                        | 94,1                               | 1 671                        | 250           | 342                         | 73            |
| Intrusion de nuit  | 3 635  | 11                | 707                       | 594                        | 35,8                               | 509                          | 24            | 144                         | 10            |
| Méfait   | 356 143                                      | 1 126             | 20 752                    | 38 014                     | 16,5                               | 12 013                       | 1 770         | 4 747                       | 814           |
| Autres infractions au <i>Code criminel</i> - total             | 202 968                                      | 642               | 72 812                    | 51 027                     | 61,0                               | 43 778                       | 7 233         | 5 102                       | 1 556         |
| <b>Autres crimes - total</b>                                   | <b>964 159</b>                               | <b>3 048</b>      | <b>221 048</b>            | <b>148 314</b>             | <b>38,3</b>                        | <b>134 183</b>               | <b>25 569</b> | <b>22 528</b>               | <b>6 198</b>  |
| <b>CODE CRIMINEL - TOTAL (sans les délits de la route)</b>     | <b>2 572 243</b>                             | <b>8 132</b>      | <b>529 650</b>            | <b>312 517</b>             | <b>32,7</b>                        | <b>331 452</b>               | <b>73 637</b> | <b>65 517</b>               | <b>18 965</b> |
| <b>Délits de la route prévus au Code criminel-total</b>        | <b>115 854</b>                               | <b>366</b>        | <b>80 453</b>             | <b>8 248</b>               | <b>76,6</b>                        | <b>69 143</b>                | <b>10 467</b> | .                           | .             |
| <b>CODE CRIMINEL - TOTAL (incluant les délits de la route)</b> | <b>2 688 097</b>                             | <b>8 499</b>      | <b>610 103</b>            | <b>320 765</b>             | <b>34,6</b>                        | <b>400 595</b>               | <b>84 104</b> | <b>65 517</b>               | <b>18 965</b> |
| Possession   | 348  | 1                 | 142                       | 131                        | 78,4                               | 113                          | 27            | 1                           | 1             |
| Trafic   | 238  | 1                 | 228                       | 11                         | 100,4                              | 259                          | 43            | 12                          | 3             |
| Importation  | 69   | 0                 | 35                        | 2                          | 53,6                               | 38                           | 6             | 2                           | 0             |
| <b>Héroïne - total</b>   | <b>655</b>                                   | <b>2</b>          | <b>405</b>                | <b>144</b>                 | <b>83,8</b>                        | <b>410</b>                   | <b>76</b>     | <b>15</b>                   | <b>4</b>      |
| Possession   | 6 396  | 20                | 4 029                     | 1 379                      | 84,6                               | 3 332                        | 728           | 112                         | 32            |
| Trafic   | 7 138  | 23                | 5 631                     | 268                        | 82,6                               | 5 715                        | 1 355         | 260                         | 95            |
| Importation  | 404  | 1                 | 127                       | 39                         | 41,1                               | 145                          | 57            | 1                           | 0             |
| <b>Cocaïne - total</b>   | <b>13 938</b>                                | <b>44</b>         | <b>9 787</b>              | <b>1 686</b>               | <b>82,3</b>                        | <b>9 192</b>                 | <b>2 140</b>  | <b>373</b>                  | <b>127</b>    |
| Possession   | 5 185  | 16                | 2 017                     | 1 572                      | 69,2                               | 1 500                        | 226           | 256                         | 46            |
| Trafic   | 2 983  | 9                 | 1 818                     | 220                        | 68,3                               | 1 696                        | 406           | 190                         | 50            |
| Importation  | 2 522  | 8                 | 213                       | 569                        | 31,0                               | 236                          | 57            | 7                           | 2             |
| <b>Autres drogues - total</b>                                  | <b>10 690</b>                                | <b>34</b>         | <b>4 048</b>              | <b>2 361</b>               | <b>60,0</b>                        | <b>3 432</b>                 | <b>689</b>    | <b>453</b>                  | <b>98</b>     |
| Possession   | 41 237                                       | 130               | 15 528                    | 19 285                     | 84,4                               | 12 427                       | 1 202         | 2 661                       | 352           |
| Trafic   | 10 300                                       | 33                | 7 610                     | 833                        | 82,0                               | 7 493                        | 1 509         | 1 217                       | 170           |
| Importation  | 684  | 2                 | 236                       | 119                        | 51,9                               | 308                          | 70            | 8                           | 1             |
| Culture  | 8 449  | 27                | 2 127                     | 1 034                      | 37,4                               | 2 362                        | 612           | 38                          | 16            |
| <b>Cannabis - total</b>  | <b>60 670</b>                                | <b>192</b>        | <b>25 501</b>             | <b>21 271</b>              | <b>77,1</b>                        | <b>22 590</b>                | <b>3 393</b>  | <b>3 924</b>                | <b>539</b>    |
| <b>Drogues - total</b>   | <b>85 953</b>                                | <b>272</b>        | <b>39 741</b>             | <b>25 462</b>              | <b>75,9</b>                        | <b>35 624</b>                | <b>6 298</b>  | <b>4 765</b>                | <b>768</b>    |
| <i>Loi sur la faillite</i>                                     | 123  | 0                 | 51                        | 9                          | 48,8                               | 44                           | 15            | 0                           | 0             |
| <i>Loi sur la marine marchande du Canada</i>                   | 3 211  | 10                | 1 502                     | 890                        | 74,5                               | 1 553                        | 136           | 71                          | 21            |
| <i>Loi sur les douanes</i>                                     | 848  | 3                 | 42                        | 166                        | 24,5                               | 86                           | 15            | 1                           | 0             |
| <i>Loi sur l'accise</i>  | 699  | 2                 | 182                       | 111                        | 41,9                               | 170                          | 40            | 3                           | 0             |
| <i>Loi sur l'immigration</i>                                   | 2 124  | 7                 | 978                       | 296                        | 60,0                               | 781                          | 198           | 9                           | 4             |
| <i>Loi sur les armes à feu</i>                                 | 1 242  | 4                 | 100                       | 170                        | 21,7                               | 83                           | 6             | 4                           | 0             |
| Autres lois fédérales  | 27 939                                       | 88                | 9 712                     | 9 840                      | 70,0                               | 2 391                        | 503           | 3 603                       | 1 454         |
| <b>Autres lois fédérales - total</b>                           | <b>36 186</b>                                | <b>114</b>        | <b>12 567</b>             | <b>11 482</b>              | <b>66,5</b>                        | <b>5 108</b>                 | <b>913</b>    | <b>3 691</b>                | <b>1 479</b>  |
| <b>TOTAL DES AFFAIRES</b>                                      | <b>2 810 236</b>                             | <b>8 885</b>      | <b>662 411</b>            | <b>357 709</b>             | <b>36,3</b>                        | <b>441 327</b>               | <b>91 315</b> | <b>73 973</b>               | <b>21 212</b> |

\*Voir notes à la fin du tableau.

**Tableau 2.3**  
**Affaires déclarées par la police selon l'infraction la plus grave, Canada, provinces et territoires, 2003 - suite**

| TERRE-NEUVE-ET-LABRADOR<br>population : 519 570                     | Nombre<br>réel<br>d'infractions <sup>1</sup> | Taux <sup>2</sup> | Infractions classées      |                            |                                    | Adultes accusés <sup>4</sup> |            | Jeunes accusés <sup>5</sup> |              |
|---|--|-------------------|---------------------------|----------------------------|------------------------------------|------------------------------|------------|-----------------------------|--------------|
|   |  |                   | Par mise en<br>accusation | Sans mise en<br>accusation | Taux de<br>classement <sup>3</sup> | Hommes                       | Femmes     | Adolescents                 | Adolescentes |
| <b>Infraction la plus grave</b>                                     |  |                   |                           |                            |                                    |                              |            |                             |              |
| Meurtre, premier degré  | 4  | 1                 | 2                         | 1                          | 75,0                               | 3                            | 0          | 0                           | 0            |
| Meurtre, deuxième degré   | 0  | 0                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0          | 0                           | 0            |
| Homicide involontaire coupable                                      | 1  | 0                 | 1                         | 0                          | 100,0                              | 1                            | 0          | 0                           | 0            |
| Infanticide   | 0  | 0                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0          | 0                           | 0            |
| <b>Homicide - total</b>   | <b>5</b>                                     | <b>1</b>          | <b>3</b>                  | <b>1</b>                   | <b>80,0</b>                        | <b>4</b>                     | <b>0</b>   | <b>0</b>                    | <b>0</b>     |
| <b>Tentative de meurtre</b>   | <b>11</b>                                    | <b>2</b>          | <b>8</b>                  | <b>0</b>                   | <b>72,7</b>                        | <b>4</b>                     | <b>3</b>   | <b>0</b>                    | <b>0</b>     |
| Agression sexuelle  | 493  | 95                | 207                       | 56                         | 53,3                               | 143                          | 1          | 29                          | 0            |
| Agression sexuelle armée  | 2  | 0                 | 1                         | 0                          | 50,0                               | 1                            | 0          | 0                           | 0            |
| Agression sexuelle grave  | 1  | 0                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0          | 0                           | 0            |
| <b>Agression sexuelle - total</b>                                   | <b>496</b>                                   | <b>95</b>         | <b>208</b>                | <b>56</b>                  | <b>53,2</b>                        | <b>144</b>                   | <b>1</b>   | <b>29</b>                   | <b>0</b>     |
| Voies de fait   | 3 513  | 676               | 1 294                     | 1 123                      | 68,8                               | 891                          | 153        | 143                         | 56           |
| Voies de fait armées ou Infliction de lésions corporelles           | 569  | 110               | 416                       | 68                         | 85,1                               | 288                          | 59         | 60                          | 16           |
| Voies de fait graves  | 16   | 3                 | 14                        | 0                          | 87,5                               | 14                           | 1          | 0                           | 1            |
| Infliction illégale de lésions corporelles                          | 10   | 2                 | 7                         | 0                          | 70,0                               | 6                            | 0          | 1                           | 2            |
| Décharge d'une arme à feu avec intention                            | 2  | 0                 | 1                         | 1                          | 100,0                              | 1                            | 0          | 0                           | 0            |
| Voies de fait contre un policier                                    | 81   | 16                | 75                        | 5                          | 98,8                               | 52                           | 16         | 5                           | 2            |
| Voies de fait contre un agent de la paix ou un fonctionnaire public | 8  | 2                 | 5                         | 2                          | 87,5                               | 3                            | 2          | 0                           | 1            |
| Autres voies de fait  | 30   | 6                 | 20                        | 6                          | 86,7                               | 3                            | 2          | 5                           | 0            |
| <b>Voies de fait - total</b>  | <b>4 229</b>                                 | <b>814</b>        | <b>1 832</b>              | <b>1 205</b>               | <b>71,8</b>                        | <b>1 258</b>                 | <b>233</b> | <b>214</b>                  | <b>78</b>    |
| <b>Autres infractions d'ordre sexuel</b>                            | <b>30</b>                                    | <b>6</b>          | <b>16</b>                 | <b>1</b>                   | <b>56,7</b>                        | <b>12</b>                    | <b>1</b>   | <b>4</b>                    | <b>0</b>     |
| Enlèvement d'une personne <14 ans                                   | 1  | 0                 | 0                         | 1                          | 100,0                              | 0                            | 0          | 0                           | 0            |
| Enlèvement d'une personne <16 ans                                   | 0  | 0                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0          | 0                           | 0            |
| En contravention d'une ordonnance de garde                          | 9  | 2                 | 1                         | 2                          | 33,3                               | 0                            | 1          | 0                           | 0            |
| En l'absence d'une ordonnance de garde                              | 0  | 0                 | 0                         | 1                          | 0,0                                | 0                            | 0          | 0                           | 0            |
| <b>Enlèvement - total</b>   | <b>10</b>                                    | <b>2</b>          | <b>1</b>                  | <b>4</b>                   | <b>50,0</b>                        | <b>0</b>                     | <b>1</b>   | <b>0</b>                    | <b>0</b>     |
| Vol qualifié avec arme à feu  | 2  | 0                 | 1                         | 0                          | 50,0                               | 1                            | 0          | 0                           | 0            |
| Vol qualifié avec autre arme offensive                              | 35   | 7                 | 15                        | 0                          | 42,9                               | 15                           | 4          | 3                           | 3            |
| Autres vols qualifiés   | 27   | 5                 | 14                        | 0                          | 51,9                               | 14                           | 1          | 6                           | 1            |
| <b>Vol qualifié - total</b>   | <b>64</b>                                    | <b>12</b>         | <b>30</b>                 | <b>0</b>                   | <b>46,9</b>                        | <b>30</b>                    | <b>5</b>   | <b>9</b>                    | <b>4</b>     |
| <b>Crimes de violence - total</b>                                   | <b>4 845</b>                                 | <b>933</b>        | <b>2 098</b>              | <b>1 267</b>               | <b>69,5</b>                        | <b>1 452</b>                 | <b>244</b> | <b>256</b>                  | <b>82</b>    |
| Établissements commerciaux  | 1 172  | 226               | 257                       | 43                         | 25,6                               | 203                          | 10         | 172                         | 13           |
| Résidences  | 2 194  | 422               | 354                       | 117                        | 21,5                               | 259                          | 19         | 148                         | 20           |
| Autres  | 458  | 88                | 55                        | 27                         | 17,9                               | 50                           | 3          | 34                          | 0            |
| <b>Introduction par effraction - total</b>                          | <b>3 824</b>                                 | <b>736</b>        | <b>666</b>                | <b>187</b>                 | <b>22,3</b>                        | <b>512</b>                   | <b>32</b>  | <b>354</b>                  | <b>33</b>    |
| Vol d'automobiles   | 323  | 62                | 65                        | 19                         | 26,0                               | 47                           | 3          | 34                          | 6            |
| Vol de camions  | 85   | 16                | 17                        | 7                          | 28,2                               | 8                            | 1          | 5                           | 3            |
| Vol de motocyclettes  | 30   | 6                 | 4                         | 3                          | 23,3                               | 0                            | 0          | 5                           | 0            |
| Vol d'autres véhicules à moteur                                     | 218  | 42                | 31                        | 20                         | 23,4                               | 28                           | 1          | 16                          | 2            |
| <b>Vol de véhicules à moteur - total</b>                            | <b>656</b>                                   | <b>126</b>        | <b>117</b>                | <b>49</b>                  | <b>25,3</b>                        | <b>83</b>                    | <b>5</b>   | <b>60</b>                   | <b>11</b>    |
| Vol de bicyclettes  | 1  | 0                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0          | 0                           | 0            |
| Vol dans un véhicule à moteur                                       | 14   | 3                 | 1                         | 0                          | 7,1                                | 3                            | 0          | 0                           | 0            |
| Vol à l'étalage   | 2  | 0                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0          | 0                           | 0            |
| Autres vols de plus de 5 000 \$                                     | 124  | 24                | 39                        | 14                         | 42,7                               | 31                           | 13         | 3                           | 0            |
| <b>Vol de plus de 5 000 \$ - total</b>                              | <b>141</b>                                   | <b>27</b>         | <b>40</b>                 | <b>14</b>                  | <b>38,3</b>                        | <b>34</b>                    | <b>13</b>  | <b>3</b>                    | <b>0</b>     |
| Vol de bicyclettes  | 612  | 118               | 16                        | 23                         | 6,4                                | 6                            | 0          | 12                          | 0            |
| Vol dans un véhicule à moteur                                       | 1 311  | 252               | 65                        | 22                         | 6,6                                | 41                           | 1          | 27                          | 1            |
| Vol à l'étalage   | 733  | 141               | 429                       | 157                        | 79,9                               | 220                          | 158        | 44                          | 21           |
| Autres vols de 5 000 \$ et moins                                    | 4 902  | 943               | 712                       | 375                        | 22,2                               | 443                          | 180        | 118                         | 42           |
| <b>Vol de 5 000 \$ et moins - total</b>                             | <b>7 558</b>                                 | <b>1 455</b>      | <b>1 222</b>              | <b>577</b>                 | <b>23,8</b>                        | <b>710</b>                   | <b>339</b> | <b>201</b>                  | <b>64</b>    |
| <b>Possession de biens volés - total</b>                            | <b>220</b>                                   | <b>42</b>         | <b>139</b>                | <b>21</b>                  | <b>72,7</b>                        | <b>82</b>                    | <b>10</b>  | <b>25</b>                   | <b>8</b>     |
| Chèques   | 279  | 54                | 103                       | 13                         | 41,6                               | 51                           | 17         | 1                           | 1            |
| Cartes de crédit  | 137  | 26                | 67                        | 8                          | 54,7                               | 21                           | 6          | 0                           | 5            |
| Autres fraudes  | 750  | 144               | 253                       | 62                         | 42,0                               | 152                          | 72         | 10                          | 7            |
| <b>Fraude - total</b>   | <b>1 166</b>                                 | <b>224</b>        | <b>423</b>                | <b>83</b>                  | <b>43,4</b>                        | <b>224</b>                   | <b>95</b>  | <b>11</b>                   | <b>13</b>    |
| <b>Crimes contre les biens - total</b>                              | <b>13 565</b>                                | <b>2 611</b>      | <b>2 607</b>              | <b>931</b>                 | <b>26,1</b>                        | <b>1 645</b>                 | <b>494</b> | <b>654</b>                  | <b>129</b>   |

\*Voir notes à la fin du tableau.

Tableau 2.3

## Affaires déclarées par la police selon l'infraction la plus grave, Canada, provinces et territoires, 2003 - suite

| TERRE-NEUVE-ET-LABRADOR<br>population : 519 570                | Nombre<br>réel<br>d'infractions <sup>1</sup> | Taux <sup>2</sup> | Infractions classées      |                            |                                    | Adultes accusés <sup>4</sup> |              | Jeunes accusés <sup>4</sup> |              |
|--|--|-------------------|---------------------------|----------------------------|------------------------------------|------------------------------|--------------|-----------------------------|--------------|
|  |  |                   | Par mise en<br>accusation | Sans mise en<br>accusation | Taux de<br>classement <sup>3</sup> | Hommes                       | Femmes       | Adolescents                 | Adolescentes |
| <b>Infraction la plus grave</b>                                |  |                   |                           |                            |                                    |                              |              |                             |              |
| Maison de débauche   | 0  | 0                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0            | 0                           | 0            |
| Proxénétisme   | 5  | 1                 | 3                         | 0                          | 60,0                               | 0                            | 0            | 0                           | 0            |
| Autre prostitution   | 3  | 1                 | 0                         | 1                          | 33,3                               | 0                            | 0            | 0                           | 0            |
| <b>Prostitution - total</b>                                    | <b>8</b>                                     | <b>2</b>          | <b>3</b>                  | <b>1</b>                   | <b>50,0</b>                        | <b>0</b>                     | <b>0</b>     | <b>0</b>                    | <b>0</b>     |
| Maison de paris  | 0  | 0                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0            | 0                           | 0            |
| Maison de jeux   | 0  | 0                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0            | 0                           | 0            |
| Autres infractions liées aux jeux et paris                     | 2  | 0                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0            | 0                           | 0            |
| <b>Jeux et paris - total</b>                                   | <b>2</b>                                     | <b>0</b>          | <b>0</b>                  | <b>0</b>                   | <b>0,0</b>                         | <b>0</b>                     | <b>0</b>     | <b>0</b>                    | <b>0</b>     |
| Recours aux armes à feu  | 35   | 7                 | 11                        | 1                          | 34,3                               | 9                            | 0            | 2                           | 0            |
| Port d'armes   | 50   | 10                | 34                        | 7                          | 82,0                               | 29                           | 1            | 2                           | 2            |
| Trafic, importation ou exportation                             | 0  | 0                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0            | 0                           | 0            |
| Autres armes offensives  | 81   | 16                | 19                        | 5                          | 29,6                               | 16                           | 1            | 0                           | 0            |
| <b>Armes offensives - total</b>                                | <b>166</b>                                   | <b>32</b>         | <b>64</b>                 | <b>13</b>                  | <b>46,4</b>                        | <b>54</b>                    | <b>2</b>     | <b>4</b>                    | <b>2</b>     |
| Crimes d'incendie  | 157  | 30                | 16                        | 7                          | 14,6                               | 5                            | 2            | 8                           | 2            |
| Violation des conditions de la liberté sous caution            | 943  | 181               | 846                       | 69                         | 97,0                               | 448                          | 54           | 110                         | 47           |
| Contrefaçon de monnaie   | 250  | 48                | 11                        | 4                          | 6,0                                | 6                            | 2            | 2                           | 0            |
| Troubler la paix   | 2 174  | 418               | 106                       | 961                        | 49,1                               | 84                           | 20           | 9                           | 6            |
| Évasion d'une garde légale                                     | 18   | 3                 | 15                        | 4                          | 105,6                              | 4                            | 0            | 8                           | 0            |
| Actions indécentes   | 77   | 15                | 20                        | 14                         | 44,2                               | 14                           | 0            | 6                           | 0            |
| Enlèvement   | 25   | 5                 | 16                        | 2                          | 72,0                               | 15                           | 0            | 1                           | 1            |
| Actes contraires aux bonnes mœurs                              | 13   | 3                 | 1                         | 0                          | 7,7                                | 0                            | 0            | 1                           | 0            |
| Infractions relatives aux agents de la paix                    | 51   | 10                | 38                        | 13                         | 100,0                              | 24                           | 5            | 6                           | 0            |
| En liberté sans permission                                     | 51   | 10                | 41                        | 3                          | 86,3                               | 13                           | 2            | 20                          | 5            |
| Intrusion de nuit  | 79   | 15                | 8                         | 8                          | 20,3                               | 5                            | 0            | 3                           | 0            |
| Méfait   | 6 359  | 1 224             | 328                       | 1 464                      | 28,2                               | 185                          | 24           | 116                         | 19           |
| Autres infractions au Code criminel - total                    | 3 488  | 671               | 1 196                     | 754                        | 55,9                               | 692                          | 94           | 163                         | 81           |
| <b>Autres crimes - total</b>                                   | <b>13 861</b>                                | <b>2 668</b>      | <b>2 709</b>              | <b>3 317</b>               | <b>43,5</b>                        | <b>1 549</b>                 | <b>205</b>   | <b>457</b>                  | <b>163</b>   |
| <b>CODE CRIMINEL - TOTAL (sans les délits de la route)</b>     | <b>32 271</b>                                | <b>6 211</b>      | <b>7 414</b>              | <b>5 515</b>               | <b>40,1</b>                        | <b>4 646</b>                 | <b>943</b>   | <b>1 367</b>                | <b>374</b>   |
| <b>Délits de la route prévus au Code criminel-total</b>        | <b>1 360</b>                                 | <b>262</b>        | <b>936</b>                | <b>69</b>                  | <b>73,9</b>                        | <b>870</b>                   | <b>63</b>    | <b>.</b>                    | <b>.</b>     |
| <b>CODE CRIMINEL - TOTAL (incluant les délits de la route)</b> | <b>33 631</b>                                | <b>6 473</b>      | <b>8 350</b>              | <b>5 584</b>               | <b>41,4</b>                        | <b>5 516</b>                 | <b>1 006</b> | <b>1 367</b>                | <b>374</b>   |
| Possession   | 0  | 0                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0            | 0                           | 0            |
| Trafic   | 3  | 1                 | 2                         | 0                          | 66,7                               | 2                            | 0            | 0                           | 0            |
| Importation  | 1  | 0                 | 1                         | 0                          | 100,0                              | 2                            | 1            | 0                           | 0            |
| <b>Héroïne - total</b>   | <b>4</b>                                     | <b>1</b>          | <b>3</b>                  | <b>0</b>                   | <b>75,0</b>                        | <b>4</b>                     | <b>1</b>     | <b>0</b>                    | <b>0</b>     |
| Possession   | 11   | 2                 | 3                         | 2                          | 45,5                               | 2                            | 0            | 1                           | 0            |
| Trafic   | 11   | 2                 | 7                         | 2                          | 81,8                               | 9                            | 0            | 0                           | 0            |
| Importation  | 0  | 0                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0            | 0                           | 0            |
| <b>Cocaïne - total</b>   | <b>22</b>                                    | <b>4</b>          | <b>10</b>                 | <b>4</b>                   | <b>63,6</b>                        | <b>11</b>                    | <b>0</b>     | <b>1</b>                    | <b>0</b>     |
| Possession   | 33   | 6                 | 5                         | 5                          | 30,3                               | 3                            | 2            | 1                           | 0            |
| Trafic   | 27   | 5                 | 8                         | 4                          | 44,4                               | 7                            | 1            | 2                           | 1            |
| Importation  | 0  | 0                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0            | 0                           | 0            |
| <b>Autres drogues - total</b>                                  | <b>60</b>                                    | <b>12</b>         | <b>13</b>                 | <b>9</b>                   | <b>36,7</b>                        | <b>10</b>                    | <b>3</b>     | <b>3</b>                    | <b>1</b>     |
| Possession   | 484  | 93                | 184                       | 150                        | 69,0                               | 151                          | 12           | 38                          | 2            |
| Trafic   | 205  | 39                | 144                       | 10                         | 75,1                               | 151                          | 9            | 37                          | 1            |
| Importation  | 0  | 0                 | 1                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 1            | 0                           | 0            |
| Culture  | 44   | 8                 | 11                        | 4                          | 34,1                               | 11                           | 1            | 1                           | 0            |
| <b>Cannabis - total</b>  | <b>733</b>                                   | <b>141</b>        | <b>340</b>                | <b>164</b>                 | <b>68,8</b>                        | <b>313</b>                   | <b>23</b>    | <b>76</b>                   | <b>3</b>     |
| <b>Drogues - total</b>   | <b>819</b>                                   | <b>158</b>        | <b>366</b>                | <b>177</b>                 | <b>66,3</b>                        | <b>338</b>                   | <b>27</b>    | <b>80</b>                   | <b>4</b>     |
| <i>Loi sur la faillite</i>                                     | 0  | 0                 | 0                         | 1                          | 0,0                                | 0                            | 0            | 0                           | 0            |
| <i>Loi sur la marine marchande du Canada</i>                   | 37   | 7                 | 14                        | 33                         | 127,0                              | 14                           | 0            | 0                           | 0            |
| <i>Loi sur les douanes</i>                                     | 13   | 3                 | 1                         | 1                          | 15,4                               | 7                            | 0            | 0                           | 0            |
| <i>Loi sur l'accise</i>  | 19   | 4                 | 5                         | 4                          | 47,4                               | 4                            | 0            | 0                           | 0            |
| <i>Loi sur l'immigration</i>                                   | 10   | 2                 | 0                         | 2                          | 20,0                               | 0                            | 0            | 0                           | 0            |
| <i>Loi sur les armes à feu</i>                                 | 31   | 6                 | 4                         | 6                          | 32,3                               | 4                            | 0            | 0                           | 0            |
| Autres lois fédérales  | 450  | 87                | 97                        | 70                         | 37,1                               | 46                           | 4            | 52                          | 14           |
| <b>Autres lois fédérales - total</b>                           | <b>560</b>                                   | <b>108</b>        | <b>121</b>                | <b>117</b>                 | <b>42,5</b>                        | <b>75</b>                    | <b>4</b>     | <b>52</b>                   | <b>14</b>    |
| <b>TOTAL DES AFFAIRES</b>                                      | <b>35 010</b>                                | <b>6 738</b>      | <b>8 837</b>              | <b>5 878</b>               | <b>42,0</b>                        | <b>5 929</b>                 | <b>1 037</b> | <b>1 499</b>                | <b>392</b>   |

\*Voir notes à la fin du tableau.

**Tableau 2.3**  
**Affaires déclarées par la police selon l'infraction la plus grave, Canada, provinces et territoires, 2003 - suite**

| ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD<br>population : 137 781                       | Nombre<br>réel<br>d'infractions <sup>1</sup> | Taux <sup>2</sup> | Infractions classées      |                            |                                    | Adultes accusés <sup>4</sup> |           | Jeunes accusés <sup>4</sup> |              |
|---|--|-------------------|---------------------------|----------------------------|------------------------------------|------------------------------|-----------|-----------------------------|--------------|
|   |  |                   | Par mise en<br>accusation | Sans mise en<br>accusation | Taux de<br>classement <sup>3</sup> | Hommes                       | Femmes    | Adolescents                 | Adolescentes |
| <b>Infraction la plus grave</b>                                     |  |                   |                           |                            |                                    |                              |           |                             |              |
| Meurtre, premier degré  | 0  | 0                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0         | 0                           | 0            |
| Meurtre, deuxième degré   | 1  | 1                 | 1                         | 0                          | 100,0                              | 1                            | 0         | 0                           | 0            |
| Homicide involontaire coupable                                      | 0  | 0                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0         | 0                           | 0            |
| Infanticide   | 0  | 0                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0         | 0                           | 0            |
| <b>Homicide - total</b>   | <b>1</b>                                     | <b>1</b>          | <b>1</b>                  | <b>0</b>                   | <b>100,0</b>                       | <b>1</b>                     | <b>0</b>  | <b>0</b>                    | <b>0</b>     |
| <b>Tentative de meurtre</b>   | <b>0</b>                                     | <b>0</b>          | <b>0</b>                  | <b>0</b>                   | <b>0,0</b>                         | <b>0</b>                     | <b>0</b>  | <b>0</b>                    | <b>0</b>     |
| Agression sexuelle  | 141  | 102               | 42                        | 18                         | 42,6                               | 32                           | 0         | 6                           | 0            |
| Agression sexuelle armée  | 1  | 1                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0         | 0                           | 0            |
| Agression sexuelle grave  | 0  | 0                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0         | 0                           | 0            |
| <b>Agression sexuelle - total</b>                                   | <b>142</b>                                   | <b>103</b>        | <b>42</b>                 | <b>18</b>                  | <b>42,3</b>                        | <b>32</b>                    | <b>0</b>  | <b>6</b>                    | <b>0</b>     |
| Voies de fait   | 923  | 670               | 277                       | 251                        | 57,2                               | 200                          | 43        | 25                          | 8            |
| Voies de fait armées ou infliction de lésions corporelles           | 95   | 69                | 70                        | 8                          | 82,1                               | 51                           | 12        | 10                          | 2            |
| Voies de fait graves  | 2  | 1                 | 1                         | 0                          | 50,0                               | 3                            | 0         | 0                           | 0            |
| Infliction illégale de lésions corporelles                          | 5  | 4                 | 4                         | 0                          | 80,0                               | 4                            | 0         | 0                           | 0            |
| Décharge d'une arme à feu avec intention                            | 0  | 0                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0         | 0                           | 0            |
| Voies de fait contre un policier                                    | 17   | 12                | 15                        | 2                          | 100,0                              | 14                           | 1         | 1                           | 0            |
| Voies de fait contre un agent de la paix ou un fonctionnaire public | 1  | 1                 | 2                         | 0                          | 200,0                              | 2                            | 0         | 0                           | 1            |
| Autres voies de fait  | 7  | 5                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0         | 0                           | 0            |
| <b>Voies de fait - total</b>  | <b>1 050</b>                                 | <b>762</b>        | <b>369</b>                | <b>261</b>                 | <b>60,0</b>                        | <b>274</b>                   | <b>56</b> | <b>36</b>                   | <b>11</b>    |
| <b>Autres infractions d'ordre sexuel</b>                            | <b>21</b>                                    | <b>15</b>         | <b>8</b>                  | <b>1</b>                   | <b>42,9</b>                        | <b>3</b>                     | <b>0</b>  | <b>0</b>                    | <b>0</b>     |
| Enlèvement d'une personne <14 ans                                   | 3  | 2                 | 1                         | 1                          | 66,7                               | 0                            | 1         | 0                           | 0            |
| Enlèvement d'une personne <16 ans                                   | 0  | 0                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0         | 0                           | 0            |
| En contravention d'une ordonnance de garde                          | 1  | 1                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0         | 0                           | 0            |
| En l'absence d'une ordonnance de garde                              | 0  | 0                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0         | 0                           | 0            |
| <b>Enlèvement - total</b>   | <b>4</b>                                     | <b>3</b>          | <b>1</b>                  | <b>1</b>                   | <b>50,0</b>                        | <b>0</b>                     | <b>1</b>  | <b>0</b>                    | <b>0</b>     |
| Vol qualifié avec arme à feu  | 2  | 1                 | 1                         | 0                          | 50,0                               | 1                            | 0         | 0                           | 0            |
| Vol qualifié avec autre arme offensive                              | 7  | 5                 | 3                         | 1                          | 57,1                               | 3                            | 0         | 0                           | 0            |
| Autres vols qualifiés   | 9  | 7                 | 6                         | 0                          | 66,7                               | 6                            | 0         | 1                           | 0            |
| <b>Vol qualifié - total</b>   | <b>18</b>                                    | <b>13</b>         | <b>10</b>                 | <b>1</b>                   | <b>61,1</b>                        | <b>10</b>                    | <b>0</b>  | <b>1</b>                    | <b>0</b>     |
| <b>Crimes de violence - total</b>                                   | <b>1 236</b>                                 | <b>897</b>        | <b>431</b>                | <b>282</b>                 | <b>57,7</b>                        | <b>320</b>                   | <b>57</b> | <b>43</b>                   | <b>11</b>    |
| Établissements commerciaux  | 299  | 217               | 53                        | 7                          | 20,1                               | 51                           | 6         | 15                          | 2            |
| Résidences  | 605  | 439               | 76                        | 29                         | 17,4                               | 60                           | 1         | 17                          | 0            |
| Autres  | 129  | 94                | 5                         | 8                          | 10,1                               | 5                            | 0         | 1                           | 0            |
| <b>Introduction par effraction - total</b>                          | <b>1 033</b>                                 | <b>750</b>        | <b>134</b>                | <b>44</b>                  | <b>17,2</b>                        | <b>116</b>                   | <b>7</b>  | <b>33</b>                   | <b>2</b>     |
| Vol d'automobiles   | 178  | 129               | 38                        | 16                         | 30,3                               | 29                           | 0         | 9                           | 1            |
| Vol de camions  | 47   | 34                | 6                         | 3                          | 19,1                               | 6                            | 0         | 3                           | 0            |
| Vol de motocyclettes  | 7  | 5                 | 1                         | 1                          | 28,6                               | 3                            | 0         | 1                           | 0            |
| Vol d'autres véhicules à moteur                                     | 41   | 30                | 2                         | 3                          | 12,2                               | 1                            | 0         | 1                           | 0            |
| <b>Vol de véhicules à moteur - total</b>                            | <b>273</b>                                   | <b>198</b>        | <b>47</b>                 | <b>23</b>                  | <b>25,6</b>                        | <b>39</b>                    | <b>0</b>  | <b>14</b>                   | <b>1</b>     |
| Vol de bicyclettes  | 2  | 1                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0         | 0                           | 0            |
| Vol dans un véhicule à moteur                                       | 16   | 12                | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0         | 0                           | 0            |
| Vol à l'étalage   | 3  | 2                 | 1                         | 2                          | 100,0                              | 1                            | 0         | 0                           | 0            |
| Autres vols de plus de 5 000 \$                                     | 45   | 33                | 19                        | 5                          | 53,3                               | 13                           | 5         | 0                           | 1            |
| <b>Vol de plus de 5 000 \$ - total</b>                              | <b>66</b>                                    | <b>48</b>         | <b>20</b>                 | <b>7</b>                   | <b>40,9</b>                        | <b>14</b>                    | <b>5</b>  | <b>0</b>                    | <b>1</b>     |
| Vol de bicyclettes  | 248  | 180               | 2                         | 5                          | 2,8                                | 1                            | 0         | 1                           | 0            |
| Vol dans un véhicule à moteur                                       | 925  | 671               | 42                        | 11                         | 5,7                                | 16                           | 0         | 2                           | 4            |
| Vol à l'étalage   | 277  | 201               | 78                        | 107                        | 66,8                               | 46                           | 21        | 6                           | 6            |
| Autres vols de 5 000 \$ et moins                                    | 1 653  | 1 200             | 102                       | 97                         | 12,0                               | 85                           | 8         | 12                          | 3            |
| <b>Vol de 5 000 \$ et moins - total</b>                             | <b>3 103</b>                                 | <b>2 252</b>      | <b>224</b>                | <b>220</b>                 | <b>14,3</b>                        | <b>148</b>                   | <b>29</b> | <b>21</b>                   | <b>13</b>    |
| <b>Possession de biens volés - total</b>                            | <b>89</b>                                    | <b>65</b>         | <b>52</b>                 | <b>4</b>                   | <b>62,9</b>                        | <b>35</b>                    | <b>3</b>  | <b>4</b>                    | <b>0</b>     |
| Chèques   | 77   | 56                | 32                        | 10                         | 54,5                               | 14                           | 3         | 2                           | 0            |
| Cartes de crédit  | 37   | 27                | 21                        | 0                          | 56,8                               | 4                            | 5         | 2                           | 0            |
| Autres fraudes  | 279  | 202               | 157                       | 23                         | 64,5                               | 35                           | 14        | 2                           | 1            |
| <b>Fraude - total</b>   | <b>393</b>                                   | <b>285</b>        | <b>210</b>                | <b>33</b>                  | <b>61,8</b>                        | <b>53</b>                    | <b>22</b> | <b>6</b>                    | <b>1</b>     |
| <b>Crimes contre les biens - total</b>                              | <b>4 957</b>                                 | <b>3 598</b>      | <b>687</b>                | <b>331</b>                 | <b>20,5</b>                        | <b>405</b>                   | <b>66</b> | <b>78</b>                   | <b>18</b>    |

\*Voir notes à la fin du tableau.

**Tableau 2.3**  
**Affaires déclarées par la police selon l'infraction la plus grave, Canada, provinces et territoires, 2003 - suite**

| ÎLE-DU-PRINCE-ÉDOUARD<br>population : 137 781                  | Nombre<br>réel<br>d'infractions <sup>1</sup> | Taux <sup>2</sup> | Infractions classées      |                            |                                    | Adultes accusés <sup>4</sup> |            | Jeunes accusés <sup>4</sup> |              |
|--|--|-------------------|---------------------------|----------------------------|------------------------------------|------------------------------|------------|-----------------------------|--------------|
|  |  |                   | Par mise en<br>accusation | Sans mise en<br>accusation | Taux de<br>classement <sup>3</sup> | Hommes                       | Femmes     | Adolescents                 | Adolescentes |
| <b>Infraction la plus grave</b>                                |  |                   |                           |                            |                                    |                              |            |                             |              |
| Maison de débauche   | 0  | 0                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0          | 0                           | 0            |
| Proxénétisme   | 1  | 1                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0          | 0                           | 0            |
| Autre prostitution   | 0  | 0                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0          | 0                           | 0            |
| <b>Prostitution - total</b>                                    | <b>1</b>                                     | <b>1</b>          | <b>0</b>                  | <b>0</b>                   | <b>0,0</b>                         | <b>0</b>                     | <b>0</b>   | <b>0</b>                    | <b>0</b>     |
| Maison de paris  | 0  | 0                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0          | 0                           | 0            |
| Maison de jeux   | 0  | 0                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0          | 0                           | 0            |
| Autres infractions liées aux jeux et paris                     | 0  | 0                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0          | 0                           | 0            |
| <b>Jeux et paris - total</b>                                   | <b>0</b>                                     | <b>0</b>          | <b>0</b>                  | <b>0</b>                   | <b>0,0</b>                         | <b>0</b>                     | <b>0</b>   | <b>0</b>                    | <b>0</b>     |
| Recours aux armes à feu  | 7  | 5                 | 2                         | 0                          | 28,6                               | 0                            | 0          | 0                           | 0            |
| Port d'armes   | 29   | 21                | 18                        | 7                          | 86,2                               | 13                           | 0          | 0                           | 2            |
| Trafic, importation ou exportation                             | 0  | 0                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0          | 0                           | 0            |
| Autres armes offensives  | 35   | 25                | 6                         | 2                          | 22,9                               | 5                            | 0          | 0                           | 0            |
| <b>Armes offensives - total</b>                                | <b>71</b>                                    | <b>52</b>         | <b>26</b>                 | <b>9</b>                   | <b>49,3</b>                        | <b>18</b>                    | <b>0</b>   | <b>0</b>                    | <b>2</b>     |
| Crimes d'incendie  | 42   | 30                | 8                         | 1                          | 21,4                               | 7                            | 0          | 4                           | 0            |
| Violation des conditions de la liberté sous caution            | 40   | 29                | 31                        | 14                         | 112,5                              | 13                           | 1          | 2                           | 0            |
| Contrefaçon de monnaie   | 190  | 138               | 19                        | 2                          | 11,1                               | 10                           | 0          | 2                           | 0            |
| Troubler la paix   | 1 397  | 1 014             | 23                        | 144                        | 12,0                               | 22                           | 2          | 7                           | 0            |
| Évasion d'une garde légale                                     | 4  | 3                 | 4                         | 0                          | 100,0                              | 1                            | 1          | 2                           | 0            |
| Actions indécentes   | 35   | 25                | 4                         | 7                          | 31,4                               | 3                            | 0          | 0                           | 0            |
| Enlèvement   | 0  | 0                 | 1                         | 0                          | 0,0                                | 1                            | 0          | 0                           | 0            |
| Actes contraires aux bonnes mœurs                              | 11   | 8                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0          | 0                           | 0            |
| Infractions relatives aux agents de la paix                    | 16   | 12                | 9                         | 7                          | 100,0                              | 5                            | 0          | 2                           | 0            |
| En liberté sans permission                                     | 37   | 27                | 27                        | 7                          | 91,9                               | 21                           | 0          | 1                           | 0            |
| Intrusion de nuit  | 15   | 11                | 2                         | 2                          | 26,7                               | 3                            | 0          | 0                           | 0            |
| Méfait   | 2 035  | 1 477             | 76                        | 173                        | 12,2                               | 52                           | 3          | 18                          | 0            |
| Autres infractions au <i>Code criminel</i> - total             | 1 789  | 1 298             | 380                       | 226                        | 33,9                               | 267                          | 30         | 16                          | 5            |
| <b>Autres crimes - total</b>                                   | <b>5 683</b>                                 | <b>4 125</b>      | <b>610</b>                | <b>592</b>                 | <b>21,2</b>                        | <b>423</b>                   | <b>37</b>  | <b>54</b>                   | <b>7</b>     |
| <b>CODE CRIMINEL - TOTAL (sans les délits de la route)</b>     | <b>11 876</b>                                | <b>8 619</b>      | <b>1 728</b>              | <b>1 205</b>               | <b>24,7</b>                        | <b>1 148</b>                 | <b>160</b> | <b>175</b>                  | <b>36</b>    |
| <b>Délits de la route prévus au Code criminel-total</b>        | <b>717</b>                                   | <b>520</b>        | <b>462</b>                | <b>29</b>                  | <b>68,5</b>                        | <b>408</b>                   | <b>35</b>  | <b>.</b>                    | <b>.</b>     |
| <b>CODE CRIMINEL - TOTAL (incluant les délits de la route)</b> | <b>12 593</b>                                | <b>9 140</b>      | <b>2 190</b>              | <b>1 234</b>               | <b>27,2</b>                        | <b>1 556</b>                 | <b>195</b> | <b>175</b>                  | <b>36</b>    |
| Possession   | 0  | 0                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0          | 0                           | 0            |
| Trafic   | 0  | 0                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0          | 0                           | 0            |
| Importation  | 0  | 0                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0          | 0                           | 0            |
| <b>Héroïne - total</b>   | <b>0</b>                                     | <b>0</b>          | <b>0</b>                  | <b>0</b>                   | <b>0,0</b>                         | <b>0</b>                     | <b>0</b>   | <b>0</b>                    | <b>0</b>     |
| Possession   | 9  | 7                 | 17                        | 0                          | 188,9                              | 8                            | 1          | 0                           | 0            |
| Trafic   | 17   | 12                | 7                         | 0                          | 41,2                               | 10                           | 3          | 0                           | 0            |
| Importation  | 0  | 0                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0          | 0                           | 0            |
| <b>Cocaïne - total</b>   | <b>26</b>                                    | <b>19</b>         | <b>24</b>                 | <b>0</b>                   | <b>92,3</b>                        | <b>18</b>                    | <b>4</b>   | <b>0</b>                    | <b>0</b>     |
| Possession   | 27   | 20                | 3                         | 10                         | 48,1                               | 2                            | 0          | 1                           | 0            |
| Trafic   | 6  | 4                 | 2                         | 1                          | 50,0                               | 2                            | 0          | 0                           | 0            |
| Importation  | 0  | 0                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0          | 0                           | 0            |
| <b>Autres drogues - total</b>                                  | <b>33</b>                                    | <b>24</b>         | <b>5</b>                  | <b>11</b>                  | <b>48,5</b>                        | <b>4</b>                     | <b>0</b>   | <b>1</b>                    | <b>0</b>     |
| Possession   | 121  | 88                | 38                        | 52                         | 74,4                               | 20                           | 0          | 5                           | 0            |
| Trafic   | 48   | 35                | 27                        | 2                          | 60,4                               | 29                           | 4          | 2                           | 0            |
| Importation  | 1  | 1                 | 0                         | 1                          | 100,0                              | 1                            | 0          | 0                           | 0            |
| Culture  | 35   | 25                | 16                        | 5                          | 60,0                               | 19                           | 2          | 0                           | 0            |
| <b>Cannabis - total</b>  | <b>205</b>                                   | <b>149</b>        | <b>81</b>                 | <b>60</b>                  | <b>68,8</b>                        | <b>69</b>                    | <b>6</b>   | <b>7</b>                    | <b>0</b>     |
| <b>Drogues - total</b>   | <b>264</b>                                   | <b>192</b>        | <b>110</b>                | <b>71</b>                  | <b>68,6</b>                        | <b>91</b>                    | <b>10</b>  | <b>8</b>                    | <b>0</b>     |
| <i>Loi sur la faillite</i>                                     | 1  | 1                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0          | 0                           | 0            |
| <i>Loi sur la marine marchande du Canada</i>                   | 85   | 62                | 7                         | 34                         | 48,2                               | 5                            | 0          | 1                           | 0            |
| <i>Loi sur les douanes</i>                                     | 0  | 0                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0          | 0                           | 0            |
| <i>Loi sur l'accise</i>  | 15   | 11                | 1                         | 1                          | 13,3                               | 1                            | 0          | 0                           | 0            |
| <i>Loi sur l'immigration</i>                                   | 3  | 2                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0          | 0                           | 0            |
| <i>Loi sur les armes à feu</i>                                 | 13   | 9                 | 1                         | 1                          | 15,4                               | 2                            | 0          | 0                           | 0            |
| Autres lois fédérales  | 53   | 38                | 92                        | 12                         | 196,2                              | 3                            | 1          | 0                           | 0            |
| <b>Autres lois fédérales - total</b>                           | <b>170</b>                                   | <b>123</b>        | <b>101</b>                | <b>48</b>                  | <b>87,6</b>                        | <b>11</b>                    | <b>1</b>   | <b>1</b>                    | <b>0</b>     |
| <b>TOTAL DES AFFAIRES</b>                                      | <b>13 027</b>                                | <b>9 455</b>      | <b>2 401</b>              | <b>1 353</b>               | <b>28,8</b>                        | <b>1 658</b>                 | <b>206</b> | <b>184</b>                  | <b>36</b>    |

\*Voir notes à la fin du tableau.

**Tableau 2.3**  
**Affaires déclarées par la police selon l'infraction la plus grave, Canada, provinces et territoires, 2003 - suite**

| NOUVELLE-ÉCOSSE<br>population : 936 025                             | Nombre<br>réel<br>d'infractions <sup>1</sup> | Taux <sup>2</sup> | Infractions classées      |                            |                                    | Adultes accusés <sup>4</sup> |              | Jeunes accusés <sup>4</sup> |              |
|---|--|-------------------|---------------------------|----------------------------|------------------------------------|------------------------------|--------------|-----------------------------|--------------|
|   |  |                   | Par mise en<br>accusation | Sans mise en<br>accusation | Taux de<br>classement <sup>3</sup> | Hommes                       | Femmes       | Adolescents                 | Adolescentes |
| <b>Infraction la plus grave</b>                                     |  |                   |                           |                            |                                    |                              |              |                             |              |
| Meurtre, premier degré  | 5  | 1                 | 2                         | 0                          | 40,0                               | 1                            | 0            | 0                           | 0            |
| Meurtre, deuxième degré   | 2  | 0                 | 2                         | 0                          | 100,0                              | 1                            | 0            | 0                           | 1            |
| Homicide involontaire coupable                                      | 1  | 0                 | 1                         | 0                          | 100,0                              | 1                            | 0            | 0                           | 0            |
| Infanticide   | 0  | 0                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0            | 0                           | 0            |
| <b>Homicide - total</b>   | <b>8</b>                                     | <b>1</b>          | <b>5</b>                  | <b>0</b>                   | <b>62,5</b>                        | <b>3</b>                     | <b>0</b>     | <b>0</b>                    | <b>1</b>     |
| <b>Tentative de meurtre</b>   | <b>19</b>                                    | <b>2</b>          | <b>22</b>                 | <b>1</b>                   | <b>121,1</b>                       | <b>18</b>                    | <b>2</b>     | <b>2</b>                    | <b>0</b>     |
| Agression sexuelle  | 881  | 94                | 316                       | 108                        | 48,1                               | 245                          | 7            | 40                          | 0            |
| Agression sexuelle armée  | 5  | 1                 | 4                         | 0                          | 80,0                               | 1                            | 0            | 3                           | 0            |
| Agression sexuelle grave  | 3  | 0                 | 4                         | 4                          | 266,7                              | 7                            | 1            | 0                           | 0            |
| <b>Agression sexuelle - total</b>                                   | <b>889</b>                                   | <b>95</b>         | <b>324</b>                | <b>112</b>                 | <b>49,0</b>                        | <b>253</b>                   | <b>8</b>     | <b>43</b>                   | <b>0</b>     |
| Voies de fait   | 8 119  | 867               | 3 176                     | 2 182                      | 66,0                               | 2 142                        | 545          | 258                         | 124          |
| Voies de fait armées ou infliction de lésions corporelles           | 1 134  | 121               | 789                       | 151                        | 82,9                               | 552                          | 112          | 133                         | 19           |
| Voies de fait graves  | 51   | 5                 | 49                        | 2                          | 100,0                              | 39                           | 10           | 7                           | 5            |
| Infliction illégale de lésions corporelles                          | 19   | 2                 | 13                        | 4                          | 89,5                               | 8                            | 2            | 4                           | 0            |
| Décharge d'une arme à feu avec intention                            | 6  | 1                 | 2                         | 2                          | 66,7                               | 2                            | 1            | 0                           | 0            |
| Voies de fait contre un policier                                    | 259  | 28                | 247                       | 21                         | 103,5                              | 162                          | 47           | 30                          | 13           |
| Voies de fait contre un agent de la paix ou un fonctionnaire public | 6  | 1                 | 5                         | 0                          | 83,3                               | 4                            | 1            | 0                           | 2            |
| Autres voies de fait  | 32   | 3                 | 10                        | 8                          | 56,3                               | 11                           | 1            | 0                           | 0            |
| <b>Voies de fait - total</b>  | <b>9 626</b>                                 | <b>1 028</b>      | <b>4 291</b>              | <b>2 370</b>               | <b>69,2</b>                        | <b>2 920</b>                 | <b>719</b>   | <b>432</b>                  | <b>163</b>   |
| <b>Autres infractions d'ordre sexuel</b>                            | <b>43</b>                                    | <b>5</b>          | <b>40</b>                 | <b>9</b>                   | <b>114,0</b>                       | <b>22</b>                    | <b>1</b>     | <b>2</b>                    | <b>0</b>     |
| Enlèvement d'une personne <14 ans                                   | 3  | 0                 | 0                         | 1                          | 33,3                               | 0                            | 0            | 0                           | 0            |
| Enlèvement d'une personne <16 ans                                   | 0  | 0                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0            | 0                           | 0            |
| En contravention d'une ordonnance de garde                          | 6  | 1                 | 0                         | 3                          | 50,0                               | 0                            | 0            | 0                           | 0            |
| En l'absence d'une ordonnance de garde                              | 3  | 0                 | 0                         | 1                          | 33,3                               | 0                            | 0            | 0                           | 0            |
| <b>Enlèvement - total</b>   | <b>12</b>                                    | <b>1</b>          | <b>0</b>                  | <b>5</b>                   | <b>41,7</b>                        | <b>0</b>                     | <b>0</b>     | <b>0</b>                    | <b>0</b>     |
| Vol qualifié avec arme à feu  | 56   | 6                 | 23                        | 1                          | 42,9                               | 25                           | 0            | 10                          | 2            |
| Vol qualifié avec autre arme offensive                              | 192  | 21                | 84                        | 6                          | 46,9                               | 56                           | 16           | 18                          | 3            |
| Autres vols qualifiés   | 375  | 40                | 99                        | 28                         | 33,9                               | 63                           | 7            | 34                          | 10           |
| <b>Vol qualifié - total</b>   | <b>623</b>                                   | <b>67</b>         | <b>206</b>                | <b>35</b>                  | <b>38,7</b>                        | <b>144</b>                   | <b>23</b>    | <b>62</b>                   | <b>15</b>    |
| <b>Crimes de violence - total</b>                                   | <b>11 220</b>                                | <b>1 199</b>      | <b>4 888</b>              | <b>2 532</b>               | <b>66,1</b>                        | <b>3 360</b>                 | <b>753</b>   | <b>541</b>                  | <b>179</b>   |
| Établissements commerciaux  | 2 296  | 245               | 291                       | 87                         | 16,5                               | 269                          | 21           | 100                         | 6            |
| Résidences  | 3 912  | 418               | 499                       | 275                        | 19,8                               | 326                          | 40           | 175                         | 13           |
| Autres  | 1 457  | 156               | 89                        | 97                         | 12,8                               | 78                           | 2            | 44                          | 5            |
| <b>Introduction par effraction - total</b>                          | <b>7 665</b>                                 | <b>819</b>        | <b>879</b>                | <b>459</b>                 | <b>17,5</b>                        | <b>673</b>                   | <b>63</b>    | <b>319</b>                  | <b>24</b>    |
| Vol d'automobiles   | 1 555  | 166               | 180                       | 122                        | 19,4                               | 123                          | 9            | 82                          | 4            |
| Vol de camions  | 788  | 84                | 54                        | 24                         | 9,9                                | 48                           | 5            | 17                          | 1            |
| Vol de motocyclettes  | 109  | 12                | 3                         | 7                          | 9,2                                | 2                            | 0            | 4                           | 0            |
| Vol d'autres véhicules à moteur                                     | 257  | 27                | 29                        | 15                         | 17,1                               | 35                           | 0            | 14                          | 0            |
| <b>Vol de véhicules à moteur - total</b>                            | <b>2 709</b>                                 | <b>289</b>        | <b>266</b>                | <b>168</b>                 | <b>16,0</b>                        | <b>208</b>                   | <b>14</b>    | <b>117</b>                  | <b>5</b>     |
| Vol de bicyclettes  | 9  | 1                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0            | 0                           | 0            |
| Vol dans un véhicule à moteur                                       | 53   | 6                 | 3                         | 2                          | 9,4                                | 3                            | 1            | 1                           | 0            |
| Vol à l'étalage   | 13   | 1                 | 2                         | 5                          | 53,8                               | 2                            | 0            | 0                           | 0            |
| Autres vols de plus de 5 000 \$                                     | 212  | 23                | 45                        | 20                         | 30,7                               | 38                           | 13           | 2                           | 0            |
| <b>Vol de plus de 5 000 \$ - total</b>                              | <b>287</b>                                   | <b>31</b>         | <b>50</b>                 | <b>27</b>                  | <b>26,8</b>                        | <b>43</b>                    | <b>14</b>    | <b>3</b>                    | <b>0</b>     |
| Vol de bicyclettes  | 1 394  | 149               | 23                        | 99                         | 8,8                                | 10                           | 1            | 15                          | 0            |
| Vol dans un véhicule à moteur                                       | 6 540  | 699               | 205                       | 157                        | 5,5                                | 138                          | 16           | 54                          | 7            |
| Vol à l'étalage   | 1 696  | 181               | 676                       | 727                        | 82,7                               | 381                          | 217          | 71                          | 41           |
| Autres vols de 5 000 \$ et moins                                    | 9 363  | 1 000             | 536                       | 1 008                      | 16,5                               | 345                          | 112          | 96                          | 28           |
| <b>Vol de 5 000 \$ et moins - total</b>                             | <b>18 993</b>                                | <b>2 029</b>      | <b>1 440</b>              | <b>1 991</b>               | <b>18,1</b>                        | <b>874</b>                   | <b>346</b>   | <b>236</b>                  | <b>76</b>    |
| <b>Possession de biens volés - total</b>                            | <b>1 854</b>                                 | <b>198</b>        | <b>1 330</b>              | <b>358</b>                 | <b>91,0</b>                        | <b>689</b>                   | <b>440</b>   | <b>108</b>                  | <b>76</b>    |
| Chèques   | 625  | 67                | 242                       | 86                         | 52,5                               | 126                          | 63           | 6                           | 2            |
| Cartes de crédit  | 708  | 76                | 139                       | 59                         | 28,0                               | 76                           | 29           | 5                           | 3            |
| Autres fraudes  | 1 365  | 146               | 363                       | 226                        | 43,2                               | 175                          | 95           | 12                          | 4            |
| <b>Fraude - total</b>   | <b>2 698</b>                                 | <b>288</b>        | <b>744</b>                | <b>371</b>                 | <b>41,3</b>                        | <b>377</b>                   | <b>187</b>   | <b>23</b>                   | <b>9</b>     |
| <b>Crimes contre les biens - total</b>                              | <b>34 206</b>                                | <b>3 654</b>      | <b>4 709</b>              | <b>3 374</b>               | <b>23,6</b>                        | <b>2 864</b>                 | <b>1 064</b> | <b>806</b>                  | <b>190</b>   |

\*Voir notes à la fin du tableau.

Tableau 2.3

## Affaires déclarées par la police selon l'infraction la plus grave, Canada, provinces et territoires, 2003 - suite

| NOUVELLE-ÉCOSSE<br>population : 936 025                        | Nombre<br>réel<br>d'infractions <sup>1</sup> | Taux <sup>2</sup> | Infractions classées      |                            |                                    | Adultes accusés <sup>4</sup> |              | Jeunes accusés <sup>4</sup> |              |
|--|--|-------------------|---------------------------|----------------------------|------------------------------------|------------------------------|--------------|-----------------------------|--------------|
|  |  |                   | Par mise en<br>accusation | Sans mise en<br>accusation | Taux de<br>classement <sup>3</sup> | Hommes                       | Femmes       | Adolescents                 | Adolescentes |
| <b>Infraction la plus grave</b>                                |  |                   |                           |                            |                                    |                              |              |                             |              |
| Maison de débauche   | 0  | 0                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0            | 0                           | 0            |
| Proxénétisme   | 2  | 0                 | 2                         | 0                          | 100,0                              | 1                            | 1            | 0                           | 0            |
| Autre prostitution   | 72   | 8                 | 63                        | 1                          | 88,9                               | 44                           | 17           | 0                           | 1            |
| <b>Prostitution - total</b>                                    | <b>74</b>                                    | <b>8</b>          | <b>65</b>                 | <b>1</b>                   | <b>89,2</b>                        | <b>45</b>                    | <b>18</b>    | <b>0</b>                    | <b>1</b>     |
| Maison de paris  | 0  | 0                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0            | 0                           | 0            |
| Maison de jeux   | 0  | 0                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0            | 0                           | 0            |
| Autres infractions liées aux jeux et paris                     | 2  | 0                 | 1                         | 4                          | 250,0                              | 1                            | 0            | 0                           | 0            |
| <b>Jeux et paris - total</b>                                   | <b>2</b>                                     | <b>0</b>          | <b>1</b>                  | <b>4</b>                   | <b>250,0</b>                       | <b>1</b>                     | <b>0</b>     | <b>0</b>                    | <b>0</b>     |
| Recours aux armes à feu  | 69   | 7                 | 17                        | 15                         | 46,4                               | 18                           | 0            | 1                           | 0            |
| Port d'armes   | 351  | 37                | 140                       | 69                         | 59,5                               | 93                           | 10           | 18                          | 2            |
| Trafic, importation ou exportation                             | 4  | 0                 | 3                         | 0                          | 75,0                               | 2                            | 0            | 0                           | 0            |
| Autres armes offensives  | 240  | 26                | 94                        | 71                         | 68,8                               | 71                           | 5            | 10                          | 1            |
| <b>Armes offensives - total</b>                                | <b>664</b>                                   | <b>71</b>         | <b>254</b>                | <b>155</b>                 | <b>61,6</b>                        | <b>184</b>                   | <b>15</b>    | <b>29</b>                   | <b>3</b>     |
| Crimes d'incendie  | 403  | 43                | 35                        | 28                         | 15,6                               | 29                           | 8            | 11                          | 1            |
| Violation des conditions de la liberté sous caution            | 1 920  | 205               | 1 663                     | 207                        | 97,4                               | 932                          | 143          | 181                         | 37           |
| Contrefaçon de monnaie   | 1 237  | 132               | 64                        | 18                         | 6,6                                | 61                           | 4            | 4                           | 0            |
| Troubler la paix   | 4 095  | 437               | 201                       | 1 647                      | 45,1                               | 192                          | 39           | 36                          | 6            |
| Évasion d'une garde légale                                     | 23   | 2                 | 23                        | 1                          | 104,3                              | 20                           | 2            | 2                           | 0            |
| Actions indécentes   | 213  | 23                | 30                        | 39                         | 32,4                               | 25                           | 0            | 2                           | 0            |
| Enlèvement   | 45   | 5                 | 43                        | 4                          | 104,4                              | 46                           | 2            | 6                           | 0            |
| Actes contraires aux bonnes mœurs                              | 43   | 5                 | 10                        | 0                          | 23,3                               | 9                            | 0            | 1                           | 0            |
| Infractions relatives aux agents de la paix                    | 160  | 17                | 133                       | 33                         | 103,8                              | 73                           | 16           | 11                          | 4            |
| En liberté sans permission                                     | 166  | 18                | 111                       | 11                         | 73,5                               | 81                           | 12           | 1                           | 0            |
| Intrusion de nuit  | 225  | 24                | 35                        | 36                         | 31,6                               | 29                           | 1            | 7                           | 0            |
| Méfait   | 13 902                                       | 1 485             | 847                       | 1 878                      | 19,6                               | 476                          | 68           | 202                         | 25           |
| Autres infractions au <i>Code criminel</i> - total             | 11 451                                       | 1 223             | 3 112                     | 2 521                      | 49,2                               | 1 722                        | 291          | 362                         | 116          |
| <b>Autres crimes - total</b>                                   | <b>34 623</b>                                | <b>3 699</b>      | <b>6 627</b>              | <b>6 583</b>               | <b>38,2</b>                        | <b>3 925</b>                 | <b>619</b>   | <b>855</b>                  | <b>193</b>   |
| <b>CODE CRIMINEL - TOTAL (sans les délits de la route)</b>     | <b>80 049</b>                                | <b>8 552</b>      | <b>16 224</b>             | <b>12 489</b>              | <b>35,9</b>                        | <b>10 149</b>                | <b>2 436</b> | <b>2 202</b>                | <b>562</b>   |
| <b>Délits de la route prévus au Code criminel-total</b>        | <b>2 904</b>                                 | <b>310</b>        | <b>2 325</b>              | <b>147</b>                 | <b>85,1</b>                        | <b>2 048</b>                 | <b>260</b>   | .                           | .            |
| <b>CODE CRIMINEL - TOTAL (incluant les délits de la route)</b> | <b>82 953</b>                                | <b>8 862</b>      | <b>18 549</b>             | <b>12 636</b>              | <b>37,6</b>                        | <b>12 197</b>                | <b>2 696</b> | <b>2 202</b>                | <b>562</b>   |
| Possession   | 0  | 0                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0            | 0                           | 0            |
| Trafic   | 0  | 0                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0            | 0                           | 0            |
| Importation  | 1  | 0                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0            | 0                           | 0            |
| <b>Héroïne - total</b>   | <b>1</b>                                     | <b>0</b>          | <b>0</b>                  | <b>0</b>                   | <b>0,0</b>                         | <b>0</b>                     | <b>0</b>     | <b>0</b>                    | <b>0</b>     |
| Possession   | 67   | 7                 | 47                        | 4                          | 76,1                               | 29                           | 10           | 0                           | 1            |
| Trafic   | 77   | 8                 | 51                        | 1                          | 67,5                               | 71                           | 20           | 1                           | 0            |
| Importation  | 3  | 0                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0            | 0                           | 0            |
| <b>Cocaïne - total</b>   | <b>147</b>                                   | <b>16</b>         | <b>98</b>                 | <b>5</b>                   | <b>70,1</b>                        | <b>100</b>                   | <b>30</b>    | <b>1</b>                    | <b>1</b>     |
| Possession   | 93   | 10                | 22                        | 16                         | 40,9                               | 18                           | 2            | 2                           | 0            |
| Trafic   | 52   | 6                 | 29                        | 9                          | 73,1                               | 19                           | 4            | 1                           | 2            |
| Importation  | 6  | 1                 | 0                         | 1                          | 16,7                               | 0                            | 0            | 0                           | 0            |
| <b>Autres drogues - total</b>                                  | <b>151</b>                                   | <b>16</b>         | <b>51</b>                 | <b>26</b>                  | <b>51,0</b>                        | <b>37</b>                    | <b>6</b>     | <b>3</b>                    | <b>2</b>     |
| Possession   | 1 316  | 141               | 492                       | 392                        | 67,2                               | 392                          | 46           | 48                          | 2            |
| Trafic   | 319  | 34                | 171                       | 29                         | 62,7                               | 190                          | 27           | 14                          | 2            |
| Importation  | 4  | 0                 | 0                         | 1                          | 25,0                               | 0                            | 0            | 0                           | 0            |
| Culture  | 328  | 35                | 77                        | 29                         | 32,3                               | 77                           | 14           | 2                           | 0            |
| <b>Cannabis - total</b>  | <b>1 967</b>                                 | <b>210</b>        | <b>740</b>                | <b>451</b>                 | <b>60,5</b>                        | <b>659</b>                   | <b>87</b>    | <b>64</b>                   | <b>4</b>     |
| <b>Drogues - total</b>   | <b>2 266</b>                                 | <b>242</b>        | <b>889</b>                | <b>482</b>                 | <b>60,5</b>                        | <b>796</b>                   | <b>123</b>   | <b>68</b>                   | <b>7</b>     |
| <i>Loi sur la faillite</i>                                     | 2  | 0                 | 6                         | 0                          | 300,0                              | 1                            | 1            | 0                           | 0            |
| <i>Loi sur la marine marchande du Canada</i>                   | 56   | 6                 | 4                         | 10                         | 25,0                               | 1                            | 2            | 0                           | 0            |
| <i>Loi sur les douanes</i>                                     | 27   | 3                 | 2                         | 10                         | 44,4                               | 2                            | 0            | 0                           | 0            |
| <i>Loi sur l'accise</i>  | 41   | 4                 | 18                        | 5                          | 56,1                               | 8                            | 2            | 0                           | 0            |
| <i>Loi sur l'immigration</i>                                   | 62   | 7                 | 0                         | 40                         | 64,5                               | 0                            | 0            | 0                           | 0            |
| <i>Loi sur les armes à feu</i>                                 | 172  | 18                | 1                         | 13                         | 8,1                                | 2                            | 0            | 0                           | 0            |
| Autres lois fédérales  | 571  | 61                | 101                       | 139                        | 42,0                               | 14                           | 1            | 42                          | 13           |
| <b>Autres lois fédérales - total</b>                           | <b>931</b>                                   | <b>99</b>         | <b>132</b>                | <b>217</b>                 | <b>37,5</b>                        | <b>28</b>                    | <b>6</b>     | <b>42</b>                   | <b>13</b>    |
| <b>TOTAL DES AFFAIRES</b>                                      | <b>86 150</b>                                | <b>9 204</b>      | <b>19 570</b>             | <b>13 335</b>              | <b>38,2</b>                        | <b>13 021</b>                | <b>2 825</b> | <b>2 312</b>                | <b>562</b>   |

\*Voir notes à la fin du tableau.

**Tableau 2.3**  
**Affaires déclarées par la police selon l'infraction la plus grave, Canada, provinces et territoires, 2003 - suite**

| NOUVEAU-BRUNSWICK<br>population : 750 594                           | Nombre<br>réel<br>d'infractions <sup>1</sup> | Taux <sup>2</sup> | Infractions classées      |                            |                                    | Adultes accusés <sup>4</sup> |            | Jeunes accusés <sup>4</sup> |              |
|---|--|-------------------|---------------------------|----------------------------|------------------------------------|------------------------------|------------|-----------------------------|--------------|
|   |  |                   | Par mise en<br>accusation | Sans mise en<br>accusation | Taux de<br>classement <sup>3</sup> | Hommes                       | Femmes     | Adolescents                 | Adolescentes |
| <b>Infraction la plus grave</b>                                     |  |                   |                           |                            |                                    |                              |            |                             |              |
| Meurtre, premier degré  | 6  | 1                 | 4                         | 1                          | 83,3                               | 5                            | 0          | 0                           | 0            |
| Meurtre, deuxième degré   | 2  | 0                 | 2                         | 0                          | 100,0                              | 2                            | 0          | 0                           | 0            |
| Homicide involontaire coupable                                      | 0  | 0                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0          | 0                           | 0            |
| Infanticide   | 0  | 0                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0          | 0                           | 0            |
| <b>Homicide - total</b>   | <b>8</b>                                     | <b>1</b>          | <b>6</b>                  | <b>1</b>                   | <b>87,5</b>                        | <b>7</b>                     | <b>0</b>   | <b>0</b>                    | <b>0</b>     |
| <b>Tentative de meurtre</b>   | <b>4</b>                                     | <b>1</b>          | <b>4</b>                  | <b>0</b>                   | <b>100,0</b>                       | <b>4</b>                     | <b>0</b>   | <b>2</b>                    | <b>0</b>     |
| Agression sexuelle  | 632  | 84                | 239                       | 151                        | 61,7                               | 167                          | 3          | 41                          | 4            |
| Agression sexuelle armée  | 10   | 1                 | 8                         | 2                          | 100,0                              | 7                            | 0          | 0                           | 0            |
| Agression sexuelle grave  | 3  | 0                 | 1                         | 0                          | 33,3                               | 2                            | 0          | 0                           | 0            |
| <b>Agression sexuelle - total</b>                                   | <b>645</b>                                   | <b>86</b>         | <b>248</b>                | <b>153</b>                 | <b>62,2</b>                        | <b>176</b>                   | <b>3</b>   | <b>41</b>                   | <b>4</b>     |
| Voies de fait   | 5 251  | 700               | 1 483                     | 1 335                      | 53,7                               | 972                          | 199        | 184                         | 83           |
| Voies de fait armées ou infraction de lésions corporelles           | 788  | 105               | 439                       | 124                        | 71,4                               | 323                          | 60         | 72                          | 11           |
| Voies de fait graves  | 40   | 5                 | 24                        | 5                          | 72,5                               | 19                           | 4          | 3                           | 0            |
| Infraction illégale de lésions corporelles                          | 27   | 4                 | 15                        | 1                          | 59,3                               | 12                           | 1          | 6                           | 0            |
| Décharge d'une arme à feu avec intention                            | 5  | 1                 | 3                         | 0                          | 60,0                               | 3                            | 1          | 0                           | 0            |
| Voies de fait contre un policier                                    | 172  | 23                | 169                       | 7                          | 102,3                              | 127                          | 27         | 14                          | 5            |
| Voies de fait contre un agent de la paix ou un fonctionnaire public | 25   | 3                 | 28                        | 0                          | 112,0                              | 11                           | 0          | 9                           | 1            |
| Autres voies de fait  | 124  | 17                | 26                        | 27                         | 42,7                               | 15                           | 3          | 6                           | 1            |
| <b>Voies de fait - total</b>  | <b>6 432</b>                                 | <b>857</b>        | <b>2 187</b>              | <b>1 499</b>               | <b>57,3</b>                        | <b>1 482</b>                 | <b>295</b> | <b>294</b>                  | <b>101</b>   |
| <b>Autres infractions d'ordre sexuel</b>                            | <b>124</b>                                   | <b>17</b>         | <b>45</b>                 | <b>21</b>                  | <b>53,2</b>                        | <b>27</b>                    | <b>2</b>   | <b>6</b>                    | <b>0</b>     |
| Enlèvement d'une personne <14 ans                                   | 8  | 1                 | 1                         | 3                          | 50,0                               | 0                            | 1          | 0                           | 0            |
| Enlèvement d'une personne <16 ans                                   | 2  | 0                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0          | 0                           | 0            |
| En contravention d'une ordonnance de garde                          | 4  | 1                 | 1                         | 2                          | 75,0                               | 0                            | 1          | 0                           | 0            |
| En l'absence d'une ordonnance de garde                              | 9  | 1                 | 0                         | 2                          | 22,2                               | 1                            | 0          | 0                           | 0            |
| <b>Enlèvement - total</b>   | <b>23</b>                                    | <b>3</b>          | <b>2</b>                  | <b>7</b>                   | <b>39,1</b>                        | <b>1</b>                     | <b>2</b>   | <b>0</b>                    | <b>0</b>     |
| Vol qualifié avec arme à feu  | 29   | 4                 | 15                        | 0                          | 51,7                               | 15                           | 1          | 4                           | 0            |
| Vol qualifié avec autre arme offensive                              | 92   | 12                | 37                        | 1                          | 41,3                               | 30                           | 4          | 9                           | 1            |
| Autres vols qualifiés   | 85   | 11                | 29                        | 1                          | 35,3                               | 21                           | 5          | 9                           | 0            |
| <b>Vol qualifié - total</b>   | <b>206</b>                                   | <b>27</b>         | <b>81</b>                 | <b>2</b>                   | <b>40,3</b>                        | <b>66</b>                    | <b>10</b>  | <b>22</b>                   | <b>1</b>     |
| <b>Crimes de violence - total</b>                                   | <b>7 442</b>                                 | <b>991</b>        | <b>2 573</b>              | <b>1 683</b>               | <b>57,2</b>                        | <b>1 763</b>                 | <b>312</b> | <b>365</b>                  | <b>106</b>   |
| Établissements commerciaux  | 1 469  | 196               | 216                       | 33                         | 17,0                               | 222                          | 10         | 84                          | 2            |
| Résidences  | 2 995  | 399               | 365                       | 97                         | 15,4                               | 273                          | 23         | 143                         | 11           |
| Autres  | 873  | 116               | 92                        | 35                         | 14,5                               | 102                          | 1          | 34                          | 3            |
| <b>Introduction par effraction - total</b>                          | <b>5 337</b>                                 | <b>711</b>        | <b>673</b>                | <b>165</b>                 | <b>15,7</b>                        | <b>597</b>                   | <b>34</b>  | <b>261</b>                  | <b>16</b>    |
| Vol d'automobiles   | 938  | 125               | 140                       | 53                         | 20,6                               | 95                           | 8          | 50                          | 5            |
| Vol de camions  | 310  | 41                | 34                        | 12                         | 14,8                               | 19                           | 1          | 21                          | 0            |
| Vol de motocyclettes  | 98   | 13                | 8                         | 6                          | 14,3                               | 3                            | 0          | 6                           | 0            |
| Vol d'autres véhicules à moteur                                     | 415  | 55                | 36                        | 15                         | 12,3                               | 28                           | 3          | 19                          | 0            |
| <b>Vol de véhicules à moteur - total</b>                            | <b>1 761</b>                                 | <b>235</b>        | <b>218</b>                | <b>86</b>                  | <b>17,3</b>                        | <b>145</b>                   | <b>12</b>  | <b>96</b>                   | <b>5</b>     |
| Vol de bicyclettes  | 9  | 1                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0          | 0                           | 0            |
| Vol dans un véhicule à moteur                                       | 64   | 9                 | 1                         | 2                          | 4,7                                | 2                            | 0          | 1                           | 0            |
| Vol à l'étalage   | 17   | 2                 | 11                        | 2                          | 76,5                               | 10                           | 3          | 2                           | 0            |
| Autres vols de plus de 5 000 \$                                     | 266  | 35                | 44                        | 27                         | 26,7                               | 27                           | 18         | 1                           | 2            |
| <b>Vol de plus de 5 000 \$ - total</b>                              | <b>356</b>                                   | <b>47</b>         | <b>56</b>                 | <b>31</b>                  | <b>24,4</b>                        | <b>39</b>                    | <b>21</b>  | <b>4</b>                    | <b>2</b>     |
| Vol de bicyclettes  | 1 162  | 155               | 24                        | 31                         | 4,7                                | 14                           | 0          | 18                          | 1            |
| Vol dans un véhicule à moteur                                       | 2 334  | 311               | 77                        | 45                         | 5,2                                | 45                           | 1          | 42                          | 4            |
| Vol à l'étalage   | 1 774  | 236               | 933                       | 401                        | 75,2                               | 477                          | 237        | 130                         | 107          |
| Autres vols de 5 000 \$ et moins                                    | 7 026  | 936               | 631                       | 582                        | 17,3                               | 392                          | 120        | 114                         | 31           |
| <b>Vol de 5 000 \$ et moins - total</b>                             | <b>12 296</b>                                | <b>1 638</b>      | <b>1 665</b>              | <b>1 059</b>               | <b>22,2</b>                        | <b>928</b>                   | <b>358</b> | <b>304</b>                  | <b>143</b>   |
| <b>Possession de biens volés - total</b>                            | <b>488</b>                                   | <b>65</b>         | <b>286</b>                | <b>56</b>                  | <b>70,1</b>                        | <b>169</b>                   | <b>41</b>  | <b>48</b>                   | <b>16</b>    |
| Chèques   | 686  | 91                | 266                       | 81                         | 50,6                               | 126                          | 52         | 2                           | 3            |
| Cartes de crédit  | 481  | 64                | 92                        | 32                         | 25,8                               | 55                           | 28         | 3                           | 6            |
| Autres fraudes  | 1 365  | 182               | 428                       | 98                         | 38,5                               | 189                          | 79         | 14                          | 4            |
| <b>Fraude - total</b>   | <b>2 532</b>                                 | <b>337</b>        | <b>786</b>                | <b>211</b>                 | <b>39,4</b>                        | <b>370</b>                   | <b>159</b> | <b>19</b>                   | <b>13</b>    |
| <b>Crimes contre les biens - total</b>                              | <b>22 770</b>                                | <b>3 034</b>      | <b>3 684</b>              | <b>1 608</b>               | <b>23,2</b>                        | <b>2 248</b>                 | <b>625</b> | <b>732</b>                  | <b>195</b>   |

\*Voir notes à la fin du tableau.

Tableau 2.3

## Affaires déclarées par la police selon l'infraction la plus grave, Canada, provinces et territoires, 2003 - suite

| NOUVEAU-BRUNSWICK<br>population : 750 594                      | Nombre<br>réel<br>d'infractions <sup>1</sup> | Taux <sup>2</sup> | Infractions classées      |                            |                                    | Adultes accusés <sup>4</sup> |              | Jeunes accusés <sup>4</sup> |             |
|--|--|-------------------|---------------------------|----------------------------|------------------------------------|------------------------------|--------------|-----------------------------|-------------|
|  |  |                   | Par mise en<br>accusation | Sans mise en<br>accusation | Taux de<br>classement <sup>3</sup> | Hommes                       | Femmes       | Adolescents                 | Adolescents |
| <b>Infraction la plus grave</b>                                |  |                   |                           |                            |                                    |                              |              |                             |             |
| Maison de débauche   | 1  | 0                 | 1                         | 0                          | 100,0                              | 1                            | 0            | 0                           | 0           |
| Proxénétisme   | 2  | 0                 | 1                         | 1                          | 100,0                              | 0                            | 1            | 0                           | 0           |
| Autre prostitution   | 59   | 8                 | 16                        | 0                          | 27,1                               | 2                            | 14           | 0                           | 0           |
| <b>Prostitution - total</b>                                    | <b>62</b>                                    | <b>8</b>          | <b>18</b>                 | <b>1</b>                   | <b>30,6</b>                        | <b>3</b>                     | <b>15</b>    | <b>0</b>                    | <b>0</b>    |
| Maison de paris  | 0  | 0                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0            | 0                           | 0           |
| Maison de jeux   | 1  | 0                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0            | 0                           | 0           |
| Autres infractions liées aux jeux et paris                     | 2  | 0                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0            | 0                           | 0           |
| <b>Jeux et paris - total</b>                                   | <b>3</b>                                     | <b>0</b>          | <b>0</b>                  | <b>0</b>                   | <b>0,0</b>                         | <b>0</b>                     | <b>0</b>     | <b>0</b>                    | <b>0</b>    |
| Recours aux armes à feu  | 90   | 12                | 11                        | 4                          | 16,7                               | 11                           | 1            | 1                           | 0           |
| Port d'armes   | 147  | 20                | 91                        | 24                         | 78,2                               | 72                           | 8            | 16                          | 1           |
| Trafic, importation ou exportation                             | 2  | 0                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0            | 0                           | 0           |
| Autres armes offensives  | 192  | 26                | 92                        | 24                         | 60,4                               | 66                           | 6            | 4                           | 0           |
| <b>Armes offensives - total</b>                                | <b>431</b>                                   | <b>57</b>         | <b>194</b>                | <b>52</b>                  | <b>57,1</b>                        | <b>149</b>                   | <b>15</b>    | <b>21</b>                   | <b>1</b>    |
| Crimes d'incendie  | 418  | 56                | 42                        | 19                         | 14,6                               | 26                           | 5            | 19                          | 1           |
| Violation des conditions de la liberté sous caution            | 750  | 100               | 502                       | 50                         | 73,6                               | 298                          | 50           | 54                          | 12          |
| Contrefaçon de monnaie   | 781  | 104               | 15                        | 39                         | 6,9                                | 10                           | 3            | 4                           | 1           |
| Troubler la paix   | 4 027  | 537               | 220                       | 1 239                      | 36,2                               | 174                          | 49           | 19                          | 2           |
| Évasion d'une garde légale                                     | 33   | 4                 | 31                        | 6                          | 112,1                              | 20                           | 0            | 4                           | 2           |
| Actions indécentes   | 170  | 23                | 35                        | 24                         | 34,7                               | 31                           | 0            | 6                           | 0           |
| Enlèvement   | 29   | 4                 | 39                        | 2                          | 141,4                              | 30                           | 0            | 1                           | 1           |
| Actes contraires aux bonnes mœurs                              | 28   | 4                 | 4                         | 2                          | 21,4                               | 3                            | 1            | 0                           | 0           |
| Infractions relatives aux agents de la paix                    | 202  | 27                | 161                       | 30                         | 94,6                               | 92                           | 18           | 18                          | 4           |
| En liberté sans permission                                     | 90   | 12                | 62                        | 4                          | 73,3                               | 23                           | 3            | 29                          | 6           |
| Intrusion de nuit  | 193  | 26                | 30                        | 13                         | 22,3                               | 24                           | 0            | 4                           | 1           |
| Méfait   | 8 145  | 1 085             | 563                       | 666                        | 15,1                               | 286                          | 36           | 202                         | 17          |
| Autres infractions au <i>Code criminel</i> - total             | 7 849  | 1 046             | 2 057                     | 1 132                      | 40,6                               | 1 164                        | 190          | 252                         | 92          |
| <b>Autres crimes - total</b>                                   | <b>23 211</b>                                | <b>3 092</b>      | <b>3 973</b>              | <b>3 279</b>               | <b>31,2</b>                        | <b>2 333</b>                 | <b>385</b>   | <b>633</b>                  | <b>140</b>  |
| <b>CODE CRIMINEL - TOTAL (sans les délits de la route)</b>     | <b>53 423</b>                                | <b>7 117</b>      | <b>10 230</b>             | <b>6 570</b>               | <b>31,4</b>                        | <b>6 344</b>                 | <b>1 322</b> | <b>1 730</b>                | <b>441</b>  |
| <b>Délits de la route prévus au Code criminel-total</b>        | <b>2 884</b>                                 | <b>384</b>        | <b>2 025</b>              | <b>127</b>                 | <b>74,6</b>                        | <b>1 808</b>                 | <b>227</b>   | .                           | .           |
| <b>CODE CRIMINEL - TOTAL (incluant les délits de la route)</b> | <b>56 307</b>                                | <b>7 502</b>      | <b>12 255</b>             | <b>6 697</b>               | <b>33,7</b>                        | <b>8 152</b>                 | <b>1 549</b> | <b>1 730</b>                | <b>441</b>  |
| Possession   | 0  | 0                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0            | 0                           | 0           |
| Trafic   | 0  | 0                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0            | 0                           | 0           |
| Importation  | 0  | 0                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0            | 0                           | 0           |
| <b>Héroïne - total</b>   | <b>0</b>                                     | <b>0</b>          | <b>0</b>                  | <b>0</b>                   | <b>0,0</b>                         | <b>0</b>                     | <b>0</b>     | <b>0</b>                    | <b>0</b>    |
| Possession   | 67   | 9                 | 38                        | 2                          | 59,7                               | 36                           | 7            | 0                           | 0           |
| Trafic   | 156  | 21                | 117                       | 1                          | 75,6                               | 99                           | 19           | 3                           | 1           |
| Importation  | 0  | 0                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0            | 0                           | 0           |
| <b>Cocaïne - total</b>   | <b>223</b>                                   | <b>30</b>         | <b>155</b>                | <b>3</b>                   | <b>70,9</b>                        | <b>135</b>                   | <b>26</b>    | <b>3</b>                    | <b>1</b>    |
| Possession   | 111  | 15                | 49                        | 21                         | 63,1                               | 34                           | 6            | 3                           | 1           |
| Trafic   | 140  | 19                | 43                        | 5                          | 34,3                               | 35                           | 12           | 7                           | 0           |
| Importation  | 20   | 3                 | 1                         | 0                          | 5,0                                | 1                            | 0            | 0                           | 0           |
| <b>Autres drogues - total</b>                                  | <b>271</b>                                   | <b>36</b>         | <b>93</b>                 | <b>26</b>                  | <b>43,9</b>                        | <b>70</b>                    | <b>18</b>    | <b>10</b>                   | <b>1</b>    |
| Possession   | 1 068  | 142               | 447                       | 330                        | 72,8                               | 315                          | 46           | 59                          | 8           |
| Trafic   | 382  | 51                | 200                       | 13                         | 55,8                               | 170                          | 39           | 14                          | 1           |
| Importation  | 4  | 1                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0            | 0                           | 0           |
| Culture  | 342  | 46                | 79                        | 12                         | 26,6                               | 82                           | 22           | 2                           | 1           |
| <b>Cannabis - total</b>  | <b>1 796</b>                                 | <b>239</b>        | <b>726</b>                | <b>355</b>                 | <b>60,2</b>                        | <b>567</b>                   | <b>107</b>   | <b>75</b>                   | <b>10</b>   |
| <b>Drogues - total</b>   | <b>2 290</b>                                 | <b>305</b>        | <b>974</b>                | <b>384</b>                 | <b>59,3</b>                        | <b>772</b>                   | <b>151</b>   | <b>88</b>                   | <b>12</b>   |
| <i>Loi sur la faillite</i>                                     | 5  | 1                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0            | 0                           | 0           |
| <i>Loi sur la marine marchande du Canada</i>                   | 231  | 31                | 5                         | 102                        | 46,3                               | 5                            | 0            | 0                           | 0           |
| <i>Loi sur les douanes</i>                                     | 82   | 11                | 2                         | 3                          | 6,1                                | 3                            | 2            | 0                           | 0           |
| <i>Loi sur l'accise</i>  | 159  | 21                | 32                        | 7                          | 24,5                               | 33                           | 5            | 0                           | 0           |
| <i>Loi sur l'immigration</i>                                   | 41   | 5                 | 1                         | 22                         | 56,1                               | 1                            | 0            | 0                           | 0           |
| <i>Loi sur les armes à feu</i>                                 | 85   | 11                | 12                        | 8                          | 23,5                               | 11                           | 2            | 0                           | 0           |
| Autres lois fédérales  | 739  | 98                | 218                       | 51                         | 36,4                               | 23                           | 4            | 123                         | 49          |
| <b>Autres lois fédérales - total</b>                           | <b>1 342</b>                                 | <b>179</b>        | <b>270</b>                | <b>193</b>                 | <b>34,5</b>                        | <b>76</b>                    | <b>13</b>    | <b>123</b>                  | <b>49</b>   |
| <b>TOTAL DES AFFAIRES</b>                                      | <b>59 939</b>                                | <b>7 986</b>      | <b>13 499</b>             | <b>7 274</b>               | <b>34,7</b>                        | <b>9 000</b>                 | <b>1 713</b> | <b>1 941</b>                | <b>502</b>  |

\*Voir notes à la fin du tableau.

**Tableau 2.3**  
**Affaires déclarées par la police selon l'infraction la plus grave, Canada, provinces et territoires, 2003 - suite**

| QUÉBEC<br>population : 7 487 169                                    | Nombre<br>réel<br>d'infractions <sup>1</sup> | Taux <sup>2</sup> | Infractions classées      |                            |                                    | Adultes accusés <sup>4</sup> |              | Jeunes accusés <sup>4</sup> |              |
|---|--|-------------------|---------------------------|----------------------------|------------------------------------|------------------------------|--------------|-----------------------------|--------------|
|   |  |                   | Par mise en<br>accusation | Sans mise en<br>accusation | Taux de<br>classement <sup>3</sup> | Hommes                       | Femmes       | Adolescents                 | Adolescentes |
| <b>Infraction la plus grave</b>                                     |  |                   |                           |                            |                                    |                              |              |                             |              |
| Meurtre, premier degré  | 63   | 1                 | 24                        | 9                          | 52,4                               | 28                           | 1            | 0                           | 1            |
| Meurtre, deuxième degré   | 23   | 0                 | 19                        | 2                          | 91,3                               | 16                           | 3            | 0                           | 0            |
| Homicide involontaire coupable                                      | 13   | 0                 | 12                        | 0                          | 92,3                               | 9                            | 1            | 2                           | 1            |
| Infanticide   | 1  | 0                 | 1                         | 0                          | 100,0                              | 0                            | 1            | 0                           | 0            |
| <b>Homicide - total</b>   | <b>100</b>                                   | <b>1</b>          | <b>56</b>                 | <b>11</b>                  | <b>67,0</b>                        | <b>53</b>                    | <b>6</b>     | <b>2</b>                    | <b>2</b>     |
| <b>Tentative de meurtre</b>   | <b>269</b>                                   | <b>4</b>          | <b>158</b>                | <b>16</b>                  | <b>64,7</b>                        | <b>132</b>                   | <b>17</b>    | <b>20</b>                   | <b>0</b>     |
| Agression sexuelle  | 4 167  | 56                | 1 514                     | 1 165                      | 64,3                               | 960                          | 17           | 240                         | 2            |
| Agression sexuelle armée  | 90   | 1                 | 23                        | 9                          | 35,6                               | 18                           | 0            | 3                           | 0            |
| Agression sexuelle grave  | 69   | 1                 | 35                        | 13                         | 69,6                               | 26                           | 2            | 4                           | 1            |
| <b>Agression sexuelle - total</b>                                   | <b>4 326</b>                                 | <b>58</b>         | <b>1 572</b>              | <b>1 187</b>               | <b>63,8</b>                        | <b>1 004</b>                 | <b>19</b>    | <b>247</b>                  | <b>3</b>     |
| Voies de fait   | 28 809                                       | 385               | 15 178                    | 9 701                      | 86,4                               | 10 857                       | 1 757        | 972                         | 295          |
| Voies de fait armées ou infraction de lésions corporelles           | 8 534  | 114               | 5 032                     | 1 739                      | 79,3                               | 3 474                        | 658          | 509                         | 125          |
| Voies de fait graves  | 314  | 4                 | 219                       | 42                         | 83,1                               | 171                          | 20           | 25                          | 1            |
| Infraction illégale de lésions corporelles                          | 178  | 2                 | 113                       | 36                         | 83,7                               | 85                           | 15           | 11                          | 5            |
| Décharge d'une arme à feu avec intention                            | 32   | 0                 | 26                        | 1                          | 84,4                               | 15                           | 0            | 5                           | 0            |
| Voies de fait contre un policier                                    | 2 078  | 28                | 1 886                     | 149                        | 97,9                               | 1 188                        | 292          | 96                          | 25           |
| Voies de fait contre un agent de la paix ou un fonctionnaire public | 268  | 4                 | 228                       | 7                          | 87,7                               | 79                           | 15           | 12                          | 3            |
| Autres voies de fait  | 372  | 5                 | 166                       | 67                         | 62,6                               | 121                          | 29           | 7                           | 3            |
| <b>Voies de fait - total</b>  | <b>40 585</b>                                | <b>542</b>        | <b>22 848</b>             | <b>11 742</b>              | <b>85,2</b>                        | <b>15 990</b>                | <b>2 786</b> | <b>1 637</b>                | <b>457</b>   |
| <b>Autres infractions d'ordre sexuel</b>                            | <b>1 022</b>                                 | <b>14</b>         | <b>348</b>                | <b>332</b>                 | <b>66,5</b>                        | <b>206</b>                   | <b>6</b>     | <b>47</b>                   | <b>3</b>     |
| Enlèvement d'une personne <14 ans                                   | 37   | 0                 | 5                         | 8                          | 35,1                               | 5                            | 0            | 0                           | 0            |
| Enlèvement d'une personne <16 ans                                   | 10   | 0                 | 4                         | 1                          | 50,0                               | 2                            | 2            | 0                           | 0            |
| En contravention d'une ordonnance de garde                          | 60   | 1                 | 17                        | 31                         | 80,0                               | 6                            | 8            | 0                           | 0            |
| En l'absence d'une ordonnance de garde                              | 12   | 0                 | 4                         | 6                          | 83,3                               | 2                            | 0            | 0                           | 0            |
| <b>Enlèvement - total</b>   | <b>119</b>                                   | <b>2</b>          | <b>30</b>                 | <b>46</b>                  | <b>63,9</b>                        | <b>15</b>                    | <b>10</b>    | <b>0</b>                    | <b>0</b>     |
| Vol qualifié avec arme à feu  | 1 182  | 16                | 302                       | 58                         | 30,5                               | 239                          | 16           | 38                          | 2            |
| Vol qualifié avec autre arme offensive                              | 2 106  | 28                | 662                       | 84                         | 35,4                               | 479                          | 52           | 129                         | 12           |
| Autres vols qualifiés   | 3 664  | 49                | 1 120                     | 256                        | 37,6                               | 798                          | 84           | 232                         | 31           |
| <b>Vol qualifié - total</b>   | <b>6 952</b>                                 | <b>93</b>         | <b>2 084</b>              | <b>398</b>                 | <b>35,7</b>                        | <b>1 516</b>                 | <b>152</b>   | <b>399</b>                  | <b>45</b>    |
| <b>Crimes de violence - total</b>                                   | <b>53 373</b>                                | <b>713</b>        | <b>27 096</b>             | <b>13 732</b>              | <b>76,5</b>                        | <b>18 916</b>                | <b>2 996</b> | <b>2 352</b>                | <b>510</b>   |
| Établissements commerciaux  | 18 850                                       | 252               | 1 737                     | 743                        | 13,2                               | 1 467                        | 70           | 403                         | 27           |
| Résidences  | 47 776                                       | 638               | 3 993                     | 2 230                      | 13,0                               | 2 225                        | 162          | 957                         | 71           |
| Autres  | 720  | 10                | 145                       | 188                        | 46,3                               | 52                           | 7            | 30                          | 1            |
| <b>Introduction par effraction - total</b>                          | <b>67 346</b>                                | <b>899</b>        | <b>5 875</b>              | <b>3 161</b>               | <b>13,4</b>                        | <b>3 744</b>                 | <b>239</b>   | <b>1 390</b>                | <b>99</b>    |
| Vol d'automobiles   | 23 393                                       | 312               | 1 788                     | 643                        | 10,4                               | 1 305                        | 63           | 447                         | 14           |
| Vol de camions  | 10 246                                       | 137               | 653                       | 205                        | 8,4                                | 447                          | 21           | 113                         | 10           |
| Vol de motocyclettes  | 1 895  | 25                | 89                        | 56                         | 7,7                                | 53                           | 1            | 32                          | 0            |
| Vol d'autres véhicules à moteur                                     | 1 447  | 19                | 120                       | 34                         | 10,6                               | 81                           | 3            | 36                          | 1            |
| <b>Vol de véhicules à moteur - total</b>                            | <b>36 981</b>                                | <b>494</b>        | <b>2 650</b>              | <b>938</b>                 | <b>9,7</b>                         | <b>1 886</b>                 | <b>88</b>    | <b>628</b>                  | <b>25</b>    |
| Vol de bicyclettes  | 83   | 1                 | 7                         | 2                          | 10,8                               | 3                            | 0            | 1                           | 2            |
| Vol dans un véhicule à moteur                                       | 1 984  | 26                | 110                       | 40                         | 7,6                                | 70                           | 5            | 30                          | 1            |
| Vol à l'étalage   | 53   | 1                 | 12                        | 5                          | 32,1                               | 15                           | 1            | 0                           | 0            |
| Autres vols de plus de 5 000 \$                                     | 4 742  | 63                | 347                       | 240                        | 12,4                               | 286                          | 65           | 36                          | 5            |
| <b>Vol de plus de 5 000 \$ - total</b>                              | <b>6 862</b>                                 | <b>92</b>         | <b>476</b>                | <b>287</b>                 | <b>11,1</b>                        | <b>374</b>                   | <b>71</b>    | <b>67</b>                   | <b>8</b>     |
| Vol de bicyclettes  | 12 449                                       | 166               | 264                       | 379                        | 5,2                                | 127                          | 8            | 125                         | 4            |
| Vol dans un véhicule à moteur                                       | 42 217                                       | 564               | 1 538                     | 1 163                      | 6,4                                | 728                          | 25           | 291                         | 7            |
| Vol à l'étalage   | 13 671                                       | 183               | 7 663                     | 3 121                      | 78,9                               | 4 873                        | 2 063        | 514                         | 356          |
| Autres vols de 5 000 \$ et moins                                    | 45 236                                       | 604               | 3 112                     | 3 577                      | 14,8                               | 1 924                        | 399          | 372                         | 75           |
| <b>Vol de 5 000 \$ et moins - total</b>                             | <b>113 573</b>                               | <b>1 517</b>      | <b>12 577</b>             | <b>8 240</b>               | <b>18,3</b>                        | <b>7 652</b>                 | <b>2 495</b> | <b>1 302</b>                | <b>442</b>   |
| <b>Possession de biens volés - total</b>                            | <b>2 797</b>                                 | <b>37</b>         | <b>1 865</b>              | <b>518</b>                 | <b>85,2</b>                        | <b>1 456</b>                 | <b>201</b>   | <b>220</b>                  | <b>20</b>    |
| Chèques   | 3 481  | 46                | 1 312                     | 699                        | 57,8                               | 686                          | 221          | 31                          | 7            |
| Cartes de crédit  | 5 803  | 78                | 1 428                     | 732                        | 37,2                               | 862                          | 227          | 63                          | 20           |
| Autres fraudes  | 7 914  | 106               | 2 071                     | 954                        | 38,2                               | 1 345                        | 390          | 63                          | 19           |
| <b>Fraude - total</b>   | <b>17 198</b>                                | <b>230</b>        | <b>4 811</b>              | <b>2 385</b>               | <b>41,8</b>                        | <b>2 893</b>                 | <b>838</b>   | <b>157</b>                  | <b>46</b>    |
| <b>Crimes contre les biens - total</b>                              | <b>244 757</b>                               | <b>3 269</b>      | <b>28 254</b>             | <b>15 529</b>              | <b>17,9</b>                        | <b>18 005</b>                | <b>3 932</b> | <b>3 764</b>                | <b>640</b>   |

\*Voir notes à la fin du tableau.

Tableau 2.3

## Affaires déclarées par la police selon l'infraction la plus grave, Canada, provinces et territoires, 2003 - suite

| QUÉBEC<br>population : 7 487 169                               | Nombre<br>réel<br>d'infractions <sup>1</sup> | Taux <sup>2</sup> | Infractions classées      |                            |                                    | Adultes accusés <sup>4</sup> |               | Jeunes accusés <sup>4</sup> |              |
|--|--|-------------------|---------------------------|----------------------------|------------------------------------|------------------------------|---------------|-----------------------------|--------------|
|  |  |                   | Par mise en<br>accusation | Sans mise en<br>accusation | Taux de<br>classement <sup>3</sup> | Hommes                       | Femmes        | Adolescents                 | Adolescentes |
| <b>Infraction la plus grave</b>                                |  |                   |                           |                            |                                    |                              |               |                             |              |
| Maison de débauche   | 32   | 0                 | 23                        | 2                          | 78,1                               | 46                           | 35            | 1                           | 1            |
| Proxénétisme   | 105  | 1                 | 21                        | 5                          | 24,8                               | 36                           | 19            | 0                           | 1            |
| Autre prostitution   | 1 029  | 14                | 928                       | 57                         | 95,7                               | 406                          | 381           | 2                           | 3            |
| <b>Prostitution - total</b>                                    | <b>1 166</b>                                 | <b>16</b>         | <b>972</b>                | <b>64</b>                  | <b>88,9</b>                        | <b>488</b>                   | <b>435</b>    | <b>3</b>                    | <b>5</b>     |
| Maison de paris  | 0  | 0                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0             | 0                           | 0            |
| Maison de jeux   | 0  | 0                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0             | 0                           | 0            |
| Autres infractions liées aux jeux et paris                     | 12   | 0                 | 5                         | 5                          | 83,3                               | 5                            | 0             | 0                           | 0            |
| <b>Jeux et paris - total</b>                                   | <b>12</b>                                    | <b>0</b>          | <b>5</b>                  | <b>5</b>                   | <b>83,3</b>                        | <b>5</b>                     | <b>0</b>      | <b>0</b>                    | <b>0</b>     |
| Recours aux armes à feu  | 246  | 3                 | 101                       | 58                         | 64,6                               | 88                           | 4             | 7                           | 2            |
| Port d'armes   | 702  | 9                 | 486                       | 107                        | 84,5                               | 358                          | 28            | 53                          | 9            |
| Trafic, importation ou exportation                             | 24   | 0                 | 7                         | 13                         | 83,3                               | 7                            | 0             | 0                           | 0            |
| Autres armes offensives  | 354  | 5                 | 215                       | 51                         | 75,1                               | 191                          | 11            | 9                           | 1            |
| <b>Armes offensives - total</b>                                | <b>1 326</b>                                 | <b>18</b>         | <b>809</b>                | <b>229</b>                 | <b>78,3</b>                        | <b>644</b>                   | <b>43</b>     | <b>69</b>                   | <b>12</b>    |
| Crimes d'incendie  | 3 622  | 48                | 288                       | 258                        | 15,1                               | 142                          | 37            | 88                          | 9            |
| Violation des conditions de la liberté sous caution            | 10 772                                       | 144               | 8 939                     | 1 111                      | 93,3                               | 5 654                        | 820           | 294                         | 23           |
| Contrefaçon de monnaie   | 74 979                                       | 1 001             | 333                       | 544                        | 1,2                                | 203                          | 31            | 37                          | 7            |
| Troubler la paix   | 642  | 9                 | 367                       | 101                        | 72,9                               | 250                          | 59            | 10                          | 2            |
| Évasion d'une garde légale                                     | 459  | 6                 | 380                       | 39                         | 91,3                               | 122                          | 11            | 211                         | 10           |
| Actions indécentes   | 761  | 10                | 238                       | 111                        | 45,9                               | 203                          | 7             | 9                           | 0            |
| Enlèvement   | 1 088  | 14                | 628                       | 128                        | 70,8                               | 577                          | 30            | 47                          | 10           |
| Actes contraires aux bonnes mœurs                              | 175  | 2                 | 39                        | 21                         | 34,3                               | 35                           | 2             | 2                           | 0            |
| Infractions relatives aux agents de la paix                    | 1 606  | 21                | 1 311                     | 147                        | 90,8                               | 918                          | 126           | 72                          | 6            |
| En liberté sans permission                                     | 402  | 5                 | 349                       | 16                         | 90,8                               | 251                          | 20            | 8                           | 0            |
| Intrusion de nuit  | 297  | 4                 | 161                       | 64                         | 75,8                               | 70                           | 3             | 13                          | 0            |
| Méfait   | 50 696                                       | 677               | 3 374                     | 4 041                      | 14,6                               | 1 741                        | 231           | 644                         | 59           |
| Autres infractions au Code criminel - total                    | 33 575                                       | 448               | 17 251                    | 9 543                      | 79,8                               | 10 633                       | 1 754         | 962                         | 154          |
| <b>Autres crimes - total</b>                                   | <b>181 558</b>                               | <b>2 425</b>      | <b>35 444</b>             | <b>16 422</b>              | <b>28,6</b>                        | <b>21 936</b>                | <b>3 609</b>  | <b>2 469</b>                | <b>297</b>   |
| <b>CODE CRIMINEL - TOTAL (sans les délits de la route)</b>     | <b>479 688</b>                               | <b>6 407</b>      | <b>90 794</b>             | <b>45 683</b>              | <b>28,5</b>                        | <b>58 857</b>                | <b>10 537</b> | <b>8 585</b>                | <b>1 447</b> |
| <b>Délits de la route prévus au Code criminel-total</b>        | <b>28 828</b>                                | <b>385</b>        | <b>19 583</b>             | <b>1 857</b>               | <b>74,4</b>                        | <b>16 980</b>                | <b>2 319</b>  | .                           | .            |
| <b>CODE CRIMINEL - TOTAL (incluant les délits de la route)</b> | <b>508 516</b>                               | <b>6 792</b>      | <b>110 377</b>            | <b>47 540</b>              | <b>31,1</b>                        | <b>75 837</b>                | <b>12 856</b> | <b>8 585</b>                | <b>1 447</b> |
| Possession   | 23   | 0                 | 16                        | 4                          | 87,0                               | 13                           | 3             | 0                           | 0            |
| Trafic   | 43   | 1                 | 41                        | 0                          | 95,3                               | 47                           | 8             | 1                           | 0            |
| Importation  | 29   | 0                 | 15                        | 1                          | 55,2                               | 8                            | 1             | 0                           | 0            |
| <b>Héroïne - total</b>   | <b>95</b>                                    | <b>1</b>          | <b>72</b>                 | <b>5</b>                   | <b>81,1</b>                        | <b>68</b>                    | <b>12</b>     | <b>1</b>                    | <b>0</b>     |
| Possession   | 971  | 13                | 752                       | 96                         | 87,3                               | 614                          | 72            | 23                          | 4            |
| Trafic   | 1 125  | 15                | 888                       | 38                         | 82,3                               | 869                          | 159           | 33                          | 12           |
| Importation  | 129  | 2                 | 17                        | 14                         | 24,0                               | 26                           | 7             | 0                           | 0            |
| <b>Cocaïne - total</b>   | <b>2 225</b>                                 | <b>30</b>         | <b>1 657</b>              | <b>148</b>                 | <b>81,1</b>                        | <b>1 509</b>                 | <b>238</b>    | <b>56</b>                   | <b>16</b>    |
| Possession   | 1 148  | 15                | 676                       | 205                        | 76,7                               | 492                          | 38            | 134                         | 17           |
| Trafic   | 758  | 10                | 559                       | 37                         | 78,6                               | 482                          | 106           | 62                          | 14           |
| Importation  | 454  | 6                 | 38                        | 24                         | 13,7                               | 46                           | 8             | 0                           | 0            |
| <b>Autres drogues - total</b>                                  | <b>2 360</b>                                 | <b>32</b>         | <b>1 273</b>              | <b>266</b>                 | <b>65,2</b>                        | <b>1 020</b>                 | <b>152</b>    | <b>196</b>                  | <b>31</b>    |
| Possession   | 9 014  | 120               | 4 504                     | 3 678                      | 90,8                               | 3 295                        | 254           | 780                         | 95           |
| Trafic   | 2 641  | 35                | 2 053                     | 324                        | 90,0                               | 1 829                        | 273           | 479                         | 67           |
| Importation  | 143  | 2                 | 16                        | 18                         | 23,8                               | 32                           | 2             | 1                           | 0            |
| Culture  | 2 939  | 39                | 919                       | 125                        | 35,5                               | 941                          | 194           | 9                           | 3            |
| <b>Cannabis - total</b>  | <b>14 737</b>                                | <b>197</b>        | <b>7 492</b>              | <b>4 145</b>               | <b>79,0</b>                        | <b>6 097</b>                 | <b>723</b>    | <b>1 269</b>                | <b>165</b>   |
| <b>Drogues - total</b>   | <b>19 417</b>                                | <b>259</b>        | <b>10 494</b>             | <b>4 564</b>               | <b>77,6</b>                        | <b>8 694</b>                 | <b>1 125</b>  | <b>1 522</b>                | <b>212</b>   |
| <i>Loi sur la faillite</i>                                     | 16   | 0                 | 19                        | 1                          | 125,0                              | 18                           | 6             | 0                           | 0            |
| <i>Loi sur la marine marchande du Canada</i>                   | 151  | 2                 | 97                        | 7                          | 68,9                               | 94                           | 3             | 0                           | 0            |
| <i>Loi sur les douanes</i>                                     | 126  | 2                 | 8                         | 23                         | 24,6                               | 30                           | 6             | 1                           | 0            |
| <i>Loi sur l'accise</i>  | 184  | 2                 | 65                        | 11                         | 41,3                               | 67                           | 17            | 0                           | 0            |
| <i>Loi sur l'immigration</i>                                   | 324  | 4                 | 119                       | 28                         | 45,4                               | 76                           | 14            | 1                           | 0            |
| <i>Loi sur les armes à feu</i>                                 | 80   | 1                 | 24                        | 7                          | 38,8                               | 21                           | 1             | 0                           | 0            |
| Autres lois fédérales  | 1 581  | 21                | 426                       | 881                        | 82,7                               | 195                          | 26            | 108                         | 7            |
| <b>Autres lois fédérales - total</b>                           | <b>2 462</b>                                 | <b>33</b>         | <b>758</b>                | <b>958</b>                 | <b>69,7</b>                        | <b>501</b>                   | <b>73</b>     | <b>110</b>                  | <b>7</b>     |
| <b>TOTAL DES AFFAIRES</b>                                      | <b>530 395</b>                               | <b>7 084</b>      | <b>121 629</b>            | <b>53 062</b>              | <b>32,9</b>                        | <b>85 032</b>                | <b>14 054</b> | <b>10 217</b>               | <b>1 666</b> |

\*Voir notes à la fin du tableau.

Tableau 2.3

## Affaires déclarées par la police selon l'infraction la plus grave, Canada, provinces et territoires, 2003 - suite

| ONTARIO<br>population : 12 238 300                                  | Nombre<br>réel<br>d'infractions <sup>1</sup> | Taux <sup>2</sup> | Infractions classées      |                            |                                    | Adultes accusés <sup>4</sup> |               | Jeunes accusés <sup>4</sup> |              |
|---|--|-------------------|---------------------------|----------------------------|------------------------------------|------------------------------|---------------|-----------------------------|--------------|
|   |  |                   | Par mise en<br>accusation | Sans mise en<br>accusation | Taux de<br>classement <sup>3</sup> | Hommes                       | Femmes        | Adolescents                 | Adolescentes |
| <b>Infraction la plus grave</b>                                     |  |                   |                           |                            |                                    |                              |               |                             |              |
| Meurtre, premier degré  | 100  | 1                 | 52                        | 8                          | 60,0                               | 66                           | 7             | 14                          | 2            |
| Meurtre, deuxième degré   | 61   | 0                 | 55                        | 2                          | 93,4                               | 57                           | 5             | 5                           | 2            |
| Homicide involontaire coupable                                      | 17   | 0                 | 16                        | 1                          | 100,0                              | 20                           | 2             | 2                           | 0            |
| Infanticide   | 0  | 0                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0             | 0                           | 0            |
| <b>Homicide - total<sup>5</sup></b>                                 | <b>178</b>                                   | <b>1</b>          | <b>123</b>                | <b>11</b>                  | <b>75,3</b>                        | <b>143</b>                   | <b>14</b>     | <b>21</b>                   | <b>4</b>     |
| <b>Tentative de meurtre</b>   | <b>192</b>                                   | <b>2</b>          | <b>140</b>                | <b>5</b>                   | <b>75,5</b>                        | <b>166</b>                   | <b>32</b>     | <b>15</b>                   | <b>1</b>     |
| Agression sexuelle  | 7 530  | 62                | 3 452                     | 1 752                      | 69,1                               | 2 314                        | 37            | 502                         | 14           |
| Agression sexuelle armée  | 116  | 1                 | 68                        | 7                          | 64,7                               | 58                           | 4             | 13                          | 1            |
| Agression sexuelle grave  | 36   | 0                 | 30                        | 3                          | 91,7                               | 18                           | 0             | 2                           | 0            |
| <b>Agression sexuelle - total</b>                                   | <b>7 682</b>                                 | <b>63</b>         | <b>3 550</b>              | <b>1 762</b>               | <b>69,1</b>                        | <b>2 390</b>                 | <b>41</b>     | <b>517</b>                  | <b>15</b>    |
| Voies de fait   | 57 442                                       | 469               | 30 298                    | 16 010                     | 80,6                               | 19 167                       | 4 265         | 2 526                       | 1 456        |
| Voies de fait armées ou Infliction de lésions corporelles           | 14 655                                       | 120               | 10 211                    | 1 508                      | 80,0                               | 6 420                        | 1 591         | 1 550                       | 445          |
| Voies de fait graves  | 1 149  | 9                 | 863                       | 38                         | 78,4                               | 734                          | 94            | 142                         | 40           |
| Infliction illégale de lésions corporelles                          | 360  | 3                 | 247                       | 34                         | 78,1                               | 174                          | 20            | 29                          | 11           |
| Décharge d'une arme à feu avec intention                            | 95   | 1                 | 27                        | 9                          | 37,9                               | 19                           | 0             | 7                           | 1            |
| Voies de fait contre un policier                                    | 2 253  | 18                | 2 171                     | 68                         | 99,4                               | 1 495                        | 371           | 134                         | 77           |
| Voies de fait contre un agent de la paix ou un fonctionnaire public | 345  | 3                 | 301                       | 36                         | 97,7                               | 164                          | 24            | 22                          | 11           |
| Autres voies de fait  | 1 294  | 11                | 1 104                     | 101                        | 93,1                               | 631                          | 108           | 90                          | 15           |
| <b>Voies de fait - total</b>  | <b>77 593</b>                                | <b>634</b>        | <b>45 222</b>             | <b>17 804</b>              | <b>81,2</b>                        | <b>28 804</b>                | <b>6 473</b>  | <b>4 500</b>                | <b>2 056</b> |
| <b>Autres infractions d'ordre sexuel</b>                            | <b>576</b>                                   | <b>5</b>          | <b>278</b>                | <b>162</b>                 | <b>76,4</b>                        | <b>130</b>                   | <b>3</b>      | <b>34</b>                   | <b>2</b>     |
| Enlèvement d'une personne <14 ans                                   | 46   | 0                 | 9                         | 14                         | 50,0                               | 7                            | 3             | 0                           | 0            |
| Enlèvement d'une personne <16 ans                                   | 42   | 0                 | 6                         | 4                          | 23,8                               | 3                            | 0             | 0                           | 0            |
| En contravention d'une ordonnance de garde                          | 44   | 0                 | 12                        | 20                         | 72,7                               | 3                            | 7             | 0                           | 0            |
| En l'absence d'une ordonnance de garde                              | 28   | 0                 | 3                         | 20                         | 82,1                               | 0                            | 2             | 0                           | 0            |
| <b>Enlèvement - total</b>   | <b>160</b>                                   | <b>1</b>          | <b>30</b>                 | <b>58</b>                  | <b>55,0</b>                        | <b>13</b>                    | <b>12</b>     | <b>0</b>                    | <b>0</b>     |
| Vol qualifié avec arme à feu  | 1 540  | 13                | 411                       | 45                         | 29,6                               | 295                          | 7             | 145                         | 6            |
| Vol qualifié avec autre arme offensive                              | 4 074  | 33                | 1 199                     | 174                        | 33,7                               | 741                          | 71            | 483                         | 55           |
| Autres vols qualifiés   | 3 953  | 32                | 1 387                     | 182                        | 39,7                               | 893                          | 97            | 697                         | 96           |
| <b>Vol qualifié - total</b>   | <b>9 567</b>                                 | <b>78</b>         | <b>2 997</b>              | <b>401</b>                 | <b>35,5</b>                        | <b>1 929</b>                 | <b>175</b>    | <b>1 325</b>                | <b>157</b>   |
| <b>Crimes de violence - total</b>                                   | <b>95 948</b>                                | <b>784</b>        | <b>52 340</b>             | <b>20 203</b>              | <b>75,6</b>                        | <b>33 575</b>                | <b>6 750</b>  | <b>6 412</b>                | <b>2 235</b> |
| Établissements commerciaux  | 26 351                                       | 215               | 2 850                     | 1 728                      | 17,4                               | 1 738                        | 105           | 858                         | 74           |
| Résidences  | 47 783                                       | 390               | 5 100                     | 3 804                      | 18,6                               | 2 647                        | 302           | 1 655                       | 245          |
| Autres  | 7 527  | 62                | 464                       | 680                        | 15,2                               | 235                          | 9             | 165                         | 16           |
| <b>Introduction par effraction - total</b>                          | <b>81 661</b>                                | <b>667</b>        | <b>8 414</b>              | <b>6 212</b>               | <b>17,9</b>                        | <b>4 620</b>                 | <b>416</b>    | <b>2 678</b>                | <b>335</b>   |
| Vol d'automobiles   | 26 609                                       | 217               | 2 110                     | 1 917                      | 15,1                               | 1 136                        | 150           | 738                         | 154          |
| Vol de camions  | 15 901                                       | 130               | 913                       | 628                        | 9,7                                | 524                          | 61            | 310                         | 49           |
| Vol de motocyclettes  | 1 221  | 10                | 42                        | 41                         | 6,8                                | 26                           | 0             | 6                           | 2            |
| Vol d'autres véhicules à moteur                                     | 2 818  | 23                | 125                       | 143                        | 9,5                                | 91                           | 9             | 37                          | 2            |
| <b>Vol de véhicules à moteur - total</b>                            | <b>46 549</b>                                | <b>380</b>        | <b>3 190</b>              | <b>2 729</b>               | <b>12,7</b>                        | <b>1 777</b>                 | <b>220</b>    | <b>1 091</b>                | <b>207</b>   |
| Vol de bicyclettes  | 114  | 1                 | 3                         | 6                          | 7,9                                | 4                            | 0             | 0                           | 0            |
| Vol dans un véhicule à moteur                                       | 1 967  | 16                | 72                        | 71                         | 7,3                                | 49                           | 2             | 11                          | 0            |
| Vol à l'étalage   | 105  | 1                 | 17                        | 6                          | 21,9                               | 14                           | 3             | 6                           | 0            |
| Autres vols de plus de 5 000 \$                                     | 4 574  | 37                | 549                       | 324                        | 19,1                               | 377                          | 162           | 55                          | 13           |
| <b>Vol de plus de 5 000 \$ - total</b>                              | <b>6 760</b>                                 | <b>55</b>         | <b>641</b>                | <b>407</b>                 | <b>15,5</b>                        | <b>444</b>                   | <b>167</b>    | <b>72</b>                   | <b>13</b>    |
| Vol de bicyclettes  | 21 469                                       | 175               | 276                       | 695                        | 4,5                                | 137                          | 7             | 120                         | 5            |
| Vol dans un véhicule à moteur                                       | 66 763                                       | 546               | 1 231                     | 1 662                      | 4,3                                | 491                          | 50            | 206                         | 12           |
| Vol à l'étalage   | 26 177                                       | 214               | 12 528                    | 9 762                      | 85,2                               | 6 889                        | 4 513         | 1 077                       | 940          |
| Autres vols de 5 000 \$ et moins                                    | 102 501                                      | 838               | 6 581                     | 9 842                      | 16,0                               | 3 387                        | 1 394         | 1 040                       | 392          |
| <b>Vol de 5 000 \$ et moins - total</b>                             | <b>216 910</b>                               | <b>1 772</b>      | <b>20 616</b>             | <b>21 961</b>              | <b>19,6</b>                        | <b>10 904</b>                | <b>5 964</b>  | <b>2 443</b>                | <b>1 349</b> |
| <b>Possession de biens volés - total</b>                            | <b>11 737</b>                                | <b>96</b>         | <b>10 147</b>             | <b>984</b>                 | <b>94,8</b>                        | <b>6 587</b>                 | <b>1 611</b>  | <b>1 921</b>                | <b>533</b>   |
| Chèques   | 7 339  | 60                | 2 623                     | 1 410                      | 55,0                               | 1 273                        | 544           | 85                          | 40           |
| Cartes de crédit  | 10 660                                       | 87                | 2 714                     | 798                        | 32,9                               | 1 207                        | 436           | 145                         | 85           |
| Autres fraudes  | 15 039                                       | 123               | 5 297                     | 2 194                      | 49,8                               | 3 003                        | 1 536         | 180                         | 95           |
| <b>Fraude - total<sup>6</sup></b>                                   | <b>33 038</b>                                | <b>270</b>        | <b>10 634</b>             | <b>4 402</b>               | <b>45,5</b>                        | <b>5 483</b>                 | <b>2 516</b>  | <b>410</b>                  | <b>220</b>   |
| <b>Crimes contre les biens - total</b>                              | <b>396 655</b>                               | <b>3 241</b>      | <b>53 642</b>             | <b>36 695</b>              | <b>22,8</b>                        | <b>29 815</b>                | <b>10 894</b> | <b>8 615</b>                | <b>2 657</b> |

\*Voir notes à la fin du tableau.

Tableau 2.3

## Affaires déclarées par la police selon l'infraction la plus grave, Canada, provinces et territoires, 2003 - suite

| ONTARIO<br>population : 12 238 300                             | Nombre<br>réel<br>d'infractions <sup>1</sup> | Taux <sup>2</sup> | Infractions classées      |                            |                                    | Adultes accusés <sup>4</sup> |               | Jeunes accusés <sup>4</sup> |              |
|--|--|-------------------|---------------------------|----------------------------|------------------------------------|------------------------------|---------------|-----------------------------|--------------|
|  |  |                   | Par mise en<br>accusation | Sans mise en<br>accusation | Taux de<br>classement <sup>3</sup> | Hommes                       | Femmes        | Adolescents                 | Adolescentes |
| <b>Infraction la plus grave</b>                                |  |                   |                           |                            |                                    |                              |               |                             |              |
| Maison de débauche   | 66   | 1                 | 51                        | 4                          | 83,3                               | 23                           | 106           | 0                           | 0            |
| Proxénétisme   | 81   | 1                 | 46                        | 18                         | 79,0                               | 30                           | 13            | 0                           | 1            |
| Autre prostitution   | 1 165  | 10                | 1 067                     | 56                         | 96,4                               | 531                          | 471           | 2                           | 5            |
| <b>Prostitution - total</b>                                    | <b>1 312</b>                                 | <b>11</b>         | <b>1 164</b>              | <b>78</b>                  | <b>94,7</b>                        | <b>584</b>                   | <b>590</b>    | <b>2</b>                    | <b>6</b>     |
| Maison de paris  | 13   | 0                 | 8                         | 0                          | 61,5                               | 62                           | 1             | 0                           | 0            |
| Maison de jeux   | 50   | 0                 | 39                        | 0                          | 78,0                               | 70                           | 5             | 0                           | 0            |
| Autres infractions liées aux jeux et paris                     | 149  | 1                 | 28                        | 49                         | 51,7                               | 29                           | 8             | 0                           | 0            |
| <b>Jeux et paris - total</b>                                   | <b>212</b>                                   | <b>2</b>          | <b>75</b>                 | <b>49</b>                  | <b>58,5</b>                        | <b>161</b>                   | <b>14</b>     | <b>0</b>                    | <b>0</b>     |
| Recours aux armes à feu  | 641  | 5                 | 406                       | 111                        | 80,7                               | 251                          | 18            | 125                         | 7            |
| Port d'armes   | 3 267  | 27                | 1 994                     | 735                        | 83,5                               | 1 560                        | 102           | 433                         | 32           |
| Trafic, importation ou exportation                             | 71   | 1                 | 56                        | 5                          | 85,9                               | 25                           | 3             | 5                           | 1            |
| Autres armes offensives  | 1 041  | 9                 | 267                       | 231                        | 47,8                               | 223                          | 22            | 24                          | 4            |
| <b>Armes offensives - total</b>                                | <b>5 020</b>                                 | <b>41</b>         | <b>2 723</b>              | <b>1 082</b>               | <b>75,8</b>                        | <b>2 059</b>                 | <b>145</b>    | <b>587</b>                  | <b>44</b>    |
| Crimes d'incendie  | 3 022  | 25                | 327                       | 297                        | 20,6                               | 162                          | 31            | 141                         | 23           |
| Violation des conditions de la liberté sous caution            | 35 538                                       | 290               | 33 129                    | 1 590                      | 97,7                               | 20 156                       | 4 139         | 3 393                       | 1 181        |
| Contrefaçon de monnaie   | 31 092                                       | 254               | 646                       | 565                        | 3,9                                | 467                          | 74            | 160                         | 15           |
| Troubler la paix   | 9 895  | 81                | 1 457                     | 5 261                      | 67,9                               | 1 266                        | 215           | 106                         | 39           |
| Évasion d'une garde légale                                     | 975  | 8                 | 790                       | 63                         | 87,5                               | 449                          | 44            | 202                         | 84           |
| Actions indécentes   | 2 142  | 18                | 352                       | 362                        | 33,3                               | 294                          | 37            | 17                          | 2            |
| Enlèvement   | 1 193  | 10                | 1 013                     | 18                         | 86,4                               | 865                          | 48            | 68                          | 11           |
| Actes contraires aux bonnes mœurs                              | 537  | 4                 | 130                       | 119                        | 46,4                               | 105                          | 4             | 2                           | 1            |
| Infractions relatives aux agents de la paix                    | 2 412  | 20                | 2 149                     | 232                        | 98,7                               | 1 272                        | 239           | 159                         | 45           |
| En liberté sans permission                                     | 523  | 4                 | 417                       | 60                         | 91,2                               | 282                          | 49            | 68                          | 13           |
| Intrusion de nuit  | 1 009  | 8                 | 190                       | 152                        | 33,9                               | 138                          | 9             | 30                          | 2            |
| Méfait   | 99 083                                       | 810               | 7 024                     | 8 051                      | 15,2                               | 4 288                        | 614           | 1 388                       | 280          |
| Autres infractions au Code criminel - total                    | 59 647                                       | 487               | 23 864                    | 16 180                     | 67,1                               | 14 443                       | 2 365         | 1 703                       | 608          |
| <b>Autres crimes - total</b>                                   | <b>253 612</b>                               | <b>2 072</b>      | <b>75 450</b>             | <b>34 159</b>              | <b>43,2</b>                        | <b>46 991</b>                | <b>8 617</b>  | <b>8 026</b>                | <b>2 354</b> |
| <b>CODE CRIMINEL - TOTAL (sans les délits de la route)</b>     | <b>746 215</b>                               | <b>6 097</b>      | <b>181 432</b>            | <b>91 057</b>              | <b>36,5</b>                        | <b>110 381</b>               | <b>26 261</b> | <b>23 053</b>               | <b>7 246</b> |
| <b>Délits de la route prévus au Code criminel-total</b>        | <b>33 404</b>                                | <b>273</b>        | <b>22 871</b>             | <b>1 292</b>               | <b>72,3</b>                        | <b>19 820</b>                | <b>2 657</b>  | .                           | .            |
| <b>CODE CRIMINEL - TOTAL (incluant les délits de la route)</b> | <b>779 619</b>                               | <b>6 370</b>      | <b>204 303</b>            | <b>92 349</b>              | <b>38,1</b>                        | <b>130 201</b>               | <b>28 918</b> | <b>23 053</b>               | <b>7 246</b> |
| Possession   | 54   | 0                 | 47                        | 2                          | 90,7                               | 38                           | 7             | 0                           | 0            |
| Trafic   | 53   | 0                 | 46                        | 0                          | 86,8                               | 38                           | 14            | 5                           | 0            |
| Importation  | 19   | 0                 | 8                         | 1                          | 47,4                               | 8                            | 1             | 0                           | 0            |
| <b>Héroïne - total</b>   | <b>126</b>                                   | <b>1</b>          | <b>101</b>                | <b>3</b>                   | <b>82,5</b>                        | <b>84</b>                    | <b>22</b>     | <b>5</b>                    | <b>0</b>     |
| Possession   | 2 156  | 18                | 1 925                     | 167                        | 97,0                               | 1 650                        | 413           | 49                          | 17           |
| Trafic   | 1 550  | 13                | 1 467                     | 32                         | 96,7                               | 1 664                        | 460           | 48                          | 33           |
| Importation  | 219  | 2                 | 77                        | 21                         | 44,7                               | 66                           | 42            | 1                           | 0            |
| <b>Cocaïne - total</b>   | <b>3 925</b>                                 | <b>32</b>         | <b>3 469</b>              | <b>220</b>                 | <b>94,0</b>                        | <b>3 380</b>                 | <b>915</b>    | <b>98</b>                   | <b>50</b>    |
| Possession   | 1 801  | 15                | 592                       | 695                        | 71,5                               | 479                          | 77            | 66                          | 9            |
| Trafic   | 832  | 7                 | 516                       | 69                         | 70,3                               | 513                          | 118           | 70                          | 14           |
| Importation  | 1 586  | 13                | 143                       | 490                        | 39,9                               | 128                          | 38            | 5                           | 0            |
| <b>Autres drogues - total</b>                                  | <b>4 219</b>                                 | <b>34</b>         | <b>1 254</b>              | <b>1 254</b>               | <b>59,4</b>                        | <b>1 120</b>                 | <b>233</b>    | <b>141</b>                  | <b>23</b>    |
| Possession   | 10 309                                       | 84                | 5 568                     | 4 128                      | 94,1                               | 4 600                        | 429           | 1 036                       | 126          |
| Trafic   | 2 495  | 20                | 2 230                     | 159                        | 95,8                               | 2 253                        | 519           | 359                         | 52           |
| Importation  | 411  | 3                 | 192                       | 81                         | 66,4                               | 213                          | 60            | 7                           | 0            |
| Culture  | 990  | 8                 | 133                       | 164                        | 30,0                               | 137                          | 34            | 3                           | 1            |
| <b>Cannabis - total</b>  | <b>14 205</b>                                | <b>116</b>        | <b>8 123</b>              | <b>4 532</b>               | <b>89,1</b>                        | <b>7 203</b>                 | <b>1 042</b>  | <b>1 405</b>                | <b>179</b>   |
| <b>Drogues - total</b>   | <b>22 475</b>                                | <b>184</b>        | <b>12 944</b>             | <b>6 009</b>               | <b>84,3</b>                        | <b>11 787</b>                | <b>2 212</b>  | <b>1 649</b>                | <b>252</b>   |
| <i>Loi sur la faillite</i>                                     | 70   | 1                 | 6                         | 2                          | 11,4                               | 12                           | 4             | 0                           | 0            |
| <i>Loi sur la marine marchande du Canada</i>                   | 1 477  | 12                | 1 328                     | 102                        | 96,8                               | 1 380                        | 131           | 70                          | 21           |
| <i>Loi sur les douanes</i>                                     | 114  | 1                 | 10                        | 42                         | 45,6                               | 14                           | 4             | 0                           | 0            |
| <i>Loi sur l'accise</i>  | 198  | 2                 | 46                        | 67                         | 57,1                               | 46                           | 14            | 1                           | 0            |
| <i>Loi sur l'immigration</i>                                   | 1 071  | 9                 | 784                       | 81                         | 80,8                               | 638                          | 171           | 8                           | 4            |
| <i>Loi sur les armes à feu</i>                                 | 153  | 1                 | 7                         | 19                         | 17,0                               | 6                            | 0             | 1                           | 0            |
| Autres lois fédérales  | 9 642  | 79                | 3 496                     | 4 553                      | 83,5                               | 1 209                        | 242           | 1 456                       | 668          |
| <b>Autres lois fédérales - total</b>                           | <b>12 725</b>                                | <b>104</b>        | <b>5 677</b>              | <b>4 866</b>               | <b>82,9</b>                        | <b>3 305</b>                 | <b>566</b>    | <b>1 536</b>                | <b>693</b>   |
| <b>TOTAL DES AFFAIRES</b>                                      | <b>814 819</b>                               | <b>6 658</b>      | <b>222 924</b>            | <b>103 224</b>             | <b>40,0</b>                        | <b>145 293</b>               | <b>31 696</b> | <b>26 238</b>               | <b>8 191</b> |

\*Voir notes à la fin du tableau.

Tableau 2.3

## Affaires déclarées par la police selon l'infraction la plus grave, Canada, provinces et territoires, 2003 - suite

| MANITOBA<br>population : 1 162 776                                  | Nombre<br>réel<br>d'infractions <sup>1</sup> | Taux <sup>2</sup> | Infractions classées      |                            |                                    | Adultes accusés <sup>4</sup> |              | Jeunes accusés <sup>4</sup> |              |
|---|--|-------------------|---------------------------|----------------------------|------------------------------------|------------------------------|--------------|-----------------------------|--------------|
|   |  |                   | Par mise en<br>accusation | Sans mise en<br>accusation | Taux de<br>classement <sup>3</sup> | Hommes                       | Femmes       | Adolescents                 | Adolescentes |
| <b>Infraction la plus grave</b>                                     |  |                   |                           |                            |                                    |                              |              |                             |              |
| Meurtre, premier degré  | 4  | 0                 | 1                         | 0                          | 25,0                               | 3                            | 0            | 1                           | 0            |
| Meurtre, deuxième degré   | 31   | 3                 | 31                        | 0                          | 100,0                              | 30                           | 6            | 7                           | 1            |
| Homicide involontaire coupable                                      | 8  | 1                 | 8                         | 0                          | 100,0                              | 9                            | 1            | 1                           | 1            |
| Infanticide   | 0  | 0                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0            | 0                           | 0            |
| <b>Homicide - total</b>   | <b>43</b>                                    | <b>4</b>          | <b>40</b>                 | <b>0</b>                   | <b>93,0</b>                        | <b>42</b>                    | <b>7</b>     | <b>9</b>                    | <b>2</b>     |
| <b>Tentative de meurtre</b>   | <b>24</b>                                    | <b>2</b>          | <b>26</b>                 | <b>0</b>                   | <b>108,3</b>                       | <b>25</b>                    | <b>2</b>     | <b>5</b>                    | <b>4</b>     |
| Agression sexuelle  | 1 472  | 127               | 663                       | 179                        | 57,2                               | 468                          | 10           | 99                          | 1            |
| Agression sexuelle armée  | 25   | 2                 | 15                        | 1                          | 64,0                               | 12                           | 0            | 0                           | 0            |
| Agression sexuelle grave  | 7  | 1                 | 5                         | 0                          | 71,4                               | 6                            | 0            | 1                           | 0            |
| <b>Agression sexuelle - total</b>                                   | <b>1 504</b>                                 | <b>129</b>        | <b>683</b>                | <b>180</b>                 | <b>57,4</b>                        | <b>486</b>                   | <b>10</b>    | <b>100</b>                  | <b>1</b>     |
| Voies de fait   | 11 223                                       | 965               | 5 782                     | 2 375                      | 72,7                               | 4 092                        | 1 007        | 292                         | 234          |
| Voies de fait armées ou infraction de lésions corporelles           | 3 338  | 287               | 2 198                     | 425                        | 78,6                               | 1 523                        | 473          | 256                         | 92           |
| Voies de fait graves  | 268  | 23                | 226                       | 12                         | 88,8                               | 164                          | 58           | 35                          | 18           |
| Infraction illégale de lésions corporelles                          | 11   | 1                 | 5                         | 3                          | 72,7                               | 1                            | 2            | 0                           | 0            |
| Décharge d'une arme à feu avec intention                            | 39   | 3                 | 34                        | 1                          | 89,7                               | 23                           | 1            | 4                           | 0            |
| Voies de fait contre un policier                                    | 409  | 35                | 392                       | 17                         | 100,0                              | 243                          | 76           | 31                          | 27           |
| Voies de fait contre un agent de la paix ou un fonctionnaire public | 43   | 4                 | 37                        | 4                          | 95,3                               | 28                           | 2            | 2                           | 0            |
| Autres voies de fait  | 110  | 9                 | 54                        | 6                          | 54,5                               | 42                           | 2            | 4                           | 0            |
| <b>Voies de fait - total</b>  | <b>15 441</b>                                | <b>1 328</b>      | <b>8 728</b>              | <b>2 843</b>               | <b>74,9</b>                        | <b>6 116</b>                 | <b>1 621</b> | <b>624</b>                  | <b>371</b>   |
| <b>Autres infractions d'ordre sexuel</b>                            | <b>110</b>                                   | <b>9</b>          | <b>58</b>                 | <b>4</b>                   | <b>56,4</b>                        | <b>27</b>                    | <b>1</b>     | <b>1</b>                    | <b>0</b>     |
| Enlèvement d'une personne <14 ans                                   | 8  | 1                 | 2                         | 0                          | 25,0                               | 2                            | 0            | 0                           | 0            |
| Enlèvement d'une personne <16 ans                                   | 1  | 0                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0            | 0                           | 0            |
| En contravention d'une ordonnance de garde                          | 8  | 1                 | 3                         | 3                          | 75,0                               | 0                            | 2            | 0                           | 0            |
| En l'absence d'une ordonnance de garde                              | 14   | 1                 | 1                         | 0                          | 7,1                                | 0                            | 1            | 0                           | 0            |
| <b>Enlèvement - total</b>   | <b>31</b>                                    | <b>3</b>          | <b>6</b>                  | <b>3</b>                   | <b>29,0</b>                        | <b>2</b>                     | <b>3</b>     | <b>0</b>                    | <b>0</b>     |
| Vol qualifié avec arme à feu  | 145  | 12                | 56                        | 0                          | 38,6                               | 35                           | 6            | 7                           | 1            |
| Vol qualifié avec autre arme offensive                              | 634  | 55                | 250                       | 7                          | 40,5                               | 148                          | 16           | 41                          | 21           |
| Autres vols qualifiés   | 974  | 84                | 307                       | 26                         | 34,2                               | 165                          | 43           | 79                          | 32           |
| <b>Vol qualifié - total</b>   | <b>1 753</b>                                 | <b>151</b>        | <b>613</b>                | <b>33</b>                  | <b>36,9</b>                        | <b>348</b>                   | <b>65</b>    | <b>127</b>                  | <b>54</b>    |
| <b>Crimes de violence - total</b>                                   | <b>18 906</b>                                | <b>1 626</b>      | <b>10 154</b>             | <b>3 063</b>               | <b>69,9</b>                        | <b>7 046</b>                 | <b>1 709</b> | <b>866</b>                  | <b>432</b>   |
| Établissements commerciaux  | 3 407  | 293               | 556                       | 86                         | 18,8                               | 303                          | 15           | 248                         | 43           |
| Résidences  | 8 075  | 694               | 1 152                     | 323                        | 18,3                               | 630                          | 68           | 320                         | 44           |
| Autres  | 2 640  | 227               | 183                       | 113                        | 11,2                               | 78                           | 1            | 86                          | 10           |
| <b>Introduction par effraction - total</b>                          | <b>14 122</b>                                | <b>1 215</b>      | <b>1 891</b>              | <b>522</b>                 | <b>17,1</b>                        | <b>1 011</b>                 | <b>84</b>    | <b>654</b>                  | <b>97</b>    |
| Vol d'automobiles   | 7 260  | 624               | 838                       | 153                        | 13,7                               | 279                          | 44           | 332                         | 94           |
| Vol de camions  | 4 810  | 414               | 504                       | 66                         | 11,9                               | 135                          | 15           | 149                         | 50           |
| Vol de motocyclettes  | 121  | 10                | 4                         | 5                          | 7,4                                | 2                            | 0            | 0                           | 0            |
| Vol d'autres véhicules à moteur                                     | 722  | 62                | 65                        | 51                         | 16,1                               | 49                           | 6            | 46                          | 6            |
| <b>Vol de véhicules à moteur - total</b>                            | <b>12 913</b>                                | <b>1 111</b>      | <b>1 411</b>              | <b>275</b>                 | <b>13,1</b>                        | <b>465</b>                   | <b>65</b>    | <b>527</b>                  | <b>150</b>   |
| Vol de bicyclettes  | 20   | 2                 | 2                         | 3                          | 25,0                               | 2                            | 0            | 0                           | 0            |
| Vol dans un véhicule à moteur                                       | 69   | 6                 | 9                         | 0                          | 13,0                               | 5                            | 0            | 2                           | 0            |
| Vol à l'étalage   | 7  | 1                 | 3                         | 2                          | 71,4                               | 2                            | 2            | 0                           | 0            |
| Autres vols de plus de 5 000 \$                                     | 365  | 31                | 96                        | 32                         | 35,1                               | 73                           | 24           | 15                          | 4            |
| <b>Vol de plus de 5 000 \$ - total</b>                              | <b>461</b>                                   | <b>40</b>         | <b>110</b>                | <b>37</b>                  | <b>31,9</b>                        | <b>82</b>                    | <b>26</b>    | <b>17</b>                   | <b>4</b>     |
| Vol de bicyclettes  | 3 975  | 342               | 64                        | 146                        | 5,3                                | 32                           | 0            | 27                          | 4            |
| Vol dans un véhicule à moteur                                       | 11 575                                       | 995               | 113                       | 37                         | 1,3                                | 45                           | 2            | 26                          | 2            |
| Vol à l'étalage   | 3 469  | 298               | 1 868                     | 1 060                      | 84,4                               | 961                          | 651          | 213                         | 179          |
| Autres vols de 5 000 \$ et moins                                    | 14 965                                       | 1 287             | 1 186                     | 935                        | 14,2                               | 587                          | 201          | 163                         | 35           |
| <b>Vol de 5 000 \$ et moins - total</b>                             | <b>33 984</b>                                | <b>2 923</b>      | <b>3 231</b>              | <b>2 178</b>               | <b>15,9</b>                        | <b>1 625</b>                 | <b>854</b>   | <b>429</b>                  | <b>220</b>   |
| <b>Possession de biens volés - total</b>                            | <b>972</b>                                   | <b>84</b>         | <b>767</b>                | <b>80</b>                  | <b>87,1</b>                        | <b>406</b>                   | <b>70</b>    | <b>143</b>                  | <b>50</b>    |
| Chèques   | 750  | 65                | 349                       | 134                        | 64,4                               | 124                          | 69           | 6                           | 3            |
| Cartes de crédit  | 501  | 43                | 236                       | 19                         | 50,9                               | 82                           | 33           | 11                          | 4            |
| Autres fraudes  | 1 196  | 103               | 574                       | 105                        | 56,8                               | 288                          | 136          | 24                          | 7            |
| <b>Fraude - total</b>   | <b>2 447</b>                                 | <b>210</b>        | <b>1 159</b>              | <b>258</b>                 | <b>57,9</b>                        | <b>494</b>                   | <b>238</b>   | <b>41</b>                   | <b>14</b>    |
| <b>Crimes contre les biens - total</b>                              | <b>64 899</b>                                | <b>5 581</b>      | <b>8 569</b>              | <b>3 350</b>               | <b>18,4</b>                        | <b>4 083</b>                 | <b>1 337</b> | <b>1 811</b>                | <b>535</b>   |

\*Voir notes à la fin du tableau.

Tableau 2.3

## Affaires déclarées par la police selon l'infraction la plus grave, Canada, provinces et territoires, 2003 - suite

| MANITOBA<br>population : 1 162 776                             | Nombre<br>réel<br>d'infractions <sup>1</sup> | Taux <sup>2</sup> | Infractions classées      |                            |                                    | Adultes accusés <sup>4</sup> |              | Jeunes accusés <sup>4</sup> |              |
|--|--|-------------------|---------------------------|----------------------------|------------------------------------|------------------------------|--------------|-----------------------------|--------------|
|  |  |                   | Par mise en<br>accusation | Sans mise en<br>accusation | Taux de<br>classement <sup>3</sup> | Hommes                       | Femmes       | Adolescents                 | Adolescentes |
| <b>Infraction la plus grave</b>                                |  |                   |                           |                            |                                    |                              |              |                             |              |
| Maison de débauche   | 1  | 0                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0            | 0                           | 0            |
| Proxénétisme   | 9  | 1                 | 3                         | 5                          | 88,9                               | 4                            | 10           | 0                           | 0            |
| Autre prostitution   | 178  | 15                | 168                       | 8                          | 98,9                               | 72                           | 91           | 0                           | 2            |
| <b>Prostitution - total</b>                                    | <b>188</b>                                   | <b>16</b>         | <b>171</b>                | <b>13</b>                  | <b>97,9</b>                        | <b>76</b>                    | <b>101</b>   | <b>0</b>                    | <b>2</b>     |
| Maison de paris  | 1  | 0                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0            | 0                           | 0            |
| Maison de jeux   | 0  | 0                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0            | 0                           | 0            |
| Autres infractions liées aux jeux et paris                     | 0  | 0                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0            | 0                           | 0            |
| <b>Jeux et paris - total</b>                                   | <b>1</b>                                     | <b>0</b>          | <b>0</b>                  | <b>0</b>                   | <b>0,0</b>                         | <b>0</b>                     | <b>0</b>     | <b>0</b>                    | <b>0</b>     |
| Recours aux armes à feu  | 278  | 24                | 61                        | 30                         | 32,7                               | 47                           | 1            | 11                          | 0            |
| Port d'armes   | 664  | 57                | 501                       | 94                         | 89,6                               | 328                          | 29           | 100                         | 12           |
| Trafic, importation ou exportation                             | 4  | 0                 | 2                         | 2                          | 100,0                              | 1                            | 0            | 0                           | 0            |
| Autres armes offensives  | 316  | 27                | 121                       | 69                         | 60,1                               | 89                           | 6            | 11                          | 1            |
| <b>Armes offensives - total</b>                                | <b>1 262</b>                                 | <b>109</b>        | <b>685</b>                | <b>195</b>                 | <b>69,7</b>                        | <b>465</b>                   | <b>36</b>    | <b>122</b>                  | <b>13</b>    |
| Crimes d'incendie  | 959  | 82                | 152                       | 129                        | 29,3                               | 72                           | 14           | 49                          | 18           |
| Violation des conditions de la liberté sous caution            | 8 275  | 712               | 7 942                     | 247                        | 99,0                               | 4 485                        | 1 218        | 622                         | 290          |
| Contrefaçon de monnaie   | 804  | 69                | 31                        | 13                         | 5,5                                | 13                           | 2            | 6                           | 1            |
| Troubler la paix   | 8 347  | 718               | 152                       | 1 471                      | 19,4                               | 127                          | 33           | 37                          | 17           |
| Évasion d'une garde légale                                     | 61   | 5                 | 59                        | 5                          | 104,9                              | 43                           | 5            | 17                          | 2            |
| Actions indécentes   | 218  | 19                | 55                        | 19                         | 33,9                               | 36                           | 1            | 2                           | 0            |
| Enlèvement   | 106  | 9                 | 97                        | 1                          | 92,5                               | 98                           | 5            | 10                          | 0            |
| Actes contraires aux bonnes mœurs                              | 102  | 9                 | 62                        | 1                          | 61,8                               | 38                           | 8            | 3                           | 1            |
| Infractions relatives aux agents de la paix                    | 198  | 17                | 177                       | 19                         | 99,0                               | 101                          | 9            | 22                          | 4            |
| En liberté sans permission                                     | 193  | 17                | 183                       | 5                          | 97,4                               | 73                           | 8            | 79                          | 19           |
| Intrusion de nuit  | 119  | 10                | 35                        | 31                         | 55,5                               | 30                           | 1            | 8                           | 0            |
| Méfait   | 30 052                                       | 2 585             | 1 185                     | 1 668                      | 9,5                                | 555                          | 153          | 315                         | 69           |
| Autres infractions au Code criminel - total                    | 10 360                                       | 891               | 4 741                     | 1 927                      | 64,4                               | 2 922                        | 452          | 324                         | 95           |
| <b>Autres crimes - total</b>                                   | <b>61 245</b>                                | <b>5 267</b>      | <b>15 727</b>             | <b>5 744</b>               | <b>35,1</b>                        | <b>9 134</b>                 | <b>2 046</b> | <b>1 616</b>                | <b>531</b>   |
| <b>CODE CRIMINEL - TOTAL (sans les délits de la route)</b>     | <b>145 050</b>                               | <b>12 474</b>     | <b>34 450</b>             | <b>12 157</b>              | <b>32,1</b>                        | <b>20 263</b>                | <b>5 092</b> | <b>4 293</b>                | <b>1 498</b> |
| <b>Délits de la route prévus au Code criminel-total</b>        | <b>3 672</b>                                 | <b>316</b>        | <b>3 221</b>              | <b>107</b>                 | <b>90,6</b>                        | <b>2 664</b>                 | <b>512</b>   | .                           | .            |
| <b>CODE CRIMINEL - TOTAL (incluant les délits de la route)</b> | <b>148 722</b>                               | <b>12 790</b>     | <b>37 671</b>             | <b>12 264</b>              | <b>33,6</b>                        | <b>22 927</b>                | <b>5 604</b> | <b>4 293</b>                | <b>1 498</b> |
| Possession   | 0  | 0                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0            | 0                           | 0            |
| Trafic   | 3  | 0                 | 3                         | 0                          | 100,0                              | 2                            | 0            | 0                           | 0            |
| Importation  | 0  | 0                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0            | 0                           | 0            |
| <b>Héroïne - total</b>   | <b>3</b>                                     | <b>0</b>          | <b>3</b>                  | <b>0</b>                   | <b>100,0</b>                       | <b>2</b>                     | <b>0</b>     | <b>0</b>                    | <b>0</b>     |
| Possession   | 124  | 11                | 92                        | 5                          | 78,2                               | 63                           | 15           | 4                           | 1            |
| Trafic   | 246  | 21                | 206                       | 3                          | 85,0                               | 214                          | 43           | 21                          | 1            |
| Importation  | 3  | 0                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0            | 0                           | 0            |
| <b>Cocaïne - total</b>   | <b>373</b>                                   | <b>32</b>         | <b>298</b>                | <b>8</b>                   | <b>82,0</b>                        | <b>277</b>                   | <b>58</b>    | <b>25</b>                   | <b>2</b>     |
| Possession   | 159  | 14                | 55                        | 13                         | 42,8                               | 33                           | 3            | 8                           | 1            |
| Trafic   | 190  | 16                | 57                        | 3                          | 31,6                               | 53                           | 12           | 3                           | 2            |
| Importation  | 199  | 17                | 3                         | 7                          | 5,0                                | 3                            | 0            | 0                           | 0            |
| <b>Autres drogues - total</b>                                  | <b>548</b>                                   | <b>47</b>         | <b>115</b>                | <b>23</b>                  | <b>25,2</b>                        | <b>89</b>                    | <b>15</b>    | <b>11</b>                   | <b>3</b>     |
| Possession   | 1 042  | 90                | 569                       | 279                        | 81,4                               | 404                          | 54           | 73                          | 16           |
| Trafic   | 501  | 43                | 358                       | 17                         | 74,9                               | 349                          | 58           | 48                          | 3            |
| Importation  | 10   | 1                 | 4                         | 2                          | 60,0                               | 5                            | 4            | 0                           | 0            |
| Culture  | 142  | 12                | 57                        | 6                          | 44,4                               | 70                           | 11           | 0                           | 0            |
| <b>Cannabis - total</b>  | <b>1 695</b>                                 | <b>146</b>        | <b>988</b>                | <b>304</b>                 | <b>76,2</b>                        | <b>828</b>                   | <b>127</b>   | <b>121</b>                  | <b>19</b>    |
| <b>Drogues - total</b>   | <b>2 619</b>                                 | <b>225</b>        | <b>1 404</b>              | <b>335</b>                 | <b>66,4</b>                        | <b>1 196</b>                 | <b>200</b>   | <b>157</b>                  | <b>24</b>    |
| Loi sur la faillite  | 3  | 0                 | 0                         | 1                          | 33,3                               | 0                            | 0            | 0                           | 0            |
| Loi sur la marine marchande du Canada                          | 15   | 1                 | 1                         | 1                          | 13,3                               | 1                            | 0            | 0                           | 0            |
| Loi sur les douanes  | 155  | 13                | 4                         | 32                         | 23,2                               | 7                            | 1            | 0                           | 0            |
| Loi sur l'accise   | 21   | 2                 | 2                         | 4                          | 28,6                               | 3                            | 0            | 0                           | 0            |
| Loi sur l'immigration  | 65   | 6                 | 19                        | 19                         | 58,5                               | 14                           | 2            | 0                           | 0            |
| Loi sur les armes à feu  | 57   | 5                 | 3                         | 8                          | 19,3                               | 2                            | 0            | 0                           | 0            |
| Autres lois fédérales  | 3 811  | 328               | 659                       | 890                        | 40,6                               | 148                          | 26           | 248                         | 75           |
| <b>Autres lois fédérales - total</b>                           | <b>4 127</b>                                 | <b>355</b>        | <b>688</b>                | <b>955</b>                 | <b>39,8</b>                        | <b>175</b>                   | <b>29</b>    | <b>248</b>                  | <b>75</b>    |
| <b>TOTAL DES AFFAIRES</b>                                      | <b>155 468</b>                               | <b>13 370</b>     | <b>39 763</b>             | <b>13 554</b>              | <b>34,3</b>                        | <b>24 298</b>                | <b>5 833</b> | <b>4 698</b>                | <b>1 597</b> |

\*Voir notes à la fin du tableau.

Tableau 2.3

## Affaires déclarées par la police selon l'infraction la plus grave, Canada, provinces et territoires, 2003 - suite

| SASKATCHEWAN<br>population : 994 843                                | Nombre<br>réel<br>d'infractions <sup>1</sup> | Taux <sup>2</sup> | Infractions classées      |                            |                                    | Adultes accusés <sup>4</sup> |              | Jeunes accusés <sup>4</sup> |              |
|---|--|-------------------|---------------------------|----------------------------|------------------------------------|------------------------------|--------------|-----------------------------|--------------|
|   |  |                   | Par mise en<br>accusation | Sans mise en<br>accusation | Taux de<br>classement <sup>3</sup> | Hommes                       | Femmes       | Adolescents                 | Adolescentes |
| <b>Infraction la plus grave</b>                                     |  |                   |                           |                            |                                    |                              |              |                             |              |
| Meurtre, premier degré  | 11   | 1                 | 8                         | 0                          | 72,7                               | 8                            | 1            | 0                           | 0            |
| Meurtre, deuxième degré   | 26   | 3                 | 24                        | 1                          | 96,2                               | 12                           | 6            | 7                           | 0            |
| Homicide involontaire coupable                                      | 4  | 0                 | 4                         | 0                          | 100,0                              | 2                            | 2            | 0                           | 0            |
| Infanticide   | 0  | 0                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0            | 0                           | 0            |
| <b>Homicide - total</b>   | <b>41</b>                                    | <b>4</b>          | <b>36</b>                 | <b>1</b>                   | <b>90,2</b>                        | <b>22</b>                    | <b>9</b>     | <b>7</b>                    | <b>0</b>     |
| <b>Tentative de meurtre</b>   | <b>34</b>                                    | <b>3</b>          | <b>27</b>                 | <b>1</b>                   | <b>82,4</b>                        | <b>17</b>                    | <b>2</b>     | <b>3</b>                    | <b>1</b>     |
| Agression sexuelle  | 1 354  | 136               | 512                       | 216                        | 53,8                               | 374                          | 10           | 103                         | 6            |
| Agression sexuelle armée  | 22   | 2                 | 16                        | 1                          | 77,3                               | 12                           | 1            | 1                           | 0            |
| Agression sexuelle grave  | 5  | 1                 | 4                         | 0                          | 80,0                               | 3                            | 0            | 2                           | 0            |
| <b>Agression sexuelle - total</b>                                   | <b>1 381</b>                                 | <b>139</b>        | <b>532</b>                | <b>217</b>                 | <b>54,2</b>                        | <b>389</b>                   | <b>11</b>    | <b>106</b>                  | <b>6</b>     |
| Voies de fait   | 12 960                                       | 1 303             | 4 688                     | 3 938                      | 66,6                               | 3 147                        | 788          | 345                         | 310          |
| Voies de fait armées ou infraction de lésions corporelles           | 3 469  | 349               | 2 232                     | 573                        | 80,9                               | 1 547                        | 410          | 291                         | 126          |
| Voies de fait graves  | 249  | 25                | 204                       | 12                         | 86,7                               | 153                          | 54           | 42                          | 13           |
| Infraction illégale de lésions corporelles                          | 36   | 4                 | 34                        | 5                          | 108,3                              | 28                           | 5            | 1                           | 0            |
| Décharge d'une arme à feu avec intention                            | 9  | 1                 | 8                         | 0                          | 88,9                               | 5                            | 0            | 3                           | 0            |
| Voies de fait contre un policier                                    | 455  | 46                | 421                       | 29                         | 98,9                               | 234                          | 115          | 37                          | 45           |
| Voies de fait contre un agent de la paix ou un fonctionnaire public | 71   | 7                 | 65                        | 8                          | 102,8                              | 31                           | 8            | 3                           | 4            |
| Autres voies de fait  | 153  | 15                | 65                        | 34                         | 64,7                               | 38                           | 5            | 11                          | 4            |
| <b>Voies de fait - total</b>  | <b>17 402</b>                                | <b>1 749</b>      | <b>7 717</b>              | <b>4 599</b>               | <b>70,8</b>                        | <b>5 183</b>                 | <b>1 385</b> | <b>733</b>                  | <b>502</b>   |
| <b>Autres infractions d'ordre sexuel</b>                            | <b>138</b>                                   | <b>14</b>         | <b>84</b>                 | <b>14</b>                  | <b>71,0</b>                        | <b>40</b>                    | <b>3</b>     | <b>9</b>                    | <b>0</b>     |
| Enlèvement d'une personne <14 ans                                   | 11   | 1                 | 0                         | 2                          | 18,2                               | 0                            | 0            | 0                           | 0            |
| Enlèvement d'une personne <16 ans                                   | 2  | 0                 | 0                         | 1                          | 50,0                               | 0                            | 0            | 0                           | 0            |
| En contravention d'une ordonnance de garde                          | 17   | 2                 | 1                         | 2                          | 17,6                               | 0                            | 1            | 0                           | 0            |
| En l'absence d'une ordonnance de garde                              | 13   | 1                 | 3                         | 3                          | 46,2                               | 2                            | 1            | 0                           | 0            |
| <b>Enlèvement - total</b>   | <b>43</b>                                    | <b>4</b>          | <b>4</b>                  | <b>8</b>                   | <b>27,9</b>                        | <b>2</b>                     | <b>2</b>     | <b>0</b>                    | <b>0</b>     |
| Vol qualifié avec arme à feu  | 78   | 8                 | 35                        | 1                          | 46,2                               | 35                           | 6            | 16                          | 2            |
| Vol qualifié avec autre arme offensive                              | 594  | 60                | 190                       | 9                          | 33,5                               | 126                          | 31           | 101                         | 21           |
| Autres vols qualifiés   | 755  | 76                | 208                       | 46                         | 33,6                               | 125                          | 26           | 77                          | 40           |
| <b>Vol qualifié - total</b>   | <b>1 427</b>                                 | <b>143</b>        | <b>433</b>                | <b>56</b>                  | <b>34,3</b>                        | <b>286</b>                   | <b>63</b>    | <b>194</b>                  | <b>63</b>    |
| <b>Crimes de violence - total</b>                                   | <b>20 466</b>                                | <b>2 057</b>      | <b>8 833</b>              | <b>4 896</b>               | <b>67,1</b>                        | <b>5 939</b>                 | <b>1 475</b> | <b>1 052</b>                | <b>572</b>   |
| Établissements commerciaux  | 4 221  | 424               | 584                       | 157                        | 17,6                               | 482                          | 25           | 368                         | 55           |
| Résidences  | 10 241                                       | 1 029             | 1 478                     | 524                        | 19,5                               | 833                          | 106          | 941                         | 113          |
| Autres  | 2 817  | 283               | 247                       | 106                        | 12,5                               | 152                          | 5            | 189                         | 11           |
| <b>Introduction par effraction - total</b>                          | <b>17 279</b>                                | <b>1 737</b>      | <b>2 309</b>              | <b>787</b>                 | <b>17,9</b>                        | <b>1 467</b>                 | <b>136</b>   | <b>1 498</b>                | <b>179</b>   |
| Vol d'automobiles   | 4 563  | 459               | 687                       | 296                        | 21,5                               | 344                          | 60           | 360                         | 98           |
| Vol de camions  | 2 530  | 254               | 355                       | 136                        | 19,4                               | 219                          | 29           | 137                         | 38           |
| Vol de motocyclettes  | 100  | 10                | 6                         | 10                         | 16,0                               | 5                            | 0            | 2                           | 1            |
| Vol d'autres véhicules à moteur                                     | 570  | 57                | 67                        | 58                         | 21,9                               | 43                           | 4            | 47                          | 4            |
| <b>Vol de véhicules à moteur - total</b>                            | <b>7 763</b>                                 | <b>780</b>        | <b>1 115</b>              | <b>500</b>                 | <b>20,8</b>                        | <b>611</b>                   | <b>93</b>    | <b>546</b>                  | <b>141</b>   |
| Vol de bicyclettes  | 9  | 1                 | 1                         | 3                          | 44,4                               | 1                            | 1            | 0                           | 0            |
| Vol dans un véhicule à moteur                                       | 146  | 15                | 16                        | 18                         | 23,3                               | 9                            | 1            | 10                          | 2            |
| Vol à l'étalage   | 8  | 1                 | 2                         | 1                          | 37,5                               | 2                            | 0            | 0                           | 0            |
| Autres vols de plus de 5 000 \$                                     | 426  | 43                | 68                        | 50                         | 27,7                               | 40                           | 16           | 6                           | 0            |
| <b>Vol de plus de 5 000 \$ - total</b>                              | <b>589</b>                                   | <b>59</b>         | <b>87</b>                 | <b>72</b>                  | <b>27,0</b>                        | <b>52</b>                    | <b>18</b>    | <b>16</b>                   | <b>2</b>     |
| Vol de bicyclettes  | 3 715  | 373               | 77                        | 185                        | 7,1                                | 21                           | 3            | 54                          | 2            |
| Vol dans un véhicule à moteur                                       | 13 250                                       | 1 332             | 571                       | 172                        | 5,6                                | 220                          | 13           | 283                         | 19           |
| Vol à l'étalage   | 3 922  | 394               | 1 895                     | 1 320                      | 82,0                               | 949                          | 573          | 295                         | 197          |
| Autres vols de 5 000 \$ et moins                                    | 12 814                                       | 1 288             | 1 238                     | 1 579                      | 22,0                               | 700                          | 194          | 265                         | 82           |
| <b>Vol de 5 000 \$ et moins - total</b>                             | <b>33 701</b>                                | <b>3 388</b>      | <b>3 781</b>              | <b>3 256</b>               | <b>20,9</b>                        | <b>1 890</b>                 | <b>783</b>   | <b>897</b>                  | <b>300</b>   |
| <b>Possession de biens volés - total</b>                            | <b>2 236</b>                                 | <b>225</b>        | <b>1 698</b>              | <b>154</b>                 | <b>82,8</b>                        | <b>798</b>                   | <b>182</b>   | <b>421</b>                  | <b>126</b>   |
| Chèques   | 1 033  | 104               | 482                       | 211                        | 67,1                               | 210                          | 106          | 10                          | 6            |
| Cartes de crédit  | 775  | 78                | 222                       | 53                         | 35,5                               | 112                          | 41           | 15                          | 3            |
| Autres fraudes  | 2 408  | 242               | 969                       | 355                        | 55,0                               | 476                          | 255          | 32                          | 20           |
| <b>Fraude - total</b>   | <b>4 216</b>                                 | <b>424</b>        | <b>1 673</b>              | <b>619</b>                 | <b>54,4</b>                        | <b>798</b>                   | <b>402</b>   | <b>57</b>                   | <b>29</b>    |
| <b>Crimes contre les biens - total</b>                              | <b>65 784</b>                                | <b>6 613</b>      | <b>10 663</b>             | <b>5 388</b>               | <b>24,4</b>                        | <b>5 616</b>                 | <b>1 614</b> | <b>3 435</b>                | <b>777</b>   |

\*Voir notes à la fin du tableau.

**Tableau 2.3**
**Affaires déclarées par la police selon l'infraction la plus grave, Canada, provinces et territoires, 2003 - suite**

| SASKATCHEWAN<br>population : 994 843                           | Nombre<br>réel<br>d'infractions <sup>1</sup> | Taux <sup>2</sup> | Infractions classées      |                            |                                    | Adultes accusés <sup>4</sup> |              | Jeunes accusés <sup>4</sup> |              |
|--|--|-------------------|---------------------------|----------------------------|------------------------------------|------------------------------|--------------|-----------------------------|--------------|
|  |  |                   | Par mise en<br>accusation | Sans mise en<br>accusation | Taux de<br>classement <sup>3</sup> | Hommes                       | Femmes       | Adolescents                 | Adolescentes |
| <b>Infraction la plus grave</b>                                |  |                   |                           |                            |                                    |                              |              |                             |              |
| Maison de débauche   | 0  | 0                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0            | 0                           | 0            |
| Proxénétisme   | 30   | 3                 | 12                        | 3                          | 50,0                               | 9                            | 0            | 0                           | 0            |
| Autre prostitution   | 202  | 20                | 127                       | 63                         | 94,1                               | 65                           | 62           | 0                           | 0            |
| <b>Prostitution - total</b>                                    | <b>232</b>                                   | <b>23</b>         | <b>139</b>                | <b>66</b>                  | <b>88,4</b>                        | <b>74</b>                    | <b>62</b>    | <b>0</b>                    | <b>0</b>     |
| Maison de paris  | 0  | 0                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0            | 0                           | 0            |
| Maison de jeux   | 2  | 0                 | 0                         | 1                          | 50,0                               | 0                            | 0            | 0                           | 0            |
| Autres infractions liées aux jeux et paris                     | 8  | 1                 | 14                        | 0                          | 175,0                              | 1                            | 13           | 0                           | 0            |
| <b>Jeux et paris - total</b>                                   | <b>10</b>                                    | <b>1</b>          | <b>14</b>                 | <b>1</b>                   | <b>150,0</b>                       | <b>1</b>                     | <b>13</b>    | <b>0</b>                    | <b>0</b>     |
| Recours aux armes à feu  | 130  | 13                | 57                        | 17                         | 56,9                               | 37                           | 0            | 8                           | 1            |
| Port d'armes   | 567  | 57                | 413                       | 81                         | 87,1                               | 267                          | 38           | 86                          | 10           |
| Trafic, importation ou exportation                             | 9  | 1                 | 7                         | 1                          | 88,9                               | 7                            | 1            | 0                           | 0            |
| Autres armes offensives  | 261  | 26                | 110                       | 76                         | 71,3                               | 78                           | 9            | 14                          | 0            |
| <b>Armes offensives - total</b>                                | <b>967</b>                                   | <b>97</b>         | <b>587</b>                | <b>175</b>                 | <b>78,8</b>                        | <b>389</b>                   | <b>48</b>    | <b>108</b>                  | <b>11</b>    |
| Crimes d'incendie  | 545  | 55                | 79                        | 45                         | 22,8                               | 48                           | 9            | 42                          | 5            |
| Violation des conditions de la liberté sous caution            | 11 981                                       | 1 204             | 12 369                    | 260                        | 105,4                              | 6 207                        | 1 897        | 1 374                       | 704          |
| Contrefaçon de monnaie   | 1 127  | 113               | 7                         | 18                         | 2,2                                | 3                            | 2            | 3                           | 2            |
| Troubler la paix   | 8 078  | 812               | 302                       | 3 645                      | 48,9                               | 278                          | 60           | 33                          | 8            |
| Évasion d'une garde légale                                     | 243  | 24                | 230                       | 14                         | 100,4                              | 102                          | 8            | 140                         | 3            |
| Actions indécentes   | 155  | 16                | 61                        | 28                         | 57,4                               | 43                           | 4            | 5                           | 0            |
| Enlèvement   | 112  | 11                | 98                        | 7                          | 93,8                               | 71                           | 13           | 5                           | 0            |
| Actes contraires aux bonnes mœurs                              | 41   | 4                 | 14                        | 5                          | 46,3                               | 13                           | 0            | 0                           | 0            |
| Infractions relatives aux agents de la paix                    | 1 048  | 105               | 932                       | 119                        | 100,3                              | 415                          | 148          | 90                          | 44           |
| En liberté sans permission                                     | 571  | 57                | 250                       | 290                        | 94,6                               | 108                          | 33           | 89                          | 14           |
| Intrusion de nuit  | 145  | 15                | 25                        | 37                         | 42,8                               | 23                           | 0            | 7                           | 0            |
| Méfait   | 24 693                                       | 2 482             | 2 065                     | 3 717                      | 23,4                               | 965                          | 193          | 552                         | 105          |
| Autres infractions au <i>Code criminel</i> - total             | 16 763                                       | 1 685             | 6 202                     | 4 508                      | 63,9                               | 3 310                        | 855          | 482                         | 172          |
| <b>Autres crimes - total</b>                                   | <b>66 711</b>                                | <b>6 706</b>      | <b>23 374</b>             | <b>12 935</b>              | <b>54,4</b>                        | <b>12 050</b>                | <b>3 345</b> | <b>2 930</b>                | <b>1 068</b> |
| <b>CODE CRIMINEL - TOTAL (sans les délits de la route)</b>     | <b>152 961</b>                               | <b>15 375</b>     | <b>42 870</b>             | <b>23 219</b>              | <b>43,2</b>                        | <b>23 605</b>                | <b>6 434</b> | <b>7 417</b>                | <b>2 417</b> |
| <b>Délits de la route prévus au Code criminel-total</b>        | <b>9 889</b>                                 | <b>994</b>        | <b>5 950</b>              | <b>399</b>                 | <b>64,2</b>                        | <b>4 840</b>                 | <b>1 012</b> | .                           | .            |
| <b>CODE CRIMINEL - TOTAL (incluant les délits de la route)</b> | <b>162 850</b>                               | <b>16 369</b>     | <b>48 820</b>             | <b>23 618</b>              | <b>44,5</b>                        | <b>28 445</b>                | <b>7 446</b> | <b>7 417</b>                | <b>2 417</b> |
| Possession   | 3  | 0                 | 2                         | 0                          | 66,7                               | 1                            | 1            | 0                           | 0            |
| Trafic   | 1  | 0                 | 1                         | 0                          | 100,0                              | 1                            | 0            | 0                           | 0            |
| Importation  | 0  | 0                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0            | 0                           | 0            |
| <b>Héroïne - total</b>   | <b>4</b>                                     | <b>0</b>          | <b>3</b>                  | <b>0</b>                   | <b>75,0</b>                        | <b>2</b>                     | <b>1</b>     | <b>0</b>                    | <b>0</b>     |
| Possession   | 100  | 10                | 64                        | 11                         | 75,0                               | 52                           | 9            | 3                           | 0            |
| Trafic   | 147  | 15                | 92                        | 4                          | 65,3                               | 109                          | 34           | 4                           | 1            |
| Importation  | 0  | 0                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0            | 0                           | 0            |
| <b>Cocaïne - total</b>   | <b>247</b>                                   | <b>25</b>         | <b>156</b>                | <b>15</b>                  | <b>69,2</b>                        | <b>161</b>                   | <b>43</b>    | <b>7</b>                    | <b>1</b>     |
| Possession   | 210  | 21                | 108                       | 33                         | 67,1                               | 71                           | 24           | 11                          | 4            |
| Trafic   | 159  | 16                | 102                       | 15                         | 73,6                               | 80                           | 30           | 13                          | 1            |
| Importation  | 14   | 1                 | 1                         | 3                          | 28,6                               | 1                            | 0            | 0                           | 0            |
| <b>Autres drogues - total</b>                                  | <b>383</b>                                   | <b>38</b>         | <b>211</b>                | <b>51</b>                  | <b>68,4</b>                        | <b>152</b>                   | <b>54</b>    | <b>24</b>                   | <b>5</b>     |
| Possession   | 2 014  | 202               | 1 117                     | 630                        | 86,7                               | 756                          | 106          | 158                         | 29           |
| Trafic   | 423  | 43                | 302                       | 14                         | 74,7                               | 327                          | 81           | 26                          | 5            |
| Importation  | 11   | 1                 | 3                         | 3                          | 54,5                               | 3                            | 1            | 0                           | 1            |
| Culture  | 132  | 13                | 73                        | 5                          | 59,1                               | 79                           | 21           | 2                           | 3            |
| <b>Cannabis - total</b>  | <b>2 580</b>                                 | <b>259</b>        | <b>1 495</b>              | <b>652</b>                 | <b>83,2</b>                        | <b>1 165</b>                 | <b>209</b>   | <b>186</b>                  | <b>38</b>    |
| <b>Drogues - total</b>   | <b>3 214</b>                                 | <b>323</b>        | <b>1 865</b>              | <b>718</b>                 | <b>80,4</b>                        | <b>1 480</b>                 | <b>307</b>   | <b>217</b>                  | <b>44</b>    |
| <i>Loi sur la faillite</i>                                     | 8  | 1                 | 6                         | 0                          | 75,0                               | 6                            | 2            | 0                           | 0            |
| <i>Loi sur la marine marchande du Canada</i>                   | 162  | 16                | 0                         | 33                         | 20,4                               | 0                            | 0            | 0                           | 0            |
| <i>Loi sur les douanes</i>                                     | 68   | 7                 | 5                         | 14                         | 27,9                               | 5                            | 0            | 0                           | 0            |
| <i>Loi sur l'accise</i>  | 12   | 1                 | 0                         | 3                          | 25,0                               | 0                            | 0            | 0                           | 0            |
| <i>Loi sur l'immigration</i>                                   | 72   | 7                 | 13                        | 30                         | 59,7                               | 10                           | 3            | 0                           | 0            |
| <i>Loi sur les armes à feu</i>                                 | 118  | 12                | 12                        | 38                         | 42,4                               | 11                           | 0            | 2                           | 0            |
| Autres lois fédérales  | 4 697  | 472               | 2 010                     | 1 282                      | 70,1                               | 350                          | 121          | 536                         | 238          |
| <b>Autres lois fédérales - total</b>                           | <b>5 137</b>                                 | <b>516</b>        | <b>2 046</b>              | <b>1 400</b>               | <b>67,1</b>                        | <b>382</b>                   | <b>126</b>   | <b>538</b>                  | <b>238</b>   |
| <b>TOTAL DES AFFAIRES</b>                                      | <b>171 201</b>                               | <b>17 209</b>     | <b>52 731</b>             | <b>25 736</b>              | <b>45,8</b>                        | <b>30 307</b>                | <b>7 879</b> | <b>8 172</b>                | <b>2 699</b> |

\*Voir notes à la fin du tableau.

Tableau 2.3

## Affaires déclarées par la police selon l'infraction la plus grave, Canada, provinces et territoires, 2003 - suite

| ALBERTA<br>population : 3 153 723                                   | Nombre<br>réel<br>d'infractions <sup>1</sup> | Taux <sup>2</sup> | Infractions classées      |                            |                                    | Adultes accusés <sup>4</sup> |              | Jeunes accusés <sup>4</sup> |              |
|---|--|-------------------|---------------------------|----------------------------|------------------------------------|------------------------------|--------------|-----------------------------|--------------|
|   |  |                   | Par mise en<br>accusation | Sans mise en<br>accusation | Taux de<br>classement <sup>3</sup> | Hommes                       | Femmes       | Adolescents                 | Adolescentes |
| <b>Infraction la plus grave</b>                                     |  |                   |                           |                            |                                    |                              |              |                             |              |
| Meurtre, premier degré  | 26   | 1                 | 8                         | 7                          | 57,7                               | 8                            | 3            | 0                           | 0            |
| Meurtre, deuxième degré   | 32   | 1                 | 28                        | 0                          | 87,5                               | 26                           | 3            | 4                           | 0            |
| Homicide involontaire coupable                                      | 4  | 0                 | 3                         | 0                          | 75,0                               | 3                            | 0            | 0                           | 0            |
| Infanticide   | 1  | 0                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0            | 0                           | 0            |
| <b>Homicide - total</b>   | <b>63</b>                                    | <b>2</b>          | <b>39</b>                 | <b>7</b>                   | <b>73,0</b>                        | <b>37</b>                    | <b>6</b>     | <b>4</b>                    | <b>0</b>     |
| <b>Tentative de meurtre</b>   | <b>41</b>                                    | <b>1</b>          | <b>37</b>                 | <b>2</b>                   | <b>95,1</b>                        | <b>29</b>                    | <b>3</b>     | <b>2</b>                    | <b>3</b>     |
| Agression sexuelle  | 2 351  | 75                | 895                       | 314                        | 51,4                               | 629                          | 5            | 123                         | 6            |
| Agression sexuelle armée  | 29   | 1                 | 18                        | 0                          | 62,1                               | 10                           | 0            | 6                           | 0            |
| Agression sexuelle grave  | 25   | 1                 | 14                        | 2                          | 64,0                               | 12                           | 1            | 2                           | 1            |
| <b>Agression sexuelle - total</b>                                   | <b>2 405</b>                                 | <b>76</b>         | <b>927</b>                | <b>316</b>                 | <b>51,7</b>                        | <b>651</b>                   | <b>6</b>     | <b>131</b>                  | <b>7</b>     |
| Voies de fait   | 22 030                                       | 699               | 8 680                     | 6 927                      | 70,8                               | 6 090                        | 1 144        | 686                         | 381          |
| Voies de fait armées ou infraction de lésions corporelles           | 4 760  | 151               | 2 875                     | 603                        | 73,1                               | 2 027                        | 374          | 452                         | 110          |
| Voies de fait graves  | 437  | 14                | 360                       | 8                          | 84,2                               | 328                          | 61           | 61                          | 11           |
| Infraction illégale de lésions corporelles                          | 233  | 7                 | 180                       | 23                         | 87,1                               | 163                          | 20           | 22                          | 4            |
| Décharge d'une arme à feu avec intention                            | 20   | 1                 | 21                        | 2                          | 115,0                              | 9                            | 0            | 3                           | 0            |
| Voies de fait contre un policier                                    | 901  | 29                | 862                       | 43                         | 100,4                              | 585                          | 167          | 60                          | 25           |
| Voies de fait contre un agent de la paix ou un fonctionnaire public | 121  | 4                 | 111                       | 7                          | 97,5                               | 74                           | 14           | 7                           | 1            |
| Autres voies de fait  | 242  | 8                 | 204                       | 17                         | 91,3                               | 135                          | 31           | 12                          | 9            |
| <b>Voies de fait - total</b>  | <b>28 744</b>                                | <b>911</b>        | <b>13 293</b>             | <b>7 630</b>               | <b>72,8</b>                        | <b>9 411</b>                 | <b>1 811</b> | <b>1 303</b>                | <b>541</b>   |
| <b>Autres infractions d'ordre sexuel</b>                            | <b>164</b>                                   | <b>5</b>          | <b>88</b>                 | <b>25</b>                  | <b>68,9</b>                        | <b>44</b>                    | <b>5</b>     | <b>9</b>                    | <b>0</b>     |
| Enlèvement d'une personne <14 ans                                   | 22   | 1                 | 5                         | 3                          | 36,4                               | 3                            | 1            | 1                           | 0            |
| Enlèvement d'une personne <16 ans                                   | 5  | 0                 | 2                         | 0                          | 40,0                               | 2                            | 0            | 0                           | 0            |
| En contravention d'une ordonnance de garde                          | 23   | 1                 | 12                        | 6                          | 78,3                               | 1                            | 5            | 0                           | 0            |
| En l'absence d'une ordonnance de garde                              | 19   | 1                 | 5                         | 2                          | 36,8                               | 5                            | 1            | 0                           | 0            |
| <b>Enlèvement - total</b>   | <b>69</b>                                    | <b>2</b>          | <b>24</b>                 | <b>11</b>                  | <b>50,7</b>                        | <b>11</b>                    | <b>7</b>     | <b>1</b>                    | <b>0</b>     |
| Vol qualifié avec arme à feu  | 303  | 10                | 130                       | 7                          | 45,2                               | 113                          | 7            | 17                          | 4            |
| Vol qualifié avec autre arme offensive                              | 1 308  | 41                | 455                       | 30                         | 37,1                               | 333                          | 26           | 126                         | 23           |
| Autres vols qualifiés   | 1 599  | 51                | 513                       | 38                         | 34,5                               | 364                          | 54           | 173                         | 47           |
| <b>Vol qualifié - total</b>   | <b>3 210</b>                                 | <b>102</b>        | <b>1 098</b>              | <b>75</b>                  | <b>36,5</b>                        | <b>810</b>                   | <b>87</b>    | <b>316</b>                  | <b>74</b>    |
| <b>Crimes de violence - total</b>                                   | <b>34 696</b>                                | <b>1 100</b>      | <b>15 506</b>             | <b>8 066</b>               | <b>67,9</b>                        | <b>10 993</b>                | <b>1 925</b> | <b>1 766</b>                | <b>625</b>   |
| Établissements commerciaux  | 10 684                                       | 339               | 1 107                     | 348                        | 13,6                               | 924                          | 39           | 419                         | 41           |
| Résidences  | 14 811                                       | 470               | 2 107                     | 1 257                      | 22,7                               | 1 313                        | 172          | 921                         | 138          |
| Autres  | 5 197  | 165               | 397                       | 210                        | 11,7                               | 297                          | 24           | 212                         | 8            |
| <b>Introduction par effraction - total</b>                          | <b>30 692</b>                                | <b>973</b>        | <b>3 611</b>              | <b>1 815</b>               | <b>17,7</b>                        | <b>2 534</b>                 | <b>235</b>   | <b>1 552</b>                | <b>187</b>   |
| Vol d'automobiles   | 9 769  | 310               | 934                       | 550                        | 15,2                               | 641                          | 99           | 319                         | 76           |
| Vol de camions  | 8 766  | 278               | 837                       | 491                        | 15,1                               | 618                          | 93           | 204                         | 72           |
| Vol de motocyclettes  | 606  | 19                | 35                        | 32                         | 11,1                               | 24                           | 0            | 18                          | 0            |
| Vol d'autres véhicules à moteur                                     | 1 727  | 55                | 128                       | 90                         | 12,6                               | 115                          | 0            | 73                          | 8            |
| <b>Vol de véhicules à moteur - total</b>                            | <b>20 868</b>                                | <b>662</b>        | <b>1 934</b>              | <b>1 163</b>               | <b>14,8</b>                        | <b>1 398</b>                 | <b>192</b>   | <b>614</b>                  | <b>156</b>   |
| Vol de bicyclettes  | 24   | 1                 | 1                         | 1                          | 8,3                                | 0                            | 1            | 0                           | 0            |
| Vol dans un véhicule à moteur                                       | 487  | 15                | 52                        | 13                         | 13,3                               | 34                           | 4            | 8                           | 3            |
| Vol à l'étalage   | 29   | 1                 | 12                        | 2                          | 48,3                               | 10                           | 5            | 1                           | 0            |
| Autres vols de plus de 5 000 \$                                     | 1 439  | 46                | 245                       | 68                         | 21,8                               | 167                          | 87           | 11                          | 7            |
| <b>Vol de plus de 5 000 \$ - total</b>                              | <b>1 979</b>                                 | <b>63</b>         | <b>310</b>                | <b>84</b>                  | <b>19,9</b>                        | <b>211</b>                   | <b>97</b>    | <b>20</b>                   | <b>10</b>    |
| Vol de bicyclettes  | 6 034  | 191               | 96                        | 257                        | 5,9                                | 48                           | 9            | 49                          | 1            |
| Vol dans un véhicule à moteur                                       | 37 265                                       | 1 182             | 919                       | 634                        | 4,2                                | 572                          | 46           | 307                         | 24           |
| Vol à l'étalage   | 12 978                                       | 412               | 6 601                     | 3 963                      | 81,4                               | 4 160                        | 1 587        | 774                         | 453          |
| Autres vols de 5 000 \$ et moins                                    | 32 627                                       | 1 035             | 2 533                     | 2 927                      | 16,7                               | 1 540                        | 499          | 442                         | 136          |
| <b>Vol de 5 000 \$ et moins - total</b>                             | <b>88 904</b>                                | <b>2 819</b>      | <b>10 149</b>             | <b>7 781</b>               | <b>20,2</b>                        | <b>6 320</b>                 | <b>2 141</b> | <b>1 572</b>                | <b>614</b>   |
| <b>Possession de biens volés - total</b>                            | <b>5 201</b>                                 | <b>165</b>        | <b>4 436</b>              | <b>454</b>                 | <b>94,0</b>                        | <b>2 993</b>                 | <b>546</b>   | <b>685</b>                  | <b>169</b>   |
| Chèques   | 3 171  | 101               | 1 591                     | 448                        | 64,3                               | 580                          | 256          | 29                          | 21           |
| Cartes de crédit  | 5 138  | 163               | 1 458                     | 427                        | 36,7                               | 481                          | 233          | 35                          | 21           |
| Autres fraudes  | 5 537  | 176               | 2 554                     | 786                        | 60,3                               | 1 443                        | 537          | 83                          | 54           |
| <b>Fraude - total</b>   | <b>13 846</b>                                | <b>439</b>        | <b>5 603</b>              | <b>1 661</b>               | <b>52,5</b>                        | <b>2 504</b>                 | <b>1 026</b> | <b>147</b>                  | <b>96</b>    |
| <b>Crimes contre les biens - total</b>                              | <b>161 490</b>                               | <b>5 121</b>      | <b>26 043</b>             | <b>12 958</b>              | <b>24,2</b>                        | <b>15 960</b>                | <b>4 237</b> | <b>4 590</b>                | <b>1 232</b> |

\*Voir notes à la fin du tableau.

Tableau 2.3

## Affaires déclarées par la police selon l'infraction la plus grave, Canada, provinces et territoires, 2003 - suite

| ALBERTA<br>population : 3 153 723                              | Nombre<br>réel<br>d'infractions <sup>1</sup> | Taux <sup>2</sup> | Infractions classées      |                            |                                    | Adultes accusés <sup>4</sup> |               | Jeunes accusés <sup>4</sup> |              |
|--|--|-------------------|---------------------------|----------------------------|------------------------------------|------------------------------|---------------|-----------------------------|--------------|
|  |  |                   | Par mise en<br>accusation | Sans mise en<br>accusation | Taux de<br>classement <sup>3</sup> | Hommes                       | Femmes        | Adolescents                 | Adolescentes |
| <b>Infraction la plus grave</b>                                |  |                   |                           |                            |                                    |                              |               |                             |              |
| Maison de débauche   | 18   | 1                 | 17                        | 0                          | 94,4                               | 1                            | 40            | 0                           | 0            |
| Proxénétisme   | 35   | 1                 | 19                        | 1                          | 57,1                               | 19                           | 10            | 1                           | 2            |
| Autre prostitution   | 658  | 21                | 533                       | 106                        | 97,1                               | 179                          | 357           | 0                           | 1            |
| <b>Prostitution - total</b>                                    | <b>711</b>                                   | <b>23</b>         | <b>569</b>                | <b>107</b>                 | <b>95,1</b>                        | <b>199</b>                   | <b>407</b>    | <b>1</b>                    | <b>3</b>     |
| Maison de paris  | 0  | 0                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0             | 0                           | 0            |
| Maison de jeux   | 0  | 0                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0             | 0                           | 0            |
| Autres infractions liées aux jeux et paris                     | 18   | 1                 | 5                         | 4                          | 50,0                               | 9                            | 3             | 0                           | 0            |
| <b>Jeux et paris - total</b>                                   | <b>18</b>                                    | <b>1</b>          | <b>5</b>                  | <b>4</b>                   | <b>50,0</b>                        | <b>9</b>                     | <b>3</b>      | <b>0</b>                    | <b>0</b>     |
| Recours aux armes à feu  | 290  | 9                 | 56                        | 51                         | 36,9                               | 49                           | 3             | 35                          | 1            |
| Port d'armes   | 1 382  | 44                | 953                       | 259                        | 87,7                               | 734                          | 59            | 208                         | 16           |
| Trafic, importation ou exportation                             | 8  | 0                 | 8                         | 1                          | 112,5                              | 4                            | 0             | 0                           | 0            |
| Autres armes offensives  | 658  | 21                | 186                       | 216                        | 61,1                               | 158                          | 12            | 17                          | 2            |
| <b>Armes offensives - total</b>                                | <b>2 338</b>                                 | <b>74</b>         | <b>1 203</b>              | <b>527</b>                 | <b>74,0</b>                        | <b>945</b>                   | <b>74</b>     | <b>260</b>                  | <b>19</b>    |
| Crimes d'incendie  | 1 211  | 38                | 132                       | 94                         | 18,7                               | 76                           | 12            | 63                          | 8            |
| Violation des conditions de la liberté sous caution            | 18 881                                       | 599               | 19 204                    | 352                        | 103,6                              | 11 230                       | 2 853         | 1 634                       | 522          |
| Contrefaçon de monnaie   | 11 307                                       | 359               | 154                       | 40                         | 1,7                                | 86                           | 37            | 19                          | 2            |
| Troubler la paix   | 22 330                                       | 708               | 705                       | 10 860                     | 51,8                               | 935                          | 148           | 103                         | 31           |
| Évasion d'une garde légale                                     | 142  | 5                 | 135                       | 5                          | 98,6                               | 118                          | 8             | 17                          | 3            |
| Actions indécentes   | 596  | 19                | 123                       | 83                         | 34,6                               | 104                          | 8             | 7                           | 0            |
| Enlèvement   | 342  | 11                | 310                       | 11                         | 93,9                               | 304                          | 23            | 27                          | 19           |
| Actes contraires aux bonnes mœurs                              | 88   | 3                 | 17                        | 6                          | 26,1                               | 14                           | 0             | 0                           | 0            |
| Infractions relatives aux agents de la paix                    | 1 670  | 53                | 1 493                     | 170                        | 99,6                               | 877                          | 174           | 103                         | 37           |
| En liberté sans permission                                     | 867  | 27                | 858                       | 5                          | 99,5                               | 674                          | 110           | 35                          | 12           |
| Intrusion de nuit  | 408  | 13                | 76                        | 97                         | 42,4                               | 67                           | 1             | 23                          | 3            |
| Méfait   | 48 488                                       | 1 537             | 2 949                     | 6 497                      | 19,5                               | 1 832                        | 242           | 758                         | 121          |
| Autres infractions au <i>Code criminel</i> - total             | 18 375                                       | 583               | 5 057                     | 5 225                      | 56,0                               | 3 019                        | 494           | 467                         | 115          |
| <b>Autres crimes - total</b>                                   | <b>127 772</b>                               | <b>4 051</b>      | <b>32 990</b>             | <b>24 083</b>              | <b>44,7</b>                        | <b>20 489</b>                | <b>4 594</b>  | <b>3 517</b>                | <b>895</b>   |
| <b>CODE CRIMINEL - TOTAL (sans les délits de la route)</b>     | <b>323 958</b>                               | <b>10 272</b>     | <b>74 539</b>             | <b>45 107</b>              | <b>36,9</b>                        | <b>47 442</b>                | <b>10 756</b> | <b>9 873</b>                | <b>2 752</b> |
| <b>Délits de la route prévus au Code criminel-total</b>        | <b>15 621</b>                                | <b>495</b>        | <b>12 613</b>             | <b>1 111</b>               | <b>87,9</b>                        | <b>10 964</b>                | <b>1 707</b>  | .                           | .            |
| <b>CODE CRIMINEL - TOTAL (incluant les délits de la route)</b> | <b>339 579</b>                               | <b>10 768</b>     | <b>87 152</b>             | <b>46 218</b>              | <b>39,3</b>                        | <b>58 406</b>                | <b>12 463</b> | <b>9 873</b>                | <b>2 752</b> |
| Possession   | 1  | 0                 | 2                         | 0                          | 200,0                              | 2                            | 0             | 0                           | 0            |
| Trafic   | 5  | 0                 | 4                         | 0                          | 80,0                               | 4                            | 0             | 1                           | 0            |
| Importation  | 0  | 0                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0             | 0                           | 0            |
| <b>Héroïne - total</b>   | <b>6</b>                                     | <b>0</b>          | <b>6</b>                  | <b>0</b>                   | <b>100,0</b>                       | <b>6</b>                     | <b>0</b>      | <b>1</b>                    | <b>0</b>     |
| Possession   | 558  | 18                | 414                       | 44                         | 82,1                               | 324                          | 71            | 13                          | 2            |
| Trafic   | 1 251  | 40                | 1 116                     | 39                         | 92,3                               | 919                          | 164           | 88                          | 22           |
| Importation  | 3  | 0                 | 1                         | 0                          | 33,3                               | 2                            | 0             | 0                           | 0            |
| <b>Cocaïne - total</b>   | <b>1 812</b>                                 | <b>57</b>         | <b>1 531</b>              | <b>83</b>                  | <b>89,1</b>                        | <b>1 245</b>                 | <b>235</b>    | <b>101</b>                  | <b>24</b>    |
| Possession   | 454  | 14                | 250                       | 79                         | 72,5                               | 174                          | 38            | 22                          | 8            |
| Trafic   | 395  | 13                | 296                       | 10                         | 77,5                               | 292                          | 76            | 20                          | 9            |
| Importation  | 38   | 1                 | 10                        | 7                          | 44,7                               | 13                           | 8             | 0                           | 1            |
| <b>Autres drogues - total</b>                                  | <b>887</b>                                   | <b>28</b>         | <b>556</b>                | <b>96</b>                  | <b>73,5</b>                        | <b>479</b>                   | <b>122</b>    | <b>42</b>                   | <b>18</b>    |
| Possession   | 3 458  | 110               | 1 664                     | 1 008                      | 77,3                               | 1 180                        | 129           | 227                         | 41           |
| Trafic   | 1 115  | 35                | 820                       | 60                         | 78,9                               | 734                          | 148           | 130                         | 20           |
| Importation  | 10   | 0                 | 1                         | 0                          | 10,0                               | 1                            | 0             | 0                           | 0            |
| Culture  | 208  | 7                 | 98                        | 28                         | 60,6                               | 126                          | 25            | 4                           | 1            |
| <b>Cannabis - total</b>  | <b>4 791</b>                                 | <b>152</b>        | <b>2 583</b>              | <b>1 096</b>               | <b>76,8</b>                        | <b>2 041</b>                 | <b>302</b>    | <b>361</b>                  | <b>62</b>    |
| <b>Drogues - total</b>   | <b>7 496</b>                                 | <b>238</b>        | <b>4 676</b>              | <b>1 275</b>               | <b>79,4</b>                        | <b>3 771</b>                 | <b>659</b>    | <b>505</b>                  | <b>104</b>   |
| <i>Loi sur la faillite</i>                                     | 11   | 0                 | 14                        | 4                          | 163,6                              | 7                            | 2             | 0                           | 0            |
| <i>Loi sur la marine marchande du Canada</i>                   | 157  | 5                 | 4                         | 74                         | 49,7                               | 16                           | 0             | 0                           | 0            |
| <i>Loi sur les douanes</i>                                     | 75   | 2                 | 2                         | 19                         | 28,0                               | 4                            | 0             | 0                           | 0            |
| <i>Loi sur l'accise</i>  | 20   | 1                 | 8                         | 5                          | 65,0                               | 5                            | 0             | 1                           | 0            |
| <i>Loi sur l'immigration</i>                                   | 98   | 3                 | 10                        | 19                         | 29,6                               | 7                            | 3             | 0                           | 0            |
| <i>Loi sur les armes à feu</i>                                 | 112  | 4                 | 16                        | 19                         | 31,3                               | 10                           | 0             | 1                           | 0            |
| Autres lois fédérales  | 2 283  | 72                | 923                       | 577                        | 65,7                               | 169                          | 33            | 384                         | 110          |
| <b>Autres lois fédérales - total</b>                           | <b>2 756</b>                                 | <b>87</b>         | <b>977</b>                | <b>717</b>                 | <b>61,5</b>                        | <b>218</b>                   | <b>38</b>     | <b>386</b>                  | <b>110</b>   |
| <b>TOTAL DES AFFAIRES</b>                                      | <b>349 831</b>                               | <b>11 093</b>     | <b>92 805</b>             | <b>48 210</b>              | <b>40,3</b>                        | <b>62 395</b>                | <b>13 160</b> | <b>10 764</b>               | <b>2 966</b> |

\*Voir notes à la fin du tableau.

Tableau 2.3

## Affaires déclarées par la police selon l'infraction la plus grave, Canada, provinces et territoires, 2003 - suite

| COLOMBIE-BRITANNIQUE<br>population : 4 146 580                      | Nombre<br>réel<br>d'infractions <sup>1</sup> | Taux <sup>2</sup> | Infractions classées      |                            |                                    | Adultes accusés <sup>4</sup> |              | Jeunes accusés <sup>4</sup> |              |
|---|--|-------------------|---------------------------|----------------------------|------------------------------------|------------------------------|--------------|-----------------------------|--------------|
|   |  |                   | Par mise en<br>accusation | Sans mise en<br>accusation | Taux de<br>classement <sup>3</sup> | Hommes                       | Femmes       | Adolescents                 | Adolescentes |
| <b>Infraction la plus grave</b>                                     |  |                   |                           |                            |                                    |                              |              |                             |              |
| Meurtre, premier degré  | 53   | 1                 | 19                        | 4                          | 43,4                               | 22                           | 2            | 0                           | 0            |
| Meurtre, deuxième degré   | 28   | 1                 | 22                        | 3                          | 89,3                               | 21                           | 2            | 3                           | 0            |
| Homicide involontaire coupable                                      | 11   | 0                 | 9                         | 0                          | 81,8                               | 6                            | 2            | 1                           | 0            |
| Infanticide   | 1  | 0                 | 1                         | 0                          | 100,0                              | 0                            | 1            | 0                           | 0            |
| <b>Homicide - total<sup>5</sup></b>                                 | <b>93</b>                                    | <b>2</b>          | <b>51</b>                 | <b>7</b>                   | <b>62,4</b>                        | <b>49</b>                    | <b>7</b>     | <b>4</b>                    | <b>0</b>     |
| <b>Tentative de meurtre</b>   | <b>110</b>                                   | <b>3</b>          | <b>72</b>                 | <b>0</b>                   | <b>65,5</b>                        | <b>53</b>                    | <b>10</b>    | <b>8</b>                    | <b>3</b>     |
| Agression sexuelle  | 3 340  | 81                | 1 451                     | 338                        | 53,6                               | 1 032                        | 10           | 157                         | 2            |
| Agression sexuelle armée  | 54   | 1                 | 24                        | 4                          | 51,9                               | 17                           | 1            | 5                           | 2            |
| Agression sexuelle grave  | 30   | 1                 | 16                        | 2                          | 60,0                               | 16                           | 0            | 1                           | 0            |
| <b>Agression sexuelle - total</b>                                   | <b>3 424</b>                                 | <b>83</b>         | <b>1 491</b>              | <b>344</b>                 | <b>53,6</b>                        | <b>1 065</b>                 | <b>11</b>    | <b>163</b>                  | <b>4</b>     |
| Voies de fait   | 33 440                                       | 806               | 11 597                    | 7 901                      | 58,3                               | 8 671                        | 1 685        | 623                         | 367          |
| Voies de fait armées ou Infliction de lésions corporelles           | 6 750  | 163               | 3 212                     | 797                        | 59,4                               | 2 344                        | 448          | 410                         | 92           |
| Voies de fait graves  | 291  | 7                 | 214                       | 22                         | 81,1                               | 183                          | 18           | 27                          | 5            |
| Infliction illégale de lésions corporelles                          | 36   | 1                 | 21                        | 10                         | 86,1                               | 12                           | 3            | 5                           | 0            |
| Décharge d'une arme à feu avec intention                            | 9  | 0                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0            | 0                           | 0            |
| Voies de fait contre un policier                                    | 918  | 22                | 672                       | 220                        | 97,2                               | 471                          | 139          | 39                          | 25           |
| Voies de fait contre un agent de la paix ou un fonctionnaire public | 62   | 1                 | 62                        | 2                          | 103,2                              | 45                           | 6            | 4                           | 2            |
| Autres voies de fait  | 93   | 2                 | 32                        | 17                         | 52,7                               | 27                           | 3            | 2                           | 0            |
| <b>Voies de fait - total</b>  | <b>41 599</b>                                | <b>1 003</b>      | <b>15 810</b>             | <b>8 969</b>               | <b>59,6</b>                        | <b>11 753</b>                | <b>2 302</b> | <b>1 110</b>                | <b>491</b>   |
| <b>Autres infractions d'ordre sexuel</b>                            | <b>277</b>                                   | <b>7</b>          | <b>132</b>                | <b>33</b>                  | <b>59,6</b>                        | <b>77</b>                    | <b>2</b>     | <b>14</b>                   | <b>1</b>     |
| Enlèvement d'une personne <14 ans                                   | 25   | 1                 | 9                         | 3                          | 48,0                               | 5                            | 1            | 0                           | 0            |
| Enlèvement d'une personne <16 ans                                   | 10   | 0                 | 3                         | 0                          | 30,0                               | 3                            | 1            | 0                           | 0            |
| En contravention d'une ordonnance de garde                          | 30   | 1                 | 12                        | 3                          | 50,0                               | 4                            | 8            | 0                           | 0            |
| En l'absence d'une ordonnance de garde                              | 14   | 0                 | 3                         | 2                          | 35,7                               | 2                            | 2            | 0                           | 0            |
| <b>Enlèvement - total</b>   | <b>79</b>                                    | <b>2</b>          | <b>27</b>                 | <b>8</b>                   | <b>44,3</b>                        | <b>14</b>                    | <b>12</b>    | <b>0</b>                    | <b>0</b>     |
| Vol qualifié avec arme à feu  | 537  | 13                | 201                       | 22                         | 41,5                               | 213                          | 11           | 12                          | 2            |
| Vol qualifié avec autre arme offensive                              | 1 591  | 38                | 444                       | 64                         | 31,9                               | 407                          | 35           | 81                          | 24           |
| Autres vols qualifiés   | 2 315  | 56                | 591                       | 104                        | 30,0                               | 532                          | 55           | 97                          | 35           |
| <b>Vol qualifié - total</b>   | <b>4 443</b>                                 | <b>107</b>        | <b>1 236</b>              | <b>190</b>                 | <b>32,1</b>                        | <b>1 152</b>                 | <b>101</b>   | <b>190</b>                  | <b>61</b>    |
| <b>Crimes de violence - total</b>                                   | <b>50 025</b>                                | <b>1 206</b>      | <b>18 819</b>             | <b>9 551</b>               | <b>56,7</b>                        | <b>14 163</b>                | <b>2 445</b> | <b>1 489</b>                | <b>560</b>   |
| Établissements commerciaux  | 16 608                                       | 401               | 946                       | 332                        | 7,7                                | 919                          | 52           | 291                         | 26           |
| Résidences  | 26 356                                       | 636               | 1 642                     | 798                        | 9,3                                | 1 397                        | 194          | 472                         | 78           |
| Autres  | 9 985  | 241               | 316                       | 272                        | 5,9                                | 304                          | 25           | 107                         | 13           |
| <b>Introduction par effraction - total</b>                          | <b>52 949</b>                                | <b>1 277</b>      | <b>2 904</b>              | <b>1 402</b>               | <b>8,1</b>                         | <b>2 620</b>                 | <b>271</b>   | <b>870</b>                  | <b>117</b>   |
| Vol d'automobiles   | 23 450                                       | 566               | 712                       | 498                        | 5,2                                | 664                          | 83           | 257                         | 57           |
| Vol de camions  | 13 897                                       | 335               | 320                       | 176                        | 3,6                                | 326                          | 57           | 113                         | 13           |
| Vol de motocyclettes  | 1 291  | 31                | 22                        | 25                         | 3,6                                | 18                           | 0            | 9                           | 0            |
| Vol d'autres véhicules à moteur                                     | 1 091  | 26                | 38                        | 28                         | 6,0                                | 26                           | 1            | 18                          | 5            |
| <b>Vol de véhicules à moteur - total</b>                            | <b>39 729</b>                                | <b>958</b>        | <b>1 092</b>              | <b>727</b>                 | <b>4,6</b>                         | <b>1 034</b>                 | <b>141</b>   | <b>397</b>                  | <b>75</b>    |
| Vol de bicyclettes  | 110  | 3                 | 1                         | 3                          | 3,6                                | 1                            | 0            | 0                           | 0            |
| Vol dans un véhicule à moteur                                       | 683  | 16                | 24                        | 19                         | 6,3                                | 20                           | 0            | 9                           | 0            |
| Vol à l'étalage   | 61   | 1                 | 24                        | 10                         | 55,7                               | 20                           | 3            | 0                           | 0            |
| Autres vols de plus de 5 000 \$                                     | 1 665  | 40                | 418                       | 60                         | 28,7                               | 150                          | 53           | 27                          | 5            |
| <b>Vol de plus de 5 000 \$ - total</b>                              | <b>2 519</b>                                 | <b>61</b>         | <b>467</b>                | <b>92</b>                  | <b>22,2</b>                        | <b>191</b>                   | <b>56</b>    | <b>36</b>                   | <b>5</b>     |
| Vol de bicyclettes  | 10 752                                       | 259               | 105                       | 239                        | 3,2                                | 70                           | 6            | 42                          | 3            |
| Vol dans un véhicule à moteur                                       | 84 013                                       | 2 026             | 999                       | 526                        | 1,8                                | 944                          | 70           | 201                         | 20           |
| Vol à l'étalage   | 21 552                                       | 520               | 9 169                     | 6 505                      | 72,7                               | 6 146                        | 2 652        | 492                         | 513          |
| Autres vols de 5 000 \$ et moins                                    | 53 562                                       | 1 292             | 2 133                     | 3 123                      | 9,8                                | 1 560                        | 402          | 238                         | 58           |
| <b>Vol de 5 000 \$ et moins - total</b>                             | <b>169 879</b>                               | <b>4 097</b>      | <b>12 406</b>             | <b>10 393</b>              | <b>13,4</b>                        | <b>8 720</b>                 | <b>3 130</b> | <b>973</b>                  | <b>594</b>   |
| <b>Possession de biens volés - total</b>                            | <b>7 055</b>                                 | <b>170</b>        | <b>3 549</b>              | <b>1 185</b>               | <b>67,1</b>                        | <b>2 508</b>                 | <b>498</b>   | <b>306</b>                  | <b>82</b>    |
| Chèques   | 2 348  | 57                | 640                       | 232                        | 37,1                               | 255                          | 104          | 8                           | 3            |
| Cartes de crédit  | 4 430  | 107               | 536                       | 213                        | 16,9                               | 271                          | 114          | 14                          | 4            |
| Autres fraudes  | 8 127  | 196               | 1 637                     | 1 211                      | 35,0                               | 891                          | 358          | 41                          | 19           |
| <b>Fraude - total<sup>6</sup></b>                                   | <b>14 905</b>                                | <b>359</b>        | <b>2 813</b>              | <b>1 656</b>               | <b>30,0</b>                        | <b>1 417</b>                 | <b>576</b>   | <b>63</b>                   | <b>26</b>    |
| <b>Crimes contre les biens - total</b>                              | <b>287 036</b>                               | <b>6 922</b>      | <b>23 231</b>             | <b>15 455</b>              | <b>13,5</b>                        | <b>16 490</b>                | <b>4 672</b> | <b>2 645</b>                | <b>899</b>   |

\*Voir notes à la fin du tableau.

Tableau 2.3

## Affaires déclarées par la police selon l'infraction la plus grave, Canada, provinces et territoires, 2003 - suite

| COLOMBIE-BRITANNIQUE<br>population : 4 146 580                 | Nombre<br>réel<br>d'infractions <sup>1</sup> | Taux <sup>2</sup> | Infractions classées      |                            |                                    | Adultes accusés <sup>4</sup> |               | Jeunes accusés <sup>4</sup> |              |
|--|--|-------------------|---------------------------|----------------------------|------------------------------------|------------------------------|---------------|-----------------------------|--------------|
|  |  |                   | Par mise en<br>accusation | Sans mise en<br>accusation | Taux de<br>classement <sup>3</sup> | Hommes                       | Femmes        | Adolescents                 | Adolescentes |
| <b>Infraction la plus grave</b>                                |  |                   |                           |                            |                                    |                              |               |                             |              |
| Maison de débauche   | 15   | 0                 | 2                         | 3                          | 33,3                               | 1                            | 2             | 0                           | 0            |
| Proxénétisme   | 62   | 1                 | 31                        | 14                         | 72,6                               | 14                           | 4             | 1                           | 0            |
| Autre prostitution   | 1 822  | 44                | 303                       | 689                        | 54,4                               | 149                          | 174           | 0                           | 16           |
| <b>Prostitution - total</b>                                    | <b>1 899</b>                                 | <b>46</b>         | <b>336</b>                | <b>706</b>                 | <b>54,9</b>                        | <b>164</b>                   | <b>180</b>    | <b>1</b>                    | <b>16</b>    |
| Maison de paris  | 0  | 0                 | 0                         | 0                          | 60,9                               | 0                            | 0             | 0                           | 0            |
| Maison de jeux   | 11   | 0                 | 4                         | 2                          | 60,9                               | 10                           | 2             | 0                           | 0            |
| Autres infractions liées aux jeux et paris                     | 10   | 0                 | 2                         | 4                          | 60,9                               | 1                            | 1             | 0                           | 0            |
| <b>Jeux et paris - total</b>                                   | <b>21</b>                                    | <b>1</b>          | <b>6</b>                  | <b>6</b>                   | <b>60,9</b>                        | <b>11</b>                    | <b>3</b>      | <b>0</b>                    | <b>0</b>     |
| Recours aux armes à feu  | 430  | 10                | 89                        | 75                         | 38,1                               | 63                           | 2             | 6                           | 1            |
| Port d'armes   | 2 797  | 67                | 1 036                     | 1 002                      | 72,9                               | 820                          | 69            | 129                         | 15           |
| Trafic, importation ou exportation                             | 14   | 0                 | 7                         | 0                          | 50,0                               | 7                            | 0             | 0                           | 0            |
| Autres armes offensives  | 1 209  | 29                | 305                       | 319                        | 51,6                               | 233                          | 19            | 43                          | 3            |
| <b>Armes offensives - total</b>                                | <b>4 450</b>                                 | <b>107</b>        | <b>1 437</b>              | <b>1 396</b>               | <b>63,7</b>                        | <b>1 123</b>                 | <b>90</b>     | <b>178</b>                  | <b>19</b>    |
| Crimes d'incendie  | 3 373  | 81                | 113                       | 167                        | 8,3                                | 82                           | 5             | 68                          | 10           |
| Violation des conditions de la liberté sous caution            | 7 981  | 192               | 7 376                     | 587                        | 99,8                               | 4 124                        | 530           | 449                         | 164          |
| Contrefaçon de monnaie   | 16 570                                       | 400               | 167                       | 60                         | 1,4                                | 108                          | 29            | 9                           | 0            |
| Troubler la paix   | 36 199                                       | 873               | 438                       | 14 354                     | 40,9                               | 517                          | 74            | 86                          | 23           |
| Evasion d'une garde légale                                     | 196  | 5                 | 130                       | 41                         | 87,2                               | 92                           | 17            | 27                          | 2            |
| Actions indécentes   | 1 357  | 33                | 164                       | 210                        | 27,6                               | 140                          | 9             | 12                          | 1            |
| Enlèvement   | 239  | 6                 | 166                       | 13                         | 74,9                               | 198                          | 10            | 7                           | 0            |
| Actes contraires aux bonnes mœurs                              | 275  | 7                 | 39                        | 39                         | 28,4                               | 37                           | 3             | 3                           | 0            |
| Infractions relatives aux agents de la paix                    | 1 371  | 33                | 891                       | 415                        | 95,3                               | 505                          | 103           | 55                          | 13           |
| En liberté sans permission                                     | 172  | 4                 | 187                       | 5                          | 111,6                              | 133                          | 13            | 10                          | 4            |
| Intrusion de nuit  | 1 111  | 27                | 142                       | 141                        | 25,5                               | 117                          | 9             | 49                          | 4            |
| Méfait   | 64 007                                       | 1 544             | 2 013                     | 4 884                      | 10,8                               | 1 415                        | 161           | 487                         | 97           |
| Autres infractions au <i>Code criminel</i> - total             | 36 741                                       | 886               | 8 133                     | 8 045                      | 44,0                               | 5 174                        | 632           | 311                         | 85           |
| <b>Autres crimes - total</b>                                   | <b>175 962</b>                               | <b>4 244</b>      | <b>21 738</b>             | <b>31 069</b>              | <b>30,0</b>                        | <b>13 940</b>                | <b>1 868</b>  | <b>1 752</b>                | <b>438</b>   |
| <b>CODE CRIMINEL - TOTAL (sans les délits de la route)</b>     | <b>513 023</b>                               | <b>12 372</b>     | <b>63 788</b>             | <b>56 075</b>              | <b>23,4</b>                        | <b>44 593</b>                | <b>8 985</b>  | <b>5 886</b>                | <b>1 897</b> |
| <b>Délits de la route prévus au Code criminel - total</b>      | <b>15 418</b>                                | <b>372</b>        | <b>9 824</b>              | <b>2 935</b>               | <b>82,8</b>                        | <b>8 222</b>                 | <b>1 557</b>  | .                           | .            |
| <b>CODE CRIMINEL - TOTAL (incluant les délits de la route)</b> | <b>528 441</b>                               | <b>12 744</b>     | <b>73 612</b>             | <b>59 010</b>              | <b>25,1</b>                        | <b>52 815</b>                | <b>10 542</b> | <b>5 886</b>                | <b>1 897</b> |
| Possession   | 267  | 6                 | 75                        | 125                        | 74,9                               | 59                           | 16            | 1                           | 1            |
| Trafic   | 130  | 3                 | 130                       | 11                         | 108,5                              | 159                          | 21            | 5                           | 3            |
| Importation  | 19   | 0                 | 11                        | 0                          | 57,9                               | 20                           | 3             | 2                           | 0            |
| <b>Héroïne - total</b>   | <b>416</b>                                   | <b>10</b>         | <b>216</b>                | <b>136</b>                 | <b>84,6</b>                        | <b>238</b>                   | <b>40</b>     | <b>8</b>                    | <b>4</b>     |
| Possession   | 2 303  | 56                | 668                       | 1 045                      | 74,4                               | 549                          | 127           | 19                          | 7            |
| Trafic   | 2 383  | 57                | 1 638                     | 145                        | 74,8                               | 1 698                        | 440           | 62                          | 25           |
| Importation  | 46   | 1                 | 32                        | 4                          | 78,3                               | 51                           | 8             | 0                           | 0            |
| <b>Cocaïne - total</b>   | <b>4 732</b>                                 | <b>114</b>        | <b>2 338</b>              | <b>1 194</b>               | <b>74,6</b>                        | <b>2 298</b>                 | <b>575</b>    | <b>81</b>                   | <b>32</b>    |
| Possession   | 1 112  | 27                | 254                       | 487                        | 66,6                               | 190                          | 36            | 7                           | 6            |
| Trafic   | 399  | 10                | 202                       | 67                         | 67,4                               | 210                          | 47            | 12                          | 7            |
| Importation  | 202  | 5                 | 17                        | 37                         | 26,7                               | 44                           | 3             | 2                           | 1            |
| <b>Autres drogues - total</b>                                  | <b>1 713</b>                                 | <b>41</b>         | <b>473</b>                | <b>591</b>                 | <b>62,1</b>                        | <b>444</b>                   | <b>86</b>     | <b>21</b>                   | <b>14</b>    |
| Possession   | 12 029                                       | 290               | 836                       | 8 481                      | 77,5                               | 1 229                        | 108           | 232                         | 31           |
| Trafic   | 1 950  | 47                | 1 232                     | 178                        | 72,3                               | 1 391                        | 326           | 105                         | 17           |
| Importation  | 85   | 2                 | 19                        | 12                         | 36,5                               | 53                           | 2             | 0                           | 0            |
| Culture  | 3 274  | 79                | 658                       | 653                        | 40,0                               | 813                          | 287           | 15                          | 7            |
| <b>Cannabis - total</b>  | <b>17 338</b>                                | <b>418</b>        | <b>2 745</b>              | <b>9 324</b>               | <b>69,6</b>                        | <b>3 486</b>                 | <b>723</b>    | <b>352</b>                  | <b>55</b>    |
| <b>Drogues - total</b>   | <b>24 199</b>                                | <b>584</b>        | <b>5 772</b>              | <b>11 245</b>              | <b>70,3</b>                        | <b>6 466</b>                 | <b>1 424</b>  | <b>462</b>                  | <b>105</b>   |
| <i>Loi sur la faillite</i>                                     | 7  | 0                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0             | 0                           | 0            |
| <i>Loi sur la marine marchande du Canada</i>                   | 838  | 20                | 42                        | 494                        | 64,0                               | 37                           | 0             | 0                           | 0            |
| <i>Loi sur les douanes</i>                                     | 153  | 4                 | 7                         | 22                         | 19,0                               | 12                           | 1             | 0                           | 0            |
| <i>Loi sur l'accise</i>  | 22   | 1                 | 5                         | 4                          | 40,9                               | 3                            | 2             | 1                           | 0            |
| <i>Loi sur l'immigration</i>                                   | 356  | 9                 | 31                        | 51                         | 23,0                               | 32                           | 4             | 0                           | 0            |
| <i>Loi sur les armes à feu</i>                                 | 384  | 9                 | 18                        | 39                         | 14,8                               | 14                           | 3             | 0                           | 0            |
| Autres lois fédérales  | 3 782  | 91                | 1 598                     | 1 336                      | 77,6                               | 193                          | 34            | 638                         | 266          |
| <b>Autres lois fédérales - total</b>                           | <b>5 542</b>                                 | <b>134</b>        | <b>1 701</b>              | <b>1 946</b>               | <b>65,8</b>                        | <b>291</b>                   | <b>44</b>     | <b>639</b>                  | <b>266</b>   |
| <b>TOTAL DES AFFAIRES</b>                                      | <b>558 182</b>                               | <b>13 461</b>     | <b>81 085</b>             | <b>72 201</b>              | <b>27,5</b>                        | <b>59 572</b>                | <b>12 010</b> | <b>6 987</b>                | <b>2 268</b> |

\*Voir notes à la fin du tableau.

**Tableau 2.3**  
**Affaires déclarées par la police selon l'infraction la plus grave, Canada, provinces et territoires, 2003 - suite**

| YUKON<br>population : 31 060  | Nombre<br>réel<br>d'infractions <sup>1</sup> | Taux <sup>2</sup> | Infractions classées   |                        |                                 | Adultes accusés <sup>4</sup> |           | Jeunes accusés <sup>4</sup> |              |
|---|--|-------------------|------------------------|------------------------|---------------------------------|------------------------------|-----------|-----------------------------|--------------|
|   |  |                   | Par mise en accusation | ans mise en accusation | Taux de classement <sup>3</sup> | Hommes                       | Femmes    | Adolescents                 | Adolescentes |
| <b>Infraction la plus grave</b>                                     |  |                   |                        |                        |                                 |                              |           |                             |              |
| Meurtre, premier degré  | 0  | 0                 | 0                      | 0                      | 0,0                             | 0                            | 0         | 0                           | 0            |
| Meurtre, deuxième degré   | 1  | 3                 | 1                      | 0                      | 100,0                           | 1                            | 0         | 0                           | 0            |
| Homicide involontaire coupable                                      | 0  | 0                 | 0                      | 0                      | 0,0                             | 0                            | 0         | 0                           | 0            |
| Infanticide   | 0  | 0                 | 0                      | 0                      | 0,0                             | 0                            | 0         | 0                           | 0            |
| <b>Homicide - total<sup>5</sup></b>                                 | <b>1</b>                                     | <b>3</b>          | <b>1</b>               | <b>0</b>               | <b>100,0</b>                    | <b>1</b>                     | <b>0</b>  | <b>0</b>                    | <b>0</b>     |
| <b>Tentative de meurtre</b>   | <b>0</b>                                     | <b>0</b>          | <b>0</b>               | <b>0</b>               | <b>0,0</b>                      | <b>0</b>                     | <b>0</b>  | <b>0</b>                    | <b>0</b>     |
| Agression sexuelle  | 63   | 203               | 25                     | 6                      | 49,2                            | 20                           | 0         | 2                           | 0            |
| Agression sexuelle armée  | 2  | 6                 | 0                      | 0                      | 0,0                             | 0                            | 0         | 0                           | 0            |
| Agression sexuelle grave  | 0  | 0                 | 0                      | 0                      | 0,0                             | 0                            | 0         | 0                           | 0            |
| <b>Agression sexuelle - total</b>                                   | <b>65</b>                                    | <b>209</b>        | <b>25</b>              | <b>6</b>               | <b>47,7</b>                     | <b>20</b>                    | <b>0</b>  | <b>2</b>                    | <b>0</b>     |
| Voies de fait   | 878  | 2 827             | 200                    | 362                    | 64,0                            | 146                          | 47        | 7                           | 3            |
| Voies de fait armées ou infraction de lésions corporelles           | 139  | 448               | 76                     | 32                     | 77,7                            | 51                           | 17        | 3                           | 2            |
| Voies de fait graves  | 11   | 35                | 10                     | 1                      | 100,0                           | 9                            | 5         | 0                           | 0            |
| Infraction illégale de lésions corporelles                          | 4  | 13                | 4                      | 0                      | 100,0                           | 4                            | 0         | 0                           | 0            |
| Décharge d'une arme à feu avec intention                            | 1  | 3                 | 0                      | 0                      | 0,0                             | 0                            | 0         | 0                           | 0            |
| Voies de fait contre un policier                                    | 27   | 87                | 19                     | 8                      | 100,0                           | 10                           | 5         | 5                           | 1            |
| Voies de fait contre un agent de la paix ou un fonctionnaire public | 1  | 3                 | 1                      | 0                      | 100,0                           | 1                            | 0         | 0                           | 0            |
| Autres voies de fait  | 4  | 13                | 1                      | 2                      | 75,0                            | 1                            | 0         | 1                           | 0            |
| <b>Voies de fait - total</b>  | <b>1 065</b>                                 | <b>3 429</b>      | <b>311</b>             | <b>405</b>             | <b>67,2</b>                     | <b>222</b>                   | <b>74</b> | <b>16</b>                   | <b>6</b>     |
| <b>Autres infractions d'ordre sexuel</b>                            | <b>13</b>                                    | <b>42</b>         | <b>5</b>               | <b>2</b>               | <b>53,8</b>                     | <b>5</b>                     | <b>0</b>  | <b>0</b>                    | <b>0</b>     |
| Enlèvement d'une personne <14 ans                                   | 0  | 0                 | 0                      | 0                      | 0,0                             | 0                            | 0         | 0                           | 0            |
| Enlèvement d'une personne <16 ans                                   | 0  | 0                 | 0                      | 0                      | 0,0                             | 0                            | 0         | 0                           | 0            |
| En contravention d'une ordonnance de garde                          | 1  | 3                 | 0                      | 0                      | 0,0                             | 0                            | 0         | 0                           | 0            |
| En l'absence d'une ordonnance de garde                              | 2  | 6                 | 0                      | 0                      | 0,0                             | 0                            | 0         | 0                           | 0            |
| <b>Enlèvement - total</b>   | <b>3</b>                                     | <b>10</b>         | <b>0</b>               | <b>0</b>               | <b>0,0</b>                      | <b>0</b>                     | <b>0</b>  | <b>0</b>                    | <b>0</b>     |
| Vol qualifié avec arme à feu  | 0  | 0                 | 0                      | 0                      | 0,0                             | 0                            | 0         | 0                           | 0            |
| Vol qualifié avec autre arme offensive                              | 16   | 52                | 10                     | 1                      | 68,8                            | 10                           | 0         | 2                           | 0            |
| Autres vols qualifiés   | 17   | 55                | 6                      | 1                      | 41,2                            | 7                            | 1         | 2                           | 0            |
| <b>Vol qualifié - total</b>   | <b>33</b>                                    | <b>106</b>        | <b>16</b>              | <b>2</b>               | <b>54,5</b>                     | <b>17</b>                    | <b>1</b>  | <b>4</b>                    | <b>0</b>     |
| <b>Crimes de violence - total</b>                                   | <b>1 180</b>                                 | <b>3 799</b>      | <b>358</b>             | <b>415</b>             | <b>65,5</b>                     | <b>265</b>                   | <b>75</b> | <b>22</b>                   | <b>6</b>     |
| Établissements commerciaux  | 205  | 660               | 20                     | 16                     | 17,6                            | 14                           | 2         | 14                          | 2            |
| Résidences  | 294  | 947               | 28                     | 44                     | 24,5                            | 26                           | 0         | 19                          | 2            |
| Autres  | 66   | 212               | 2                      | 7                      | 13,6                            | 2                            | 0         | 0                           | 0            |
| <b>Introduction par effraction - total</b>                          | <b>565</b>                                   | <b>1 819</b>      | <b>50</b>              | <b>67</b>              | <b>20,7</b>                     | <b>42</b>                    | <b>2</b>  | <b>33</b>                   | <b>4</b>     |
| Vol d'automobiles   | 45   | 145               | 7                      | 6                      | 28,9                            | 8                            | 1         | 1                           | 0            |
| Vol de camions  | 67   | 216               | 8                      | 7                      | 22,4                            | 7                            | 0         | 0                           | 2            |
| Vol de motocyclettes  | 9  | 29                | 0                      | 0                      | 0,0                             | 0                            | 0         | 0                           | 0            |
| Vol d'autres véhicules à moteur                                     | 69   | 222               | 7                      | 6                      | 18,8                            | 5                            | 0         | 2                           | 0            |
| <b>Vol de véhicules à moteur - total</b>                            | <b>190</b>                                   | <b>612</b>        | <b>22</b>              | <b>19</b>              | <b>21,6</b>                     | <b>20</b>                    | <b>1</b>  | <b>3</b>                    | <b>2</b>     |
| Vol de bicyclettes  | 0  | 0                 | 0                      | 0                      | 0,0                             | 0                            | 0         | 0                           | 0            |
| Vol dans un véhicule à moteur                                       | 5  | 16                | 0                      | 0                      | 0,0                             | 0                            | 0         | 0                           | 0            |
| Vol à l'étalage   | 1  | 3                 | 0                      | 0                      | 0,0                             | 0                            | 0         | 0                           | 0            |
| Autres vols de plus de 5 000 \$                                     | 21   | 68                | 2                      | 2                      | 19,0                            | 0                            | 2         | 0                           | 0            |
| <b>Vol de plus de 5 000 \$ - total</b>                              | <b>27</b>                                    | <b>87</b>         | <b>2</b>               | <b>2</b>               | <b>14,8</b>                     | <b>0</b>                     | <b>2</b>  | <b>0</b>                    | <b>0</b>     |
| Vol de bicyclettes  | 149  | 480               | 4                      | 10                     | 9,4                             | 4                            | 0         | 0                           | 0            |
| Vol dans un véhicule à moteur                                       | 382  | 1 230             | 23                     | 18                     | 10,7                            | 15                           | 3         | 4                           | 0            |
| Vol à l'étalage   | 185  | 596               | 38                     | 90                     | 69,2                            | 29                           | 5         | 4                           | 2            |
| Autres vols de 5 000 \$ et moins                                    | 624  | 2 009             | 37                     | 109                    | 23,4                            | 23                           | 5         | 9                           | 0            |
| <b>Vol de 5 000 \$ et moins - total</b>                             | <b>1 340</b>                                 | <b>4 314</b>      | <b>102</b>             | <b>227</b>             | <b>24,6</b>                     | <b>71</b>                    | <b>13</b> | <b>17</b>                   | <b>2</b>     |
| <b>Possession de biens volés - total</b>                            | <b>53</b>                                    | <b>171</b>        | <b>20</b>              | <b>15</b>              | <b>66,0</b>                     | <b>18</b>                    | <b>0</b>  | <b>0</b>                    | <b>0</b>     |
| Chèques   | 14   | 45                | 3                      | 3                      | 42,9                            | 0                            | 2         | 0                           | 3            |
| Cartes de crédit  | 20   | 64                | 7                      | 6                      | 65,0                            | 4                            | 0         | 0                           | 0            |
| Autres fraudes  | 96   | 309               | 13                     | 30                     | 44,8                            | 12                           | 0         | 0                           | 0            |
| <b>Fraude - total<sup>6</sup></b>                                   | <b>130</b>                                   | <b>419</b>        | <b>23</b>              | <b>39</b>              | <b>47,7</b>                     | <b>16</b>                    | <b>2</b>  | <b>0</b>                    | <b>3</b>     |
| <b>Crimes contre les biens - total</b>                              | <b>2 305</b>                                 | <b>7 421</b>      | <b>219</b>             | <b>369</b>             | <b>25,5</b>                     | <b>167</b>                   | <b>20</b> | <b>53</b>                   | <b>11</b>    |

\*Voir notes à la fin du tableau.

Tableau 2.3

## Affaires déclarées par la police selon l'infraction la plus grave, Canada, provinces et territoires, 2003 - suite

| YUKON<br>population : 31 060                                   | Nombre<br>réel<br>d'infractions <sup>1</sup> | Taux <sup>2</sup> | Infractions classées      |                            |                                    | Adultes accusés <sup>4</sup> |            | Jeunes accusés <sup>4</sup> |              |
|--|--|-------------------|---------------------------|----------------------------|------------------------------------|------------------------------|------------|-----------------------------|--------------|
|  |  |                   | Par mise en<br>accusation | Sans mise en<br>accusation | Taux de<br>classement <sup>3</sup> | Hommes                       | Femmes     | Adolescents                 | Adolescentes |
| <b>Infraction la plus grave</b>                                |  |                   |                           |                            |                                    |                              |            |                             |              |
| Maison de débauche   | 0  | 0                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0          | 0                           | 0            |
| Proxénétisme   | 1  | 3                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0          | 0                           | 0            |
| Autre prostitution   | 0  | 0                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0          | 0                           | 0            |
| <b>Prostitution - total</b>                                    | <b>1</b>                                     | <b>3</b>          | <b>0</b>                  | <b>0</b>                   | <b>0,0</b>                         | <b>0</b>                     | <b>0</b>   | <b>0</b>                    | <b>0</b>     |
| Maison de paris  | 0  | 0                 | 0                         | 0                          | 60,9                               | 0                            | 0          | 0                           | 0            |
| Maison de jeux   | 0  | 0                 | 0                         | 0                          | 60,9                               | 0                            | 0          | 0                           | 0            |
| Autres infractions liées aux jeux et paris                     | 0  | 0                 | 0                         | 0                          | 60,9                               | 0                            | 0          | 0                           | 0            |
| <b>Jeux et paris - total</b>                                   | <b>0</b>                                     | <b>0</b>          | <b>0</b>                  | <b>0</b>                   | <b>60,9</b>                        | <b>0</b>                     | <b>0</b>   | <b>0</b>                    | <b>0</b>     |
| Recours aux armes à feu  | 16   | 52                | 1                         | 2                          | 18,8                               | 1                            | 0          | 0                           | 0            |
| Port d'armes   | 23   | 74                | 7                         | 13                         | 87,0                               | 8                            | 0          | 0                           | 0            |
| Trafic, importation ou exportation                             | 0  | 0                 | 1                         | 0                          | 0,0                                | 1                            | 0          | 0                           | 0            |
| Autres armes offensives  | 47   | 151               | 15                        | 7                          | 46,8                               | 13                           | 1          | 0                           | 0            |
| <b>Armes offensives - total</b>                                | <b>86</b>                                    | <b>277</b>        | <b>24</b>                 | <b>22</b>                  | <b>53,5</b>                        | <b>23</b>                    | <b>1</b>   | <b>0</b>                    | <b>0</b>     |
| Crimes d'incendie  | 26   | 84                | 6                         | 3                          | 34,6                               | 5                            | 1          | 1                           | 0            |
| Violation des conditions de la liberté sous caution            | 259  | 834               | 217                       | 32                         | 96,1                               | 129                          | 25         | 8                           | 6            |
| Contrefaçon de monnaie   | 54   | 174               | 9                         | 3                          | 22,2                               | 4                            | 0          | 1                           | 7            |
| Troubler la paix   | 1 521  | 4 897             | 23                        | 828                        | 56,0                               | 21                           | 1          | 3                           | 4            |
| Évasion d'une garde légale                                     | 8  | 26                | 7                         | 0                          | 87,5                               | 2                            | 2          | 4                           | 0            |
| Actions indécentes   | 7  | 23                | 5                         | 1                          | 85,7                               | 3                            | 1          | 0                           | 0            |
| Enlèvement   | 3  | 10                | 4                         | 0                          | 133,3                              | 3                            | 0          | 0                           | 0            |
| Actes contraires aux bonnes mœurs                              | 4  | 13                | 1                         | 0                          | 25,0                               | 1                            | 0          | 0                           | 0            |
| Infractions relatives aux agents de la paix                    | 45   | 145               | 17                        | 25                         | 93,3                               | 11                           | 1          | 1                           | 1            |
| En liberté sans permission                                     | 12   | 39                | 10                        | 0                          | 83,3                               | 8                            | 0          | 1                           | 0            |
| Intrusion de nuit  | 15   | 48                | 0                         | 8                          | 53,3                               | 0                            | 0          | 0                           | 0            |
| Méfait   | 1 807  | 5 818             | 60                        | 711                        | 42,7                               | 34                           | 10         | 9                           | 4            |
| Autres infractions au Code criminel - total                    | 742  | 2 389             | 172                       | 241                        | 55,7                               | 100                          | 16         | 9                           | 2            |
| <b>Autres crimes - total</b>                                   | <b>4 590</b>                                 | <b>14 778</b>     | <b>555</b>                | <b>1 874</b>               | <b>52,9</b>                        | <b>344</b>                   | <b>58</b>  | <b>37</b>                   | <b>24</b>    |
| <b>CODE CRIMINEL - TOTAL (sans les délits de la route)</b>     | <b>8 075</b>                                 | <b>25 998</b>     | <b>1 132</b>              | <b>2 658</b>               | <b>46,9</b>                        | <b>776</b>                   | <b>153</b> | <b>112</b>                  | <b>41</b>    |
| <b>Délits de la route prévus au Code criminel-total</b>        | <b>305</b>                                   | <b>982</b>        | <b>185</b>                | <b>46</b>                  | <b>75,7</b>                        | <b>147</b>                   | <b>40</b>  | .                           | .            |
| <b>CODE CRIMINEL - TOTAL (incluant les délits de la route)</b> | <b>8 380</b>                                 | <b>26 980</b>     | <b>1 317</b>              | <b>2 704</b>               | <b>48,0</b>                        | <b>923</b>                   | <b>193</b> | <b>112</b>                  | <b>41</b>    |
| Possession   | 0  | 0                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0          | 0                           | 0            |
| Trafic   | 0  | 0                 | 1                         | 0                          | 0,0                                | 6                            | 0          | 0                           | 0            |
| Importation  | 0  | 0                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0          | 0                           | 0            |
| <b>Héroïne - total</b>   | <b>0</b>                                     | <b>0</b>          | <b>1</b>                  | <b>0</b>                   | <b>0,0</b>                         | <b>6</b>                     | <b>0</b>   | <b>0</b>                    | <b>0</b>     |
| Possession   | 13   | 42                | 6                         | 2                          | 61,5                               | 3                            | 2          | 0                           | 0            |
| Trafic   | 131  | 422               | 16                        | 1                          | 13,0                               | 13                           | 6          | 0                           | 0            |
| Importation  | 1  | 3                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0          | 0                           | 0            |
| <b>Cocaïne - total</b>   | <b>145</b>                                   | <b>467</b>        | <b>22</b>                 | <b>3</b>                   | <b>17,2</b>                        | <b>16</b>                    | <b>8</b>   | <b>0</b>                    | <b>0</b>     |
| Possession   | 13   | 42                | 0                         | 5                          | 38,5                               | 0                            | 0          | 1                           | 0            |
| Trafic   | 10   | 32                | 1                         | 0                          | 10,0                               | 0                            | 0          | 0                           | 0            |
| Importation  | 2  | 6                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0          | 0                           | 0            |
| <b>Autres drogues - total</b>                                  | <b>25</b>                                    | <b>80</b>         | <b>1</b>                  | <b>5</b>                   | <b>24,0</b>                        | <b>0</b>                     | <b>0</b>   | <b>1</b>                    | <b>0</b>     |
| Possession   | 86   | 277               | 21                        | 42                         | 73,3                               | 17                           | 1          | 0                           | 0            |
| Trafic   | 17   | 55                | 6                         | 3                          | 52,9                               | 6                            | 1          | 1                           | 0            |
| Importation  | 2  | 6                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0          | 0                           | 0            |
| Culture  | 13   | 42                | 5                         | 3                          | 61,5                               | 6                            | 1          | 0                           | 0            |
| <b>Cannabis - total</b>  | <b>118</b>                                   | <b>380</b>        | <b>32</b>                 | <b>48</b>                  | <b>67,8</b>                        | <b>29</b>                    | <b>3</b>   | <b>1</b>                    | <b>0</b>     |
| <b>Drogues - total</b>   | <b>288</b>                                   | <b>927</b>        | <b>56</b>                 | <b>56</b>                  | <b>38,9</b>                        | <b>51</b>                    | <b>11</b>  | <b>2</b>                    | <b>0</b>     |
| <i>Loi sur la faillite</i>                                     | 0  | 0                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0          | 0                           | 0            |
| <i>Loi sur la marine marchande du Canada</i>                   | 0  | 0                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0          | 0                           | 0            |
| <i>Loi sur les douanes</i>                                     | 26   | 84                | 1                         | 0                          | 3,8                                | 2                            | 1          | 0                           | 0            |
| <i>Loi sur l'accise</i>  | 1  | 3                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0          | 0                           | 0            |
| <i>Loi sur l'immigration</i>                                   | 19   | 61                | 0                         | 4                          | 21,1                               | 0                            | 0          | 0                           | 0            |
| <i>Loi sur les armes à feu</i>                                 | 11   | 35                | 2                         | 4                          | 54,5                               | 0                            | 0          | 0                           | 0            |
| Autres lois fédérales  | 99   | 319               | 25                        | 21                         | 46,5                               | 9                            | 3          | 2                           | 1            |
| <b>Autres lois fédérales - total</b>                           | <b>156</b>                                   | <b>502</b>        | <b>28</b>                 | <b>29</b>                  | <b>36,5</b>                        | <b>11</b>                    | <b>4</b>   | <b>2</b>                    | <b>1</b>     |
| <b>TOTAL DES AFFAIRES</b>                                      | <b>8 824</b>                                 | <b>28 410</b>     | <b>1 401</b>              | <b>2 789</b>               | <b>47,5</b>                        | <b>985</b>                   | <b>208</b> | <b>116</b>                  | <b>42</b>    |

\*Voir notes à la fin du tableau.

Tableau 2.3

## Affaires déclarées par la police selon l'infraction la plus grave, Canada, provinces et territoires, 2003 - suite

| TERRITOIRES DU NORD-OUEST<br>population : 41 872                    | Nombre<br>réel<br>d'infractions <sup>1</sup> | Taux <sup>2</sup> | Infractions classées      |                            |                                    | Adultes accusés <sup>4</sup> |            | Jeunes accusés <sup>4</sup> |              |
|---|--|-------------------|---------------------------|----------------------------|------------------------------------|------------------------------|------------|-----------------------------|--------------|
|   |  |                   | Par mise en<br>accusation | Sans mise en<br>accusation | Taux de<br>classement <sup>3</sup> | Hommes                       | Femmes     | Adolescents                 | Adolescentes |
| <b>Infraction la plus grave</b>                                     |  |                   |                           |                            |                                    |                              |            |                             |              |
| Meurtre, premier degré  | 2  | 5                 | 2                         | 0                          | 100,0                              | 5                            | 0          | 0                           | 0            |
| Meurtre, deuxième degré   | 1  | 2                 | 1                         | 0                          | 100,0                              | 1                            | 0          | 0                           | 0            |
| Homicide involontaire coupable                                      | 1  | 2                 | 1                         | 0                          | 100,0                              | 1                            | 0          | 0                           | 0            |
| Infanticide   | 0  | 0                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0          | 0                           | 0            |
| <b>Homicide - total<sup>5</sup></b>                                 | <b>4</b>                                     | <b>10</b>         | <b>4</b>                  | <b>0</b>                   | <b>100,0</b>                       | <b>7</b>                     | <b>0</b>   | <b>0</b>                    | <b>0</b>     |
| <b>Tentative de meurtre</b>   | <b>3</b>                                     | <b>7</b>          | <b>3</b>                  | <b>0</b>                   | <b>100,0</b>                       | <b>2</b>                     | <b>1</b>   | <b>0</b>                    | <b>0</b>     |
| Agression sexuelle  | 174  | 416               | 92                        | 18                         | 63,2                               | 73                           | 3          | 13                          | 1            |
| Agression sexuelle armée  | 1  | 2                 | 2                         | 0                          | 200,0                              | 2                            | 0          | 0                           | 0            |
| Agression sexuelle grave  | 1  | 2                 | 1                         | 1                          | 200,0                              | 1                            | 0          | 0                           | 0            |
| <b>Agression sexuelle - total</b>                                   | <b>176</b>                                   | <b>420</b>        | <b>95</b>                 | <b>19</b>                  | <b>64,8</b>                        | <b>76</b>                    | <b>3</b>   | <b>13</b>                   | <b>1</b>     |
| Voies de fait   | 2 170  | 5 182             | 621                       | 717                        | 61,7                               | 437                          | 109        | 22                          | 38           |
| Voies de fait armées ou Infliction de lésions corporelles           | 347  | 829               | 198                       | 62                         | 74,9                               | 153                          | 33         | 13                          | 8            |
| Voies de fait graves  | 15   | 36                | 11                        | 2                          | 86,7                               | 7                            | 4          | 1                           | 0            |
| Infliction illégale de lésions corporelles                          | 5  | 12                | 3                         | 2                          | 100,0                              | 2                            | 1          | 1                           | 0            |
| Décharge d'une arme à feu avec intention                            | 4  | 10                | 1                         | 0                          | 25,0                               | 1                            | 0          | 0                           | 0            |
| Voies de fait contre un policier                                    | 69   | 165               | 56                        | 15                         | 102,9                              | 39                           | 9          | 3                           | 7            |
| Voies de fait contre un agent de la paix ou un fonctionnaire public | 1  | 2                 | 2                         | 0                          | 200,0                              | 2                            | 0          | 1                           | 0            |
| Autres voies de fait  | 3  | 7                 | 3                         | 0                          | 100,0                              | 5                            | 0          | 0                           | 0            |
| <b>Voies de fait - total</b>  | <b>2 614</b>                                 | <b>6 243</b>      | <b>895</b>                | <b>798</b>                 | <b>64,8</b>                        | <b>646</b>                   | <b>156</b> | <b>41</b>                   | <b>53</b>    |
| <b>Autres infractions d'ordre sexuel</b>                            | <b>14</b>                                    | <b>33</b>         | <b>8</b>                  | <b>3</b>                   | <b>78,6</b>                        | <b>5</b>                     | <b>0</b>   | <b>1</b>                    | <b>0</b>     |
| Enlèvement d'une personne <14 ans                                   | 3  | 7                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0          | 0                           | 0            |
| Enlèvement d'une personne <16 ans                                   | 0  | 0                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0          | 0                           | 0            |
| En contravention d'une ordonnance de garde                          | 3  | 7                 | 0                         | 2                          | 66,7                               | 0                            | 0          | 0                           | 0            |
| En l'absence d'une ordonnance de garde                              | 0  | 0                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0          | 0                           | 0            |
| <b>Enlèvement - total</b>   | <b>6</b>                                     | <b>14</b>         | <b>0</b>                  | <b>2</b>                   | <b>33,3</b>                        | <b>0</b>                     | <b>0</b>   | <b>0</b>                    | <b>0</b>     |
| Vol qualifié avec arme à feu  | 1  | 2                 | 1                         | 0                          | 100,0                              | 1                            | 0          | 0                           | 0            |
| Vol qualifié avec autre arme offensive                              | 9  | 21                | 3                         | 0                          | 33,3                               | 3                            | 0          | 0                           | 0            |
| Autres vols qualifiés   | 17   | 41                | 6                         | 0                          | 35,3                               | 7                            | 0          | 1                           | 0            |
| <b>Vol qualifié - total</b>   | <b>27</b>                                    | <b>64</b>         | <b>10</b>                 | <b>0</b>                   | <b>37,0</b>                        | <b>11</b>                    | <b>0</b>   | <b>1</b>                    | <b>0</b>     |
| <b>Crimes de violence - total</b>                                   | <b>2 844</b>                                 | <b>6 792</b>      | <b>1 015</b>              | <b>822</b>                 | <b>64,6</b>                        | <b>747</b>                   | <b>160</b> | <b>56</b>                   | <b>54</b>    |
| Établissements commerciaux  | 385  | 919               | 127                       | 37                         | 42,6                               | 72                           | 0          | 101                         | 15           |
| Résidences  | 527  | 1 259             | 135                       | 113                        | 47,1                               | 86                           | 7          | 48                          | 21           |
| Autres  | 91   | 217               | 12                        | 24                         | 39,6                               | 7                            | 1          | 11                          | 0            |
| <b>Introduction par effraction - total</b>                          | <b>1 003</b>                                 | <b>2 395</b>      | <b>274</b>                | <b>174</b>                 | <b>44,7</b>                        | <b>165</b>                   | <b>8</b>   | <b>160</b>                  | <b>36</b>    |
| Vol d'automobiles   | 113  | 270               | 27                        | 23                         | 44,2                               | 10                           | 8          | 9                           | 11           |
| Vol de camions  | 55   | 131               | 10                        | 16                         | 47,3                               | 6                            | 0          | 4                           | 1            |
| Vol de motocyclettes  | 9  | 21                | 1                         | 5                          | 66,7                               | 1                            | 0          | 1                           | 0            |
| Vol d'autres véhicules à moteur                                     | 204  | 487               | 30                        | 23                         | 26,0                               | 15                           | 0          | 22                          | 5            |
| <b>Vol de véhicules à moteur - total</b>                            | <b>381</b>                                   | <b>910</b>        | <b>68</b>                 | <b>67</b>                  | <b>35,4</b>                        | <b>32</b>                    | <b>8</b>   | <b>36</b>                   | <b>17</b>    |
| Vol de bicyclettes  | 0  | 0                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0          | 0                           | 0            |
| Vol dans un véhicule à moteur                                       | 6  | 14                | 1                         | 3                          | 66,7                               | 1                            | 0          | 0                           | 0            |
| Vol à l'étalage   | 1  | 2                 | 1                         | 0                          | 100,0                              | 1                            | 0          | 0                           | 0            |
| Autres vols de plus de 5 000 \$                                     | 48   | 115               | 15                        | 6                          | 43,8                               | 7                            | 3          | 0                           | 0            |
| <b>Vol de plus de 5 000 \$ - total</b>                              | <b>55</b>                                    | <b>131</b>        | <b>17</b>                 | <b>9</b>                   | <b>47,3</b>                        | <b>9</b>                     | <b>3</b>   | <b>0</b>                    | <b>0</b>     |
| Vol de bicyclettes  | 215  | 513               | 3                         | 17                         | 9,3                                | 0                            | 0          | 5                           | 0            |
| Vol dans un véhicule à moteur                                       | 144  | 344               | 17                        | 11                         | 19,4                               | 23                           | 0          | 12                          | 0            |
| Vol à l'étalage   | 243  | 580               | 76                        | 95                         | 70,4                               | 55                           | 9          | 17                          | 3            |
| Autres vols de 5 000 \$ et moins                                    | 748  | 1 786             | 63                        | 128                        | 25,5                               | 38                           | 10         | 13                          | 6            |
| <b>Vol de 5 000 \$ et moins - total</b>                             | <b>1 350</b>                                 | <b>3 224</b>      | <b>159</b>                | <b>251</b>                 | <b>30,4</b>                        | <b>116</b>                   | <b>19</b>  | <b>47</b>                   | <b>9</b>     |
| <b>Possession de biens volés - total</b>                            | <b>46</b>                                    | <b>110</b>        | <b>26</b>                 | <b>12</b>                  | <b>82,6</b>                        | <b>12</b>                    | <b>0</b>   | <b>9</b>                    | <b>8</b>     |
| Chèques   | 14   | 33                | 3                         | 4                          | 50,0                               | 2                            | 1          | 0                           | 0            |
| Cartes de crédit  | 27   | 64                | 3                         | 5                          | 29,6                               | 2                            | 2          | 0                           | 1            |
| Autres fraudes  | 147  | 351               | 45                        | 32                         | 52,4                               | 15                           | 5          | 2                           | 0            |
| <b>Fraude - total<sup>6</sup></b>                                   | <b>188</b>                                   | <b>449</b>        | <b>51</b>                 | <b>41</b>                  | <b>48,9</b>                        | <b>19</b>                    | <b>8</b>   | <b>2</b>                    | <b>1</b>     |
| <b>Crimes contre les biens - total</b>                              | <b>3 023</b>                                 | <b>7 220</b>      | <b>595</b>                | <b>554</b>                 | <b>38,0</b>                        | <b>353</b>                   | <b>46</b>  | <b>254</b>                  | <b>71</b>    |

\*Voir notes à la fin du tableau.

Tableau 2.3

## Affaires déclarées par la police selon l'infraction la plus grave, Canada, provinces et territoires, 2003 - suite

| TERRITOIRES DU NORD-OUEST<br>population : 41 872               | Nombre<br>réel<br>d'infractions <sup>1</sup> | Taux <sup>2</sup> | Infractions classées      |                            |                                    | Adultes accusés <sup>4</sup> |            | Jeunes accusés <sup>4</sup> |              |
|--|--|-------------------|---------------------------|----------------------------|------------------------------------|------------------------------|------------|-----------------------------|--------------|
|  |  |                   | Par mise en<br>accusation | Sans mise en<br>accusation | Taux de<br>classement <sup>3</sup> | Hommes                       | Femmes     | Adolescents                 | Adolescentes |
|  |  |                   |                           |                            |                                    |                              |            |                             |              |
| <b>Infraction la plus grave</b>                                |  |                   |                           |                            |                                    |                              |            |                             |              |
| Maison de débauche   | 0  | 0                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0          | 0                           | 0            |
| Proxénétisme   | 0  | 0                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0          | 0                           | 0            |
| Autre prostitution   | 2  | 5                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0          | 0                           | 0            |
| <b>Prostitution - total</b>                                    | <b>2</b>                                     | <b>5</b>          | <b>0</b>                  | <b>0</b>                   | <b>0,0</b>                         | <b>0</b>                     | <b>0</b>   | <b>0</b>                    | <b>0</b>     |
| Maison de paris  | 0  | 0                 | 0                         | 0                          | 60,9                               | 0                            | 0          | 0                           | 0            |
| Maison de jeux   | 1  | 2                 | 0                         | 0                          | 60,9                               | 0                            | 0          | 0                           | 0            |
| Autres infractions liées aux jeux et paris                     | 2  | 5                 | 0                         | 0                          | 60,9                               | 0                            | 0          | 0                           | 0            |
| <b>Jeux et paris - total</b>                                   | <b>3</b>                                     | <b>7</b>          | <b>0</b>                  | <b>0</b>                   | <b>60,9</b>                        | <b>0</b>                     | <b>0</b>   | <b>0</b>                    | <b>0</b>     |
| Recours aux armes à feu  | 13   | 31                | 2                         | 1                          | 23,1                               | 2                            | 0          | 0                           | 0            |
| Port d'armes   | 34   | 81                | 17                        | 11                         | 82,4                               | 11                           | 4          | 1                           | 0            |
| Trafic, importation ou exportation                             | 1  | 2                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0          | 0                           | 0            |
| Autres armes offensives  | 44   | 105               | 9                         | 17                         | 59,1                               | 8                            | 2          | 0                           | 0            |
| <b>Armes offensives - total</b>                                | <b>92</b>                                    | <b>220</b>        | <b>28</b>                 | <b>29</b>                  | <b>62,0</b>                        | <b>21</b>                    | <b>6</b>   | <b>1</b>                    | <b>0</b>     |
| Crimes d'incendie  | 42   | 100               | 4                         | 3                          | 16,7                               | 1                            | 1          | 0                           | 1            |
| Violation des conditions de la liberté sous caution            | 531  | 1 268             | 473                       | 79                         | 104,0                              | 260                          | 42         | 26                          | 18           |
| Contrefaçon de monnaie   | 30   | 72                | 9                         | 0                          | 30,0                               | 10                           | 0          | 1                           | 2            |
| Troubler la paix   | 3 132  | 7 480             | 56                        | 1 758                      | 57,9                               | 46                           | 14         | 8                           | 2            |
| Évasion d'une garde légale                                     | 10   | 24                | 10                        | 0                          | 100,0                              | 7                            | 1          | 1                           | 1            |
| Actions indécentes   | 14   | 33                | 3                         | 7                          | 71,4                               | 2                            | 1          | 0                           | 0            |
| Enlèvement   | 13   | 31                | 12                        | 0                          | 92,3                               | 10                           | 0          | 0                           | 0            |
| Actes contraires aux bonnes mœurs                              | 9  | 21                | 0                         | 2                          | 22,2                               | 0                            | 0          | 0                           | 0            |
| Infractions relatives aux agents de la paix                    | 54   | 129               | 31                        | 19                         | 92,6                               | 16                           | 6          | 1                           | 1            |
| En liberté sans permission                                     | 11   | 26                | 5                         | 5                          | 90,9                               | 3                            | 0          | 1                           | 0            |
| Intrusion de nuit  | 17   | 41                | 2                         | 5                          | 41,2                               | 2                            | 0          | 0                           | 0            |
| Méfait   | 4 392  | 10 489            | 188                       | 2 806                      | 68,2                               | 130                          | 18         | 46                          | 15           |
| Autres infractions au <i>Code criminel</i> - total             | 1 217  | 2 906             | 332                       | 391                        | 59,4                               | 188                          | 28         | 27                          | 22           |
| <b>Autres crimes - total</b>                                   | <b>9 569</b>                                 | <b>22 853</b>     | <b>1 153</b>              | <b>5 104</b>               | <b>65,4</b>                        | <b>696</b>                   | <b>117</b> | <b>112</b>                  | <b>62</b>    |
| <b>CODE CRIMINEL - TOTAL (sans les délits de la route)</b>     | <b>15 436</b>                                | <b>36 865</b>     | <b>2 763</b>              | <b>6 480</b>               | <b>59,9</b>                        | <b>1 796</b>                 | <b>323</b> | <b>422</b>                  | <b>187</b>   |
| <b>Délits de la route prévus au Code criminel-total</b>        | <b>631</b>                                   | <b>1 507</b>      | <b>336</b>                | <b>94</b>                  | <b>68,1</b>                        | <b>289</b>                   | <b>53</b>  | .                           | .            |
| <b>CODE CRIMINEL - TOTAL (incluant les délits de la route)</b> | <b>16 067</b>                                | <b>38 372</b>     | <b>3 099</b>              | <b>6 574</b>               | <b>60,2</b>                        | <b>2 085</b>                 | <b>376</b> | <b>422</b>                  | <b>187</b>   |
| Possession   | 0  | 0                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0          | 0                           | 0            |
| Trafic   | 0  | 0                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0          | 0                           | 0            |
| Importation  | 0  | 0                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0          | 0                           | 0            |
| <b>Héroïne - total</b>   | <b>0</b>                                     | <b>0</b>          | <b>0</b>                  | <b>0</b>                   | <b>0,0</b>                         | <b>0</b>                     | <b>0</b>   | <b>0</b>                    | <b>0</b>     |
| Possession   | 13   | 31                | 3                         | 0                          | 23,1                               | 2                            | 1          | 0                           | 0            |
| Trafic   | 36   | 86                | 25                        | 2                          | 75,0                               | 39                           | 7          | 0                           | 0            |
| Importation  | 0  | 0                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0          | 0                           | 0            |
| <b>Cocaïne - total</b>   | <b>49</b>                                    | <b>117</b>        | <b>28</b>                 | <b>2</b>                   | <b>61,2</b>                        | <b>41</b>                    | <b>8</b>   | <b>0</b>                    | <b>0</b>     |
| Possession   | 16   | 38                | 1                         | 3                          | 25,0                               | 2                            | 0          | 0                           | 0            |
| Trafic   | 12   | 29                | 3                         | 0                          | 25,0                               | 3                            | 0          | 0                           | 0            |
| Importation  | 1  | 2                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0          | 0                           | 0            |
| <b>Autres drogues - total</b>                                  | <b>29</b>                                    | <b>69</b>         | <b>4</b>                  | <b>3</b>                   | <b>24,1</b>                        | <b>5</b>                     | <b>0</b>   | <b>0</b>                    | <b>0</b>     |
| Possession   | 191  | 456               | 66                        | 68                         | 70,2                               | 55                           | 13         | 5                           | 2            |
| Trafic   | 85   | 203               | 31                        | 9                          | 47,1                               | 33                           | 11         | 1                           | 1            |
| Importation  | 0  | 0                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0          | 0                           | 0            |
| Culture  | 1  | 2                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0          | 0                           | 0            |
| <b>Cannabis - total</b>  | <b>277</b>                                   | <b>662</b>        | <b>97</b>                 | <b>77</b>                  | <b>62,8</b>                        | <b>88</b>                    | <b>24</b>  | <b>6</b>                    | <b>3</b>     |
| <b>Drogues - total</b>   | <b>355</b>                                   | <b>848</b>        | <b>129</b>                | <b>82</b>                  | <b>59,4</b>                        | <b>134</b>                   | <b>32</b>  | <b>6</b>                    | <b>3</b>     |
| <i>Loi sur la faillite</i>                                     | 0  | 0                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0          | 0                           | 0            |
| <i>Loi sur la marine marchande du Canada</i>                   | 0  | 0                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0          | 0                           | 0            |
| <i>Loi sur les douanes</i>                                     | 3  | 7                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0          | 0                           | 0            |
| <i>Loi sur l'accise</i>  | 6  | 14                | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0          | 0                           | 0            |
| <i>Loi sur l'immigration</i>                                   | 3  | 7                 | 1                         | 0                          | 33,3                               | 3                            | 1          | 0                           | 0            |
| <i>Loi sur les armes à feu</i>                                 | 18   | 43                | 0                         | 5                          | 27,8                               | 0                            | 0          | 0                           | 0            |
| Autres lois fédérales  | 214  | 511               | 64                        | 24                         | 41,1                               | 31                           | 7          | 14                          | 13           |
| <b>Autres lois fédérales - total</b>                           | <b>244</b>                                   | <b>583</b>        | <b>65</b>                 | <b>29</b>                  | <b>38,5</b>                        | <b>34</b>                    | <b>8</b>   | <b>14</b>                   | <b>13</b>    |
| <b>TOTAL DES AFFAIRES</b>                                      | <b>16 666</b>                                | <b>39 802</b>     | <b>3 293</b>              | <b>6 685</b>               | <b>59,9</b>                        | <b>2 253</b>                 | <b>416</b> | <b>442</b>                  | <b>203</b>   |

\*Voir notes à la fin du tableau.

**Tableau 2.3**  
**Affaires déclarées par la police selon l'infraction la plus grave, Canada, provinces et territoires, 2003 - suite**

| Nunavut<br>population : 29 384                                      | Nombre<br>réel<br>d'infractions <sup>1</sup> | Taux <sup>2</sup> | Infractions classées      |                            |                                    | Adultes accusés <sup>4</sup> |            | Jeunes accusés <sup>4</sup> |              |
|---|--|-------------------|---------------------------|----------------------------|------------------------------------|------------------------------|------------|-----------------------------|--------------|
|   |  |                   | Par mise en<br>accusation | Sans mise en<br>accusation | Taux de<br>classement <sup>3</sup> | Hommes                       | Femmes     | Adolescents                 | Adolescentes |
| <b>Infraction la plus grave</b>                                     |  |                   |                           |                            |                                    |                              |            |                             |              |
| Meurtre, premier degré  | 1  | 3                 | 1                         | 0                          | 100,0                              | 1                            | 0          | 0                           | 0            |
| Meurtre, deuxième degré   | 1  | 3                 | 1                         | 0                          | 100,0                              | 1                            | 0          | 0                           | 0            |
| Homicide involontaire coupable                                      | 1  | 3                 | 1                         | 0                          | 100,0                              | 1                            | 0          | 0                           | 0            |
| Infanticide   | 0  | 0                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0          | 0                           | 0            |
| <b>Homicide - total<sup>5</sup></b>                                 | <b>3</b>                                     | <b>10</b>         | <b>3</b>                  | <b>0</b>                   | <b>100,0</b>                       | <b>3</b>                     | <b>0</b>   | <b>0</b>                    | <b>0</b>     |
| <b>Tentative de meurtre</b>   | <b>3</b>                                     | <b>10</b>         | <b>2</b>                  | <b>0</b>                   | <b>66,7</b>                        | <b>2</b>                     | <b>0</b>   | <b>0</b>                    | <b>0</b>     |
| Agression sexuelle  | 286  | 973               | 207                       | 30                         | 82,9                               | 150                          | 1          | 11                          | 0            |
| Agression sexuelle armée  | 4  | 14                | 5                         | 0                          | 125,0                              | 4                            | 0          | 0                           | 0            |
| Agression sexuelle grave  | 0  | 0                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0          | 0                           | 0            |
| <b>Agression sexuelle - total</b>                                   | <b>290</b>                                   | <b>987</b>        | <b>212</b>                | <b>30</b>                  | <b>83,4</b>                        | <b>154</b>                   | <b>1</b>   | <b>11</b>                   | <b>0</b>     |
| Voies de fait   | 1 699  | 5 782             | 698                       | 634                        | 78,4                               | 519                          | 92         | 27                          | 12           |
| Voies de fait armées ou Infliction de lésions corporelles           | 213  | 725               | 153                       | 39                         | 90,1                               | 114                          | 28         | 6                           | 1            |
| Voies de fait graves  | 12   | 41                | 10                        | 1                          | 91,7                               | 10                           | 2          | 0                           | 3            |
| Infliction illégale de lésions corporelles                          | 9  | 31                | 6                         | 1                          | 77,8                               | 6                            | 0          | 0                           | 0            |
| Décharge d'une arme à feu avec intention                            | 1  | 3                 | 1                         | 0                          | 100,0                              | 1                            | 0          | 0                           | 0            |
| Voies de fait contre un policier                                    | 68   | 231               | 42                        | 13                         | 80,9                               | 25                           | 8          | 3                           | 6            |
| Voies de fait contre un agent de la paix ou un fonctionnaire public | 2  | 7                 | 0                         | 2                          | 100,0                              | 1                            | 0          | 0                           | 0            |
| Autres voies de fait  | 18   | 61                | 2                         | 4                          | 33,3                               | 2                            | 0          | 0                           | 0            |
| <b>Voies de fait - total</b>  | <b>2 022</b>                                 | <b>6 881</b>      | <b>912</b>                | <b>694</b>                 | <b>79,4</b>                        | <b>678</b>                   | <b>130</b> | <b>36</b>                   | <b>22</b>    |
| <b>Autres infractions d'ordre sexuel</b>                            | <b>6</b>                                     | <b>20</b>         | <b>8</b>                  | <b>0</b>                   | <b>133,3</b>                       | <b>4</b>                     | <b>0</b>   | <b>0</b>                    | <b>0</b>     |
| Enlèvement d'une personne <14 ans                                   | 1  | 3                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0          | 0                           | 0            |
| Enlèvement d'une personne <16 ans                                   | 0  | 0                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0          | 0                           | 0            |
| En contravention d'une ordonnance de garde                          | 0  | 0                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0          | 0                           | 0            |
| En l'absence d'une ordonnance de garde                              | 0  | 0                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0          | 0                           | 0            |
| <b>Enlèvement - total</b>   | <b>1</b>                                     | <b>3</b>          | <b>0</b>                  | <b>0</b>                   | <b>0,0</b>                         | <b>0</b>                     | <b>0</b>   | <b>0</b>                    | <b>0</b>     |
| Vol qualifié avec arme à feu  | 2  | 7                 | 1                         | 0                          | 50,0                               | 0                            | 0          | 2                           | 0            |
| Vol qualifié avec autre arme offensive                              | 2  | 7                 | 1                         | 0                          | 50,0                               | 0                            | 0          | 1                           | 0            |
| Autres vols qualifiés   | 5  | 17                | 3                         | 0                          | 60,0                               | 3                            | 0          | 0                           | 0            |
| <b>Vol qualifié - total</b>   | <b>9</b>                                     | <b>31</b>         | <b>5</b>                  | <b>0</b>                   | <b>55,6</b>                        | <b>3</b>                     | <b>0</b>   | <b>3</b>                    | <b>0</b>     |
| <b>Crimes de violence - total</b>                                   | <b>2 334</b>                                 | <b>7 943</b>      | <b>1 142</b>              | <b>724</b>                 | <b>79,9</b>                        | <b>844</b>                   | <b>131</b> | <b>50</b>                   | <b>22</b>    |
| Établissements commerciaux  | 522  | 1 776             | 156                       | 65                         | 42,3                               | 90                           | 6          | 146                         | 9            |
| Résidences  | 390  | 1 327             | 101                       | 38                         | 35,6                               | 52                           | 6          | 48                          | 3            |
| Autres  | 108  | 368               | 19                        | 24                         | 39,8                               | 5                            | 1          | 20                          | 1            |
| <b>Introduction par effraction - total</b>                          | <b>1 020</b>                                 | <b>3 471</b>      | <b>276</b>                | <b>127</b>                 | <b>39,5</b>                        | <b>147</b>                   | <b>13</b>  | <b>214</b>                  | <b>13</b>    |
| Vol d'automobiles   | 29   | 99                | 4                         | 3                          | 24,1                               | 2                            | 0          | 1                           | 0            |
| Vol de camions  | 16   | 54                | 4                         | 3                          | 43,8                               | 4                            | 0          | 0                           | 0            |
| Vol de motocyclettes  | 2  | 7                 | 0                         | 1                          | 50,0                               | 0                            | 0          | 0                           | 0            |
| Vol d'autres véhicules à moteur                                     | 197  | 670               | 31                        | 41                         | 36,5                               | 9                            | 6          | 23                          | 1            |
| <b>Vol de véhicules à moteur - total</b>                            | <b>244</b>                                   | <b>830</b>        | <b>39</b>                 | <b>48</b>                  | <b>35,7</b>                        | <b>15</b>                    | <b>6</b>   | <b>24</b>                   | <b>1</b>     |
| Vol de bicyclettes  | 1  | 3                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0          | 0                           | 0            |
| Vol dans un véhicule à moteur                                       | 1  | 3                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0          | 0                           | 0            |
| Vol à l'étalage   | 5  | 17                | 0                         | 4                          | 80,0                               | 1                            | 0          | 1                           | 0            |
| Autres vols de plus de 5 000 \$                                     | 15   | 51                | 3                         | 2                          | 33,3                               | 1                            | 2          | 0                           | 0            |
| <b>Vol de plus de 5 000 \$ - total</b>                              | <b>22</b>                                    | <b>75</b>         | <b>3</b>                  | <b>6</b>                   | <b>40,9</b>                        | <b>2</b>                     | <b>2</b>   | <b>1</b>                    | <b>0</b>     |
| Vol de bicyclettes  | 50   | 170               | 0                         | 14                         | 28,0                               | 0                            | 0          | 0                           | 0            |
| Vol dans un véhicule à moteur                                       | 25   | 85                | 5                         | 5                          | 40,0                               | 4                            | 0          | 4                           | 0            |
| Vol à l'étalage   | 131  | 446               | 29                        | 86                         | 87,8                               | 18                           | 2          | 9                           | 1            |
| Autres vols de 5 000 \$ et moins                                    | 520  | 1 770             | 59                        | 117                        | 33,8                               | 30                           | 10         | 22                          | 3            |
| <b>Vol de 5 000 \$ et moins - total</b>                             | <b>726</b>                                   | <b>2 471</b>      | <b>93</b>                 | <b>222</b>                 | <b>43,4</b>                        | <b>52</b>                    | <b>12</b>  | <b>35</b>                   | <b>4</b>     |
| <b>Possession de biens volés - total</b>                            | <b>29</b>                                    | <b>99</b>         | <b>17</b>                 | <b>6</b>                   | <b>79,3</b>                        | <b>7</b>                     | <b>0</b>   | <b>7</b>                    | <b>0</b>     |
| Chèques   | 13   | 44                | 5                         | 1                          | 46,2                               | 3                            | 0          | 0                           | 1            |
| Cartes de crédit  | 18   | 61                | 7                         | 2                          | 50,0                               | 5                            | 1          | 0                           | 0            |
| Autres fraudes  | 50   | 170               | 6                         | 13                         | 38,0                               | 4                            | 1          | 1                           | 0            |
| <b>Fraude - total<sup>6</sup></b>                                   | <b>81</b>                                    | <b>276</b>        | <b>18</b>                 | <b>16</b>                  | <b>42,0</b>                        | <b>12</b>                    | <b>2</b>   | <b>1</b>                    | <b>1</b>     |
| <b>Crimes contre les biens - total</b>                              | <b>2 122</b>                                 | <b>7 222</b>      | <b>446</b>                | <b>425</b>                 | <b>41,0</b>                        | <b>235</b>                   | <b>35</b>  | <b>282</b>                  | <b>19</b>    |

\*Voir notes à la fin du tableau.

Tableau 2.3

## Affaires déclarées par la police selon l'infraction la plus grave, Canada, provinces et territoires, 2003 - fin

| Nunavut<br>population : 29 384                                 | Nombre<br>réel<br>d'infractions <sup>1</sup> | Taux <sup>2</sup> | Infractions classées      |                            |                                    | Adultes accusés <sup>4</sup> |            | Jeunes accusés <sup>4</sup> |              |
|--|--|-------------------|---------------------------|----------------------------|------------------------------------|------------------------------|------------|-----------------------------|--------------|
|  |  |                   | Par mise en<br>accusation | Sans mise en<br>accusation | Taux de<br>classement <sup>3</sup> | Hommes                       | Femmes     | Adolescents                 | Adolescentes |
| <b>Infraction la plus grave</b>                                |  |                   |                           |                            |                                    |                              |            |                             |              |
| Maison de débauche   | 0  | 0                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0          | 0                           | 0            |
| Proxénétisme   | 2  | 7                 | 1                         | 1                          | 100,0                              | 0                            | 0          | 0                           | 0            |
| Autre prostitution   | 0  | 0                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0          | 0                           | 0            |
| <b>Prostitution - total</b>                                    | <b>2</b>                                     | <b>7</b>          | <b>1</b>                  | <b>1</b>                   | <b>100,0</b>                       | <b>0</b>                     | <b>0</b>   | <b>0</b>                    | <b>0</b>     |
| Maison de paris  | 3  | 10                | 0                         | 3                          | 60,9                               | 0                            | 0          | 0                           | 0            |
| Maison de jeux   | 0  | 0                 | 0                         | 0                          | 60,9                               | 0                            | 0          | 0                           | 0            |
| Autres infractions liées aux jeux et paris                     | 0  | 0                 | 0                         | 0                          | 60,9                               | 0                            | 0          | 0                           | 0            |
| <b>Jeux et paris - total</b>                                   | <b>3</b>                                     | <b>10</b>         | <b>0</b>                  | <b>3</b>                   | <b>60,9</b>                        | <b>0</b>                     | <b>0</b>   | <b>0</b>                    | <b>0</b>     |
| Recours aux armes à feu  | 11   | 37                | 4                         | 4                          | 72,7                               | 3                            | 0          | 1                           | 0            |
| Port d'armes   | 24   | 82                | 12                        | 7                          | 79,2                               | 11                           | 1          | 0                           | 0            |
| Trafic, importation ou exportation                             | 0  | 0                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0          | 0                           | 0            |
| Autres armes offensives  | 32   | 109               | 3                         | 13                         | 50,0                               | 3                            | 0          | 0                           | 0            |
| <b>Armes offensives - total</b>                                | <b>67</b>                                    | <b>228</b>        | <b>19</b>                 | <b>24</b>                  | <b>64,2</b>                        | <b>17</b>                    | <b>1</b>   | <b>1</b>                    | <b>0</b>     |
| Crimes d'incendie  | 31   | 105               | 5                         | 7                          | 38,7                               | 2                            | 0          | 3                           | 1            |
| Violation des conditions de la liberté sous caution            | 293  | 997               | 229                       | 55                         | 96,9                               | 116                          | 13         | 27                          | 12           |
| Contrefaçon de monnaie   | 9  | 31                | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0          | 0                           | 0            |
| Troubler la paix   | 1 854  | 6 310             | 15                        | 1 260                      | 68,8                               | 21                           | 5          | 4                           | 0            |
| Évasion d'une garde légale                                     | 4  | 14                | 4                         | 0                          | 100,0                              | 2                            | 0          | 0                           | 0            |
| Actions indécentes   | 3  | 10                | 2                         | 1                          | 100,0                              | 2                            | 0          | 0                           | 0            |
| Enlèvement   | 9  | 31                | 7                         | 1                          | 88,9                               | 7                            | 0          | 0                           | 0            |
| Actes contraires aux bonnes mœurs                              | 2  | 7                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0          | 0                           | 0            |
| Infractions relatives aux agents de la paix                    | 26   | 88                | 19                        | 8                          | 103,8                              | 6                            | 1          | 1                           | 1            |
| En liberté sans permission                                     | 2  | 7                 | 1                         | 1                          | 100,0                              | 1                            | 0          | 0                           | 0            |
| Intrusion de nuit  | 2  | 7                 | 1                         | 0                          | 50,0                               | 1                            | 0          | 0                           | 0            |
| Méfait   | 2 484  | 8 454             | 80                        | 1 458                      | 61,9                               | 54                           | 17         | 10                          | 3            |
| Autres infractions au <i>Code criminel</i> - total             | 971  | 3 305             | 315                       | 334                        | 66,8                               | 144                          | 32         | 24                          | 9            |
| <b>Autres crimes - total</b>                                   | <b>5 762</b>                                 | <b>19 609</b>     | <b>698</b>                | <b>3 153</b>               | <b>66,8</b>                        | <b>373</b>                   | <b>69</b>  | <b>70</b>                   | <b>26</b>    |
| <b>CODE CRIMINEL - TOTAL (sans les délits de la route)</b>     | <b>10 218</b>                                | <b>34 774</b>     | <b>2 286</b>              | <b>4 302</b>               | <b>64,5</b>                        | <b>1 452</b>                 | <b>235</b> | <b>402</b>                  | <b>67</b>    |
| <b>Délits de la route prévus au Code criminel-total</b>        | <b>221</b>                                   | <b>752</b>        | <b>122</b>                | <b>35</b>                  | <b>71,0</b>                        | <b>83</b>                    | <b>25</b>  | .                           | .            |
| <b>CODE CRIMINEL - TOTAL (incluant les délits de la route)</b> | <b>10 439</b>                                | <b>35 526</b>     | <b>2 408</b>              | <b>4 337</b>               | <b>64,6</b>                        | <b>1 535</b>                 | <b>260</b> | <b>402</b>                  | <b>67</b>    |
| Possession   | 0  | 0                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0          | 0                           | 0            |
| Trafic   | 0  | 0                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0          | 0                           | 0            |
| Importation  | 0  | 0                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0          | 0                           | 0            |
| <b>Héroïne - total</b>   | <b>0</b>                                     | <b>0</b>          | <b>0</b>                  | <b>0</b>                   | <b>0,0</b>                         | <b>0</b>                     | <b>0</b>   | <b>0</b>                    | <b>0</b>     |
| Possession   | 4  | 14                | 0                         | 1                          | 25,0                               | 0                            | 0          | 0                           | 0            |
| Trafic   | 8  | 27                | 1                         | 0                          | 12,5                               | 1                            | 0          | 0                           | 0            |
| Importation  | 0  | 0                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0          | 0                           | 0            |
| <b>Cocaïne - total</b>   | <b>12</b>                                    | <b>41</b>         | <b>1</b>                  | <b>1</b>                   | <b>16,7</b>                        | <b>1</b>                     | <b>0</b>   | <b>0</b>                    | <b>0</b>     |
| Possession   | 8  | 27                | 2                         | 0                          | 25,0                               | 2                            | 0          | 0                           | 0            |
| Trafic   | 3  | 10                | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0          | 0                           | 0            |
| Importation  | 0  | 0                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0          | 0                           | 0            |
| <b>Autres drogues - total</b>                                  | <b>11</b>                                    | <b>37</b>         | <b>2</b>                  | <b>0</b>                   | <b>18,2</b>                        | <b>2</b>                     | <b>0</b>   | <b>0</b>                    | <b>0</b>     |
| Possession   | 105  | 357               | 22                        | 47                         | 65,7                               | 13                           | 4          | 0                           | 0            |
| Trafic   | 119  | 405               | 36                        | 15                         | 42,9                               | 31                           | 13         | 1                           | 1            |
| Importation  | 3  | 10                | 0                         | 1                          | 33,3                               | 0                            | 0          | 0                           | 0            |
| Culture  | 1  | 3                 | 1                         | 0                          | 100,0                              | 1                            | 0          | 0                           | 0            |
| <b>Cannabis - total</b>  | <b>228</b>                                   | <b>776</b>        | <b>59</b>                 | <b>63</b>                  | <b>53,5</b>                        | <b>45</b>                    | <b>17</b>  | <b>1</b>                    | <b>1</b>     |
| <b>Drogues - total</b>   | <b>251</b>                                   | <b>854</b>        | <b>62</b>                 | <b>64</b>                  | <b>50,2</b>                        | <b>48</b>                    | <b>17</b>  | <b>1</b>                    | <b>1</b>     |
| <i>Loi sur la faillite</i>                                     | 0  | 0                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0          | 0                           | 0            |
| <i>Loi sur la marine marchande du Canada</i>                   | 2  | 7                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0          | 0                           | 0            |
| <i>Loi sur les douanes</i>                                     | 6  | 20                | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0          | 0                           | 0            |
| <i>Loi sur l'accise</i>  | 1  | 3                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0          | 0                           | 0            |
| <i>Loi sur l'immigration</i>                                   | 0  | 0                 | 0                         | 0                          | 0,0                                | 0                            | 0          | 0                           | 0            |
| <i>Loi sur les armes à feu</i>                                 | 8  | 27                | 0                         | 3                          | 37,5                               | 0                            | 0          | 0                           | 0            |
| Autres lois fédérales  | 17   | 58                | 3                         | 4                          | 41,2                               | 1                            | 1          | 0                           | 0            |
| <b>Autres lois fédérales - total</b>                           | <b>34</b>                                    | <b>116</b>        | <b>3</b>                  | <b>7</b>                   | <b>29,4</b>                        | <b>1</b>                     | <b>1</b>   | <b>0</b>                    | <b>0</b>     |
| <b>TOTAL DES AFFAIRES</b>                                      | <b>10 724</b>                                | <b>36 496</b>     | <b>2 473</b>              | <b>4 408</b>               | <b>64,2</b>                        | <b>1 584</b>                 | <b>278</b> | <b>403</b>                  | <b>68</b>    |

\*Voir notes à la fin du tableau.

**Sources : Statistique Canada, Centre canadien de la statistique juridique, Programme de déclaration uniforme de la criminalité; Statistique Canada, Statistique démographique et du recensement, Programme des estimations de la population.**

**Notes :**

1. Pour obtenir le « nombre réel d'infractions », on soustrait les affaires non fondées des affaires déclarées. Veuillez consulter la section 5.26 pour les définitions.
2. Les taux sont calculés sur la base de 100 000 habitants. Les estimations de la population pour 2003 sont des estimations postcensitaires provisoires au 1<sup>er</sup> juillet et sont fournis par le Programme des estimations de la population, Division de la démographie, Statistique Canada. Les chiffres ayant été arrondis, leur somme peut ne pas correspondre aux totaux indiqués.
3. Le « taux de classement » est le nombre d'affaires classées par mise en accusation et classées sans mise en accusation au cours de la période de déclaration, divisé par le nombre réel d'affaires enregistrées au cours de la période de déclaration, multiplié par 100. Comme il arrive souvent qu'une affaire criminelle soit résolue des mois et même des années après avoir été signalée au Programme DUC, il est possible qu'il y ait plus d'affaires classées que d'affaires réelles. Dans ce cas, le taux de classement dépasse 100 %. Veuillez consulter la section 5.27 pour de plus amples détails.
4. La catégorie des personnes accusées renvoie au nombre de personnes contre lesquelles des accusations ont été portées ou recommandées par la police selon l'infraction la plus grave. Pour plus de détails, veuillez consulter la section 5.28 du présent rapport. Veuillez noter que toutes les personnes accusées de délits de la route sont groupées sous « adultes accusés » puisque l'information sur l'âge pour cette infraction n'est pas disponible.
5. Les enquêtes sur les homicides entreprises par le Missing Women's Task Force à Port Coquitlam en Colombie-Britannique ont entraîné la déclaration de 15 homicides par la police en 2002 et de 6 autres homicides en 2003. Les comptes des homicides ont trait à l'année pendant laquelle la police a déposé le rapport.
6. Les données recueillies dans le cadre du Programme DUC fournissent le nombre d'affaires de fraude criminelles au Canada. Le Programme DUC ne tient pas compte du nombre de fois qu'une carte de crédit ou de débit volée peut avoir été utilisée ou du nombre de chèques émis par une personne en une occasion. Si une même personne utilise de manière frauduleuse un certain nombre de fois une seule carte de crédit, cela sera compté comme une seule affaire de fraude. Les renseignements sur les actes frauduleux multiples dans une seule affaire sont recueillis seulement auprès des répondants du Programme DUC 2. Selon les données du Programme DUC 2, en moyenne, la même personne tirera 1,9 chèque frauduleux dans un seul magasin au cours d'une journée ou durant une seule affaire. Une seule carte de crédit ou de débit sera utilisée de manière frauduleuse en moyenne 2,3 fois avant d'être jetée ou confisquée par la police. Les autres types d'actes frauduleux sont perpétrés en moyenne 1,6 fois par la même personne au cours d'une période donnée. Lorsqu'on tient compte de ces actes multiples, les 92 838 affaires de fraude représentent plus de 168 000 utilisations frauduleuses réelles de cartes de débit ou de crédit et de chèques signalées à la police. Il convient de souligner que de nombreux actes frauduleux ne sont pas signalés à la police.

**Tableau 2.4 Affaires relatives aux délits de la route prévus au Code criminel, Canada, provinces et territoires, 2003**

|   | Nombre réel d'infractions | Taux <sup>2</sup> | Infractions classées   |                         |                                 | Personnes accusées <sup>4</sup> |               |
|---|---------------------------|-------------------|------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------|---------------|
|   |                           |                   | Par mise en accusation | Sans mise en accusation | Taux de classement <sup>3</sup> | Masculin                        | Féminin       |
| <b>Canada</b>   |                           |                   |                        |                         |                                 |                                 |               |
| Conduite avec facultés affaiblies causant la mort                               | 151                       | 0                 | 134                    | 15                      | 98,7                            | 122                             | 21            |
| Conduite avec facultés affaiblies causant des lésions corporelles               | 990                       | 3                 | 927                    | 72                      | 100,9                           | 769                             | 149           |
| Conduite avec facultés affaiblies ou lorsque le taux d'alcoolémie dépasse 80 mg | 72 220                    | 228               | 60 416                 | 6 013                   | 92,0                            | 52 544                          | 8 331         |
| Défaut ou refus de fournir un échantillon d'haleine                             | 3 551                     | 11                | 3 487                  | 75                      | 100,3                           | 2 400                           | 466           |
| Défaut ou refus de fournir un échantillon de sang                               | 126                       | 0                 | 119                    | 5                       | 98,4                            | 84                              | 12            |
| <b>Conduite avec facultés affaiblies<sup>1</sup> - total</b>                    | <b>77 038</b>             | <b>244</b>        | <b>65 083</b>          | <b>6 180</b>            | <b>92,5</b>                     | <b>55 919</b>                   | <b>8 979</b>  |
| Conduite dangereuse causant la mort   | 162                       | 1                 | 144                    | 10                      | 95,1                            | 128                             | 21            |
| Conduite dangereuse causant des lésions corporelles                             | 634                       | 2                 | 594                    | 42                      | 100,3                           | 546                             | 79            |
| Conduite dangereuse   | 8 789                     | 28                | 6 515                  | 610                     | 81,1                            | 5 906                           | 628           |
| Défaut de s'arrêter ou de demeurer sur les lieux                                | 22 932                    | 73                | 2 134                  | 1 264                   | 14,8                            | 1 631                           | 323           |
| Conduite pendant interdiction   | 6 299                     | 20                | 5 983                  | 142                     | 97,2                            | 5 013                           | 437           |
| <b>Code criminel, délits de la route - total</b>                                | <b>115 854</b>            | <b>366</b>        | <b>80 453</b>          | <b>8 248</b>            | <b>76,6</b>                     | <b>69 143</b>                   | <b>10 467</b> |
| <b>Terre-Neuve-et-Labrador</b>  |                           |                   |                        |                         |                                 |                                 |               |
| Conduite avec facultés affaiblies causant la mort                               | 3                         | 1                 | 0                      | 0                       | 0,0                             | 0                               | 0             |
| Conduite avec facultés affaiblies causant des lésions corporelles               | 14                        | 3                 | 9                      | 3                       | 85,7                            | 10                              | 0             |
| Conduite avec facultés affaiblies ou lorsque le taux d'alcoolémie dépasse 80 mg | 884                       | 170               | 692                    | 30                      | 81,7                            | 643                             | 50            |
| Défaut ou refus de fournir un échantillon d'haleine                             | 46                        | 9                 | 45                     | 0                       | 97,8                            | 40                              | 4             |
| Défaut ou refus de fournir un échantillon de sang                               | 3                         | 1                 | 5                      | 0                       | 166,7                           | 2                               | 1             |
| <b>Conduite avec facultés affaiblies<sup>1</sup> - total</b>                    | <b>950</b>                | <b>183</b>        | <b>751</b>             | <b>33</b>               | <b>82,5</b>                     | <b>695</b>                      | <b>55</b>     |
| Conduite dangereuse causant la mort   | 9                         | 2                 | 8                      | 1                       | 100,0                           | 9                               | 0             |
| Conduite dangereuse causant des lésions corporelles                             | 7                         | 1                 | 10                     | 1                       | 157,1                           | 12                              | 0             |
| Conduite dangereuse   | 119                       | 23                | 76                     | 18                      | 79,0                            | 65                              | 3             |
| Défaut de s'arrêter ou de demeurer sur les lieux                                | 192                       | 37                | 26                     | 13                      | 20,3                            | 28                              | 2             |
| Conduite pendant interdiction   | 83                        | 16                | 65                     | 3                       | 81,9                            | 61                              | 3             |
| <b>Code criminel, délits de la route - total</b>                                | <b>1 360</b>              | <b>262</b>        | <b>936</b>             | <b>69</b>               | <b>73,9</b>                     | <b>870</b>                      | <b>63</b>     |
| <b>Île-du-Prince-Édouard</b>  |                           |                   |                        |                         |                                 |                                 |               |
| Conduite avec facultés affaiblies causant la mort                               | 0                         | 0                 | 0                      | 0                       | 0,0                             | 0                               | 0             |
| Conduite avec facultés affaiblies causant des lésions corporelles               | 4                         | 3                 | 4                      | 0                       | 100,0                           | 3                               | 0             |
| Conduite avec facultés affaiblies ou lorsque le taux d'alcoolémie dépasse 80 mg | 558                       | 405               | 330                    | 26                      | 63,8                            | 296                             | 28            |
| Défaut ou refus de fournir un échantillon d'haleine                             | 42                        | 30                | 45                     | 0                       | 107,1                           | 35                              | 4             |
| Défaut ou refus de fournir un échantillon de sang                               | 3                         | 2                 | 2                      | 0                       | 66,7                            | 1                               | 0             |
| <b>Conduite avec facultés affaiblies<sup>1</sup> - total</b>                    | <b>607</b>                | <b>441</b>        | <b>381</b>             | <b>26</b>               | <b>67,1</b>                     | <b>335</b>                      | <b>32</b>     |
| Conduite dangereuse causant la mort   | 1                         | 1                 | 1                      | 0                       | 100,0                           | 1                               | 0             |
| Conduite dangereuse causant des lésions corporelles                             | 2                         | 1                 | 1                      | 1                       | 100,0                           | 1                               | 0             |
| Conduite dangereuse   | 35                        | 25                | 28                     | 1                       | 82,9                            | 28                              | 2             |
| Défaut de s'arrêter ou de demeurer sur les lieux                                | 25                        | 18                | 7                      | 1                       | 32,0                            | 6                               | 2             |
| Conduite pendant interdiction   | 47                        | 34                | 44                     | 0                       | 93,6                            | 37                              | 0             |
| <b>Code criminel, délits de la route - total</b>                                | <b>717</b>                | <b>520</b>        | <b>462</b>             | <b>29</b>               | <b>68,5</b>                     | <b>408</b>                      | <b>36</b>     |
| <b>Nouvelle-Écosse</b>  |                           |                   |                        |                         |                                 |                                 |               |
| Conduite avec facultés affaiblies causant la mort                               | 1                         | 0                 | 1                      | 0                       | 100,0                           | 1                               | 0             |
| Conduite avec facultés affaiblies causant des lésions corporelles               | 20                        | 2                 | 20                     | 0                       | 100,0                           | 17                              | 1             |
| Conduite avec facultés affaiblies ou lorsque le taux d'alcoolémie dépasse 80 mg | 2 216                     | 237               | 1 765                  | 101                     | 84,2                            | 1 561                           | 215           |
| Défaut ou refus de fournir un échantillon d'haleine                             | 197                       | 21                | 197                    | 7                       | 103,6                           | 152                             | 21            |
| Défaut ou refus de fournir un échantillon de sang                               | 13                        | 1                 | 13                     | 0                       | 100,0                           | 12                              | 0             |
| <b>Conduite avec facultés affaiblies<sup>1</sup> - total</b>                    | <b>2 447</b>              | <b>261</b>        | <b>1 996</b>           | <b>108</b>              | <b>86,0</b>                     | <b>1 743</b>                    | <b>237</b>    |
| Conduite dangereuse causant la mort   | 8                         | 1                 | 10                     | 0                       | 125,0                           | 9                               | 1             |
| Conduite dangereuse causant des lésions corporelles                             | 9                         | 1                 | 9                      | 0                       | 100,0                           | 8                               | 3             |
| Conduite dangereuse   | 206                       | 22                | 138                    | 16                      | 74,8                            | 130                             | 5             |
| Défaut de s'arrêter ou de demeurer sur les lieux                                | 86                        | 9                 | 36                     | 13                      | 57,0                            | 36                              | 2             |
| Conduite pendant interdiction   | 148                       | 16                | 136                    | 10                      | 98,6                            | 122                             | 12            |
| <b>Code criminel, délits de la route - total</b>                                | <b>2 904</b>              | <b>310</b>        | <b>2 325</b>           | <b>147</b>              | <b>85,1</b>                     | <b>2 048</b>                    | <b>260</b>    |

Voir notes à la fin du tableau.

**Tableau 2.4 Affaires relatives aux délits de la route prévus au Code criminel, Canada, provinces et territoires, 2003 - suite**

|   | Nombre réel d'infractions | Taux <sup>2</sup> | Infractions classées   |                         | Taux de classement <sup>3</sup> | Personnes accusées <sup>4</sup> |              |
|---|---------------------------|-------------------|------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------|--------------|
|   |                           |                   | Par mise en accusation | Sans mise en accusation |                                 | Masculin                        | Féminin      |
| <b>Nouveau-Brunswick</b>  |                           |                   |                        |                         |                                 |                                 |              |
| Conduite avec facultés affaiblies causant la mort                               | 13                        | 2                 | 4                      | 0                       | 30,8                            | 4                               | 0            |
| Conduite avec facultés affaiblies causant des lésions corporelles               | 37                        | 5                 | 30                     | 1                       | 83,8                            | 24                              | 5            |
| Conduite avec facultés affaiblies ou lorsque le taux d'alcoolémie dépasse 80 mg | 1 880                     | 250               | 1 507                  | 82                      | 84,5                            | 1 359                           | 177          |
| Défaut ou refus de fournir un échantillon d'haleine                             | 155                       | 21                | 160                    | 8                       | 108,4                           | 131                             | 23           |
| Défaut ou refus de fournir un échantillon de sang                               | 19                        | 3                 | 13                     | 1                       | 73,7                            | 11                              | 1            |
| <b>Conduite avec facultés affaiblies- total</b>                                 | <b>2 104</b>              | <b>280</b>        | <b>1 714</b>           | <b>92</b>               | <b>85,8</b>                     | <b>1 529</b>                    | <b>206</b>   |
| Conduite dangereuse causant la mort   | 15                        | 2                 | 6                      | 3                       | 60,0                            | 7                               | 1            |
| Conduite dangereuse causant des lésions corporelles                             | 14                        | 2                 | 10                     | 0                       | 71,4                            | 10                              | 1            |
| Conduite dangereuse   | 447                       | 60                | 105                    | 16                      | 27,1                            | 93                              | 3            |
| Défaut de s'arrêter ou de demeurer sur les lieux                                | 117                       | 16                | 21                     | 4                       | 21,4                            | 19                              | 3            |
| Conduite pendant interdiction   | 187                       | 25                | 169                    | 12                      | 96,8                            | 150                             | 13           |
| <b>Code criminel, délits de la route - total</b>                                | <b>2 884</b>              | <b>384</b>        | <b>2 025</b>           | <b>127</b>              | <b>74,6</b>                     | <b>1 808</b>                    | <b>227</b>   |
| <b>Québec</b>   |                           |                   |                        |                         |                                 |                                 |              |
| Conduite avec facultés affaiblies causant la mort                               | 40                        | 1                 | 32                     | 7                       | 97,5                            | 35                              | 4            |
| Conduite avec facultés affaiblies causant des lésions corporelles               | 412                       | 6                 | 359                    | 50                      | 99,3                            | 292                             | 63           |
| Conduite avec facultés affaiblies ou lorsque le taux d'alcoolémie dépasse 80 mg | 17 204                    | 230               | 16 244                 | 820                     | 99,2                            | 14 216                          | 1 967        |
| Défaut ou refus de fournir un échantillon d'haleine                             | 700                       | 9                 | 668                    | 24                      | 98,9                            | 544                             | 120          |
| Défaut ou refus de fournir un échantillon de sang                               | 17                        | 0                 | 14                     | 3                       | 100,0                           | 12                              | 2            |
| <b>Conduite avec facultés affaiblies- total</b>                                 | <b>18 373</b>             | <b>245</b>        | <b>17 317</b>          | <b>904</b>              | <b>99,2</b>                     | <b>15 099</b>                   | <b>2 156</b> |
| Conduite dangereuse causant la mort   | 16                        | 0                 | 6                      | 1                       | 43,8                            | 6                               | 0            |
| Conduite dangereuse causant des lésions corporelles                             | 131                       | 2                 | 96                     | 25                      | 92,4                            | 96                              | 4            |
| Conduite dangereuse   | 1 242                     | 17                | 720                    | 233                     | 76,7                            | 686                             | 41           |
| Défaut de s'arrêter ou de demeurer sur les lieux                                | 7 962                     | 106               | 468                    | 652                     | 14,1                            | 355                             | 70           |
| Conduite pendant interdiction   | 1 104                     | 15                | 976                    | 42                      | 92,2                            | 738                             | 48           |
| <b>Code criminel, délits de la route - total</b>                                | <b>28 828</b>             | <b>385</b>        | <b>19 583</b>          | <b>1 857</b>            | <b>74,4</b>                     | <b>16 980</b>                   | <b>2 319</b> |
| <b>Ontario</b>  |                           |                   |                        |                         |                                 |                                 |              |
| Conduite avec facultés affaiblies causant la mort                               | 38                        | 0                 | 39                     | 0                       | 102,6                           | 38                              | 6            |
| Conduite avec facultés affaiblies causant des lésions corporelles               | 172                       | 1                 | 171                    | 8                       | 104,1                           | 152                             | 15           |
| Conduite avec facultés affaiblies ou lorsque le taux d'alcoolémie dépasse 80 mg | 17 821                    | 146               | 16 821                 | 754                     | 98,6                            | 14 522                          | 2 055        |
| Défaut ou refus de fournir un échantillon d'haleine                             | 1 002                     | 8                 | 996                    | 5                       | 99,9                            | 800                             | 151          |
| Défaut ou refus de fournir un échantillon de sang                               | 23                        | 0                 | 23                     | 0                       | 100,0                           | 19                              | 4            |
| <b>Conduite avec facultés affaiblies- total</b>                                 | <b>19 056</b>             | <b>156</b>        | <b>18 050</b>          | <b>767</b>              | <b>98,7</b>                     | <b>15 531</b>                   | <b>2 231</b> |
| Conduite dangereuse causant la mort   | 31                        | 0                 | 33                     | 0                       | 106,5                           | 28                              | 3            |
| Conduite dangereuse causant des lésions corporelles                             | 170                       | 1                 | 169                    | 4                       | 101,8                           | 147                             | 24           |
| Conduite dangereuse   | 2 894                     | 24                | 2 514                  | 117                     | 90,9                            | 2 320                           | 231          |
| Défaut de s'arrêter ou de demeurer sur les lieux                                | 9 809                     | 80                | 703                    | 384                     | 11,1                            | 496                             | 92           |
| Conduite pendant interdiction   | 1 444                     | 12                | 1 402                  | 20                      | 98,5                            | 1 298                           | 76           |
| <b>Code criminel, délits de la route - total</b>                                | <b>33 404</b>             | <b>273</b>        | <b>22 871</b>          | <b>1 292</b>            | <b>72,3</b>                     | <b>19 820</b>                   | <b>2 657</b> |
| <b>Manitoba</b>   |                           |                   |                        |                         |                                 |                                 |              |
| Conduite avec facultés affaiblies causant la mort                               | 4                         | 0                 | 7                      | 0                       | 175,0                           | 5                               | 2            |
| Conduite avec facultés affaiblies causant des lésions corporelles               | 51                        | 4                 | 58                     | 0                       | 113,7                           | 47                              | 13           |
| Conduite avec facultés affaiblies ou lorsque le taux d'alcoolémie dépasse 80 mg | 2 795                     | 240               | 2 454                  | 78                      | 90,6                            | 2 067                           | 408          |
| Défaut ou refus de fournir un échantillon d'haleine                             | 137                       | 12                | 141                    | 0                       | 102,9                           | 87                              | 20           |
| Défaut ou refus de fournir un échantillon de sang                               | 14                        | 1                 | 11                     | 1                       | 85,7                            | 7                               | 2            |
| <b>Conduite avec facultés affaiblies- total</b>                                 | <b>3 001</b>              | <b>258</b>        | <b>2 671</b>           | <b>79</b>               | <b>91,6</b>                     | <b>2 213</b>                    | <b>445</b>   |
| Conduite dangereuse causant la mort   | 11                        | 1                 | 6                      | 0                       | 54,5                            | 6                               | 1            |
| Conduite dangereuse causant des lésions corporelles                             | 39                        | 3                 | 37                     | 1                       | 97,4                            | 31                              | 10           |
| Conduite dangereuse   | 311                       | 27                | 252                    | 16                      | 86,2                            | 215                             | 28           |
| Défaut de s'arrêter ou de demeurer sur les lieux                                | 80                        | 7                 | 27                     | 10                      | 46,3                            | 19                              | 4            |
| Conduite pendant interdiction   | 230                       | 20                | 228                    | 1                       | 99,6                            | 180                             | 24           |
| <b>Code criminel, délits de la route - total</b>                                | <b>3 672</b>              | <b>316</b>        | <b>3 221</b>           | <b>107</b>              | <b>90,6</b>                     | <b>2 664</b>                    | <b>512</b>   |

Voir notes à la fin du tableau.

**Tableau 2.4 Affaires relatives aux délits de la route prévus au Code criminel, Canada, provinces et territoires, 2003 - suite**

|   | Nombre réel d'infractions | Taux <sup>2</sup> | Infractions classées   |                         |                                 | Personnes accusées <sup>4</sup> |              |
|---|---------------------------|-------------------|------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------|--------------|
|   |                           |                   | Par mise en accusation | Sans mise en accusation | Taux de classement <sup>3</sup> | Masculin                        | Féminin      |
| <b>Saskatchewan</b>   |                           |                   |                        |                         |                                 |                                 |              |
| Conduite avec facultés affaiblies causant la mort                               | 10                        | 1                 | 8                      | 2                       | 100,0                           | 6                               | 2            |
| Conduite avec facultés affaiblies causant des lésions corporelles               | 88                        | 9                 | 91                     | 2                       | 105,7                           | 70                              | 19           |
| Conduite avec facultés affaiblies ou lorsque le taux d'alcoolémie dépasse 80 mg | 5 220                     | 525               | 4 192                  | 232                     | 84,8                            | 3 517                           | 800          |
| Défaut ou refus de fournir un échantillon d'haleine                             | 183                       | 18                | 195                    | 2                       | 107,7                           | 98                              | 23           |
| Défaut ou refus de fournir un échantillon de sang                               | 7                         | 1                 | 7                      | 0                       | 100,0                           | 4                               | 1            |
| <b>Conduite avec facultés affaiblie<sup>1</sup> - total</b>                     | <b>5 508</b>              | <b>554</b>        | <b>4 493</b>           | <b>238</b>              | <b>85,9</b>                     | <b>3 695</b>                    | <b>845</b>   |
| Conduite dangereuse causant la mort   | 10                        | 1                 | 9                      | 3                       | 120,0                           | 7                               | 3            |
| Conduite dangereuse causant des lésions corporelles                             | 46                        | 5                 | 50                     | 0                       | 108,7                           | 48                              | 7            |
| Conduite dangereuse   | 752                       | 76                | 463                    | 57                      | 69,1                            | 432                             | 53           |
| Défaut de s'arrêter ou de demeurer sur les lieux                                | 2 834                     | 285               | 215                    | 79                      | 10,4                            | 164                             | 38           |
| Conduite pendant interdiction   | 739                       | 74                | 720                    | 22                      | 100,4                           | 494                             | 66           |
| <b>Code criminel, délits de la route - total</b>                                | <b>9 889</b>              | <b>994</b>        | <b>5 950</b>           | <b>399</b>              | <b>64,2</b>                     | <b>4 840</b>                    | <b>1 012</b> |
| <b>Alberta</b>  |                           |                   |                        |                         |                                 |                                 |              |
| Conduite avec facultés affaiblies causant la mort                               | 22                        | 1                 | 18                     | 6                       | 109,1                           | 15                              | 2            |
| Conduite avec facultés affaiblies causant des lésions corporelles               | 105                       | 3                 | 102                    | 3                       | 100,0                           | 88                              | 17           |
| Conduite avec facultés affaiblies ou lorsque le taux d'alcoolémie dépasse 80 mg | 11 747                    | 372               | 8 948                  | 991                     | 84,6                            | 7 837                           | 1 304        |
| Défaut ou refus de fournir un échantillon d'haleine                             | 431                       | 14                | 434                    | 2                       | 101,2                           | 280                             | 62           |
| Défaut ou refus de fournir un échantillon de sang                               | 5                         | 0                 | 7                      | 0                       | 140,0                           | 6                               | 0            |
| <b>Conduite avec facultés affaiblies- total</b>                                 | <b>12 310</b>             | <b>390</b>        | <b>9 509</b>           | <b>1 002</b>            | <b>85,4</b>                     | <b>8 226</b>                    | <b>1 385</b> |
| Conduite dangereuse causant la mort   | 19                        | 1                 | 27                     | 1                       | 147,4                           | 22                              | 4            |
| Conduite dangereuse causant des lésions corporelles                             | 120                       | 4                 | 113                    | 5                       | 98,3                            | 103                             | 16           |
| Conduite dangereuse   | 1 513                     | 48                | 1 379                  | 76                      | 96,2                            | 1 249                           | 161          |
| Défaut de s'arrêter ou de demeurer sur les lieux                                | 2 57                      | 8                 | 189                    | 19                      | 80,9                            | 145                             | 27           |
| Conduite pendant interdiction   | 1 402                     | 44                | 1 396                  | 8                       | 100,1                           | 1 219                           | 114          |
| <b>Code criminel, délits de la route - total</b>                                | <b>15 621</b>             | <b>495</b>        | <b>12 613</b>          | <b>1 111</b>            | <b>87,9</b>                     | <b>10 964</b>                   | <b>1 707</b> |
| <b>Colombie-Britannique</b>   |                           |                   |                        |                         |                                 |                                 |              |
| Conduite avec facultés affaiblies causant la mort                               | 17                        | 0                 | 24                     | 0                       | 141,2                           | 17                              | 5            |
| Conduite avec facultés affaiblies causant des lésions corporelles               | 81                        | 2                 | 79                     | 5                       | 103,7                           | 61                              | 16           |
| Conduite avec facultés affaiblies ou lorsque le taux d'alcoolémie dépasse 80 mg | 10 964                    | 264               | 6 971                  | 2 752                   | 88,7                            | 6 122                           | 1 229        |
| Défaut ou refus de fournir un échantillon d'haleine                             | 637                       | 15                | 584                    | 27                      | 95,9                            | 217                             | 35           |
| Défaut ou refus de fournir un échantillon de sang                               | 20                        | 0                 | 21                     | 0                       | 105,0                           | 9                               | 0            |
| <b>Conduite avec facultés affaiblies- total</b>                                 | <b>11 719</b>             | <b>283</b>        | <b>7 679</b>           | <b>2 784</b>            | <b>89,3</b>                     | <b>6 426</b>                    | <b>1 285</b> |
| Conduite dangereuse causant la mort   | 38                        | 1                 | 37                     | 1                       | 100,0                           | 32                              | 8            |
| Conduite dangereuse causant des lésions corporelles                             | 90                        | 2                 | 94                     | 3                       | 107,8                           | 85                              | 14           |
| Conduite dangereuse   | 1 173                     | 28                | 787                    | 45                      | 70,9                            | 649                             | 93           |
| Défaut de s'arrêter ou de demeurer sur les lieux                                | 1 543                     | 37                | 433                    | 87                      | 33,7                            | 356                             | 82           |
| Conduite pendant interdiction   | 855                       | 21                | 794                    | 15                      | 94,6                            | 674                             | 75           |
| <b>Code criminel, délits de la route - total</b>                                | <b>15 418</b>             | <b>372</b>        | <b>9 824</b>           | <b>2 935</b>            | <b>82,8</b>                     | <b>8 222</b>                    | <b>1 557</b> |
| <b>Yukon</b>  |                           |                   |                        |                         |                                 |                                 |              |
| Conduite avec facultés affaiblies causant la mort                               | 0                         | 0                 | 1                      | 0                       | 0,0                             | 1                               | 0            |
| Conduite avec facultés affaiblies causant des lésions corporelles               | 1                         | 3                 | 2                      | 0                       | 200,0                           | 2                               | 0            |
| Conduite avec facultés affaiblies ou lorsque le taux d'alcoolémie dépasse 80 mg | 250                       | 805               | 138                    | 38                      | 70,4                            | 113                             | 32           |
| Défaut ou refus de fournir un échantillon d'haleine                             | 11                        | 35                | 12                     | 0                       | 109,1                           | 9                               | 2            |
| Défaut ou refus de fournir un échantillon de sang                               | 1                         | 3                 | 2                      | 0                       | 200,0                           | 1                               | 0            |
| <b>Conduite avec facultés affaiblies- total</b>                                 | <b>263</b>                | <b>847</b>        | <b>155</b>             | <b>38</b>               | <b>73,4</b>                     | <b>126</b>                      | <b>34</b>    |
| Conduite dangereuse causant la mort   | 2                         | 6                 | 1                      | 0                       | 50,0                            | 1                               | 0            |
| Conduite dangereuse causant des lésions corporelles                             | 1                         | 3                 | 3                      | 0                       | 300,0                           | 3                               | 0            |
| Conduite dangereuse   | 18                        | 58                | 12                     | 4                       | 88,9                            | 8                               | 1            |
| Défaut de s'arrêter ou de demeurer sur les lieux                                | 9                         | 29                | 4                      | 0                       | 44,4                            | 3                               | 2            |
| Conduite pendant interdiction   | 12                        | 39                | 10                     | 4                       | 116,7                           | 6                               | 3            |
| <b>Code criminel, délits de la route - total</b>                                | <b>305</b>                | <b>982</b>        | <b>185</b>             | <b>46</b>               | <b>75,7</b>                     | <b>147</b>                      | <b>40</b>    |

Voir notes à la fin du tableau.

**Tableau 2.4 Affaires relatives aux délits de la route prévus au Code criminel, Canada, provinces et territoires, 2003 - fin**

|   | Nombre réel d'infractions | Taux <sup>2</sup> | Infractions classées   |                         | Taux de classement <sup>3</sup> | Personnes accusées <sup>4</sup> |           |
|---|---------------------------|-------------------|------------------------|-------------------------|---------------------------------|---------------------------------|-----------|
|   |                           |                   | Par mise en accusation | Sans mise en accusation |                                 | Masculin                        | Féminin   |
| <b>Territoires du Nord-Ouest</b>  |                           |                   |                        |                         |                                 |                                 |           |
| Conduite avec facultés affaiblies causant la mort                               | 3                         | 7                 | 0                      | 0                       | 0,0                             | 0                               | 0         |
| Conduite avec facultés affaiblies causant des lésions corporelles               | 5                         | 12                | 2                      | 0                       | 40,0                            | 3                               | 0         |
| Conduite avec facultés affaiblies ou lorsque le taux d'alcoolémie dépasse 80 mg | 505                       | 1 206             | 261                    | 84                      | 68,3                            | 229                             | 46        |
| Défaut ou refus de fournir un échantillon d'haleine                             | 6                         | 14                | 6                      | 0                       | 100,0                           | 3                               | 1         |
| Défaut ou refus de fournir un échantillon de sang                               | 1                         | 2                 | 1                      | 0                       | 100,0                           | 0                               | 1         |
| <b>Conduite avec facultés affaiblies<sup>1</sup> - total</b>                    | <b>520</b>                | <b>1 242</b>      | <b>270</b>             | <b>84</b>               | <b>68,1</b>                     | <b>235</b>                      | <b>48</b> |
| Conduite dangereuse causant la mort   | 2                         | 5                 | 0                      | 0                       | 0,0                             | 0                               | 0         |
| Conduite dangereuse causant des lésions corporelles                             | 3                         | 7                 | 1                      | 1                       | 66,7                            | 1                               | 0         |
| Conduite dangereuse   | 50                        | 119               | 24                     | 3                       | 54,0                            | 20                              | 3         |
| Défaut de s'arrêter ou de demeurer sur les lieux                                | 15                        | 36                | 4                      | 1                       | 33,3                            | 3                               | 0         |
| Conduite pendant interdiction   | 41                        | 98                | 37                     | 5                       | 102,4                           | 30                              | 2         |
| <b>Code criminel, délits de la route - total</b>                                | <b>631</b>                | <b>1 507</b>      | <b>336</b>             | <b>94</b>               | <b>68,1</b>                     | <b>289</b>                      | <b>53</b> |
| <b>Nunavut</b>  |                           |                   |                        |                         |                                 |                                 |           |
| Conduite avec facultés affaiblies causant la mort                               | 0                         | 0                 | 0                      | 0                       | 0,0                             | 0                               | 0         |
| Conduite avec facultés affaiblies causant des lésions corporelles               | 0                         | 0                 | 0                      | 0                       | 0,0                             | 0                               | 0         |
| Conduite avec facultés affaiblies ou lorsque le taux d'alcoolémie dépasse 80 mg | 176                       | 599               | 93                     | 25                      | 67,0                            | 62                              | 20        |
| Défaut ou refus de fournir un échantillon d'haleine                             | 4                         | 14                | 4                      | 0                       | 100,0                           | 4                               | 0         |
| Défaut ou refus de fournir un échantillon de sang                               | 0                         | 0                 | 0                      | 0                       | 0,0                             | 0                               | 0         |
| <b>Conduite avec facultés affaiblies<sup>1</sup> - total</b>                    | <b>180</b>                | <b>613</b>        | <b>97</b>              | <b>25</b>               | <b>67,8</b>                     | <b>66</b>                       | <b>20</b> |
| Conduite dangereuse causant la mort   | 0                         | 0                 | 0                      | 0                       | 0,0                             | 0                               | 0         |
| Conduite dangereuse causant des lésions corporelles                             | 2                         | 7                 | 1                      | 1                       | 100,0                           | 1                               | 0         |
| Conduite dangereuse   | 29                        | 99                | 17                     | 8                       | 86,2                            | 11                              | 4         |
| Défaut de s'arrêter ou de demeurer sur les lieux                                | 3                         | 10                | 1                      | 1                       | 66,7                            | 1                               | 0         |
| Conduite pendant interdiction   | 7                         | 24                | 6                      | 0                       | 85,7                            | 4                               | 1         |
| <b>Code criminel, délits de la route - total</b>                                | <b>221</b>                | <b>752</b>        | <b>122</b>             | <b>35</b>               | <b>71,0</b>                     | <b>83</b>                       | <b>25</b> |

Voir notes à la fin du tableau.

**Source : Statistique Canada, Centre canadien de la statistique juridique, Programme de déclaration uniforme de la criminalité; Statistique Canada, Division de la démographie, Programme des estimations de la population.**

**Notes :**

1. Inclut les véhicules à moteur, les bateau et les aéronefs. À compter de 2002, certains services de police au Canada ont commencé à déclarer des données sur les affaires de conduite avec facultés affaiblies dans lesquelles, plutôt que de porter une accusation, la police a suspendu sur place le permis de conduire des chauffeurs pour lesquels l'alcootest routier a donné un résultat insatisfaisant.
2. Les taux sont calculés sur la base de 100 000 habitants. Les estimations de la population sont fournies par le Programme des estimations de la population, Division de la démographie, Statistique Canada. Population au 1<sup>er</sup> juillet : estimations postcensitaires provisoires pour 2003. En raison de l'arrondissement, il se peut que la somme des chiffres ne corresponde pas aux totaux indiqués.
3. Le « taux de classement » est le nombre d'affaires classées par mise en accusation et classées sans mise en accusation au cours de la période de déclaration, divisé par le nombre réel d'affaires enregistrées au cours de la période de déclaration, multiplié par 100. Comme il arrive souvent qu'une affaire criminelle soit résolue des mois et même des années après avoir été signalée au Programme DUC, il est possible qu'il y ait plus d'affaires classées que d'affaires réelles. Dans ce cas, le taux de classement dépasse 100 %. Veuillez consulter la section 5.27 pour de plus amples détails.
4. La catégorie « personnes accusées » représente le nombre de personnes contre lesquelles des accusations ont été portées ou recommandées par la police selon l'infraction la plus grave. Pour plus de détails, veuillez consulter la section 5.28.

Tableau 2.5

## Estimations de la population (en milliers), Canada, provinces et territoires, 1993 à 2003

| Année       | T.-N.-L.                 | Î.-P.-É.     | N.-É.        | N.B.         | Qc           | Ont.           | Man.            | Sask.          | Alb.           | C.-B.          | Yukon          | T.N.-O. <sup>1</sup> | Nunavut     | Canada          |
|-------------|--------------------------|--------------|--------------|--------------|--------------|----------------|-----------------|----------------|----------------|----------------|----------------|----------------------|-------------|-----------------|
| <b>1993</b> | <b>Total</b>             | <b>579,9</b> | <b>132,1</b> | <b>924,0</b> | <b>748,8</b> | <b>7 155,3</b> | <b>10 688,4</b> | <b>1 117,6</b> | <b>1 006,9</b> | <b>2 667,8</b> | <b>3 567,4</b> | <b>30,4</b>          | <b>63,4</b> | <b>28 681,7</b> |
|             | Adultes (18 ans et plus) | 427,0        | 96,9         | 700,2        | 564,4        | 5 457,0        | 8 098,5         | 825,7          | 723,5          | 1 931,0        | 2 718,2        | 21,8                 | 39,8        | 21 604,0        |
|             | Jeunes (12 à 17 ans)     | 58,4         | 11,9         | 75,7         | 65,3         | 589,3          | 826,7           | 94,2           | 93,9           | 229,5          | 274,3          | 2,5                  | 6,5         | 2 328,1         |
| <b>1994</b> | <b>Total</b>             | <b>574,5</b> | <b>133,4</b> | <b>927,0</b> | <b>750,2</b> | <b>7 191,9</b> | <b>10 818,3</b> | <b>1 123,2</b> | <b>1 009,5</b> | <b>2 700,7</b> | <b>3 675,7</b> | <b>29,7</b>          | <b>65,0</b> | <b>28 999,0</b> |
|             | Adultes (18 ans et plus) | 426,7        | 98,1         | 704,7        | 568,1        | 5 494,1        | 8 196,6         | 830,6          | 726,8          | 1 961,3        | 2 805,0        | 21,3                 | 40,9        | 21 874,2        |
|             | Jeunes (12 à 17 ans)     | 56,6         | 12,0         | 75,0         | 64,3         | 591,6          | 838,3           | 94,3           | 95,0           | 234,4          | 285,8          | 2,5                  | 6,7         | 2 356,4         |
| <b>1995</b> | <b>Total</b>             | <b>567,4</b> | <b>134,4</b> | <b>928,2</b> | <b>751,0</b> | <b>7 219,4</b> | <b>10 950,0</b> | <b>1 129,1</b> | <b>1 014,1</b> | <b>2 734,5</b> | <b>3 777,0</b> | <b>30,4</b>          | <b>66,4</b> | <b>29 302,1</b> |
|             | Adultes (18 ans et plus) | 424,8        | 99,2         | 707,2        | 571,4        | 5 529,3        | 8 297,3         | 835,2          | 732,5          | 1 992,4        | 2 888,6        | 21,8                 | 41,8        | 22 141,5        |
|             | Jeunes (12 à 17 ans)     | 55,1         | 12,0         | 75,1         | 63,6         | 587,5          | 854,0           | 95,1           | 95,9           | 240,2          | 296,2          | 2,7                  | 6,8         | 2 384,3         |
| <b>1996</b> | <b>Total</b>             | <b>559,8</b> | <b>135,8</b> | <b>931,4</b> | <b>752,3</b> | <b>7 246,9</b> | <b>11 083,1</b> | <b>1 134,2</b> | <b>1 019,1</b> | <b>2 775,2</b> | <b>3 874,3</b> | <b>31,4</b>          | <b>67,4</b> | <b>29 610,8</b> |
|             | Adultes (18 ans et plus) | 422,6        | 100,4        | 711,3        | 575,0        | 5 563,8        | 8 395,5         | 839,9          | 738,5          | 2 029,8        | 2 970,7        | 22,6                 | 42,5        | 22 412,7        |
|             | Jeunes (12 à 17 ans)     | 53,4         | 12,1         | 75,5         | 63,3         | 583,0          | 871,8           | 96,0           | 96,6           | 246,6          | 307,7          | 2,8                  | 7,0         | 2 415,8         |
| <b>1997</b> | <b>Total</b>             | <b>551,0</b> | <b>136,1</b> | <b>932,5</b> | <b>752,5</b> | <b>7 274,6</b> | <b>11 228,3</b> | <b>1 136,1</b> | <b>1 018,1</b> | <b>2 830,1</b> | <b>3 948,5</b> | <b>31,8</b>          | <b>67,5</b> | <b>29 907,2</b> |
|             | Adultes (18 ans et plus) | 419,5        | 101,3        | 715,1        | 578,0        | 5 610,0        | 8 518,8         | 843,1          | 741,0          | 2 078,1        | 3 035,2        | 23,0                 | 42,7        | 22 705,5        |
|             | Jeunes (12 à 17 ans)     | 51,7         | 12,1         | 75,5         | 62,8         | 574,5          | 892,7           | 96,9           | 96,6           | 253,6          | 315,7          | 3,0                  | 7,1         | 2 442,1         |
| <b>1998</b> | <b>Total</b>             | <b>539,9</b> | <b>135,8</b> | <b>931,9</b> | <b>750,6</b> | <b>7 296,0</b> | <b>11 367,0</b> | <b>1 137,5</b> | <b>1 017,5</b> | <b>2 899,5</b> | <b>3 983,1</b> | <b>31,1</b>          | <b>67,2</b> | <b>30 157,1</b> |
|             | Adultes (18 ans et plus) | 414,1        | 101,5        | 717,9        | 579,3        | 5 653,9        | 8 635,4         | 846,2          | 743,5          | 2 139,0        | 3 071,4        | 22,6                 | 42,6        | 22 967,5        |
|             | Jeunes (12 à 17 ans)     | 49,9         | 12,2         | 75,2         | 62,0         | 563,2          | 913,1           | 97,7           | 97,1           | 260,6          | 320,4          | 3,0                  | 7,1         | 2 461,5         |
| <b>1999</b> | <b>Total</b>             | <b>533,4</b> | <b>136,3</b> | <b>933,8</b> | <b>750,6</b> | <b>7 323,3</b> | <b>11 506,4</b> | <b>1 142,5</b> | <b>1 014,7</b> | <b>2 953,3</b> | <b>4 011,3</b> | <b>30,8</b>          | <b>40,7</b> | <b>30 403,9</b> |
|             | Adultes (18 ans et plus) | 412,1        | 102,4        | 722,7        | 582,1        | 5 706,4        | 8 761,9         | 851,8          | 745,1          | 2 190,8        | 3 105,2        | 22,5                 | 27,6        | 23 245,9        |
|             | Jeunes (12 à 17 ans)     | 48,2         | 12,3         | 75,1         | 61,3         | 550,2          | 927,7           | 98,6           | 96,8           | 264,3          | 323,0          | 3,0                  | 4,0         | 2 467,7         |
| <b>2000</b> | <b>Total</b>             | <b>528,0</b> | <b>136,5</b> | <b>933,9</b> | <b>750,5</b> | <b>7 357,0</b> | <b>11 685,4</b> | <b>1 147,4</b> | <b>1 007,8</b> | <b>3 004,9</b> | <b>4 039,2</b> | <b>30,4</b>          | <b>40,5</b> | <b>30 689,0</b> |
|             | Adultes (18 ans et plus) | 410,7        | 103,1        | 725,6        | 584,9        | 5 760,3        | 8 918,7         | 857,6          | 743,4          | 2 241,4        | 3 139,9        | 22,4                 | 27,6        | 23 551,3        |
|             | Jeunes (12 à 17 ans)     | 46,5         | 12,2         | 75,0         | 60,6         | 541,8          | 942,3           | 98,9           | 95,8           | 267,2          | 324,4          | 3,0                  | 4,0         | 2 475,2         |
| <b>2001</b> | <b>Total</b>             | <b>522,0</b> | <b>136,7</b> | <b>932,4</b> | <b>749,9</b> | <b>7 397,0</b> | <b>11 897,6</b> | <b>1 151,3</b> | <b>1 000,1</b> | <b>3 056,7</b> | <b>4 078,4</b> | <b>30,1</b>          | <b>40,8</b> | <b>31 021,3</b> |
|             | Adultes (18 ans et plus) | 409,0        | 103,8        | 727,8        | 587,6        | 5 816,4        | 9 104,0         | 862,9          | 741,9          | 2 293,6        | 3 185,7        | 22,4                 | 28,0        | 23 899,3        |
|             | Jeunes (12 à 17 ans)     | 44,8         | 12,2         | 75,0         | 59,9         | 542,0          | 958,9           | 99,5           | 94,8           | 270,5          | 326,0          | 2,9                  | 4,0         | 2 494,1         |
| <b>2002</b> | <b>Total</b>             | <b>519,3</b> | <b>137,0</b> | <b>934,4</b> | <b>750,2</b> | <b>7 443,5</b> | <b>12 096,6</b> | <b>1 155,5</b> | <b>995,5</b>   | <b>3 114,4</b> | <b>4 115,0</b> | <b>30,1</b>          | <b>41,4</b> | <b>31 361,6</b> |
|             | Adultes (18 ans et plus) | 410,1        | 104,6        | 733,6        | 591,0        | 5 876,9        | 9 291,6         | 869,1          | 742,4          | 2 349,8        | 3 233,3        | 22,6                 | 28,7        | 24 270,3        |
|             | Jeunes (12 à 17 ans)     | 43,5         | 12,3         | 75,1         | 59,2         | 547,8          | 976,1           | 100,4          | 93,7           | 274,4          | 325,1          | 2,8                  | 4,1         | 2 518,2         |
| <b>2003</b> | <b>Total</b>             | <b>519,6</b> | <b>137,8</b> | <b>936,0</b> | <b>750,6</b> | <b>7 487,2</b> | <b>12 238,3</b> | <b>1 162,8</b> | <b>994,8</b>   | <b>3 153,7</b> | <b>4 146,6</b> | <b>31,1</b>          | <b>41,9</b> | <b>31 629,7</b> |
|             | Adultes (18 ans et plus) | 413,3        | 105,9        | 739,1        | 594,4        | 5 935,4        | 9 444,7         | 877,8          | 745,7          | 2 393,2        | 3 277,6        | 23,6                 | 29,2        | 24 597,1        |
|             | Jeunes (12 à 17 ans)     | 42,3         | 12,3         | 75,1         | 58,5         | 557,1          | 984,6           | 101,2          | 92,5           | 274,9          | 322,7          | 2,9                  | 4,2         | 2 532,0         |

... n'ayant pas lieu de figurer

1. Le Nunavut est officiellement devenu un territoire du Canada le 1<sup>er</sup> avril, 1999. Pour les années 1993 à 1998, les données portent sur les Territoires du Nord-Ouest, incluant le Nunavut, comme défini avant le 1<sup>er</sup> avril, 1999. De 1999 à 2003, les données portent sur les Territoires du Nord-Ouest, excluant le Nunavut, comme défini après le 1<sup>er</sup> avril, 1999.

Source : Statistique Canada, *Statistiques démographiques annuelles, 2003*, Division de la démographie. Population au 1<sup>er</sup> juillet: estimations intercensitaires révisées et rajustées pour le sous-dénombrement net de 1993 à 1995; estimations intercensitaires définitives de 1996 à 2000; estimations postcensitaires définitives pour 2001; estimations postcensitaires mises à jour pour 2002 et estimations postcensitaires provisoires pour 2003.

## CHAPITRE 3

### **Statistiques de la criminalité fondées sur l'affaire de 2003 — échantillon non représentatif (couverture s'élevant à 61 %)**

Dans les tableaux qui suivent, on décrit les caractéristiques des affaires criminelles, des auteurs présumés et des victimes à partir de données recueillies dans le cadre du Programme de déclaration uniforme de la criminalité fondé sur l'affaire auprès de 122 services de police dans 9 provinces. Ces données représentent 61 % du volume national de la criminalité déclarée par la police au Canada. On prévient toutefois le lecteur que ces données ne sont pas représentatives du Canada, ni d'une région particulière du Canada. Pour obtenir des renseignements sur la qualité des données, veuillez consulter le chapitre 4 du présent rapport. Les renseignements sur les concepts et les définitions se trouvent au chapitre 5.

**Tableau 3.1**  
**Services de police participant au Programme de déclaration uniforme de la criminalité fondé sur l'affaire, 2003**

| Localité                        | Date de commencement au Programme | Localité                        | Date de commencement au Programme |
|---------------------------------|-----------------------------------|---------------------------------|-----------------------------------|
| <b>Terre-Neuve-et-Labrador</b>  |                                   | <b>Saskatchewan</b>             |                                   |
| Corner Brook (RNC)              | juillet 2000                      | Moose Jaw                       | janvier 1997                      |
| RNC Labrador City (RNC)         | janvier 2000                      | Prince Albert                   | janvier 1993                      |
| RNC St. John's (RNC)            | novembre 1998                     | Regina                          | mai 1990                          |
|                                 |                                   | Saskatoon                       | janvier 1992                      |
| <b>Île-du-Prince-Édouard</b>    |                                   | <b>Alberta</b>                  |                                   |
| (aucun)                         |                                   | Calgary                         | février 1992                      |
| <b>Nouvelle-Écosse</b>          |                                   | Edmonton                        | janvier 1993                      |
| Halifax                         | janvier 2000                      | Lethbridge                      | janvier 1995                      |
|                                 |                                   | Medicine Hat                    | janvier 1993                      |
| <b>Nouveau-Brunswick</b>        |                                   | <b>Colombie-Britannique</b>     |                                   |
| Région de B.N.P.P               | février 1993                      | Port Moody                      | mars 2001                         |
| Edmundston                      | janvier 1993                      | Vancouver                       | juin 1990                         |
| Fredericton                     | septembre 1988                    |                                 |                                   |
| Grand Falls                     | juin 2000                         | <b>Ontario</b>                  |                                   |
| Miramichi                       | janvier 1995                      | Amherstburg                     | septembre 2002                    |
| Région de Rothesay              | janvier 1995                      | Atikokan                        | novembre 2002                     |
| Woodstock                       | mars 1996                         | Aylmer                          | juillet 2002                      |
| <b>Québec</b>                   |                                   | Barrie                          | juin 2001                         |
| Blainville                      | avril 1994                        | Belleville                      | mars 2002                         |
| Boisbriand                      | octobre 1996                      | Brantford                       | janvier 1995                      |
| Bromont                         | mai 1992                          | Brockville                      | juin 2002                         |
| Candiac                         | octobre 1996                      | Chatham-Kent                    | août 2002                         |
| Carignan                        | novembre 1996                     | Cobourg                         | mai 2002                          |
| Chambly                         | août 1994                         | Cornwall                        | avril 2002                        |
| Châteauguay                     | janvier 1995                      | Deep River                      | janvier 2003                      |
| Deux-Montagnes                  | janvier 1994                      | Dryden                          | novembre 2002                     |
| Gatineau                        | janvier 2002                      | Espanola                        | octobre 2002                      |
| Gramby                          | mai 1992                          | Guelph                          | janvier 1996                      |
| Joliette                        | mai 1991                          | Hanover                         | août 2002                         |
| Kuujuaq                         | janvier 1996                      | Harrow                          | juillet 2002                      |
| MRC Les Collines-de-l'Outaouais | novembre 1996                     | Police de Kawartha Lakes        | avril 2002                        |
| L'Assomption                    | septembre 1994                    | Kenora                          | novembre 2002                     |
| Laval                           | janvier 1990                      | Kingston                        | septembre 1989                    |
| Lévis                           | janvier 2002                      | Leamington                      | juin 2002                         |
| Longueuil                       | janvier 2002                      | London                          | janvier 1995                      |
| Lorraine                        | septembre 1994                    | Canton de Michipicoten          | novembre 2002                     |
| Memphrémagog                    | janvier 1996                      | Midland                         | juin 2002                         |
| Mascouche                       | janvier 1994                      | New Liskeard                    | janvier 2003                      |
| Mirabel                         | juin 1992                         | Région de Niagara               | janvier 1988                      |
| Montréal                        | juin 1991                         | North Bay                       | novembre 2002                     |
| Rivière-du-Nord                 | novembre 1996                     | Police Provinciale de l'Ontario | janvier 2001                      |
| Québec                          | janvier 1994                      | Orangeville                     | juin 2001                         |
| Repentigny                      | janvier 1995                      | Police d'Ottawa                 | avril 1999                        |
| Rivière-du-Loup                 | février 1994                      | Owen Sound                      | juin 2001                         |
| Rosemère                        | janvier 1994                      | Région de Peel                  | octobre 1993                      |
| Saguenay                        | février 2002                      | Pembroke                        | novembre 2002                     |
| Sherbrooke                      | mars 1992                         | Perth                           | octobre 2002                      |
| Sainte-Adèle                    | octobre 1996                      | Peterborough                    | avril 2002                        |
| Sainte-Julie                    | juillet 1994                      | Port Elgin                      | janvier 2003                      |
| Sainte-Marie                    | mai 1992                          | Port Hope                       | mai 2002                          |
| Sainte-Thérèse                  | juin 1995                         | Quinte West                     | mai 2002                          |
| Saint-Basile-le-Grand           | juin 1995                         | Sarnia                          | septembre 2002                    |
| Saint-Eustache                  | avril 1992                        | Sault Ste. Marie                | décembre 2002                     |
| Saint-Georges                   | janvier 1994                      | Shelburne                       | juin 2001                         |
| Saint-Jean-sur-Richelieu        | avril 1994                        | Smiths Falls                    | octobre 2002                      |
| Saint-Jérôme                    | octobre 1993                      | Stratford                       | janvier 1995                      |
| Saint-Jovite                    | septembre 1995                    | Strathroy-Caradoc               | juillet 2002                      |
| Sûreté du Québec                | janvier 1989                      | St. Thomas                      | avril 2001                        |
| Terrebonne                      | janvier 1995                      | Sudbury                         | mai 2002                          |
| Theftford Mines                 | janvier 1996                      | Thunder Bay                     | septembre 1999                    |
| Trois-Rivières                  | janvier 2002                      | Timmins                         | novembre 2002                     |
| Vallée-du-Richelieu             | janvier 1994                      | Toronto                         | mai 1990                          |
| Varenes                         | janvier 1994                      | Région de Waterloo              | mai 1994                          |
|                                 |                                   | West Grey                       | janvier 2003                      |
| <b>Manitoba</b>                 |                                   | West Nipissing                  | janvier 2003                      |
| Winnipeg                        | février 2000                      | Windsor                         | juillet 1990                      |
|                                 |                                   | Wingham                         | septembre 2002                    |
|                                 |                                   | Woodstock                       | août 2002                         |
|                                 |                                   | Région de York                  | avril 1990                        |

**Tableau 3.2**  
**Affaires criminelles réelles, enregistrements des victimes et des auteurs présumés, 2003**

|   | Affaires <sup>7</sup> | Victimes       | Auteurs présumés <sup>8</sup> |
|---|-----------------------|----------------|-------------------------------|
| Homicide <sup>1</sup>   | 331                   | 342            | 328                           |
| Négligence criminelle et autres infractions causant la mort         | 51                    | 55             | 43                            |
| Tentative ou complot en vue de commettre un meurtre                 | 446                   | 550            | 477                           |
| <b>Agression sexuelle - total</b>                                   | <b>12 582</b>         | <b>13 791</b>  | <b>6 827</b>                  |
| Agression sexuelle grave  | 101                   | 106            | 68                            |
| Agression sexuelle armée  | 238                   | 249            | 133                           |
| Agression sexuelle  | 12 243                | 13 436         | 6 626                         |
| <b>Voies de fait - total</b>  | <b>124 446</b>        | <b>139 964</b> | <b>100 964</b>                |
| Voies de fait graves  | 1 712                 | 1 890          | 1 684                         |
| Voies de fait armée ou infraction de lésions corporelles            | 26 155                | 29 453         | 21 844                        |
| Voies de fait   | 90 334                | 100 035        | 71 028                        |
| Décharge d'une arme à feu avec intention                            | 116                   | 110            | 88                            |
| Voies de fait contre un policier                                    | 4 331                 | 5 974          | 4 610                         |
| Autres voies de fait <sup>2</sup>                                   | 1 798                 | 2 502          | 1 710                         |
| <b>Voies de fait - total</b>  | <b>137 028</b>        | <b>153 755</b> | <b>107 791</b>                |
| Autres infractions d'ordre sexuel <sup>3</sup>                      | 1 356                 | 1 650          | 765                           |
| Enlèvement ou prise d'otages  | 2 349                 | 2 668          | 2 345                         |
| Enlèvement (enfant)   | 244                   | 298            | 101                           |
| Vol qualifié  | 22 906                | 20 961         | 10 668                        |
| Extorsion   | 856                   | 823            | 924                           |
| Harcèlement criminel  | 10 079                | 10 766         | 7 500                         |
| Autres <sup>4</sup>   | 36 388                | 35 367         | 24 466                        |
| <b>Infractions contre la personne - total</b>                       | <b>212 034</b>        | <b>227 235</b> | <b>155 408</b>                |
| Crime d'incendie  | 7 854                 | ...            | 1 720                         |
| Introduction par effraction   | 185 235               | ...            | 31 284                        |
| Vol de véhicules à moteur   | 112 958               | ...            | 13 362                        |
| Vol de plus de 5 000 \$   | 16 549                | ...            | 2 292                         |
| Vol de 5 000 \$ et moins  | 434 354               | ...            | 87 886                        |
| Possession de biens volés   | 21 241                | ...            | 25 010                        |
| Fraude  | 61 157                | ...            | 27 318                        |
| Méfait  | 190 123               | ...            | 29 428                        |
| <b>Infractions contre les biens - total</b>                         | <b>1 029 471</b>      | <b>...</b>     | <b>218 300</b>                |
| Prostitution  | 3 929                 | ...            | 3 873                         |
| Troubler la paix  | 11 476                | ...            | 7 706                         |
| Actes contraires aux bonnes moeurs                                  | 3 919                 | ...            | 1 415                         |
| Armes à feu, armes offensives                                       | 7 879                 | ...            | 6 995                         |
| Menaces ou harcèlement par des appels téléphoniques                 | 15 140                | ...            | 3 418                         |
| Infractions contre l'administration de la justice <sup>5</sup>      | 107 769               | ...            | 101 579                       |
| Contrefaçon de monnaie  | 38 312                | ...            | 2 137                         |
| Autres <sup>6</sup>   | 9 653                 | ...            | 6 045                         |
| <b>Autres infractions au Code criminel - total</b>                  | <b>198 077</b>        | <b>...</b>     | <b>133 168</b>                |
| <b>Code criminel - total (à l'exclusion des délits de la route)</b> | <b>1 439 582</b>      | <b>227 235</b> | <b>506 876</b>                |
| Conduite avec facultés affaiblies - total                           | 41 895                | 900            | 39 838                        |
| Autres délits de la route prévus au Code criminel                   | 28 784                | 2 959          | 10 472                        |
| <b>Délits de la route prévus au Code criminel - total</b>           | <b>70 679</b>         | <b>3 859</b>   | <b>50 310</b>                 |
| <b>Code criminel - total</b>  | <b>1 510 261</b>      | <b>231 094</b> | <b>557 186</b>                |
| Infractions relatives aux drogues - total                           | 42 259                | ...            | 42 842                        |
| Infractions à d'autres lois fédérales - total                       | 7 146                 | ...            | 7 174                         |
| <b>LOIS FÉDÉRALES - TOTAL</b>                                       | <b>1 559 666</b>      | <b>231 094</b> | <b>607 202</b>                |

**Note :** Les données proviennent d'un sous-ensemble non représentatif de 122 services policiers et représentent environ 61 % du volume national de la criminalité.

- Les caractéristiques des homicides déclarés au Programme de déclaration uniforme de la criminalité fondé sur l'affaire peuvent ne pas correspondre à celles de la base de données sur les homicides. Pour une analyse détaillée des homicides, veuillez consulter la plus récente publication sur les données de l'Enquête sur les homicides.
- Les autres voies de fait comprennent des infractions comme l'infraction illégale de lésions corporelles, la négligence criminelle causant des lésions corporelles, les pièges susceptibles de causer des lésions, et l'entrave aux moyens de transport.
- Les autres infractions d'ordre sexuel comprennent des infractions comme les contacts sexuels, les attouchements sexuels, l'exploitation sexuelle et l'inceste.
- Les autres infractions contre la personne comprennent les infractions suivantes : trahison, abandon d'un enfant, complice de meurtre après le fait, conseiller à quelqu'un de se suicider, faire disparaître le corps d'un enfant, proférer des menaces.
- Les infractions contre l'administration de la justice comprennent, entre autres, l'évasion d'une garde légale, le bris de prison, le défaut de se conformer ou de comparaître, le défaut de se conformer à une ordonnance de probation et l'entrave à la justice.
- Les autres infractions comprennent l'intrusion de nuit, les infractions contre l'ordre public, les jeux et paris, l'atteinte à la vie privée, les infractions contre la personne et la réputation, les infractions contre les droits de propriété, les actes volontaires et prohibés concernant certains biens, les opérations frauduleuses en matière de contrats et de commerce, les tentatives, les complots, les complices, et la production ou la distribution de pornographie juvénile.
- Il peut y avoir plus d'une victime relativement à une affaire.
- Comprend toute personne identifiée par la police comme ayant été impliquée dans une affaire criminelle et contre qui il serait possible de déposer une dénonciation, la preuve ou l'information étant suffisante. Les auteurs présumés sont ceux qui ont fait l'objet d'une accusation et ceux qui n'ont pas été accusés pour diverses raisons. Pour plus de détails veuillez consulter la section 5.32 du présent rapport.

**Source :** Statistique Canada, Centre canadien de la statistique juridique, Programme des services policiers, Programme de déclaration uniforme de la criminalité fondé sur l'affaire.

**Table 3.3**  
**Infractions contre la personne, selon le genre d'arme présente\*, les menaces et la force physique, 2003**

|   | Total          | Arme présente* |            |                  |                           | Total       | Menaces     | Force physique | Aucune arme <sup>3</sup> |
|---|----------------|----------------|------------|------------------|---------------------------|-------------|-------------|----------------|--------------------------|
|   |                | Arme à feu     | Couteau    | Objet contondant | Autres armes <sup>2</sup> |             |             |                |                          |
|   | nombre         | pourcentage    |            |                  |                           |             |             |                |                          |
| Homicide <sup>1</sup>                                       | <b>331</b>     | 25,1           | 21,8       | 8,8              | 26,3                      | 81,9        | 0,0         | 18,1           | 0,0                      |
| Négligence criminelle et autres infractions causant la mort | <b>51</b>      | 7,8            | 0,0        | 2,0              | 86,3                      | 96,1        | 0,0         | 3,9            | 0,0                      |
| Tentative ou complot en vue de commettre un meurtre         | <b>446</b>     | 24,9           | 37,7       | 3,8              | 20,9                      | 87,2        | 0,2         | 7,6            | 4,9                      |
| <b>Agression sexuelle - total</b>                           | <b>12 582</b>  | <b>0,3</b>     | <b>1,2</b> | <b>0,3</b>       | <b>20,6</b>               | <b>22,4</b> | <b>0,9</b>  | <b>76,7</b>    | <b>0,0</b>               |
| Agression sexuelle grave                                    | <b>101</b>     | 2,0            | 5,9        | 0,0              | 18,8                      | 26,7        | 0,0         | 73,3           | 0,0                      |
| Agression sexuelle armée                                    | <b>238</b>     | 8,8            | 42,0       | 7,1              | 21,4                      | 79,4        | 0,4         | 20,2           | 0,0                      |
| Agression sexuelle  | <b>12 243</b>  | 0,2            | 0,4        | 0,2              | 20,6                      | 21,3        | 0,9         | 77,8           | 0,0                      |
| <b>Voies de fait - total</b>                                | <b>124 446</b> | <b>0,9</b>     | <b>4,2</b> | <b>5,4</b>       | <b>19,7</b>               | <b>30,2</b> | <b>1,1</b>  | <b>68,7</b>    | <b>0,0</b>               |
| Voies de fait graves  | <b>1 712</b>   | 3,0            | 27,2       | 10,5             | 24,6                      | 65,3        | 0,0         | 34,7           | 0,0                      |
| Voies de fait armées ou inflicion de lésions corporelles    | <b>26 155</b>  | 3,1            | 16,5       | 20,8             | 33,2                      | 73,5        | 0,4         | 26,1           | 0,0                      |
| Voies de fait   | <b>90 334</b>  | 0,2            | 0,4        | 1,1              | 15,7                      | 17,4        | 1,3         | 81,3           | 0,0                      |
| Décharge d'une arme à feu avec intention                    | <b>116</b>     | 87,1           | 0,0        | 0,0              | 12,9                      | 100,0       | 0,0         | 0,0            | 0,0                      |
| Voies de fait contre un policier                            | <b>4 331</b>   | 0,3            | 0,7        | 1,0              | 17,8                      | 19,8        | 0,9         | 79,3           | 0,1                      |
| Autres voies de fait  | <b>1 798</b>   | 0,5            | 0,8        | 1,9              | 23,6                      | 26,8        | 1,4         | 71,6           | 0,1                      |
| <b>Voies de fait - total</b>                                | <b>137 028</b> | <b>0,8</b>     | <b>3,9</b> | <b>4,9</b>       | <b>19,8</b>               | <b>29,5</b> | <b>1,0</b>  | <b>69,5</b>    | <b>0,0</b>               |
| Autres infractions d'ordre sexuel                           | <b>1 356</b>   | 0,0            | 0,0        | 0,0              | 20,7                      | 20,7        | 1,4         | 65,4           | 12,5                     |
| Enlèvement ou prise d'otages                                | <b>2 349</b>   | 9,9            | 11,5       | 3,3              | 17,0                      | 41,7        | 2,5         | 55,9           | 0,0                      |
| Enlèvement (enfant)   | <b>244</b>     | 0,4            | 0,4        | 0,0              | 41,0                      | 41,8        | 3,7         | 38,9           | 15,6                     |
| Vol qualifié  | <b>22 906</b>  | 13,6           | 19,6       | 4,9              | 22,1                      | 60,2        | 5,0         | 34,8           | 0,0                      |
| Extorsion   | <b>856</b>     | 3,3            | 3,3        | 1,4              | 25,0                      | 32,9        | 40,0        | 22,0           | 5,1                      |
| Harcèlement criminel  | <b>10 079</b>  | 0,3            | 0,2        | 0,2              | 24,0                      | 24,7        | 41,3        | 11,4           | 22,6                     |
| Autres  | <b>36 388</b>  | 0,9            | 1,6        | 0,6              | 14,2                      | 17,3        | 71,5        | 6,7            | 4,6                      |
| <b>Infractions contre la personne - total</b>               | <b>212 034</b> | <b>2,4</b>     | <b>5,2</b> | <b>3,9</b>       | <b>19,3</b>               | <b>30,8</b> | <b>15,7</b> | <b>51,6</b>    | <b>2,0</b>               |

Note : Les données proviennent d'un sous-ensemble non représentatif de 122 services policiers et représentent environ 61 % du volume national de la criminalité.

\* L'arme la plus dangereuse est inscrite dans les cas où plus d'une arme est présente.

1. Les caractéristiques des homicides déclarés au Programme de déclaration uniforme de la criminalité fondé sur l'affaire peuvent ne pas correspondre à celles de la base de données sur les homicides. Pour une analyse détaillée des homicides, veuillez consulter la plus récente publication sur les données de l'Enquête sur les homicides.

2. « Autres armes » comprend toute arme qui n'entre pas dans une autre catégorie (par ex. poison ou véhicules à moteur) et lorsque le type d'arme est inconnu.

3. Aucune arme, menace ou recours à la force physique.

Source : Statistique Canada, Centre canadien de la statistique juridique, Programme des services policiers, Programme de déclaration uniforme de la criminalité fondé sur l'affaire.

**Table 3.4**  
**Infractions contre la personne commises avec une arme à feu, selon le type d'arme à feu\*, 2003**

|   | Total<br>des armes à feu | Arme de<br>poing | Arme à feu<br>entièrement<br>automatique | Carabine<br>à canon<br>tronqué | Carabine<br>ou fusil<br>de chasse | Autres<br>armes<br>à feu <sup>2</sup> |
|---|--------------------------|------------------|--|--------------------------------|-----------------------------------|---------------------------------------|
|   | nombre                   | pourcentage      |  |                                |                                   |                                       |
| Homicide <sup>1</sup>                                       | <b>83</b>                | 79,5             | 0,0                                      | 3,6                            | 13,3                              | 3,6                                   |
| Négligence criminelle et autres infractions causant la mort | <b>4</b>                 | 25,0             | 0,0                                      | 0,0                            | 75,0                              | 0,0                                   |
| Tentative ou complot en vue de commettre un meurtre         | <b>111</b>               | 72,1             | 7,2                                      | 3,6                            | 11,7                              | 5,4                                   |
| <b>Agression sexuelle - total</b>                           | <b>43</b>                | <b>58,1</b>      | <b>14,0</b>                              | <b>4,7</b>                     | <b>14,0</b>                       | <b>9,3</b>                            |
| Agression sexuelle grave                                    | <b>2</b>                 | 50,0             | 0,0                                      | 0,0                            | 0,0                               | 50,0                                  |
| Agression sexuelle armée                                    | <b>21</b>                | 76,2             | 4,8                                      | 4,8                            | 14,3                              | 0,0                                   |
| Agression sexuelle  | <b>20</b>                | 40,0             | 25,0                                     | 5,0                            | 15,0                              | 15,0                                  |
| <b>Voies de fait non sexuelles - total</b>                  | <b>1 120</b>             | <b>42,4</b>      | <b>3,0</b>                               | <b>3,7</b>                     | <b>12,3</b>                       | <b>38,6</b>                           |
| Voies de fait graves  | <b>51</b>                | 84,3             | 3,9                                      | 0,0                            | 2,0                               | 9,8                                   |
| Voies de fait armées ou infliction de lésions corporelles   | <b>812</b>               | 39,8             | 1,6                                      | 3,9                            | 10,0                              | 44,7                                  |
| Voies de fait   | <b>136</b>               | 37,5             | 11,8                                     | 4,4                            | 24,3                              | 22,1                                  |
| Décharge d'une arme à feu avec intention                    | <b>101</b>               | 47,5             | 2,0                                      | 2,0                            | 18,8                              | 29,7                                  |
| Voies de fait contre un policier                            | <b>11</b>                | 63,6             | 9,1                                      | 0,0                            | 18,2                              | 9,1                                   |
| Autres voies de fait  | <b>9</b>                 | 33,3             | 0,0                                      | 11,1                           | 22,2                              | 33,3                                  |
| <b>Voies de fait - total</b>                                | <b>1 163</b>             | <b>43,0</b>      | <b>3,4</b>                               | <b>3,7</b>                     | <b>12,4</b>                       | <b>37,5</b>                           |
| Autres infractions d'ordre sexuel                           | <b>0</b>                 | 0,0              | 0,0                                      | 0,0                            | 0,0                               | 0,0                                   |
| Enlèvement ou prise d'otages                                | <b>232</b>               | 79,7             | 4,3                                      | 4,7                            | 6,0                               | 5,2                                   |
| Enlèvement (enfant)   | <b>1</b>                 | 0,0              | 0,0                                      | 0,0                            | 0,0                               | 100,0                                 |
| Vol qualifié  | <b>3 106</b>             | 81,3             | 1,4                                      | 5,2                            | 5,2                               | 6,8                                   |
| Extorsion   | <b>28</b>                | 60,7             | 0,0                                      | 14,3                           | 10,7                              | 14,3                                  |
| Harcèlement criminel  | <b>27</b>                | 37,0             | 29,6                                     | 14,8                           | 11,1                              | 7,4                                   |
| Autres  | <b>321</b>               | 45,5             | 4,7                                      | 8,4                            | 26,2                              | 15,3                                  |
| <b>Infractions contre la personne - total</b>               | <b>5 076</b>             | <b>69,5</b>      | <b>2,5</b>                               | <b>5,1</b>                     | <b>8,6</b>                        | <b>14,3</b>                           |

Note : Les données proviennent d'un sous-ensemble non représentatif de 122 services policiers et représentent environ 61 % du volume national de la criminalité.

\* Dans les cas où plus d'une arme est présente pendant une affaire, l'arme la plus dangereuse est inscrite.

1. Les caractéristiques des homicides déclarés au Programme de déclaration uniforme de la criminalité fondé sur l'affaire peuvent ne pas correspondre à celles de la base de données sur les homicides.

Pour une analyse détaillée des homicides, veuillez consulter la plus récente publication sur les données de l'Enquête sur les homicides.

2. « Autres armes à feu » comprennent toute autre arme similaire à une arme à feu (par ex. pistolet de départ, pistolet lance-fusées et fusil à plomb) et lorsque le type d'arme à feu est inconnu.

Source : Statistique Canada, Centre canadien de la statistique juridique, Programme des services policiers, Programme de déclaration uniforme de la criminalité fondé sur l'affaire.

**Table 3.5****Victimes d'infractions contre la personne selon l'arme utilisée, la force physique et la gravité des blessures, 2003**

| Blessures                           | Total          | Arme utilisée |            |                  |                           |            | Total      | Force physique |
|-------------------------------------|----------------|---------------|------------|------------------|---------------------------|------------|------------|----------------|
|                                     |                | Arme à feu    | Couteau    | Objet contondant | Autres armes <sup>1</sup> |            |            |                |
|                                     | nombre         | pourcentage   |            |                  |                           |            |            |                |
| Légères <sup>2</sup>                | <b>81 969</b>  | <b>76,8</b>   | 58,3       | 63,5             | 75,7                      | 58,2       | 61,0       | 86,8           |
| Graves <sup>3</sup>                 | <b>6 912</b>   | <b>6,5</b>    | 23,7       | 28,6             | 20,6                      | 4,9        | 10,2       | 4,1            |
| Mort                                | <b>414</b>     | <b>0,4</b>    | 8,1        | 1,6              | 0,6                       | 0,5        | 0,8        | 0,1            |
| Blessures inconnues <sup>4</sup>    | <b>17 481</b>  | <b>16,4</b>   | 9,9        | 6,4              | 3,1                       | 36,4       | 27,9       | 9,1            |
| <b>VICTIMES - TOTAL<sup>5</sup></b> | <b>106 776</b> | <b>100,0</b>  | <b>100</b> | <b>100</b>       | <b>100</b>                | <b>100</b> | <b>100</b> | <b>100</b>     |

**Note :** Les données proviennent d'un sous-ensemble non représentatif de 122 services policiers et représentent environ 61 % du volume national de la criminalité.

- « Autres armes » comprend, par exemple, le poison et les véhicules à moteur et les cas où une arme a été utilisée mais on ignore laquelle.
- Les blessures légères sont celles qui ne nécessitent aucun traitement médical professionnel ou qui requièrent seulement des premiers soins.
- Les blessures graves sont celles qui nécessitent un traitement médical professionnel sur les lieux ou le transport à un établissement médical.
- « Blessures inconnues » est inscrit quand il est impossible de déterminer la gravité des blessures de la victime, bien que le contrevenant ait eu recours à une arme ou à la force physique.
- Le total des victimes d'infractions contre la personne ne correspond pas au total des victimes d'infractions contre la personne dans les autres tableaux, car il exclut les affaires où la victime n'a pas subi de blessure.

**Source :** Statistique Canada, Centre canadien de la statistique juridique, Programme des services policiers, Programme de déclaration uniforme de la criminalité fondé sur l'affaire.

**Table 3.6****Vois qualifiés en fonction de la personne ou de la cible selon le type d'arme utilisée<sup>1</sup>, les menaces et la force physique, 2003**

|  | Arme utilisée |         |                  |                           | Total des armes | Menaces | Force physique |
|--|---------------|---------|------------------|---------------------------|-----------------|---------|----------------|
|  | Arme à feu    | Couteau | Objet contondant | Autres armes <sup>5</sup> |                 |         |                |
|  | pourcentage   |         |                  |                           |                 |         |                |
| Personne                                       | 13,1          | 19,8    | 5,3              | 16,8                      | <b>55,0</b>     | 4,0     | 41,0           |
| Résidence                                      | 20,4          | 16,9    | 11,2             | 14,2                      | <b>62,7</b>     | 1,5     | 35,8           |
| Véhicule blindé                                | 0,0           | 0,0     | 0,0              | 0,0                       | <b>0,0</b>      | 0,0     | 0,0            |
| Banque ou autre établissement financier        | 46,4          | 3,6     | 1,8              | 8,9                       | <b>60,7</b>     | 35,7    | 3,6            |
| Dépanneur                                      | 22,6          | 39,6    | 5,7              | 6,9                       | <b>74,8</b>     | 15,1    | 10,1           |
| Station-service                                | 22,6          | 40,9    | 3,5              | 13,9                      | <b>80,9</b>     | 11,3    | 7,8            |
| Autres établissements commerciaux <sup>2</sup> | 25,7          | 27,0    | 3,3              | 17,4                      | <b>73,4</b>     | 8,3     | 18,3           |
| Autres <sup>3</sup>                            | 20,0          | 22,2    | 8,9              | 17,8                      | <b>68,9</b>     | 2,2     | 28,9           |
| Inconnu <sup>4</sup>                           | 9,1           | 36,4    | 9,1              | 0,0                       | <b>54,5</b>     | 18,2    | 27,3           |

**Note :** Les données proviennent d'un sous-ensemble non représentatif de 122 services policiers et représentent environ 61 % du volume national de la criminalité.

- « Arme utilisée » désigne l'arme la plus dangereuse utilisée pendant la perpétration d'un acte criminel.
- La catégorie « autres établissements commerciaux » comprend les établissements tels les bars, les magasins, les restaurants, les immeubles de bureaux, les zones ouvertes des immeubles d'appartements, les hôtels, etc.
- La catégorie « autres » comprend les établissements non commerciaux, les installations de transport et d'entreposage, les concessionnaires d'automobiles, les véhicules à moteur, les établissements publics, etc.
- Inconnu est inscrit lorsqu'il est impossible de déterminer l'endroit exact où le vol qualifié a été commis.
- Les autres armes comprennent, par exemple, le poison et les véhicules à moteur et les cas où une arme a été utilisée mais on ignore laquelle.

**Source :** Statistique Canada, Centre canadien de la statistique juridique, Programme des services policiers, Programme de déclaration uniforme de la criminalité fondé sur l'affaire.

**Tableau 3.7**  
**Lieu de certaines infractions criminelles, 2003**

|                                       | Total          | Rési-<br>dence | Hôtel,<br>motel | Établis-<br>sment<br>com-<br>mercial <sup>1</sup> | Parc de<br>station-<br>nement | École | Établis-<br>sment<br>public <sup>2</sup> | Installations de<br>transport<br>public <sup>3</sup> | Rue,<br>route,<br>auto-<br>route, | Zone<br>ouverte <sup>4</sup> | Inconnu |
|---------------------------------------|----------------|----------------|-----------------|---|-------------------------------|-------|--|--|-----------------------------------|------------------------------|---------|
|                                       | nombre         | pourcentage    |                 |   |                               |       |  |  |                                   |                              |         |
| <b>Infractions contre la personne</b> |                |                |                 |   |                               |       |  |  |                                   |                              |         |
| Homicide <sup>5</sup>                 | <b>331</b>     | 56,2           | 2,7             | 9,7   | 3,6                           | 0,6   | 2,1                                      | 0,6  | 14,8                              | 6,0                          | 3,6     |
| Agression sexuelle (1,2,3)            | <b>12 582</b>  | 60,4           | 2,2             | 7,4   | 1,8                           | 3,8   | 4,2                                      | 1,6  | 8,3                               | 4,1                          | 6,4     |
| Voies de fait (1,2,3)                 | <b>118 201</b> | 48,7           | 1,2             | 13,2  | 4,1                           | 5,5   | 4,6                                      | 1,6  | 15,6                              | 2,7                          | 2,7     |
| Enlèvement ou prise d'otages          | <b>2 349</b>   | 64,9           | 1,8             | 10,0  | 2,9                           | 1,5   | 1,4                                      | 0,9  | 13,0                              | 1,5                          | 2,0     |
| Enlèvement (enfant)                   | <b>244</b>     | 52,0           | 0,4             | 3,3   | 1,6                           | 7,8   | 3,3                                      | 2,5  | 22,1                              | 2,5                          | 4,5     |
| Vol qualifié                          | <b>22 906</b>  | 7,6            | 0,8             | 41,3  | 5,7                           | 1,9   | 1,1                                      | 3,6  | 32,2                              | 4,3                          | 1,4     |
| Harcèlement criminel                  | <b>10 079</b>  | 63,7           | 0,6             | 11,0  | 1,8                           | 3,8   | 3,5                                      | 0,6  | 8,3                               | 0,9                          | 5,9     |
| <b>Infractions contre les biens</b>   |                |                |                 |   |                               |       |  |  |                                   |                              |         |
| Crime d'incendie                      | <b>7 854</b>   | 33,3           | 0,7             | 15,9  | 9,9                           | 6,6   | 3,2                                      | 0,8  | 14,7                              | 12,9                         | 2,1     |
| Introduction par effraction           | <b>185 235</b> | 66,9           | 1,0             | 27,1  | 0,0                           | 1,6   | 3,3                                      | 0,1  | 0,0                               | 0,0                          | 0,0     |
| Vol de véhicules à moteur             | <b>112 958</b> | 21,5           | 0,4             | 7,9   | 39,6                          | 0,2   | 0,5                                      | 0,4  | 25,2                              | 0,6                          | 3,7     |
| Vol de plus de 5 000 \$               | <b>16 549</b>  | 25,3           | 1,3             | 26,4  | 21,5                          | 1,4   | 2,5                                      | 0,5  | 11,3                              | 2,5                          | 7,3     |
| Vol de 5 000 \$ et moins              | <b>434 354</b> | 24,2           | 0,8             | 31,0  | 18,2                          | 2,8   | 3,3                                      | 0,7  | 12,3                              | 1,9                          | 4,9     |
| Méfait                                | <b>190 123</b> | 33,0           | 0,6             | 12,8  | 20,1                          | 3,8   | 3,2                                      | 1,4  | 17,6                              | 1,9                          | 5,4     |

**Note :** Les données proviennent d'un sous-ensemble non représentatif de 122 services policiers et représentent environ 61 % du volume national de la criminalité.

1. La catégorie « établissement commercial » comprend les bars, les restaurants, les immeubles de bureaux, les zones ouvertes, les couloirs, les zones communes des immeubles d'appartements et des hôtels.
2. La catégorie « établissement public » comprend les immeubles de l'administration publique, les hôpitaux, les églises, les établissements correctionnels, les foyers de transition, etc.
3. « Installations de transport public » comprend les infrastructures et les propriétés qui facilitent l'accès au transport public (par ex. les gares routières et les stations).
4. « Zone ouverte » comprend les zones d'accès public, par exemple les parcs, les terrains de jeu, les lacs, les rivières.
5. Les caractéristiques des homicides déclarés au Programme de déclaration uniforme de la criminalité fondé sur l'affaire peuvent ne pas correspondre à celles de la base de données sur les homicides. Pour une analyse détaillée des homicides, veuillez consulter la plus récente publication sur les données de l'Enquête sur les homicides.

**Source :** Statistique Canada, Centre canadien de la statistique juridique, Programme des services policiers, Programme de déclaration uniforme de la criminalité fondé sur l'affaire.

**Tableau 3.8**  
**Crimes contre les biens selon le type de biens volés\*, 2003**

|                                | Total          | Véhicule<br>à moteur | Autres<br>véhicules <sup>2</sup> | Arme<br>à feu | Mobilier,<br>argen-<br>terie, por-<br>celaine,<br>objet d'art | Bijou      | Télé-<br>viseur,<br>chaîne<br>stereo,<br>magné-<br>toscope <sup>3</sup> | Équipe-<br>ment <sup>4</sup> | Alcool,<br>ciga-<br>rettes,<br>aliments | Vêtements,<br>fourrures,<br>autres<br>acces-<br>soires<br>personnels | Argent<br>comptant,<br>carte de<br>crédit,<br>autres<br>valeurs | Autres<br>biens <sup>5</sup> | Unknown     |
|--------------------------------|----------------|----------------------|----------------------------------|---------------|---|------------|---|------------------------------|---|--|---|------------------------------|-------------|
|                                | nombre         | pourcentage          |                                  |               |   |            |   |                              |   |  |   |                              |             |
| Vol qualifié                   | <b>22 906</b>  | 1,1                  | 2,1                              | 0,2           | 0,1   | 2,9        | 3,5   | 0,6                          | 5,4                                     | 9,3  | 39,3  | 6,3                          | 29,3        |
| Introduction par<br>effraction | <b>185 235</b> | 0,1                  | 3,3                              | 0,5           | 1,2   | 6,3        | 10,8  | 8,4                          | 3,4                                     | 2,4  | 9,7   | 17,0                         | 36,9        |
| Vol <sup>1</sup>               | <b>563 861</b> | 20,3                 | 7,4                              | 0,2           | 1,2   | 1,2        | 9,8   | 3,3                          | 4,5                                     | 9,5  | 7,2   | 26,6                         | 8,8         |
| <b>TOTAL</b>                   | <b>772 002</b> | <b>14,9</b>          | <b>6,3</b>                       | <b>0,3</b>    | <b>1,1</b>  | <b>2,5</b> | <b>9,9</b>  | <b>4,4</b>                   | <b>4,2</b>                              | <b>7,8</b>   | <b>8,8</b>  | <b>23,7</b>                  | <b>16,2</b> |

Note : Les données proviennent d'un sous-ensemble non représentatif de 122 services policiers et représentent environ 61 % du volume national de la criminalité.

\* Bien volé ayant le plus de valeur.

1. Vol comprend les vols de 5 000 \$ et moins, les vols de plus de 5 000 \$ et les vols de véhicules à moteur.
2. La catégorie « autres véhicules » comprend les camions semi-remorques, les machines agricoles ou de construction, les bateaux et les avions.
3. Comprend tout appareil ou mécanisme utilisé pour recevoir, transmettre ou reproduire des sons, des images ou les deux à la fois.
4. La catégorie « équipement » comprend le matériel photographique et de bureau, et les instruments scientifiques (par ex. ordinateur, microscope, télescope).
5. La catégorie « autres biens » comprend les machines, les articles de sport, les accessoires de véhicules à moteur et les instruments de musique.

Source : Statistique Canada, Centre canadien de la statistique juridique, Programme des services policiers, Programme de déclaration uniforme de la criminalité fondé sur l'affaire.

**Tableau 3.9**  
**Victimes d'infractions contre la personne selon la gravité des blessures, 2003**

|   | Total          | Gravité des blessures |                      |                     |            |                                  |
|---|----------------|-----------------------|----------------------|---------------------|------------|----------------------------------|
|   |                | Aucune blessure       | Légères <sup>2</sup> | Graves <sup>3</sup> | Mort       | Blessures inconnues <sup>4</sup> |
|   | nombre         | pourcentage           |                      |                     |            |                                  |
| Homicide <sup>1</sup>                                       | 342            | 0,0                   | 0,0                  | 0,0                 | 100,0      | 0,0                              |
| Négligence criminelle et autres infractions causant la mort | 55             | 0,0                   | 0,0                  | 0,0                 | 100,0      | 0,0                              |
| Tentative ou complot en vue de commettre un meurtre         | 550            | 18,4                  | 20,5                 | 56,5                | 0,0        | 4,5                              |
| <b>Agression sexuelle - total</b>                           | <b>13 791</b>  | <b>67,8</b>           | <b>15,5</b>          | <b>0,4</b>          | <b>0,0</b> | <b>16,3</b>                      |
| Agression sexuelle grave                                    | 106            | 0,0                   | 57,5                 | 24,5                | 0,0        | 17,9                             |
| Agression sexuelle armée                                    | 249            | 33,3                  | 45,8                 | 10,4                | 0,0        | 10,4                             |
| Agression sexuelle  | 13 436         | 69,0                  | 14,6                 | 0,0                 | 0,0        | 16,4                             |
| <b>Voies de fait - total</b>                                | <b>139 964</b> | <b>37,0</b>           | <b>51,3</b>          | <b>4,0</b>          | <b>0,0</b> | <b>7,6</b>                       |
| Voies de fait graves  | 1 890          | 1,9                   | 21,0                 | 73,8                | 0,0        | 3,3                              |
| Voies de fait armées ou infliction de lésions corporelles   | 29 453         | 24,8                  | 56,5                 | 13,7                | 0,0        | 5,0                              |
| Voies de fait   | 100 035        | 39,8                  | 52,2                 | 0,0                 | 0,0        | 8,0                              |
| Décharge d'une arme à feu avec intention                    | 110            | 42,7                  | 20,9                 | 14,5                | 0,0        | 21,8                             |
| Voies de fait contre un policier                            | 5 974          | 61,5                  | 27,0                 | 0,5                 | 0,0        | 10,9                             |
| Autres voies de fait  | 2 502          | 37,1                  | 37,0                 | 6,8                 | 0,0        | 19,1                             |
| <b>Voies de fait - total</b>                                | <b>153 755</b> | <b>39,8</b>           | <b>48,1</b>          | <b>3,7</b>          | <b>0,0</b> | <b>8,4</b>                       |
| Autres infractions d'ordre sexuel                           | 1 650          | 81,9                  | 4,4                  | 0,0                 | 0,0        | 13,8                             |
| Enlèvement ou prise d'otages                                | 2 668          | 46,9                  | 40,1                 | 5,0                 | 0,0        | 8,0                              |
| Enlèvement (enfant)   | 298            | 82,2                  | 3,4                  | 0,3                 | 0,0        | 14,1                             |
| Vol qualifié  | 20 961         | 60,3                  | 28,9                 | 3,5                 | 0,0        | 7,2                              |
| Extorsion   | 823            | 77,3                  | 11,5                 | 0,9                 | 0,0        | 10,3                             |
| Harcèlement criminel  | 10 766         | 95,1                  | 1,0                  | 0,0                 | 0,0        | 3,9                              |
| Autres  | 35 367         | 92,7                  | 1,5                  | 0,1                 | 0,0        | 5,7                              |
| <b>Infractions contre la personne - total</b>               | <b>227 235</b> | <b>53,0</b>           | <b>36,1</b>          | <b>3,0</b>          | <b>0,2</b> | <b>7,7</b>                       |

**Note :** Les données proviennent d'un sous-ensemble non représentatif de 122 services policiers et représentent environ 61 % du volume national de la criminalité.

1. Les caractéristiques des homicides déclarés au Programme de déclaration uniforme de la criminalité fondé sur l'affaire peuvent ne pas correspondre à celles de la base de données sur les homicides.

Pour une analyse détaillée des homicides, veuillez consulter la plus récente publication sur les données de l'Enquête sur les homicides.

2. Les blessures légères sont celles qui ne nécessitent aucun traitement médical professionnel ou qui requièrent seulement des premiers soins.

3. Les blessures graves sont celles qui nécessitent un traitement médical professionnel sur les lieux ou le transport à un établissement médical.

4. « Blessures inconnues » est inscrit quand il est impossible de déterminer la gravité des blessures de la victime, bien que le contrevenant ait eu recours à une arme ou à la force physique.

Source : Statistique Canada, Centre canadien de la statistique juridique, Programme des services policiers, Programme de déclaration uniforme de la criminalité fondé sur l'affaire.

Tableau 3.10

Victimes d'infractions contre la personne selon la relation de l'auteur présumé avec la victime<sup>1</sup> et selon le sexe\*, 2003

|   | Total          | Famille                 |            |                            | Total       | Connaissance     |                      |              | Étranger    | Inconnu <sup>5</sup> |            |
|---|----------------|-------------------------|------------|----------------------------|-------------|------------------|----------------------|--------------|-------------|----------------------|------------|
|   |                | Conjoint ou ex-conjoint | Parent     | Autre famille <sup>3</sup> |             | Ami <sup>4</sup> | Relations d'affaires | Connaissance |             |                      |            |
|   | nombre         | pourcentage             |            |                            |             |                  |                      |              |             |                      |            |
| <b>VICTIMES FÉMININES</b>                                   |                |                         |            |                            |             |                  |                      |              |             |                      |            |
| Homicide <sup>2</sup>                                       | 91             | 28,6                    | 12,1       | 5,5                        | 46,2        | 11,0             | 3,3                  | 9,9          | 24,2        | 7,7                  | 22,0       |
| Négligence criminelle et autres infractions causant la mort | 23             | 4,3                     | 4,3        | 4,3                        | 13,0        | 21,7             | 4,3                  | 17,4         | 43,5        | 30,4                 | 13,0       |
| Tentative ou complot en vue de commettre un meurtre         | 124            | 38,7                    | 4,0        | 11,3                       | 54,0        | 13,7             | 2,4                  | 11,3         | 27,4        | 12,9                 | 5,6        |
| <b>Agression sexuelle - total</b>                           | <b>11 836</b>  | <b>4,3</b>              | <b>8,1</b> | <b>12,6</b>                | <b>25,1</b> | <b>11,7</b>      | <b>7,4</b>           | <b>28,1</b>  | <b>47,2</b> | <b>19,9</b>          | <b>7,8</b> |
| Agression sexuelle grave                                    | 96             | 13,5                    | 5,2        | 11,5                       | 30,2        | 15,6             | 1,0                  | 22,9         | 39,6        | 21,9                 | 8,3        |
| Agression sexuelle armée                                    | 220            | 10,0                    | 4,5        | 1,8                        | 16,4        | 16,4             | 2,3                  | 18,6         | 37,3        | 38,6                 | 7,7        |
| Agression sexuelle  | 11 520         | 4,2                     | 8,2        | 12,8                       | 25,2        | 11,6             | 7,5                  | 28,3         | 47,4        | 19,6                 | 7,8        |
| <b>Voies de fait - total</b>                                | <b>64 031</b>  | <b>32,2</b>             | <b>4,3</b> | <b>7,9</b>                 | <b>44,5</b> | <b>17,5</b>      | <b>4,6</b>           | <b>14,6</b>  | <b>36,7</b> | <b>13,4</b>          | <b>5,4</b> |
| Voies de fait graves  | 430            | 27,9                    | 5,3        | 7,9                        | 41,2        | 21,2             | 3,5                  | 13,0         | 37,7        | 13,7                 | 7,4        |
| Voies de fait armées ou infliction de lésions corporelles   | 10 390         | 30,0                    | 4,7        | 8,4                        | 43,0        | 16,2             | 3,6                  | 14,8         | 34,6        | 16,7                 | 5,7        |
| Voies de fait   | 51 644         | 33,4                    | 4,3        | 8,0                        | 45,8        | 18,0             | 4,6                  | 14,9         | 37,5        | 11,5                 | 5,2        |
| Décharge d'une arme à feu avec intention                    | 16             | 0,0                     | 0,0        | 0,0                        | 0,0         | 0,0              | 6,3                  | 31,3         | 37,5        | 56,3                 | 6,3        |
| Voies de fait contre un policier                            | 862            | 0,2                     | 0,0        | 0,0                        | 0,2         | 0,3              | 16,9                 | 2,6          | 19,8        | 71,8                 | 8,1        |
| Autres voies de fait  | 689            | 16,5                    | 4,8        | 3,2                        | 24,5        | 16,7             | 5,2                  | 11,9         | 33,8        | 33,8                 | 7,8        |
| <b>Voies de fait - total</b>                                | <b>75 867</b>  | <b>27,9</b>             | <b>4,9</b> | <b>8,6</b>                 | <b>41,4</b> | <b>16,6</b>      | <b>5,1</b>           | <b>16,7</b>  | <b>38,4</b> | <b>14,5</b>          | <b>5,7</b> |
| Autres infractions d'ordre sexuel                           | 1 252          | 1,2                     | 12,6       | 16,5                       | 30,3        | 9,7              | 8,1                  | 26,0         | 43,9        | 19,6                 | 6,2        |
| Enlèvement ou prise d'otages                                | 1 844          | 30,4                    | 1,5        | 2,4                        | 34,3        | 26,6             | 3,4                  | 9,5          | 39,5        | 20,2                 | 6,0        |
| Enlèvement (enfant)   | 171            | 0,0                     | 50,9       | 4,1                        | 55,0        | 1,8              | 0,6                  | 5,3          | 7,6         | 28,1                 | 9,4        |
| Vol qualifié  | 7 144          | 0,8                     | 0,0        | 0,3                        | 1,1         | 1,6              | 1,2                  | 4,3          | 7,2         | 82,5                 | 9,1        |
| Extorsion   | 263            | 10,6                    | 0,8        | 8,4                        | 19,8        | 10,3             | 8,7                  | 24,7         | 43,7        | 29,7                 | 6,8        |
| Harcèlement criminel  | 8 213          | 28,3                    | 0,7        | 3,0                        | 32,1        | 24,6             | 4,9                  | 20,1         | 49,6        | 9,7                  | 8,7        |
| Autres  | 16 598         | 21,4                    | 2,7        | 7,9                        | 32,1        | 14,0             | 8,4                  | 25,0         | 47,3        | 13,1                 | 7,5        |
| <b>Infractions contre la personne - total</b>               | <b>111 590</b> | <b>24,9</b>             | <b>4,1</b> | <b>7,6</b>                 | <b>36,5</b> | <b>15,9</b>      | <b>5,3</b>           | <b>17,4</b>  | <b>38,6</b> | <b>18,5</b>          | <b>6,5</b> |

Voir notes à la fin du tableau 3.10.

Tableau 3.10 - suite

Victimes d'infractions contre la personne selon la relation de l'auteur présumé avec la victime<sup>1</sup> et selon le sexe\*, 2003

|   | Total          | Famille                 |            |                            | Total       | Connaissance     |                      |               | Étranger    | Inconnu <sup>5</sup> |             |
|---|----------------|-------------------------|------------|----------------------------|-------------|------------------|----------------------|---------------|-------------|----------------------|-------------|
|   |                | Conjoint ou ex-conjoint | Parent     | Autre famille <sup>3</sup> |             | Ami <sup>4</sup> | Relations d'affaires | Connais-sance |             |                      |             |
|   | nombre         | pourcentage             |            |                            |             |                  |                      |               |             |                      |             |
| <b>VICTIMES MASCULINES</b>                                  |                |                         |            |                            |             |                  |                      |               |             |                      |             |
| Homicide <sup>2</sup>                                       | 251            | 2,0                     | 2,4        | 3,6                        | 8,0         | 4,8              | 5,6                  | 20,3          | 30,7        | 25,1                 | 36,3        |
| Négligence criminelle et autres infractions causant la mort | 32             | 6,3                     | 3,1        | 3,1                        | 12,5        | 12,5             | 0,0                  | 12,5          | 25,0        | 37,5                 | 25,0        |
| Tentative ou complot en vue de commettre un meurtre         | 423            | 3,3                     | 2,6        | 3,8                        | 9,7         | 8,5              | 4,0                  | 20,6          | 33,1        | 37,1                 | 20,1        |
| <b>Agression sexuelle - total</b>                           | <b>1 920</b>   | <b>0,5</b>              | <b>9,8</b> | <b>19,7</b>                | <b>30,0</b> | <b>14,0</b>      | <b>9,8</b>           | <b>27,1</b>   | <b>50,9</b> | <b>10,4</b>          | <b>8,7</b>  |
| Agression sexuelle grave                                    | 9              | 0,0                     | 22,2       | 33,3                       | 55,6        | 22,2             | 0,0                  | 11,1          | 33,3        | 11,1                 | 0,0         |
| Agression sexuelle armée                                    | 29             | 0,0                     | 10,3       | 13,8                       | 24,1        | 10,3             | 13,8                 | 10,3          | 34,5        | 27,6                 | 13,8        |
| Agression sexuelle  | 1 882          | 0,5                     | 9,7        | 19,7                       | 30,0        | 14,0             | 9,8                  | 27,4          | 51,3        | 10,1                 | 8,7         |
| <b>Voies de fait - total</b>                                | <b>75 012</b>  | <b>5,5</b>              | <b>3,3</b> | <b>4,9</b>                 | <b>13,7</b> | <b>7,3</b>       | <b>9,0</b>           | <b>23,8</b>   | <b>40,1</b> | <b>36,0</b>          | <b>10,1</b> |
| Voies de fait graves  | 1 457          | 2,3                     | 2,4        | 4,9                        | 9,6         | 6,6              | 4,5                  | 26,2          | 37,3        | 36,0                 | 17,0        |
| Voies de fait armées ou inflicton de lésions corporelles    | 18 972         | 5,3                     | 2,6        | 5,0                        | 12,9        | 7,2              | 5,7                  | 24,3          | 37,2        | 38,7                 | 11,2        |
| Voies de fait   | 47 934         | 6,5                     | 4,1        | 5,4                        | 16,0        | 8,3              | 9,5                  | 25,9          | 43,7        | 30,6                 | 9,8         |
| Décharge d'une arme à feu avec intention                    | 86             | 1,2                     | 0,0        | 0,0                        | 1,2         | 2,3              | 5,8                  | 29,1          | 37,2        | 43,0                 | 18,6        |
| Voies de fait contre un policier                            | 4 809          | 0,0                     | 0,0        | 0,1                        | 0,1         | 0,4              | 17,8                 | 3,2           | 21,3        | 70,2                 | 8,3         |
| Autres voies de fait  | 1 754          | 0,6                     | 1,5        | 1,8                        | 3,9         | 3,8              | 11,3                 | 12,6          | 27,8        | 61,9                 | 6,4         |
| <b>Voies de fait - total</b>                                | <b>76 932</b>  | <b>5,4</b>              | <b>3,5</b> | <b>5,2</b>                 | <b>14,2</b> | <b>7,5</b>       | <b>9,0</b>           | <b>23,8</b>   | <b>40,4</b> | <b>35,4</b>          | <b>10,1</b> |
| Autres infractions d'ordre sexuel                           | 396            | 0,5                     | 12,1       | 19,4                       | 32,1        | 11,4             | 8,1                  | 26,5          | 46,0        | 14,9                 | 7,1         |
| Enlèvement ou prise d'otages                                | 817            | 2,0                     | 3,1        | 2,0                        | 7,0         | 7,2              | 5,8                  | 19,3          | 32,3        | 51,8                 | 8,9         |
| Enlèvement (enfant)   | 127            | 0,0                     | 59,1       | 7,1                        | 66,1        | 0,0              | 3,1                  | 3,1           | 6,3         | 22,8                 | 4,7         |
| Vol qualifié  | 13 776         | 0,1                     | 0,0        | 0,1                        | 0,2         | 0,9              | 1,7                  | 8,6           | 11,2        | 81,0                 | 7,6         |
| Extorsion   | 557            | 1,1                     | 0,2        | 3,8                        | 5,0         | 10,2             | 13,1                 | 34,1          | 57,5        | 28,5                 | 9,0         |
| Harcèlement criminel  | 2 466          | 12,6                    | 1,2        | 4,3                        | 18,1        | 16,4             | 9,9                  | 32,3          | 58,6        | 11,9                 | 11,4        |
| Autres  | 18 609         | 2,9                     | 2,1        | 6,5                        | 11,5        | 7,8              | 13,6                 | 33,5          | 54,8        | 24,7                 | 9,0         |
| <b>Infractions contre la personne - total</b>               | <b>114 386</b> | <b>4,4</b>              | <b>2,9</b> | <b>4,8</b>                 | <b>12,1</b> | <b>7,0</b>       | <b>8,9</b>           | <b>23,7</b>   | <b>39,6</b> | <b>38,6</b>          | <b>9,7</b>  |

Voit notes à la fin du tableau 3.10.

Tableau 3.10 - fin

Victimes d'infractions contre la personne selon la relation de l'auteur présumé avec la victime<sup>1</sup>, 2003

|   | Total          | Famille                 |            |                            | Total       | Connaissance     |                      |               | Étranger    | Inconnu <sup>5</sup> |            |
|---|----------------|-------------------------|------------|----------------------------|-------------|------------------|----------------------|---------------|-------------|----------------------|------------|
|   |                | Conjoint ou ex-conjoint | Parent     | Autre famille <sup>3</sup> |             | Ami <sup>4</sup> | Relations d'affaires | Connais-sance |             |                      |            |
|   | nombre         | pourcentage             |            |                            |             |                  |                      |               |             |                      |            |
| <b>VICTIMES - TOTAL*</b>                                    |                |                         |            |                            |             |                  |                      |               |             |                      |            |
| Homicide <sup>2</sup>                                       | 342            | 9,1                     | 5,0        | 4,1                        | 18,1        | 6,4              | 5,0                  | 17,5          | 28,9        | 20,5                 | 32,5       |
| Négligence criminelle et autres infractions causant la mort | 55             | 5,5                     | 3,6        | 3,6                        | 12,7        | 16,4             | 1,8                  | 14,5          | 32,7        | 34,5                 | 20,0       |
| Tentative ou complot en vue de commettre un meurtre         | 550            | 11,3                    | 2,9        | 5,5                        | 19,6        | 9,6              | 3,6                  | 18,4          | 31,6        | 31,6                 | 17,1       |
| <b>Agression sexuelle - total</b>                           | <b>13 791</b>  | <b>3,8</b>              | <b>8,4</b> | <b>13,6</b>                | <b>25,7</b> | <b>12,0</b>      | <b>7,7</b>           | <b>27,9</b>   | <b>47,7</b> | <b>18,6</b>          | <b>8,0</b> |
| Agression sexuelle grave                                    | 106            | 13,2                    | 6,6        | 13,2                       | 33,0        | 16,0             | 0,9                  | 21,7          | 38,7        | 20,8                 | 7,5        |
| Agression sexuelle armée                                    | 249            | 8,8                     | 5,2        | 3,2                        | 17,3        | 15,7             | 3,6                  | 17,7          | 36,9        | 37,3                 | 8,4        |
| Agression sexuelle  | 13 436         | 3,6                     | 8,4        | 13,8                       | 25,8        | 11,9             | 7,9                  | 28,2          | 47,9        | 18,2                 | 8,0        |
| <b>Voies de fait - total</b>                                | <b>139 964</b> | <b>17,7</b>             | <b>3,8</b> | <b>6,2</b>                 | <b>27,8</b> | <b>12,0</b>      | <b>7,0</b>           | <b>19,5</b>   | <b>38,4</b> | <b>25,7</b>          | <b>8,0</b> |
| Voies de fait graves  | 1 890          | 8,1                     | 3,1        | 5,6                        | 16,8        | 9,9              | 4,3                  | 23,2          | 37,4        | 31,0                 | 14,8       |
| Voies de fait armées ou infliction de lésions corporelles   | 29 453         | 14,0                    | 3,3        | 6,2                        | 23,5        | 10,4             | 5,0                  | 20,9          | 36,3        | 30,9                 | 9,3        |
| Voies de fait   | 100 035        | 20,4                    | 4,2        | 6,8                        | 31,4        | 13,3             | 7,0                  | 20,2          | 40,4        | 20,7                 | 7,5        |
| Décharge d'une arme à feu avec intention                    | 110            | 0,9                     | 0,0        | 0,0                        | 0,9         | 1,8              | 5,5                  | 27,3          | 34,5        | 43,6                 | 20,9       |
| Voies de fait contre un policier                            | 5 974          | 0,1                     | 0,0        | 0,1                        | 0,2         | 0,4              | 17,2                 | 2,9           | 20,5        | 71,0                 | 8,4        |
| Autres voies de fait  | 2 502          | 5,0                     | 2,4        | 2,2                        | 9,6         | 7,4              | 9,7                  | 12,1          | 29,2        | 54,4                 | 6,9        |
| <b>Voies de fait - total</b>                                | <b>153 755</b> | <b>16,5</b>             | <b>4,2</b> | <b>6,9</b>                 | <b>27,6</b> | <b>12,0</b>      | <b>7,1</b>           | <b>20,2</b>   | <b>39,3</b> | <b>25,1</b>          | <b>8,0</b> |
| Autres infractions d'ordre sexuel                           | 1 650          | 1,0                     | 12,5       | 17,2                       | 30,7        | 10,1             | 8,1                  | 26,2          | 44,4        | 18,5                 | 6,4        |
| Enlèvement ou prise d'otages                                | 2 668          | 21,6                    | 1,9        | 2,3                        | 25,9        | 20,7             | 4,1                  | 12,6          | 37,3        | 29,9                 | 6,9        |
| Enlèvement (enfant)   | 298            | 0,0                     | 54,4       | 5,4                        | 59,7        | 1,0              | 1,7                  | 4,4           | 7,0         | 25,8                 | 7,4        |
| Vol qualifié  | 20 961         | 0,4                     | 0,0        | 0,2                        | 0,5         | 1,1              | 1,5                  | 7,2           | 9,8         | 81,5                 | 8,1        |
| Extorsion   | 823            | 4,1                     | 0,4        | 5,2                        | 9,7         | 10,2             | 11,7                 | 31,1          | 53,0        | 28,8                 | 8,5        |
| Harcèlement criminel  | 10 766         | 24,5                    | 0,9        | 3,3                        | 28,7        | 22,7             | 6,0                  | 22,8          | 51,4        | 10,2                 | 9,7        |
| Autres  | 35 367         | 11,6                    | 2,4        | 7,2                        | 21,1        | 10,7             | 11,1                 | 29,4          | 51,2        | 19,2                 | 8,5        |
| <b>Infractions contre la personne - total</b>               | <b>227 235</b> | <b>14,5</b>             | <b>3,5</b> | <b>6,2</b>                 | <b>24,1</b> | <b>11,3</b>      | <b>7,1</b>           | <b>20,5</b>   | <b>39,0</b> | <b>28,7</b>          | <b>8,2</b> |

Note : Les données proviennent d'un sous-ensemble non représentatif de 122 services policiers et représentent environ 61 % du volume national de la criminalité.

\* La répartition selon le sexe peut ne pas correspondre au total parce que dans certains cas, on n'a pas identifié le sexe de la personne.

1. Élément d'information permettant de déterminer la nature de la relation de l'auteur présumé avec la victime (conjoint, ami). Conjoint et ex-conjoint s'appliquent aux personnes mariées et celles vivant en union libre.

2. Les caractéristiques des homicides déclarés au Programme de déclaration uniforme de la criminalité fondé sur l'affaire peuvent ne pas correspondre à celles de la base de données sur les homicides.

Pour une analyse détaillée des homicides, veuillez consulter la plus récente publication sur les données de l'Enquête sur les homicides.

3. « Autre famille » comprend les enfants, les frères et sœurs, les grands-parents, les tantes, les oncles, les cousins et cousines et tous les autres parents de la victime liés par le sang ou par le mariage.

4. « Ami » comprend les amis de longue date ou les amis proches de la victime (incluant les amoureux), ainsi que les anciens amis ou les anciens amoureux.

5. « Inconnu » est inscrit quand l'identité de l'auteur présumé est inconnue ou la nature de la relation ne peut être déterminée.

Source : Statistique Canada, Centre canadien de la statistique juridique, Programme des services policiers, Programme de déclaration uniforme de la criminalité fondé sur l'affaire.

Tableau 3.11

**Victimes d'infractions contre la personne selon la relation de l'auteur présumé avec la victime<sup>1</sup>, le type d'arme utilisée et la force physique, 2003**

|                                | Total          | Famille                 |              |                            | Total        | Connaissance     |                      |               | Étranger     | Inconnu <sup>5</sup> |              |
|--------------------------------|----------------|-------------------------|--------------|----------------------------|--------------|------------------|----------------------|---------------|--------------|----------------------|--------------|
|                                |                | Conjoint ou ex-conjoint | Parent       | Autre famille <sup>3</sup> |              | Ami <sup>4</sup> | Relations d'affaires | Connais-sance |              |                      |              |
|                                | nombre         | pourcentage             |              |                            |              |                  |                      |               |              |                      |              |
| <b>Aucune arme utilisée</b>    | <b>121 416</b> | <b>46,3</b>             | <b>50,8</b>  | <b>56,7</b>                | <b>49,6</b>  | <b>51,4</b>      | <b>64,2</b>          | <b>57,9</b>   | <b>57,2</b>  | <b>52,8</b>          | <b>49,1</b>  |
| Arme à feu                     | 1 205          | 0,1                     | 0,0          | 0,2                        | 0,1          | 0,1              | 0,2                  | 0,3           | 0,3          | 1,1                  | 1,2          |
| Couteau                        | 3 909          | 1,2                     | 0,5          | 1,6                        | 1,2          | 1,6              | 0,8                  | 1,7           | 1,5          | 2,3                  | 2,1          |
| Objet contondant               | 5 112          | 1,6                     | 2,8          | 2,1                        | 1,9          | 1,7              | 1,5                  | 2,5           | 2,1          | 2,8                  | 1,9          |
| Autres armes <sup>2</sup>      | 12 344         | 5,7                     | 5,6          | 5,0                        | 5,5          | 4,8              | 5,4                  | 5,1           | 5,1          | 5,8                  | 5,5          |
| Arme inconnue                  | 14 422         | 3,8                     | 4,8          | 3,8                        | 3,9          | 4,8              | 4,3                  | 3,4           | 4,0          | 9,2                  | 14,7         |
| <b>Armes utilisées - total</b> | <b>36 992</b>  | <b>12,4</b>             | <b>13,8</b>  | <b>12,7</b>                | <b>12,7</b>  | <b>13,1</b>      | <b>12,2</b>          | <b>13,1</b>   | <b>12,9</b>  | <b>21,2</b>          | <b>25,5</b>  |
| <b>Force physique</b>          | <b>68 827</b>  | <b>41,3</b>             | <b>35,4</b>  | <b>30,6</b>                | <b>37,7</b>  | <b>35,5</b>      | <b>23,5</b>          | <b>28,9</b>   | <b>29,9</b>  | <b>26,0</b>          | <b>25,4</b>  |
| <b>VICTIMES - TOTAL</b>        | <b>227 235</b> | <b>100,0</b>            | <b>100,0</b> | <b>100,0</b>               | <b>100,0</b> | <b>100,0</b>     | <b>100,0</b>         | <b>100,0</b>  | <b>100,0</b> | <b>100,0</b>         | <b>100,0</b> |

Note : Les données proviennent d'un sous-ensemble non représentatif de 122 services policiers et représentent environ 61 % du volume national de la criminalité.

1. Élément d'information permettant de déterminer la nature de la relation de l'auteur présumé avec la victime (conjoint, ami). Conjoint et ex-conjoint s'appliquent aux personnes mariées et celles vivant en union libre.
2. Les autres armes comprennent, par exemple, le poison et les véhicules à moteur et les cas où une arme a été utilisée mais on ignore laquelle.
3. « Autre famille » comprend les enfants, les frères et sœurs, les grands-parents, les tantes, les oncles, les cousins et cousines et tous les autres parents de la victime liés par le sang ou par le mariage.
4. « Ami » comprend les amis de longue date ou les amis proches de la victime (incluant les amoureux), ainsi que les anciens amis ou les anciens amoureux.
5. « Inconnu » est inscrit quand l'identité de l'auteur présumé est inconnue ou la nature de la relation ne peut être déterminée.

Source : Statistique Canada, Centre canadien de la statistique juridique, Programme des services policiers, Programme de déclaration uniforme de la criminalité fondé sur l'affaire.

**Tableau 3.12**  
**Victimes d'infractions contre la personne selon l'âge et le sexe\*, 2003**

|   | Total          | <12         | Jeunes (12 à 17 ans) |             |             | Adultes (18 ans et plus) |             |             |             |             |             |            |            | Total       | Âge<br>inconnu |
|---|----------------|-------------|----------------------|-------------|-------------|--------------------------|-------------|-------------|-------------|-------------|-------------|------------|------------|-------------|----------------|
|   |                |             | 12 à 14              | 15 à 17     | Total       | 18 et 19                 | 20 à 24     | 25 à 29     | 30 à 34     | 35 à 39     | 40 à 49     | 50 à 59    | 60 et plus |             |                |
|   | nombre         |             |                      |             |             | pourcentage              |             |             |             |             |             |            |            |             |                |
| <b>VICTIMES FÉMININES</b>                                   |                |             |                      |             |             |                          |             |             |             |             |             |            |            |             |                |
| Homicide <sup>1</sup>                                       | 91             | 12,1        | 3,3                  | 2,2         | 5,5         | 2,2                      | 12,1        | 7,7         | 11,0        | 5,5         | 16,5        | 16,5       | 11,0       | 82,4        | 0,0            |
| Négligence criminelle et autres infractions causant la mort | 23             | 0,0         | 4,3                  | 13,0        | 17,4        | 8,7                      | 13,0        | 21,7        | 0,0         | 0,0         | 17,4        | 8,7        | 8,7        | 78,3        | 4,3            |
| Tentative ou complot en vue de commettre un meurtre         | 124            | 5,6         | 1,6                  | 4,8         | 6,5         | 6,5                      | 8,9         | 12,9        | 16,1        | 12,1        | 20,2        | 6,5        | 4,8        | 87,9        | 0,0            |
| <b>Agression sexuelle - total</b>                           | <b>11 836</b>  | <b>20,1</b> | <b>18,5</b>          | <b>16,1</b> | <b>34,5</b> | <b>7,5</b>               | <b>11,7</b> | <b>6,9</b>  | <b>5,3</b>  | <b>4,6</b>  | <b>6,0</b>  | <b>2,0</b> | <b>0,9</b> | <b>44,9</b> | <b>0,5</b>     |
| Agression sexuelle grave                                    | 96             | 8,3         | 12,5                 | 15,6        | 28,1        | 8,3                      | 22,9        | 9,4         | 8,3         | 8,3         | 5,2         | 1,0        | 0,0        | 63,5        | 0,0            |
| Agression sexuelle armée                                    | 220            | 2,7         | 9,1                  | 13,2        | 22,3        | 10,5                     | 14,1        | 14,5        | 10,0        | 11,8        | 10,9        | 1,8        | 0,0        | 73,6        | 1,4            |
| Agression sexuelle  | 11 520         | 20,6        | 18,7                 | 16,1        | 34,8        | 7,5                      | 11,5        | 6,7         | 5,2         | 4,4         | 6,0         | 2,0        | 0,9        | 44,1        | 0,5            |
| <b>Voies de fait - total</b>                                | <b>64 031</b>  | <b>3,7</b>  | <b>5,4</b>           | <b>8,1</b>  | <b>13,5</b> | <b>6,2</b>               | <b>15,3</b> | <b>12,8</b> | <b>11,7</b> | <b>11,6</b> | <b>16,2</b> | <b>5,4</b> | <b>2,3</b> | <b>81,5</b> | <b>1,3</b>     |
| Voies de fait graves  | 430            | 8,8         | 2,1                  | 7,2         | 9,3         | 6,5                      | 16,3        | 12,3        | 11,6        | 8,8         | 17,0        | 4,2        | 4,0        | 80,7        | 1,2            |
| Voies de fait armées ou infliction de lésions corporelles   | 10 390         | 4,0         | 5,1                  | 8,4         | 13,5        | 7,0                      | 15,4        | 12,3        | 11,4        | 11,4        | 16,2        | 5,3        | 2,6        | 81,6        | 1,0            |
| Voies de fait   | 51 644         | 3,5         | 5,6                  | 8,1         | 13,8        | 6,2                      | 15,4        | 12,7        | 11,6        | 11,8        | 16,3        | 5,6        | 2,3        | 81,8        | 0,9            |
| Décharge d'une arme à feu avec intention                    | 16             | 0,0         | 6,3                  | 18,8        | 25,0        | 12,5                     | 12,5        | 12,5        | 18,8        | 0,0         | 18,8        | 0,0        | 0,0        | 75,0        | 0,0            |
| Voies de fait contre un policier                            | 862            | 3,4         | 0,0                  | 0,0         | 0,0         | 0,0                      | 10,8        | 24,9        | 19,3        | 7,9         | 5,9         | 0,9        | 0,1        | 69,8        | 26,8           |
| Autres voies de fait  | 689            | 5,2         | 3,6                  | 8,4         | 12,0        | 6,5                      | 14,2        | 12,5        | 9,7         | 10,9        | 15,1        | 2,3        | 2,2        | 73,4        | 9,3            |
| <b>Voies de fait - total</b>                                | <b>75 867</b>  | <b>6,2</b>  | <b>7,4</b>           | <b>9,3</b>  | <b>16,8</b> | <b>6,4</b>               | <b>14,7</b> | <b>11,8</b> | <b>10,7</b> | <b>10,5</b> | <b>14,6</b> | <b>4,9</b> | <b>2,1</b> | <b>75,8</b> | <b>1,2</b>     |
| Autres infractions d'ordre sexuel                           | 1 252          | 43,0        | 29,2                 | 10,1        | 39,3        | 3,7                      | 4,2         | 2,3         | 1,8         | 1,7         | 2,6         | 1,1        | 0,2        | 17,5        | 0,2            |
| Enlèvement ou prise d'otages                                | 1 844          | 3,7         | 3,7                  | 9,1         | 12,9        | 10,5                     | 19,6        | 13,1        | 9,8         | 10,7        | 12,7        | 4,0        | 2,3        | 82,7        | 0,8            |
| Enlèvement (enfant)   | 171            | 78,4        | 17,5                 | 2,3         | 19,9        | 0,0                      | 0,0         | 0,0         | 0,0         | 0,0         | 0,0         | 0,0        | 0,0        | 0,0         | 1,8            |
| Vol qualifié  | 7 144          | 1,0         | 3,3                  | 8,6         | 12,0        | 11,3                     | 18,1        | 8,8         | 7,4         | 7,2         | 15,3        | 10,2       | 7,9        | 86,2        | 0,8            |
| Extorsion   | 263            | 3,4         | 6,1                  | 9,1         | 15,2        | 6,8                      | 10,3        | 7,6         | 6,8         | 7,6         | 20,9        | 11,0       | 10,3       | 81,4        | 0,0            |
| Harcèlement criminel  | 8 213          | 1,1         | 3,2                  | 6,6         | 9,9         | 5,7                      | 15,0        | 14,4        | 13,6        | 12,9        | 18,0        | 6,1        | 2,5        | 88,1        | 0,9            |
| Autres <sup>2</sup>   | 16 598         | 3,1         | 4,9                  | 7,6         | 12,5        | 5,1                      | 12,6        | 11,9        | 11,9        | 12,1        | 18,9        | 7,4        | 3,2        | 83,1        | 1,4            |
| <b>Infractions contre la personne - total</b>               | <b>111 590</b> | <b>5,5</b>  | <b>6,7</b>           | <b>8,8</b>  | <b>15,5</b> | <b>6,5</b>               | <b>14,6</b> | <b>11,7</b> | <b>10,7</b> | <b>10,6</b> | <b>15,4</b> | <b>5,7</b> | <b>2,7</b> | <b>77,8</b> | <b>1,2</b>     |

Voir notes à la fin du tableau 3.12.

**Tableau 3.12 - suite**  
**Victimes d'infractions contre la personne selon l'âge et le sexe\*, 2003**

|   | Total          | <12         | Jeunes (12 à 17 ans) |             |             | Adultes (18 ans et plus) |             |             |             |            |             |            |            | Âge<br>inconnu |            |
|---|----------------|-------------|----------------------|-------------|-------------|--------------------------|-------------|-------------|-------------|------------|-------------|------------|------------|----------------|------------|
|   |                |             | 12 à 14              | 15 à 17     | Total       | 18 et 19                 | 20 à 24     | 25 à 29     | 30 à 34     | 35 à 39    | 40 à 49     | 50 à 59    | 60 et plus |                | Total      |
|   | nombre         |             | pourcentage          |             |             |                          |             |             |             |            |             |            |            |                |            |
| <b>VICTIMES MASCULINES</b>                                  |                |             |                      |             |             |                          |             |             |             |            |             |            |            |                |            |
| Homicide <sup>1</sup>                                       | 251            | 4,0         | 1,2                  | 3,6         | 4,8         | 8,0                      | 19,9        | 11,2        | 6,8         | 10,0       | 15,1        | 8,8        | 11,2       | 90,8           | 0,4        |
| Négligence criminelle et autres infractions causant la mort | 32             | 15,6        | 0,0                  | 15,6        | 15,6        | 0,0                      | 0,0         | 9,4         | 9,4         | 9,4        | 0,0         | 15,6       | 25,0       | 68,8           | 0,0        |
| Tentative ou complot en vue de commettre un meurtre         | 423            | 1,4         | 0,7                  | 7,8         | 8,5         | 7,6                      | 20,8        | 14,9        | 11,8        | 8,0        | 16,3        | 5,4        | 2,8        | 87,7           | 2,4        |
| <b>Agression sexuelle - total</b>                           | <b>1 920</b>   | <b>50,5</b> | <b>17,0</b>          | <b>11,5</b> | <b>28,5</b> | <b>3,5</b>               | <b>4,6</b>  | <b>3,0</b>  | <b>2,7</b>  | <b>1,9</b> | <b>3,3</b>  | <b>0,8</b> | <b>0,6</b> | <b>20,3</b>    | <b>0,7</b> |
| Agression sexuelle grave                                    | 9              | 66,7        | 11,1                 | 11,1        | 22,2        | 0,0                      | 0,0         | 0,0         | 0,0         | 0,0        | 11,1        | 0,0        | 0,0        | 11,1           | 0,0        |
| Agression sexuelle armée                                    | 29             | 17,2        | 13,8                 | 10,3        | 24,1        | 3,4                      | 20,7        | 3,4         | 0,0         | 17,2       | 3,4         | 3,4        | 0,0        | 51,7           | 6,9        |
| Agression sexuelle  | 1 882          | 51,0        | 17,1                 | 11,5        | 28,6        | 3,5                      | 4,4         | 3,0         | 2,7         | 1,7        | 3,2         | 0,8        | 0,6        | 19,9           | 0,6        |
| <b>Voies de fait - total</b>                                | <b>75 012</b>  | <b>6,3</b>  | <b>7,6</b>           | <b>9,3</b>  | <b>16,9</b> | <b>6,3</b>               | <b>13,4</b> | <b>10,7</b> | <b>10,1</b> | <b>9,4</b> | <b>14,6</b> | <b>6,4</b> | <b>2,8</b> | <b>73,6</b>    | <b>3,2</b> |
| Voies de fait graves  | 1 457          | 2,7         | 1,3                  | 8,4         | 9,7         | 11,4                     | 21,8        | 12,8        | 10,6        | 8,9        | 15,1        | 4,9        | 1,9        | 87,2           | 0,3        |
| Voies de fait armées ou infliction de lésions corporelles   | 18 972         | 4,2         | 5,8                  | 10,3        | 16,0        | 8,4                      | 16,3        | 10,4        | 9,5         | 9,7        | 14,7        | 6,4        | 2,7        | 78,3           | 1,5        |
| Voies de fait   | 47 934         | 7,7         | 9,5                  | 10,1        | 19,6        | 5,9                      | 12,6        | 9,4         | 8,9         | 9,1        | 15,3        | 6,9        | 3,2        | 71,4           | 1,3        |
| Décharge d'une arme à feu avec intention                    | 86             | 10,5        | 10,5                 | 2,3         | 12,8        | 12,8                     | 18,6        | 9,3         | 8,1         | 5,8        | 8,1         | 5,8        | 3,5        | 72,1           | 4,7        |
| Voies de fait contre un policier                            | 4 809          | 3,1         | 0,0                  | 0,1         | 0,1         | 0,2                      | 6,6         | 21,6        | 23,1        | 11,6       | 9,6         | 2,4        | 0,2        | 75,4           | 21,5       |
| Autres voies de fait  | 1 754          | 2,7         | 2,0                  | 4,7         | 6,7         | 3,2                      | 13,3        | 16,8        | 11,5        | 7,4        | 9,2         | 3,6        | 1,5        | 66,7           | 23,8       |
| <b>Voies de fait - total</b>                                | <b>76 932</b>  | <b>7,4</b>  | <b>7,9</b>           | <b>9,4</b>  | <b>17,2</b> | <b>6,2</b>               | <b>13,2</b> | <b>10,5</b> | <b>9,9</b>  | <b>9,2</b> | <b>14,3</b> | <b>6,2</b> | <b>2,8</b> | <b>72,3</b>    | <b>3,1</b> |
| Autres infractions d'ordre sexuel                           | 396            | 57,3        | 21,2                 | 8,1         | 29,3        | 2,0                      | 2,0         | 1,0         | 2,0         | 2,0        | 2,8         | 0,5        | 0,0        | 12,4           | 1,0        |
| Enlèvement ou prise d'otages                                | 817            | 6,7         | 3,9                  | 10,5        | 14,4        | 9,2                      | 18,2        | 10,0        | 8,7         | 7,0        | 14,3        | 6,9        | 3,4        | 77,7           | 1,1        |
| Enlèvement (enfant)   | 127            | 88,2        | 11,0                 | 0,8         | 11,8        | 0,0                      | 0,0         | 0,0         | 0,0         | 0,0        | 0,0         | 0,0        | 0,0        | 0,0            | 0,0        |
| Vol qualifié  | 13 776         | 2,0         | 9,1                  | 15,7        | 24,8        | 11,3                     | 16,9        | 8,2         | 6,8         | 6,1        | 11,2        | 7,3        | 4,7        | 72,5           | 0,7        |
| Extorsion   | 557            | 3,4         | 12,6                 | 9,7         | 22,3        | 6,8                      | 11,1        | 6,5         | 7,7         | 6,3        | 16,7        | 11,3       | 6,8        | 73,2           | 1,1        |
| Harcèlement criminel  | 2 466          | 2,6         | 4,6                  | 5,2         | 9,8         | 3,4                      | 7,6         | 8,6         | 12,2        | 12,2       | 25,1        | 11,6       | 5,5        | 86,2           | 1,4        |
| Autres <sup>2</sup>   | 18 609         | 3,8         | 4,8                  | 5,9         | 10,8        | 4,6                      | 10,2        | 10,0        | 11,0        | 11,8       | 20,5        | 10,1       | 4,7        | 82,9           | 2,5        |
| <b>Infractions contre la personne - total</b>               | <b>114 386</b> | <b>6,3</b>  | <b>7,5</b>           | <b>9,5</b>  | <b>16,9</b> | <b>6,5</b>               | <b>13,0</b> | <b>10,0</b> | <b>9,7</b>  | <b>9,3</b> | <b>15,1</b> | <b>7,1</b> | <b>3,4</b> | <b>74,2</b>    | <b>2,6</b> |

Voir notes à la fin du tableau 3.12.

**Tableau 3.12 - fin**  
**Victimes d'infractions contre la personne selon l'âge et le sexe\*, 2003**

|   | Total          | <12         | Jeunes (12 à 17 ans) |             |             | Adultes (18 ans et plus) |             |             |             |             |             |            |            | Total       | Âge<br>inconnu |  |
|---|----------------|-------------|----------------------|-------------|-------------|--------------------------|-------------|-------------|-------------|-------------|-------------|------------|------------|-------------|----------------|--|
|   |                |             | 12 à 14              | 15 à 17     | Total       | 18 et 19                 | 20 à 24     | 25 à 29     | 30 à 34     | 35 à 39     | 40 à 49     | 50 à 59    | 60 et plus |             |                |  |
|   | nombre         | pourcentage |                      |             |             |                          |             |             |             |             |             |            |            |             |                |  |
| <b>VICTIMES - TOTAL</b>                                     |                |             |                      |             |             |                          |             |             |             |             |             |            |            |             |                |  |
| Homicide <sup>1</sup>                                       | 342            | 6,1         | 1,8                  | 3,2         | 5,0         | 6,4                      | 17,8        | 10,2        | 7,9         | 8,8         | 15,5        | 10,8       | 11,1       | 88,6        | 0,3            |  |
| Négligence criminelle et autres infractions causant la mort | 55             | 9,1         | 1,8                  | 14,5        | 16,4        | 3,6                      | 5,5         | 14,5        | 5,5         | 5,5         | 7,3         | 12,7       | 18,2       | 72,7        | 1,8            |  |
| Tentative ou complot en vue de commettre un meurtre         | 550            | 2,9         | 0,9                  | 7,1         | 8,0         | 7,3                      | 18,0        | 14,4        | 12,7        | 8,9         | 17,1        | 5,6        | 3,3        | 87,3        | 1,8            |  |
| <b>Agression sexuelle - total</b>                           | <b>13 791</b>  | <b>24,4</b> | <b>18,3</b>          | <b>15,4</b> | <b>33,7</b> | <b>7,0</b>               | <b>10,7</b> | <b>6,3</b>  | <b>4,9</b>  | <b>4,2</b>  | <b>5,7</b>  | <b>1,8</b> | <b>0,8</b> | <b>41,4</b> | <b>0,5</b>     |  |
| Agression sexuelle grave                                    | 106            | 13,2        | 12,3                 | 15,1        | 27,4        | 7,5                      | 20,8        | 8,5         | 7,5         | 7,5         | 6,6         | 0,9        | 0,0        | 59,4        | 0,0            |  |
| Agression sexuelle armée                                    | 249            | 4,4         | 9,6                  | 12,9        | 22,5        | 9,6                      | 14,9        | 13,3        | 8,8         | 12,4        | 10,0        | 2,0        | 0,0        | 71,1        | 2,0            |  |
| Agression sexuelle  | 13 436         | 24,8        | 18,5                 | 15,5        | 34,0        | 6,9                      | 10,5        | 6,2         | 4,8         | 4,0         | 5,6         | 1,8        | 0,9        | 40,7        | 0,5            |  |
| <b>Voies de fait - total</b>                                | <b>139 964</b> | <b>5,2</b>  | <b>6,6</b>           | <b>8,7</b>  | <b>15,3</b> | <b>6,2</b>               | <b>14,2</b> | <b>11,6</b> | <b>10,8</b> | <b>10,4</b> | <b>15,3</b> | <b>5,9</b> | <b>2,6</b> | <b>77,0</b> | <b>2,4</b>     |  |
| Voies de fait graves  | 1 890          | 4,2         | 1,5                  | 8,1         | 9,6         | 10,3                     | 20,5        | 12,7        | 10,8        | 8,8         | 15,5        | 4,7        | 2,3        | 85,7        | 0,5            |  |
| Voies de fait armées ou infraction de lésions corporelles   | 29 453         | 4,1         | 5,5                  | 9,6         | 15,1        | 7,9                      | 15,9        | 11,1        | 10,2        | 10,3        | 15,3        | 6,0        | 2,7        | 79,4        | 1,4            |  |
| Voies de fait   | 100 035        | 5,5         | 7,5                  | 9,1         | 16,6        | 6,1                      | 14,1        | 11,1        | 10,3        | 10,5        | 15,8        | 6,2        | 2,7        | 76,7        | 1,1            |  |
| Décharge d'une arme à feu avec intention                    | 110            | 8,2         | 9,1                  | 4,5         | 13,6        | 11,8                     | 17,3        | 9,1         | 9,1         | 4,5         | 9,1         | 4,5        | 2,7        | 68,2        | 10,0           |  |
| Voies de fait contre un policier                            | 5 974          | 6,5         | 0,0                  | 0,1         | 0,1         | 0,2                      | 6,9         | 21,1        | 21,6        | 10,6        | 8,7         | 2,1        | 0,2        | 71,3        | 22,1           |  |
| Autres voies de fait  | 2 502          | 3,4         | 2,4                  | 5,6         | 8,1         | 4,1                      | 13,6        | 15,6        | 11,0        | 8,2         | 10,7        | 3,2        | 1,7        | 68,0        | 20,5           |  |
| <b>Voies de fait - total</b>                                | <b>153 755</b> | <b>7,0</b>  | <b>7,6</b>           | <b>9,3</b>  | <b>17,0</b> | <b>6,3</b>               | <b>13,9</b> | <b>11,1</b> | <b>10,3</b> | <b>9,8</b>  | <b>14,4</b> | <b>5,5</b> | <b>2,4</b> | <b>73,8</b> | <b>2,2</b>     |  |
| Autres infractions d'ordre sexuel                           | 1 650          | 46,5        | 27,2                 | 9,6         | 36,8        | 3,3                      | 3,6         | 2,0         | 1,8         | 1,8         | 2,7         | 1,0        | 0,1        | 16,2        | 0,4            |  |
| Enlèvement ou prise d'otages                                | 2 668          | 4,6         | 3,8                  | 9,7         | 13,5        | 10,1                     | 19,2        | 12,1        | 9,4         | 9,5         | 13,2        | 4,9        | 2,6        | 81,0        | 0,9            |  |
| Enlèvement (enfant)   | 298            | 82,6        | 14,8                 | 1,7         | 16,4        | 0,0                      | 0,0         | 0,0         | 0,0         | 0,0         | 0,0         | 0,0        | 0,0        | 0,0         | 1,0            |  |
| Vol qualifié  | 20 961         | 1,7         | 7,2                  | 13,3        | 20,4        | 11,3                     | 17,3        | 8,4         | 7,0         | 6,5         | 12,6        | 8,3        | 5,8        | 77,1        | 0,8            |  |
| Extorsion   | 823            | 3,4         | 10,4                 | 9,5         | 19,9        | 6,8                      | 10,8        | 6,8         | 7,4         | 6,7         | 18,2        | 11,3       | 7,9        | 75,9        | 0,7            |  |
| Harcèlement criminel  | 10 766         | 1,5         | 3,5                  | 6,3         | 9,9         | 5,1                      | 13,2        | 13,0        | 13,3        | 12,8        | 19,6        | 7,4        | 3,2        | 87,6        | 1,0            |  |
| Autres <sup>2</sup>   | 35 367         | 3,5         | 4,9                  | 6,7         | 11,6        | 4,9                      | 11,3        | 10,9        | 11,4        | 11,9        | 19,7        | 8,8        | 4,0        | 82,9        | 2,0            |  |
| <b>Infractions contre la personne - total</b>               | <b>227 235</b> | <b>6,0</b>  | <b>7,1</b>           | <b>9,1</b>  | <b>16,2</b> | <b>6,5</b>               | <b>13,8</b> | <b>10,9</b> | <b>10,2</b> | <b>9,9</b>  | <b>15,2</b> | <b>6,4</b> | <b>3,0</b> | <b>75,8</b> | <b>2,0</b>     |  |

Note : Les données proviennent d'un sous-ensemble non représentatif de 122 services policiers et représentent environ 61 % du volume national de la criminalité.

\* La répartition selon le sexe peut ne pas correspondre au total parce que dans certains cas, on n'a pas identifié le sexe de la personne.

1. Les caractéristiques des homicides déclarés au Programme de déclaration uniforme de la criminalité fondé sur l'affaire peuvent ne pas correspondre à celles de la base de données sur les homicides. Pour une analyse détaillée des homicides, veuillez consulter la plus récente publication sur les données de l'Enquête sur les homicides.
2. Les autres infractions contre la personne comprennent les infractions suivantes : trahison, abandon d'un enfant, complice de meurtre après le fait, conseiller à quelqu'un de se suicider, faire disparaître le corps d'un enfant, proférer des menaces.

Source : Statistique Canada, Centre canadien de la statistique juridique, Programme des services policiers, Programme de déclaration uniforme de la criminalité fondé sur l'affaire.

**Tableau 3.13**  
**Infractions contre la personne<sup>1</sup>, selon le sexe de la victime et de l'auteur présumé, 2003**

| Crime   | Victime         | Auteur présumé <sup>2</sup> |                         | Total<br>Nombre |
|---|-----------------|-----------------------------|-------------------------|-----------------|
|   |                 | Féminin<br>Pourcentage      | Masculin<br>Pourcentage |                 |
| Homicide  | Féminin         | 4,5                         | 33,3                    | <b>67</b>       |
|   | Masculin        | 6,2                         | 55,9                    | <b>110</b>      |
|   | Total           | 10,7                        | 89,3                    | <b>177</b>      |
| Tentative ou complot en vue de commettre un meurtre       | Féminin         | 2,1                         | 30,4                    | <b>93</b>       |
|   | Masculin        | 8,7                         | 58,7                    | <b>193</b>      |
|   | Total           | 10,8                        | 89,2                    | <b>286</b>      |
| Aggression sexuelle (1,2,3)                               | Féminin         | 0,8                         | 84,7                    | <b>5 998</b>    |
|   | Masculin        | 0,6                         | 13,9                    | <b>1 018</b>    |
|   | Total           | 1,5                         | 98,5                    | <b>7 016</b>    |
| Voies de fait (1,2,3)                                     | Féminin         | 9,9                         | 44,8                    | <b>47 604</b>   |
|   | Masculin        | 9,1                         | 36,3                    | <b>39 530</b>   |
|   | Total           | 18,9                        | 81,1                    | <b>87 134</b>   |
| Autres infractions d'ordre sexuel                         | Féminin         | 2,2                         | 71,9                    | <b>650</b>      |
|   | Masculin        | 1,4                         | 24,5                    | <b>227</b>      |
|   | Total           | 3,5                         | 96,5                    | <b>877</b>      |
| Enlèvement ou prise d'otages                              | Féminin         | 2,1                         | 81,0                    | <b>1 371</b>    |
|   | Masculin        | 1,5                         | 15,4                    | <b>279</b>      |
|   | Total           | 3,6                         | 96,4                    | <b>1 650</b>    |
| Enlèvement (enfant)                                       | Féminin         | 25,0                        | 25,0                    | <b>60</b>       |
|   | Masculin        | 23,3                        | 26,7                    | <b>60</b>       |
|   | Total           | 48,3                        | 51,7                    | <b>120</b>      |
| Vol qualifié  | Féminin         | 4,2                         | 32,8                    | <b>1 694</b>    |
|   | Masculin        | 3,7                         | 59,3                    | <b>2 883</b>    |
|   | Total           | 7,9                         | 92,1                    | <b>4 577</b>    |
| Extorsion   | Féminin         | 2,8                         | 33,5                    | <b>144</b>      |
|   | Masculin        | 6,8                         | 56,9                    | <b>253</b>      |
|   | Total           | 9,6                         | 90,4                    | <b>397</b>      |
| Harcèlement criminel                                      | Féminin         | 9,3                         | 69,7                    | <b>5 764</b>    |
|   | Masculin        | 7,5                         | 13,4                    | <b>1 527</b>    |
|   | Total           | 16,9                        | 83,1                    | <b>7 291</b>    |
| <b>Infractions contre la personne - total<sup>3</sup></b> | <b>Féminin</b>  | <b>8,8</b>                  | <b>45,7</b>             | <b>76 361</b>   |
|   | <b>Masculin</b> | <b>7,8</b>                  | <b>37,7</b>             | <b>63 677</b>   |
|   | <b>Total</b>    | <b>16,6</b>                 | <b>83,4</b>             | <b>140 038</b>  |

**Note : Les données proviennent d'un sous-ensemble non représentatif de 122 services policiers et représentent environ 61 % du volume national de la criminalité.**

- Exclut les affaires mettant en cause plusieurs auteurs présumés et les affaires pour lesquelles le sexe d'une victime ou d'un auteur présumé n'est pas connu. Compte le nombre de victimes d'actes criminels selon le sexe de la victime et de l'auteur présumé.
- Comprend toute personne identifiée par la police comme ayant été impliquée dans une affaire criminelle et contre qui il serait possible de déposer une dénonciation, la preuve ou l'information étant suffisante. Inclut les personnes accusées et celles qui n'ont pas été accusées pour diverses raisons. Pour de plus amples détails, veuillez consulter la section 5.32 du présent rapport.
- Ce total inclut les infractions contre la personne qui ne sont pas représentées ailleurs dans le tableau.

**Source : Statistique Canada, Centre canadien de la statistique juridique, Programme des services policiers, Programme de déclaration uniforme de la criminalité fondé sur l'affaire.**

**Tableau 3.14**  
**Adultes et adolescents : auteurs présumés<sup>1</sup> d'actes criminels<sup>2</sup>, 2003**

|  | Nombre         | Pourcentage  |
|--|----------------|--------------|
| <b>Infractions contre la personne</b>      |                |              |
| Moins de 12 ans                            | 1 789          | 1,2          |
| Jeunes (12 à 17 ans)                       | 28 038         | 18,0         |
| Adultes (18 ans et plus)                   | 125 186        | 80,6         |
| Inconnu                                    | 395            | 0,3          |
| <b>Total</b>                               | <b>155 408</b> | <b>100,0</b> |
| <b>Crimes contre les biens</b>             |                |              |
| Moins de 12 ans                            | 4 491          | 2,1          |
| Jeunes (12 à 17 ans)                       | 65 790         | 30,1         |
| Adultes (18 ans et plus)                   | 147 345        | 67,5         |
| Inconnu                                    | 674            | 0,3          |
| <b>Total</b>                               | <b>218 300</b> | <b>100,0</b> |
| <b>Autres infractions au Code criminel</b> |                |              |
| Moins de 12 ans                            | 233            | 0,2          |
| Jeunes (12 à 17 ans)                       | 19 083         | 14,3         |
| Adultes (18 ans et plus)                   | 113 556        | 85,3         |
| Inconnu                                    | 296            | 0,2          |
| <b>Total</b>                               | <b>133 168</b> | <b>100,0</b> |
| <b>Total - Code criminel</b>               |                |              |
| <b>Moins de 12 ans</b>                     | <b>6 513</b>   | <b>1,3</b>   |
| <b>Jeunes (12 à 17 ans)</b>                | <b>112 911</b> | <b>22,3</b>  |
| <b>Adultes (18 ans et plus)</b>            | <b>386 087</b> | <b>76,2</b>  |
| <b>Inconnu</b>                             | <b>1 365</b>   | <b>0,3</b>   |
| <b>Total</b>                               | <b>506 876</b> | <b>100,0</b> |

**Note :** Les données proviennent d'un sous-ensemble non représentatif de 122 services policiers et représentent environ 61 % du volume national de la criminalité.

1. Comprend toute personne identifiée par la police comme ayant été impliquée dans une affaire criminelle et contre qui il serait possible de déposer une dénonciation, la preuve ou l'information étant suffisante. Inclut les personnes accusées et celles qui n'ont pas été accusées pour diverses raisons, dont celles qui ne peuvent être tenues responsables de leurs actes criminels en raison de leur jeune âge (c'est-à-dire les moins de 12 ans). Pour de plus amples détails, veuillez consulter la section 5.32 du présent rapport.
2. À l'exclusion des délits de la route.

**Source :** Statistique Canada, Centre canadien de la statistique juridique, Programme des services policiers, Programme de déclaration uniforme de la criminalité fondé sur l'affaire.

**Tableau 3.15**  
**Auteurs présumés<sup>1</sup> d'infractions contre la personne selon l'âge et le sexe\*, 2003**

|   | Total         | Jeunes (12 à 17 ans) |             |             |             | Adultes (18 ans et plus) |             |             |             |             |             |            |            | 60 ans et plus | Total      | Âge inconnu |
|---|---------------|----------------------|-------------|-------------|-------------|--------------------------|-------------|-------------|-------------|-------------|-------------|------------|------------|----------------|------------|-------------|
|   |               | <12                  | 12 à 14     | 15 à 17     | Total       | 18 et 19                 | 20 à 24     | 25 à 29     | 30 à 34     | 35 à 39     | 40 à 49     | 50 à 59    |            |                |            |             |
|   | nombre        | pourcentage          |             |             |             |                          |             |             |             |             |             |            |            |                |            |             |
| <b>AUTEURES PRÉSUMÉES</b>                                   |               |                      |             |             |             |                          |             |             |             |             |             |            |            |                |            |             |
| Homicide <sup>2</sup>                                       | 39            | 0,0                  | 5,1         | 17,9        | 23,1        | 10,3                     | 20,5        | 10,3        | 10,3        | 7,7         | 15,4        | 0,0        | 2,6        | 76,9           | 0,0        |             |
| Négligence criminelle et autres infractions causant la mort | 4             | 0,0                  | 0,0         | 25,0        | 25,0        | 25,0                     | 0,0         | 0,0         | 0,0         | 0,0         | 25,0        | 25,0       | 0,0        | 75,0           | 0,0        |             |
| Tentative ou complot en vue de commettre un meurtre         | 65            | 0,0                  | 0,0         | 4,6         | 4,6         | 3,1                      | 12,3        | 12,3        | 16,9        | 20,0        | 21,5        | 7,7        | 1,5        | 95,4           | 0,0        |             |
| <b>Agression sexuelle - total</b>                           | <b>127</b>    | <b>8,7</b>           | <b>23,6</b> | <b>4,7</b>  | <b>28,3</b> | <b>1,6</b>               | <b>11,8</b> | <b>12,6</b> | <b>8,7</b>  | <b>9,4</b>  | <b>15,0</b> | <b>2,4</b> | <b>1,6</b> | <b>63,0</b>    | <b>0,0</b> |             |
| Agression sexuelle grave                                    | 2             | 0,0                  | 0,0         | 50,0        | 50,0        | 0,0                      | 0,0         | 0,0         | 0,0         | 0,0         | 0,0         | 50,0       | 0,0        | 50,0           | 0,0        |             |
| Agression sexuelle armée                                    | 3             | 0,0                  | 0,0         | 33,3        | 33,3        | 0,0                      | 33,3        | 0,0         | 33,3        | 0,0         | 0,0         | 0,0        | 0,0        | 66,7           | 0,0        |             |
| Agression sexuelle  | 122           | 9,0                  | 24,6        | 3,3         | 27,9        | 1,6                      | 11,5        | 13,1        | 8,2         | 9,8         | 15,6        | 1,6        | 1,6        | 63,1           | 0,0        |             |
| <b>Voies de fait - total</b>                                | <b>20 459</b> | <b>0,8</b>           | <b>10,2</b> | <b>15,2</b> | <b>25,4</b> | <b>6,5</b>               | <b>13,5</b> | <b>10,5</b> | <b>11,0</b> | <b>11,8</b> | <b>14,3</b> | <b>4,4</b> | <b>1,6</b> | <b>73,5</b>    | <b>0,3</b> |             |
| Voies de fait graves  | 231           | 0,0                  | 4,8         | 17,7        | 22,5        | 7,8                      | 19,5        | 14,7        | 10,4        | 12,1        | 9,5         | 2,2        | 1,3        | 77,5           | 0,0        |             |
| Voies de faits armées ou infliction de lésions corporelles  | 4 255         | 0,4                  | 7,3         | 14,3        | 21,6        | 7,4                      | 14,7        | 11,1        | 11,4        | 11,9        | 14,7        | 5,0        | 1,7        | 77,9           | 0,1        |             |
| Voies de fait   | 14 717        | 1,0                  | 11,6        | 15,7        | 27,3        | 6,0                      | 12,7        | 10,2        | 10,8        | 11,6        | 14,2        | 4,2        | 1,6        | 71,4           | 0,3        |             |
| Décharge d'une arme à feu avec intention                    | 0             | 0,0                  | 0,0         | 0,0         | 0,0         | 0,0                      | 0,0         | 0,0         | 0,0         | 0,0         | 0,0         | 0,0        | 0,0        | 0,0            | 0,0        |             |
| Voies de fait contre un policier                            | 992           | 0,1                  | 4,8         | 11,8        | 16,6        | 8,8                      | 17,2        | 11,4        | 12,0        | 13,4        | 15,3        | 3,9        | 1,1        | 83,2           | 0,1        |             |
| Autres voies de fait  | 264           | 0,0                  | 6,8         | 14,0        | 20,8        | 8,3                      | 16,7        | 13,3        | 10,2        | 11,0        | 13,6        | 3,8        | 2,3        | 79,2           | 0,0        |             |
| <b>Voies de fait - total</b>                                | <b>20 586</b> | <b>0,8</b>           | <b>10,3</b> | <b>15,1</b> | <b>25,4</b> | <b>6,4</b>               | <b>13,5</b> | <b>10,5</b> | <b>11,0</b> | <b>11,7</b> | <b>14,3</b> | <b>4,3</b> | <b>1,6</b> | <b>73,5</b>    | <b>0,3</b> |             |
| Autres infractions d'ordre sexuel                           | 35            | 17,1                 | 11,4        | 17,1        | 28,6        | 0,0                      | 2,9         | 17,1        | 8,6         | 5,7         | 14,3        | 2,9        | 2,9        | 54,3           | 0,0        |             |
| Enlèvement ou prise d'otages                                | 184           | 0,0                  | 12,0        | 14,1        | 26,1        | 6,5                      | 17,9        | 12,0        | 13,0        | 9,2         | 10,3        | 1,6        | 2,7        | 73,4           | 0,5        |             |
| Enlèvement (enfant)   | 47            | 0,0                  | 0,0         | 0,0         | 0,0         | 0,0                      | 4,3         | 12,8        | 36,2        | 34,0        | 10,6        | 2,1        | 0,0        | 100,0          | 0,0        |             |
| Vol qualifié  | 1 069         | 0,2                  | 14,4        | 29,4        | 43,8        | 7,7                      | 13,8        | 12,8        | 7,6         | 6,5         | 6,9         | 0,7        | 0,0        | 55,9           | 0,1        |             |
| Extorsion   | 91            | 0,0                  | 8,8         | 17,6        | 26,4        | 7,7                      | 12,1        | 7,7         | 12,1        | 9,9         | 20,9        | 2,2        | 1,1        | 73,6           | 0,0        |             |
| Harcèlement criminel  | 1 404         | 0,5                  | 6,8         | 10,3        | 17,1        | 4,0                      | 9,5         | 8,3         | 11,7        | 13,5        | 22,1        | 9,0        | 3,6        | 81,6           | 0,8        |             |
| Autres <sup>3</sup>   | 4 177         | 0,8                  | 11,2        | 15,4        | 26,6        | 5,7                      | 11,6        | 9,8         | 10,6        | 12,4        | 14,7        | 5,3        | 1,9        | 72,0           | 0,6        |             |
| <b>Infractions contre la personne - total</b>               | <b>27 701</b> | <b>0,8</b>           | <b>10,4</b> | <b>15,4</b> | <b>25,8</b> | <b>6,2</b>               | <b>13,0</b> | <b>10,4</b> | <b>10,9</b> | <b>11,7</b> | <b>14,5</b> | <b>4,6</b> | <b>1,7</b> | <b>73,1</b>    | <b>0,3</b> |             |

Voir notes à la fin du tableau 3.15.

**Tableau 3.15 - suite**  
**Auteurs présumés<sup>1</sup> d'infractions contre la personne selon l'âge et le sexe\*, 2003**

|   | Total          | <12 Jeunes (12 à 17 ans) |             |             |             | Adultes (18 ans et plus) |             |             |             |             |             |            |            | 60 ans et plus | Total      | Âge inconnu |
|---|----------------|--------------------------|-------------|-------------|-------------|--------------------------|-------------|-------------|-------------|-------------|-------------|------------|------------|----------------|------------|-------------|
|   |                | 12 à 14                  | 15 à 17     | Total       | 18 et 19    | 20 à 24                  | 25 à 29     | 30 à 34     | 35 à 39     | 40 à 49     | 50 à 59     |            |            |                |            |             |
|   | nombre         | pourcentage              |             |             |             |                          |             |             |             |             |             |            |            |                |            |             |
| <b>AUTEURS PRÉSUMÉS</b>                                     |                |                          |             |             |             |                          |             |             |             |             |             |            |            |                |            |             |
| Homicide <sup>2</sup>                                       | <b>287</b>     | 0,0                      | 1,4         | 10,5        | 11,8        | 8,7                      | 26,5        | 11,8        | 11,8        | 9,8         | 13,9        | 3,1        | 2,4        | 88,2           | 0,0        |             |
| Négligence criminelle et autres infractions causant la mort | <b>38</b>      | 0,0                      | 0,0         | 5,3         | 5,3         | 7,9                      | 34,2        | 18,4        | 10,5        | 5,3         | 10,5        | 7,9        | 0,0        | 94,7           | 0,0        |             |
| Tentative ou complot en vue de commettre un meurtre         | <b>411</b>     | 0,0                      | 0,5         | 11,4        | 11,9        | 11,4                     | 17,8        | 13,9        | 10,5        | 10,0        | 17,3        | 5,8        | 1,5        | 88,1           | 0,0        |             |
| <b>Agression sexuelle - total</b>                           | <b>6 664</b>   | <b>1,8</b>               | <b>10,1</b> | <b>9,5</b>  | <b>19,7</b> | <b>5,2</b>               | <b>9,8</b>  | <b>8,7</b>  | <b>9,8</b>  | <b>11,6</b> | <b>17,2</b> | <b>9,4</b> | <b>6,6</b> | <b>78,3</b>    | <b>0,3</b> |             |
| Agression sexuelle grave                                    | <b>66</b>      | 0,0                      | 6,1         | 4,5         | 10,6        | 10,6                     | 4,5         | 24,2        | 13,6        | 10,6        | 18,2        | 3,0        | 4,5        | 89,4           | 0,0        |             |
| Agression sexuelle armée                                    | <b>130</b>     | 0,0                      | 0,8         | 16,2        | 16,9        | 6,2                      | 11,5        | 16,9        | 13,1        | 7,7         | 16,2        | 6,9        | 4,6        | 83,1           | 0,0        |             |
| Agression sexuelle  | <b>6 468</b>   | 1,8                      | 10,4        | 9,5         | 19,8        | 5,2                      | 9,8         | 8,3         | 9,7         | 11,7        | 17,2        | 9,5        | 6,7        | 78,1           | 0,3        |             |
| <b>Voies de fait - total</b>                                | <b>80 180</b>  | <b>1,4</b>               | <b>5,9</b>  | <b>9,8</b>  | <b>15,7</b> | <b>6,5</b>               | <b>14,7</b> | <b>11,8</b> | <b>11,5</b> | <b>12,3</b> | <b>17,6</b> | <b>6,0</b> | <b>2,3</b> | <b>82,7</b>    | <b>0,2</b> |             |
| Voies de fait graves  | <b>1 449</b>   | 0,1                      | 1,9         | 15,3        | 17,2        | 13,2                     | 23,2        | 12,7        | 8,9         | 8,8         | 11,7        | 3,2        | 1,0        | 82,6           | 0,1        |             |
| Voies de faits armées ou infraction de lésions corporelles  | <b>17 539</b>  | 1,1                      | 6,0         | 13,0        | 19,0        | 9,1                      | 16,4        | 11,1        | 10,4        | 10,7        | 14,5        | 5,1        | 2,3        | 79,7           | 0,2        |             |
| Voies de fait   | <b>56 049</b>  | 1,6                      | 6,3         | 8,7         | 15,1        | 5,2                      | 13,3        | 11,7        | 11,9        | 13,0        | 18,9        | 6,5        | 2,4        | 83,1           | 0,2        |             |
| Décharge d'une arme à feu avec intention                    | <b>88</b>      | 0,0                      | 8,0         | 21,6        | 29,5        | 19,3                     | 28,4        | 6,8         | 2,3         | 1,1         | 5,7         | 2,3        | 4,5        | 70,5           | 0,0        |             |
| Voies de fait contre un policier                            | <b>3 615</b>   | 0,0                      | 1,0         | 8,4         | 9,3         | 9,7                      | 22,8        | 14,8        | 11,3        | 11,1        | 14,9        | 4,4        | 1,4        | 90,6           | 0,1        |             |
| Autres voies de fait  | <b>1 440</b>   | 0,6                      | 3,5         | 11,2        | 14,7        | 9,8                      | 17,9        | 13,6        | 11,0        | 13,0        | 14,2        | 4,3        | 0,8        | 84,7           | 0,1        |             |
| <b>Voies de fait - total</b>                                | <b>86 844</b>  | <b>1,4</b>               | <b>6,2</b>  | <b>9,8</b>  | <b>16,0</b> | <b>6,4</b>               | <b>14,3</b> | <b>11,6</b> | <b>11,3</b> | <b>12,3</b> | <b>17,5</b> | <b>6,2</b> | <b>2,6</b> | <b>82,3</b>    | <b>0,2</b> |             |
| Autres infractions d'ordre sexuel                           | <b>726</b>     | 1,8                      | 11,7        | 11,3        | 23,0        | 3,7                      | 7,0         | 7,6         | 7,4         | 11,8        | 18,5        | 10,9       | 8,1        | 75,1           | 0,1        |             |
| Enlèvement ou prise d'otages                                | <b>2 158</b>   | 0,0                      | 1,3         | 7,3         | 8,6         | 8,2                      | 20,9        | 16,6        | 12,8        | 12,5        | 14,7        | 4,3        | 1,3        | 91,2           | 0,1        |             |
| Enlèvement (enfant)   | <b>54</b>      | 1,9                      | 0,0         | 1,9         | 1,9         | 1,9                      | 9,3         | 13,0        | 24,1        | 11,1        | 22,2        | 5,6        | 9,3        | 96,3           | 0,0        |             |
| Vol qualifié  | <b>9 590</b>   | 0,8                      | 5,7         | 25,0        | 30,6        | 15,2                     | 18,1        | 8,9         | 10,5        | 7,6         | 7,0         | 0,9        | 0,2        | 68,4           | 0,2        |             |
| Extorsion   | <b>831</b>     | 0,5                      | 6,4         | 12,0        | 18,4        | 7,2                      | 13,2        | 13,1        | 7,3         | 10,1        | 17,4        | 4,7        | 7,8        | 81,0           | 0,1        |             |
| Harcèlement criminel  | <b>6 041</b>   | 0,6                      | 2,7         | 3,6         | 6,3         | 4,1                      | 11,9        | 10,8        | 14,0        | 15,4        | 22,9        | 9,4        | 4,6        | 92,8           | 0,2        |             |
| Autres <sup>3</sup>   | <b>20 182</b>  | 0,9                      | 5,1         | 9,3         | 14,4        | 6,0                      | 12,6        | 10,2        | 11,8        | 13,5        | 19,6        | 7,5        | 3,2        | 84,4           | 0,3        |             |
| <b>Infractions contre la personne - total</b>               | <b>127 162</b> | <b>1,2</b>               | <b>5,8</b>  | <b>10,5</b> | <b>16,3</b> | <b>7,0</b>               | <b>14,3</b> | <b>11,2</b> | <b>11,4</b> | <b>12,2</b> | <b>17,3</b> | <b>6,1</b> | <b>2,7</b> | <b>82,3</b>    | <b>0,2</b> |             |

Voir notes à la fin du tableau 3.15.

**Tableau 3.15 - fin**  
**Auteurs présumés<sup>1</sup> d'infractions contre la personne selon l'âge et le sexe\*, 2003**

|   | Total          | <12 Jeunes (12 à 17 ans) |             |             |             | Adultes (18 ans et plus) |             |             |             |             |             |            |                   | Âge<br>inconnu |            |
|---|----------------|--------------------------|-------------|-------------|-------------|--------------------------|-------------|-------------|-------------|-------------|-------------|------------|-------------------|----------------|------------|
|   |                | 12 à 14                  | 15 à 17     | Total       |             | 18 et 19                 | 20 à 24     | 25 à 29     | 30 à 34     | 35 à 39     | 40 à 49     | 50 à 59    | 60 ans<br>et plus |                | Total      |
|   | nombre         | pourcentage              |             |             |             |                          |             |             |             |             |             |            |                   |                |            |
| <b>TOTAL</b>  |                |                          |             |             |             |                          |             |             |             |             |             |            |                   |                |            |
| Homicide <sup>2</sup>                                       | <b>328</b>     | 0,0                      | 1,8         | 11,6        | 13,4        | 8,8                      | 25,6        | 11,6        | 11,6        | 9,5         | 14,3        | 2,7        | 2,4               | 86,6           | 0,0        |
| Négligence criminelle et autres infractions causant la mort | <b>43</b>      | 0,0                      | 0,0         | 7,0         | 7,0         | 9,3                      | 30,2        | 16,3        | 9,3         | 4,7         | 11,6        | 9,3        | 0,0               | 90,7           | 2,3        |
| Tentative ou complot en vue de commettre un meurtre         | <b>477</b>     | 0,0                      | 0,4         | 10,7        | 11,1        | 10,3                     | 17,0        | 13,6        | 11,3        | 11,3        | 17,8        | 6,1        | 1,5               | 88,9           | 0,0        |
| <b>Agression sexuelle - total</b>                           | <b>6 827</b>   | <b>1,9</b>               | <b>10,4</b> | <b>9,4</b>  | <b>19,8</b> | <b>5,2</b>               | <b>9,8</b>  | <b>8,7</b>  | <b>9,8</b>  | <b>11,6</b> | <b>17,1</b> | <b>9,2</b> | <b>6,6</b>        | <b>77,9</b>    | <b>0,3</b> |
| Agression sexuelle grave                                    | <b>68</b>      | 0,0                      | 5,9         | 5,9         | 11,8        | 10,3                     | 4,4         | 23,5        | 13,2        | 10,3        | 17,6        | 4,4        | 4,4               | 88,2           | 0,0        |
| Agression sexuelle armée                                    | <b>133</b>     | 0,0                      | 0,8         | 16,5        | 17,3        | 6,0                      | 12,0        | 16,5        | 13,5        | 7,5         | 15,8        | 6,8        | 4,5               | 82,7           | 0,0        |
| Agression sexuelle  | <b>6 626</b>   | 2,0                      | 10,6        | 9,3         | 20,0        | 5,1                      | 9,8         | 8,4         | 9,6         | 11,7        | 17,1        | 9,3        | 6,6               | 77,7           | 0,3        |
| <b>Voies de fait - total</b>                                | <b>100 964</b> | <b>1,3</b>               | <b>6,8</b>  | <b>10,9</b> | <b>17,7</b> | <b>6,5</b>               | <b>14,4</b> | <b>11,5</b> | <b>11,4</b> | <b>12,2</b> | <b>16,9</b> | <b>5,6</b> | <b>2,2</b>        | <b>80,7</b>    | <b>0,2</b> |
| Voies de fait graves  | <b>1 684</b>   | 0,1                      | 2,3         | 15,7        | 18,0        | 12,4                     | 22,7        | 12,9        | 9,1         | 9,3         | 11,3        | 3,0        | 1,0               | 81,8           | 0,2        |
| Voies de faits armées ou infraction de lésions corporelles  | <b>21 844</b>  | 1,0                      | 6,3         | 13,3        | 19,6        | 8,8                      | 16,1        | 11,1        | 10,6        | 11,0        | 14,6        | 5,0        | 2,1               | 79,3           | 0,2        |
| Voies de fait   | <b>71 028</b>  | 1,5                      | 7,4         | 10,2        | 17,7        | 5,4                      | 13,2        | 11,4        | 11,7        | 12,7        | 17,9        | 6,0        | 2,3               | 80,6           | 0,3        |
| Décharge d'une arme à feu avec intention                    | <b>88</b>      | 0,0                      | 8,0         | 21,6        | 29,5        | 19,3                     | 28,4        | 6,8         | 2,3         | 1,1         | 5,7         | 2,3        | 4,5               | 70,5           | 0,0        |
| Voies de fait contre un policier                            | <b>4 610</b>   | 0,0                      | 1,8         | 9,1         | 10,9        | 9,5                      | 21,6        | 14,1        | 11,5        | 11,6        | 14,9        | 4,3        | 1,4               | 89,0           | 0,1        |
| Autres voies de fait  | <b>1 710</b>   | 0,5                      | 4,0         | 11,6        | 15,6        | 9,6                      | 17,8        | 13,5        | 10,8        | 12,7        | 14,1        | 4,2        | 1,1               | 83,8           | 0,1        |
| <b>Voies de fait - total</b>                                | <b>107 791</b> | <b>1,3</b>               | <b>7,0</b>  | <b>10,9</b> | <b>17,9</b> | <b>6,4</b>               | <b>14,1</b> | <b>11,3</b> | <b>11,3</b> | <b>12,2</b> | <b>16,9</b> | <b>5,9</b> | <b>2,4</b>        | <b>80,6</b>    | <b>0,2</b> |
| Autres infractions d'ordre sexuel                           | <b>765</b>     | 2,5                      | 11,8        | 11,6        | 23,4        | 3,5                      | 6,8         | 8,0         | 7,6         | 11,5        | 18,3        | 10,5       | 7,8               | 74,0           | 0,1        |
| Enlèvement ou prise d'otages                                | <b>2 345</b>   | 0,0                      | 2,2         | 7,8         | 10,0        | 8,1                      | 20,6        | 16,2        | 12,9        | 12,2        | 14,4        | 4,1        | 1,4               | 89,9           | 0,1        |
| Enlèvement (enfant)   | <b>101</b>     | 1,0                      | 0,0         | 1,0         | 1,0         | 1,0                      | 6,9         | 12,9        | 29,7        | 21,8        | 16,8        | 4,0        | 5,0               | 98,0           | 0,0        |
| Vol qualifié  | <b>10 668</b>  | 0,7                      | 6,5         | 25,4        | 31,9        | 14,5                     | 17,7        | 9,3         | 10,2        | 7,5         | 7,0         | 0,9        | 0,1               | 67,2           | 0,2        |
| Extorsion   | <b>924</b>     | 0,4                      | 6,7         | 12,6        | 19,3        | 7,3                      | 13,1        | 12,6        | 7,8         | 10,1        | 17,9        | 4,4        | 7,1               | 80,2           | 0,1        |
| Harcèlement criminel  | <b>7 500</b>   | 0,6                      | 3,5         | 4,9         | 8,4         | 4,1                      | 11,4        | 10,3        | 13,5        | 15,0        | 22,7        | 9,2        | 4,4               | 90,6           | 0,4        |
| Autres <sup>3</sup>   | <b>24 466</b>  | 0,9                      | 6,2         | 10,3        | 16,5        | 6,0                      | 12,5        | 10,1        | 11,6        | 13,3        | 18,8        | 7,1        | 3,0               | 82,2           | 0,4        |
| <b>Infractions contre la personne - total</b>               | <b>155 408</b> | <b>1,2</b>               | <b>6,6</b>  | <b>11,4</b> | <b>18,0</b> | <b>6,8</b>               | <b>14,1</b> | <b>11,0</b> | <b>11,3</b> | <b>12,1</b> | <b>16,8</b> | <b>5,9</b> | <b>2,5</b>        | <b>80,6</b>    | <b>0,3</b> |

Note : Les données proviennent d'un sous-ensemble non représentatif de 122 services policiers et représentent environ 61 % du volume national de la criminalité.

\* La répartition selon le sexe peut ne pas correspondre au total parce que dans certains cas, on n'a pas identifié le sexe de la personne.

1. Comprend toute personne identifiée par la police comme ayant été impliquée dans une affaire criminelle et contre qui il serait possible de déposer une dénonciation, la preuve ou l'information étant suffisante. Inclut les personnes accusées et celles qui n'ont pas été accusées pour diverses raisons. Pour de plus amples détails, veuillez consulter la section 5.32 du présent rapport.
2. Les caractéristiques des homicides déclarés au Programme de déclaration uniforme de la criminalité fondé sur l'affaire peuvent ne pas correspondre à celles de la base de données sur les homicides. Pour une analyse détaillée des homicides, veuillez consulter la plus récente publication sur les données de l'Enquête sur les homicides.
3. Les autres infractions contre la personne comprennent les infractions suivantes : trahison, abandon d'un enfant, complice de meurtre après le fait, conseiller à quelqu'un de se suicider, faire disparaître le corps d'un enfant, proférer des menaces.

Source : Statistique Canada, Centre canadien de la statistique juridique, Programme des services policiers, Programme de déclaration uniforme de la criminalité fondé sur l'affaire.

**Tableau 3.16**  
**Auteurs présumés<sup>1</sup> de crimes contre les biens selon l'âge et le sexe\*, 2003**

|   | Total          | <12 Jeunes (12 à 17 ans) |             |             |             | Adultes (18 ans et plus) |             |            |            |            |             |            |                   |             | Âge<br>inconnu |
|---|----------------|--------------------------|-------------|-------------|-------------|--------------------------|-------------|------------|------------|------------|-------------|------------|-------------------|-------------|----------------|
|   |                | 12 à 14                  | 15 à 17     | Total       |             | 18 et 19                 | 20 à 24     | 25 à 29    | 30 à 34    | 35 à 39    | 40 à 49     | 50 à 59    | 60 ans<br>et plus | Total       |                |
|   | nombre         | pourcentage              |             |             |             |                          |             |            |            |            |             |            |                   |             |                |
| <b>AUTEURES PRÉSUMÉES</b>                   |                |                          |             |             |             |                          |             |            |            |            |             |            |                   |             |                |
| Crime d'incendie                            | 208            | 17,3                     | 20,7        | 11,1        | 31,7        | 1,9                      | 6,3         | 3,4        | 3,4        | 13,0       | 15,4        | 5,3        | 2,4               | 51,0        | 0,0            |
| Introduction par effraction                 | 2 543          | 3,2                      | 13,8        | 23,6        | 37,4        | 9,0                      | 13,6        | 8,9        | 8,3        | 9,2        | 7,1         | 2,4        | 0,5               | 59,0        | 0,4            |
| Vol de véhicules à moteur                   | 1 559          | 0,1                      | 17,6        | 35,9        | 53,5        | 9,0                      | 11,4        | 8,0        | 6,7        | 6,0        | 4,2         | 0,7        | 0,2               | 46,2        | 0,1            |
| Vol de plus de 5 000 \$                     | 487            | 0,2                      | 2,5         | 8,4         | 10,9        | 7,4                      | 13,3        | 13,8       | 9,2        | 13,6       | 21,6        | 9,0        | 0,8               | 88,7        | 0,2            |
| Vol de 5 000 \$ et moins                    | 28 452         | 1,8                      | 18,3        | 20,5        | 38,8        | 6,9                      | 10,0        | 7,1        | 7,2        | 7,4        | 11,6        | 5,4        | 3,6               | 59,2        | 0,2            |
| Possession de biens volés                   | 5 037          | 0,4                      | 10,8        | 20,7        | 31,6        | 10,0                     | 13,8        | 9,4        | 8,8        | 9,5        | 11,1        | 3,5        | 1,6               | 67,6        | 0,5            |
| Fraude                                      | 8 068          | 0,0                      | 1,2         | 7,1         | 8,3         | 8,7                      | 18,3        | 13,1       | 16,8       | 14,7       | 14,2        | 4,4        | 1,1               | 91,3        | 0,3            |
| Méfait                                      | 3 407          | 5,8                      | 16,3        | 19,8        | 36,2        | 7,8                      | 12,7        | 7,2        | 7,3        | 7,8        | 10,1        | 3,5        | 1,1               | 57,6        | 0,4            |
| <b>Infractions contre les biens - total</b> | <b>49 761</b>  | <b>1,7</b>               | <b>14,2</b> | <b>18,8</b> | <b>33,0</b> | <b>7,7</b>               | <b>12,1</b> | <b>8,5</b> | <b>9,0</b> | <b>8,9</b> | <b>11,5</b> | <b>4,7</b> | <b>2,5</b>        | <b>65,0</b> | <b>0,3</b>     |
| <b>AUTEURS PRÉSUMÉS</b>                     |                |                          |             |             |             |                          |             |            |            |            |             |            |                   |             |                |
| Crime d'incendie                            | 1 502          | 21,6                     | 28,0        | 16,7        | 44,7        | 6,3                      | 8,3         | 4,2        | 2,7        | 2,8        | 5,9         | 2,5        | 0,7               | 33,4        | 0,3            |
| Introduction par effraction                 | 28 563         | 1,2                      | 8,3         | 23,8        | 32,0        | 13,8                     | 17,3        | 9,9        | 9,2        | 7,0        | 7,6         | 1,3        | 0,5               | 66,6        | 0,2            |
| Vol de véhicules à moteur                   | 11 754         | 0,4                      | 8,4         | 28,5        | 36,9        | 15,3                     | 18,9        | 9,0        | 7,2        | 5,7        | 5,1         | 1,2        | 0,2               | 62,7        | 0,1            |
| Vol de plus de 5 000 \$                     | 1 788          | 0,3                      | 2,5         | 11,5        | 14,0        | 10,3                     | 23,7        | 12,4       | 11,1       | 11,3       | 11,7        | 4,0        | 0,8               | 85,5        | 0,2            |
| Vol de 5 000 \$ et moins                    | 59 071         | 2,2                      | 11,4        | 18,4        | 29,8        | 9,8                      | 13,1        | 8,3        | 8,2        | 8,5        | 12,9        | 4,5        | 2,4               | 67,8        | 0,2            |
| Possession de biens volés                   | 19 898         | 0,3                      | 5,9         | 19,2        | 25,1        | 13,0                     | 18,5        | 10,5       | 9,5        | 9,0        | 10,5        | 2,7        | 0,8               | 74,5        | 0,1            |
| Fraude                                      | 19 103         | 0,1                      | 1,0         | 5,8         | 6,8         | 8,2                      | 19,3        | 16,2       | 13,9       | 12,6       | 16,1        | 5,1        | 1,4               | 92,7        | 0,4            |
| Méfait                                      | 25 814         | 5,8                      | 17,0        | 24,5        | 41,5        | 12,4                     | 14,4        | 6,5        | 5,1        | 4,9        | 6,4         | 1,8        | 0,7               | 52,3        | 0,4            |
| <b>Infractions contre les biens - total</b> | <b>167 493</b> | <b>2,1</b>               | <b>9,7</b>  | <b>19,5</b> | <b>29,3</b> | <b>11,5</b>              | <b>15,9</b> | <b>9,5</b> | <b>8,6</b> | <b>8,0</b> | <b>10,4</b> | <b>3,1</b> | <b>1,3</b>        | <b>68,4</b> | <b>0,2</b>     |
| <b>TOTAL</b>                                |                |                          |             |             |             |                          |             |            |            |            |             |            |                   |             |                |
| Crime d'incendie                            | 1 720          | 21,0                     | 27,2        | 16,0        | 43,2        | 5,8                      | 8,1         | 4,1        | 2,7        | 4,0        | 7,0         | 2,9        | 0,9               | 35,5        | 0,3            |
| Introduction par effraction                 | 31 284         | 1,4                      | 8,7         | 23,8        | 32,5        | 13,4                     | 17,0        | 9,8        | 9,2        | 7,2        | 7,5         | 1,4        | 0,5               | 66,0        | 0,2            |
| Vol de véhicules à moteur                   | 13 362         | 0,4                      | 9,4         | 29,4        | 38,9        | 14,5                     | 18,0        | 8,9        | 7,2        | 5,7        | 5,0         | 1,2        | 0,2               | 60,7        | 0,1            |
| Vol de plus de 5 000 \$                     | 2 292          | 0,3                      | 2,5         | 11,0        | 13,6        | 9,7                      | 21,4        | 12,6       | 10,7       | 11,7       | 13,9        | 5,1        | 0,8               | 86,0        | 0,2            |
| Vol de 5 000 \$ et moins                    | 87 886         | 2,1                      | 13,7        | 19,1        | 32,8        | 8,8                      | 12,1        | 7,9        | 7,9        | 8,1        | 12,5        | 4,8        | 2,8               | 64,9        | 0,3            |
| Possession de biens volés                   | 25 010         | 0,3                      | 6,9         | 19,5        | 26,4        | 12,4                     | 17,5        | 10,2       | 9,3        | 9,1        | 10,6        | 2,9        | 1,0               | 73,0        | 0,3            |
| Fraude                                      | 27 318         | 0,0                      | 1,1         | 6,2         | 7,2         | 8,3                      | 18,9        | 15,2       | 14,7       | 13,2       | 15,5        | 4,9        | 1,3               | 92,1        | 0,6            |
| Méfait                                      | 29 428         | 5,9                      | 17,0        | 23,9        | 40,9        | 11,9                     | 14,2        | 6,6        | 5,4        | 5,2        | 6,8         | 2,0        | 0,8               | 52,8        | 0,4            |
| <b>Infractions contre les biens - total</b> | <b>218 300</b> | <b>2,1</b>               | <b>10,8</b> | <b>19,4</b> | <b>30,1</b> | <b>10,6</b>              | <b>15,0</b> | <b>9,3</b> | <b>8,7</b> | <b>8,2</b> | <b>10,7</b> | <b>3,5</b> | <b>1,6</b>        | <b>67,5</b> | <b>0,3</b>     |

Note : Les données proviennent d'un sous-ensemble non représentatif de 122 services policiers et représentent environ 61 % du volume national de la criminalité.

\* La répartition selon le sexe peut ne pas correspondre au total parce que dans certains cas, on n'a pas identifié le sexe de la personne.

1. Comprend toute personne identifiée par la police comme ayant été impliquée dans une affaire criminelle et contre qui il serait possible de déposer une dénonciation, la preuve ou l'information étant suffisante. Inclut les personnes accusées et celles qui n'ont pas été accusées pour diverses raisons. Pour de plus amples détails, veuillez consulter la section 5.32 du présent rapport.

Source : Statistique Canada, Centre canadien de la statistique juridique, Programme des services policiers, Programme de déclaration uniforme de la criminalité fondé sur l'affaire.

**Tableau 3.17**  
**Auteurs présumés<sup>1</sup> d'autres infractions au Code criminel, selon l'âge et le sexe\*, 2003**

|  | Total          | <12        | Jeunes (12 à 17ans) |             |             | Adultes (18 ans et plus) |             |             |             |             |             |            |                   | Total       | Âge<br>inconnu |
|--|----------------|------------|---------------------|-------------|-------------|--------------------------|-------------|-------------|-------------|-------------|-------------|------------|-------------------|-------------|----------------|
|  |                |            | 12 à 14             | 15 à 17     | Total       | 18 et 19                 | 20 à 24     | 25 à 29     | 30 à 34     | 35 à 39     | 40 à 49     | 50 à 59    | 60 ans<br>et plus |             |                |
|  | nombre         |            | pourcentage         |             |             |                          |             |             |             |             |             |            |                   |             |                |
| <b>AUTEURES PRÉSUMÉES</b>                                      |                |            |                     |             |             |                          |             |             |             |             |             |            |                   |             |                |
| Prostitution   | 1 918          | 0,1        | 0,1                 | 2,2         | 2,3         | 6,9                      | 20,2        | 17,7        | 18,8        | 17,1        | 14,7        | 2,0        | 0,1               | 97,3        | 0,3            |
| Troubler la paix   | 1 601          | 0,2        | 4,9                 | 13,1        | 18,0        | 10,0                     | 18,7        | 10,1        | 10,1        | 11,6        | 15,4        | 4,0        | 1,1               | 80,9        | 0,9            |
| Actes contraires aux bonnes mœurs <sup>2</sup>                 | 115            | 0,0        | 0,9                 | 6,1         | 7,0         | 4,3                      | 13,0        | 17,4        | 13,9        | 13,0        | 27,0        | 3,5        | 0,9               | 93,0        | 0,0            |
| Armes à feu, armes offensives                                  | 547            | 0,9        | 7,7                 | 18,5        | 26,1        | 11,7                     | 17,7        | 8,8         | 7,9         | 9,5         | 9,3         | 5,5        | 2,4               | 72,8        | 0,2            |
| Menaces ou harcèlement par des appels téléphoniques            | 1 253          | 1,0        | 5,9                 | 6,7         | 12,6        | 4,4                      | 12,8        | 10,0        | 10,5        | 13,3        | 20,2        | 9,2        | 3,0               | 83,4        | 3,0            |
| Infractions contre l'administration de la justice <sup>3</sup> | 18 379         | 0,1        | 5,9                 | 13,6        | 19,5        | 8,6                      | 17,8        | 12,7        | 11,8        | 12,7        | 13,7        | 2,5        | 0,6               | 80,3        | 0,1            |
| Contrefaçon de monnaie   | 370            | 0,3        | 1,6                 | 14,3        | 15,9        | 15,4                     | 20,5        | 9,7         | 11,4        | 7,8         | 8,1         | 4,6        | 3,5               | 81,1        | 2,7            |
| Autres infractions <sup>4</sup>                                | 846            | 1,8        | 6,4                 | 11,6        | 18,0        | 11,5                     | 14,8        | 12,2        | 12,2        | 10,2        | 13,2        | 3,8        | 1,7               | 79,4        | 0,8            |
| <b>Autres infractions au Code criminel</b>                     | <b>25 029</b>  | <b>0,2</b> | <b>5,4</b>          | <b>12,4</b> | <b>17,8</b> | <b>8,6</b>               | <b>17,7</b> | <b>12,7</b> | <b>12,1</b> | <b>12,8</b> | <b>14,0</b> | <b>3,0</b> | <b>0,8</b>        | <b>81,7</b> | <b>0,3</b>     |
| <b>AUTEURS PRÉSUMÉS</b>  |                |            |                     |             |             |                          |             |             |             |             |             |            |                   |             |                |
| Prostitution   | 1 947          | 0,0        | 0,0                 | 0,7         | 0,7         | 2,1                      | 14,0        | 14,3        | 15,3        | 13,9        | 22,2        | 12,4       | 4,8               | 98,9        | 0,4            |
| Troubler la paix   | 5 942          | 0,5        | 2,7                 | 9,4         | 12,1        | 11,3                     | 22,8        | 11,2        | 8,4         | 10,6        | 14,8        | 5,3        | 2,1               | 86,5        | 0,9            |
| Actes contraires aux bonnes mœurs <sup>2</sup>                 | 1 280          | 0,9        | 4,9                 | 5,7         | 10,6        | 4,9                      | 11,6        | 9,8         | 10,4        | 11,1        | 23,0        | 9,5        | 7,7               | 88,0        | 0,5            |
| Armes à feu, armes offensives                                  | 6 412          | 0,9        | 6,1                 | 19,2        | 25,2        | 14,0                     | 19,5        | 9,0         | 7,2         | 6,1         | 9,9         | 5,3        | 2,8               | 73,7        | 0,2            |
| Menaces ou harcèlement par des appels téléphoniques            | 2 112          | 0,6        | 4,4                 | 7,0         | 11,4        | 6,8                      | 12,1        | 9,6         | 13,5        | 13,7        | 21,5        | 6,0        | 3,4               | 86,5        | 1,6            |
| Infractions contre l'administration de la justice <sup>3</sup> | 83 020         | 0,0        | 2,4                 | 10,2        | 12,6        | 10,9                     | 20,5        | 13,2        | 11,6        | 11,6        | 14,7        | 3,9        | 1,1               | 87,3        | 0,0            |
| Contrefaçon de monnaie   | 1 761          | 0,1        | 3,0                 | 19,2        | 22,2        | 16,6                     | 26,9        | 10,1        | 7,3         | 6,1         | 6,6         | 1,9        | 1,3               | 76,8        | 0,9            |
| Autres infractions <sup>4</sup>                                | 5 165          | 0,7        | 4,9                 | 13,9        | 18,8        | 10,4                     | 17,1        | 10,8        | 10,2        | 9,6         | 14,7        | 5,3        | 2,4               | 80,3        | 0,2            |
| <b>Autres infractions au Code criminel</b>                     | <b>107 639</b> | <b>0,2</b> | <b>2,8</b>          | <b>10,7</b> | <b>13,5</b> | <b>10,9</b>              | <b>20,1</b> | <b>12,6</b> | <b>11,1</b> | <b>11,1</b> | <b>14,7</b> | <b>4,3</b> | <b>1,5</b>        | <b>86,2</b> | <b>0,2</b>     |
| <b>ACCUSÉES - TOTAL</b>  |                |            |                     |             |             |                          |             |             |             |             |             |            |                   |             |                |
| Prostitution   | 3 873          | 0,0        | 0,1                 | 1,4         | 1,5         | 4,5                      | 17,0        | 16,0        | 17,0        | 15,5        | 18,5        | 7,2        | 2,5               | 98,0        | 0,4            |
| Troubler la paix   | 7 706          | 0,4        | 3,2                 | 10,1        | 13,4        | 11,0                     | 21,8        | 11,0        | 8,7         | 10,9        | 14,9        | 5,0        | 1,8               | 85,1        | 1,1            |
| Actes contraires aux bonnes mœurs <sup>2</sup>                 | 1 415          | 0,9        | 4,5                 | 5,7         | 10,2        | 4,8                      | 11,7        | 10,5        | 10,7        | 11,2        | 23,1        | 9,0        | 7,2               | 88,1        | 0,7            |
| Armes à feu, armes offensives                                  | 6 995          | 0,9        | 6,2                 | 19,1        | 25,3        | 13,8                     | 19,3        | 9,0         | 7,2         | 6,3         | 9,8         | 5,3        | 2,8               | 73,5        | 0,2            |
| Menaces ou harcèlement par des appels téléphoniques            | 3 418          | 0,8        | 5,0                 | 6,9         | 11,8        | 5,9                      | 12,3        | 9,7         | 12,4        | 13,5        | 21,1        | 7,2        | 3,2               | 85,2        | 2,2            |
| Infractions contre l'administration de la justice <sup>3</sup> | 101 579        | 0,0        | 3,0                 | 10,8        | 13,9        | 10,5                     | 20,0        | 13,1        | 11,6        | 11,8        | 14,5        | 3,6        | 1,0               | 86,0        | 0,0            |
| Contrefaçon de monnaie   | 2 137          | 0,1        | 2,8                 | 18,3        | 21,1        | 16,5                     | 25,8        | 10,0        | 8,0         | 6,4         | 6,8         | 2,4        | 1,7               | 77,5        | 1,3            |
| Autres infractions <sup>4</sup>                                | 6 045          | 0,8        | 5,1                 | 13,6        | 18,7        | 10,5                     | 16,7        | 10,9        | 10,5        | 9,6         | 14,4        | 5,0        | 2,3               | 80,0        | 0,4            |
| <b>Autres infractions au Code criminel</b>                     | <b>133 168</b> | <b>0,2</b> | <b>3,3</b>          | <b>11,1</b> | <b>14,3</b> | <b>10,4</b>              | <b>19,6</b> | <b>12,6</b> | <b>11,3</b> | <b>11,4</b> | <b>14,5</b> | <b>4,1</b> | <b>1,4</b>        | <b>85,3</b> | <b>0,2</b>     |

Note : Les données proviennent d'un sous-ensemble non représentatif de 122 services policiers et représentent environ 61 % du volume national de la criminalité.

\* La répartition selon le sexe peut ne pas correspondre au total parce que dans certains cas, on n'a pas identifié le sexe de la personne.

1. Comprend toute personne identifiée par la police comme ayant été impliquée dans une affaire criminelle et contre qui il serait possible de déposer une dénonciation, la preuve ou l'information étant suffisante. Inclut les personnes accusées et celles qui n'ont pas été accusées pour diverses raisons. Pour de plus amples détails, veuillez consulter la section 5.32 du présent rapport.
2. « Actes contraires aux bonnes mœurs » comprend des infractions telles que des actions indécentes et l'inconduite.
3. « Infractions contre l'administration de la justice » comprend l'évasion d'une garde légale, le bris de prison, le défaut de se conformer ou de comparaître, l'entrave à la justice, etc.
4. « Autres infractions » comprend toute autre infraction au Code criminel qui n'entre pas dans une des catégories précédentes (p. ex. jeux et paris, intrusion de nuit, infractions contre l'ordre public et infractions contre la personne et la réputation).

Source : Statistique Canada, Centre canadien de la statistique juridique, Programme des services policiers, Programme de déclaration uniforme de la criminalité fondé sur l'affaire.

Tableau 3.18

Auteurs présumés<sup>1</sup> de délits de la route prévus au Code criminel selon l'âge, 2003

|   | Total         | Personnes < 18 |            |            | Adultes (18 ans et plus) |             |             |             |             |             |             |                   |             | Total      | Âge<br>inconnu |
|---|---------------|----------------|------------|------------|--------------------------|-------------|-------------|-------------|-------------|-------------|-------------|-------------------|-------------|------------|----------------|
|   |               | <16            | 16 et 17   | Total      | 18 et 19                 | 20 à 24     | 25 à 29     | 30 à 34     | 35 à 39     | 40 à 49     | 50 à 59     | 60 ans<br>et plus |             |            |                |
|   | nombre        | pourcentage    |            |            |                          |             |             |             |             |             |             |                   |             |            |                |
| <b>AUTEURES PRÉSUMÉES</b>                             |               |                |            |            |                          |             |             |             |             |             |             |                   |             |            |                |
| <b>Conduite avec facultés affaiblies - total</b>      | <b>5 128</b>  | 0,1            | 1,1        | 1,2        | 4,0                      | 12,6        | 10,9        | 12,0        | 15,6        | 29,1        | 10,5        | 3,9               | 98,6        | 0,1        |                |
| Causant la mort                                       | 8             | 0,0            | 0,0        | 0,0        | 0,0                      | 0,0         | 0,0         | 25,0        | 50,0        | 25,0        | 0,0         | 0,0               | 100,0       | 0,0        |                |
| Causant des lésions corporelles                       | 84            | 0,0            | 3,6        | 3,6        | 7,1                      | 10,7        | 10,7        | 6,0         | 21,4        | 25,0        | 9,5         | 6,0               | 96,4        | 0,0        |                |
| Taux d'alcool dépassant 80 mg                         | 4 768         | 0,1            | 1,2        | 1,3        | 4,1                      | 12,8        | 11,2        | 12,0        | 15,4        | 29,0        | 10,3        | 3,9               | 98,6        | 0,1        |                |
| Défaut de fournir un échantillon d'haleine ou de sang | 268           | 0,0            | 0,0        | 0,0        | 2,2                      | 10,1        | 6,7         | 12,7        | 17,5        | 32,1        | 14,6        | 4,1               | 100,0       | 0,0        |                |
| Conduite dangereuse                                   | 416           | 7,0            | 9,9        | 16,8       | 11,1                     | 14,2        | 10,3        | 10,3        | 11,5        | 18,5        | 5,8         | 1,4               | 83,2        | 0,0        |                |
| Autres infractions <sup>2</sup>                       | 630           | 1,4            | 4,3        | 5,7        | 4,9                      | 11,9        | 10,2        | 12,2        | 16,3        | 21,3        | 8,3         | 8,9               | 94,0        | 0,3        |                |
| <b>Délits de la route prévus au Code criminel*</b>    | <b>6 174</b>  | <b>0,7</b>     | <b>2,0</b> | <b>2,8</b> | <b>4,6</b>               | <b>12,6</b> | <b>10,8</b> | <b>11,9</b> | <b>15,4</b> | <b>27,6</b> | <b>10,0</b> | <b>4,3</b>        | <b>97,1</b> | <b>0,1</b> |                |
| <b>AUTEURS PRÉSUMÉS</b>                               |               |                |            |            |                          |             |             |             |             |             |             |                   |             |            |                |
| <b>Conduite avec facultés affaiblies - total</b>      | <b>34 670</b> | 0,1            | 0,9        | 1,0        | 4,4                      | 15,9        | 12,7        | 11,7        | 13,1        | 24,6        | 11,5        | 5,0               | 99,0        | 0,1        |                |
| Causant la mort                                       | 59            | 0,0            | 0,0        | 0,0        | 5,1                      | 18,6        | 22,0        | 10,2        | 15,3        | 11,9        | 13,6        | 3,4               | 100,0       | 0,0        |                |
| Causant des lésions corporelles                       | 459           | 0,2            | 1,3        | 1,5        | 7,4                      | 22,2        | 13,5        | 9,2         | 12,9        | 19,8        | 8,5         | 5,0               | 98,5        | 0,0        |                |
| Taux d'alcool dépassant 80 mg                         | 32 762        | 0,1            | 0,9        | 1,0        | 4,5                      | 15,9        | 12,7        | 11,7        | 13,0        | 24,6        | 11,5        | 5,1               | 99,0        | 0,1        |                |
| Défaut de fournir un échantillon d'haleine ou de sang | 1 390         | 0,1            | 0,6        | 0,6        | 3,2                      | 12,7        | 12,4        | 12,9        | 14,9        | 27,3        | 10,9        | 4,8               | 99,2        | 0,1        |                |
| Conduite dangereuse                                   | 4 359         | 3,4            | 9,3        | 12,7       | 12,3                     | 23,1        | 14,0        | 10,5        | 9,8         | 11,6        | 4,1         | 1,8               | 87,3        | 0,0        |                |
| Autres infractions <sup>2</sup>                       | 5 054         | 0,9            | 2,8        | 3,7        | 5,5                      | 16,6        | 14,3        | 13,5        | 13,3        | 19,9        | 8,7         | 4,5               | 96,2        | 0,0        |                |
| <b>Délits de la route prévus au Code criminel*</b>    | <b>44 083</b> | <b>0,5</b>     | <b>1,9</b> | <b>2,4</b> | <b>5,4</b>               | <b>16,7</b> | <b>13,0</b> | <b>11,8</b> | <b>12,8</b> | <b>22,8</b> | <b>10,4</b> | <b>4,7</b>        | <b>97,5</b> | <b>0,1</b> |                |
| <b>TOTAL</b>  |               |                |            |            |                          |             |             |             |             |             |             |                   |             |            |                |
| <b>Conduite avec facultés affaiblies - total</b>      | <b>39 838</b> | 0,1            | 0,9        | 1,0        | 4,4                      | 15,5        | 12,5        | 11,7        | 13,4        | 25,2        | 11,3        | 4,9               | 98,9        | 0,1        |                |
| Causant la mort                                       | 67            | 0,0            | 0,0        | 0,0        | 4,5                      | 16,4        | 19,4        | 11,9        | 19,4        | 13,4        | 11,9        | 3,0               | 100,0       | 0,0        |                |
| Causant des lésions corporelles                       | 543           | 0,2            | 1,7        | 1,8        | 7,4                      | 20,4        | 13,1        | 8,7         | 14,2        | 20,6        | 8,7         | 5,2               | 98,2        | 0,0        |                |
| Taux d'alcool dépassant 80 mg                         | 37 568        | 0,1            | 0,9        | 1,0        | 4,4                      | 15,5        | 12,5        | 11,7        | 13,3        | 25,2        | 11,4        | 4,9               | 98,9        | 0,1        |                |
| Défaut de fournir un échantillon d'haleine ou de sang | 1 660         | 0,1            | 0,5        | 0,5        | 3,1                      | 12,3        | 11,6        | 12,8        | 15,3        | 28,0        | 11,6        | 4,7               | 99,3        | 0,1        |                |
| Conduite dangereuse                                   | 4 778         | 3,7            | 9,3        | 13,1       | 12,2                     | 22,4        | 13,7        | 10,5        | 9,9         | 12,2        | 4,2         | 1,8               | 86,9        | 0,0        |                |
| Autres infractions <sup>2</sup>                       | 5 694         | 1,0            | 3,0        | 4,0        | 5,5                      | 16,0        | 13,8        | 13,3        | 13,6        | 20,0        | 8,6         | 5,0               | 95,9        | 0,1        |                |
| <b>Délits de la route prévus au Code criminel*</b>    | <b>50 310</b> | <b>0,5</b>     | <b>2,0</b> | <b>2,5</b> | <b>5,3</b>               | <b>16,2</b> | <b>12,8</b> | <b>11,8</b> | <b>13,1</b> | <b>23,4</b> | <b>10,4</b> | <b>4,6</b>        | <b>97,4</b> | <b>0,1</b> |                |

Note : Les données proviennent d'un sous-ensemble non représentatif de 122 services policiers et représentent environ 61 % du volume national de la criminalité.

\* La répartition selon le sexe peut ne pas correspondre au total parce que dans certains cas, on n'a pas identifié le sexe de la personne.

1. Comprend toute personne identifiée par la police comme ayant été impliquée dans une affaire criminelle et contre qui il serait possible de déposer une dénonciation, la preuve ou l'information étant suffisante. Inclut les personnes accusées et celles qui n'ont pas été accusées pour diverses raisons. Pour de plus amples détails, veuillez consulter la section 5.32 du présent rapport.
2. Les autres délits de la route prévus au Code criminel comprennent le défaut de s'arrêter ou de demeurer sur les lieux et la conduite pendant interdiction.

Source : Statistique Canada, Centre canadien de la statistique juridique, Programme des services policiers, Programme de déclaration uniforme de la criminalité fondé sur l'affaire.

**Tableau 3.19**  
**Actes criminels selon l'état du classement, 2003**

|   | Total des affaires | Classement par mise en accusation | Classement sans mise en accusation         |  |                                      |                                |                     | Total       | Affaire non classée <sup>5</sup> |
|---|--------------------|-----------------------------------|--|--|--------------------------------------|--------------------------------|---------------------|-------------|----------------------------------|
|   |                    |                                   | Plaignant refuse de porter des accusations | Auteur présumé impliqué dans d'autres affaires | Pouvoir discrétionnaire de la police | Programme de déjudiciarisation | Autres <sup>4</sup> |             |                                  |
|   | nombre             |                                   | pourcentage                                |  |                                      |                                |                     |             |                                  |
| Homicide <sup>1</sup>   | 331                | 65,6                              | 0,0  | 0,0  | 0,3                                  | 0,3                            | 3,9                 | 4,5         | 29,9                             |
| Négligence criminelle et autres infractions causant la mort         | 51                 | 68,6                              | 0,0  | 0,0  | 0,0                                  | 0,0                            | 2,0                 | 2,0         | 29,4                             |
| Tentative ou complot en vue de commettre un meurtre                 | 446                | 62,8                              | 2,0  | 0,0  | 0,9                                  | 0,0                            | 2,0                 | 4,9         | 32,3                             |
| <b>Agression sexuelle - total</b>                                   | <b>12 582</b>      | <b>36,2</b>                       | <b>6,9</b>                                 | <b>0,1</b>                                     | <b>5,1</b>                           | <b>0,3</b>                     | <b>6,3</b>          | <b>18,8</b> | <b>45,0</b>                      |
| Agression sexuelle grave  | 101                | 52,5                              | 5,9  | 0,0  | 0,0                                  | 0,0                            | 6,9                 | 12,9        | 34,7                             |
| Agression sexuelle armée  | 238                | 44,5                              | 1,3  | 0,0  | 1,3                                  | 0,4                            | 2,9                 | 5,9         | 49,6                             |
| Agression sexuelle  | 12 243             | 35,9                              | 7,0  | 0,1  | 5,2                                  | 0,3                            | 6,4                 | 19,1        | 45,0                             |
| <b>Voies de fait - total</b>  | <b>124 446</b>     | <b>55,7</b>                       | <b>10,2</b>                                | <b>0,0</b>                                     | <b>6,3</b>                           | <b>1,3</b>                     | <b>3,5</b>          | <b>21,3</b> | <b>23,0</b>                      |
| Voies de fait graves  | 1 712              | 72,2                              | 1,9  | 0,0  | 0,9                                  | 0,2                            | 1,6                 | 4,6         | 23,2                             |
| Voies de fait armées ou infraction de lésions corporelles           | 26 155             | 62,5                              | 6,0  | 0,0  | 2,9                                  | 0,7                            | 2,3                 | 11,9        | 25,6                             |
| Voies de fait   | 90 334             | 51,4                              | 12,2                                       | 0,0  | 7,7                                  | 1,5                            | 3,9                 | 25,4        | 23,2                             |
| Décharge d'une arme à feu avec intention                            | 116                | 47,4                              | 0,0  | 0,0  | 4,3                                  | 0,0                            | 0,9                 | 5,2         | 47,4                             |
| Voies de fait contre un policier                                    | 4 331              | 91,2                              | 0,6  | 0,0  | 1,9                                  | 0,7                            | 1,6                 | 4,9         | 3,9                              |
| Autres voies de fait  | 1 798              | 73,4                              | 4,3  | 0,1  | 2,7                                  | 0,7                            | 3,3                 | 11,1        | 15,5                             |
| <b>Voies de fait - total</b>  | <b>137 028</b>     | <b>53,9</b>                       | <b>9,9</b>                                 | <b>0,0</b>                                     | <b>6,2</b>                           | <b>1,2</b>                     | <b>3,7</b>          | <b>21,1</b> | <b>25,0</b>                      |
| Autres infractions d'ordre sexuel                                   | 1 356              | 33,5                              | 5,6  | 0,1  | 5,4                                  | 0,6                            | 11,2                | 22,9        | 43,7                             |
| Enlèvement ou prise d'otages  | 2 349              | 73,3                              | 2,3  | 0,1  | 0,7                                  | 0,2                            | 1,7                 | 4,9         | 21,8                             |
| Enlèvement (enfant)   | 244                | 19,3                              | 2,9  | 0,4  | 7,4                                  | 0,0                            | 11,1                | 21,7        | 59,0                             |
| Vol qualifié  | 22 906             | 29,1                              | 1,4  | 0,2  | 1,4                                  | 0,1                            | 0,6                 | 3,6         | 67,3                             |
| Extorsion   | 856                | 48,7                              | 8,6  | 0,5  | 2,9                                  | 0,8                            | 4,9                 | 17,8        | 33,5                             |
| Harcèlement criminel  | 10 079             | 42,9                              | 13,8                                       | 0,4  | 12,3                                 | 0,7                            | 4,4                 | 31,6        | 25,5                             |
| Autres  | 36 388             | 39,0                              | 15,1                                       | 0,1  | 8,9                                  | 0,9                            | 4,4                 | 29,4        | 31,7                             |
| <b>Infractions contre la personne - total</b>                       | <b>212 034</b>     | <b>48,2</b>                       | <b>9,9</b>                                 | <b>0,1</b>                                     | <b>6,4</b>                           | <b>1,0</b>                     | <b>3,6</b>          | <b>20,9</b> | <b>30,9</b>                      |
| Crime d'incendie  | 7 854              | 7,9                               | 0,4  | 0,2  | 2,9                                  | 0,4                            | 3,1                 | 7,0         | 85,1                             |
| Introduction par effraction   | 185 235            | 8,7                               | 0,6  | 0,9  | 1,2                                  | 0,1                            | 0,4                 | 3,3         | 88,0                             |
| Vol de véhicules à moteur   | 112 958            | 6,4                               | 0,7  | 0,4  | 0,9                                  | 0,1                            | 0,3                 | 2,4         | 91,2                             |
| Vol de plus de 5 000 \$   | 16 549             | 7,5                               | 1,0  | 0,4  | 1,1                                  | 0,1                            | 0,5                 | 3,1         | 89,4                             |
| Vol de 5 000 \$ et moins  | 434 354            | 10,4                              | 1,7  | 0,2  | 3,3                                  | 1,2                            | 0,6                 | 7,1         | 82,5                             |
| Possession de biens volés   | 21 241             | 79,5                              | 1,1  | 0,5  | 6,7                                  | 1,2                            | 1,4                 | 10,9        | 9,6                              |
| Fraude  | 61 157             | 30,9                              | 3,2  | 0,8  | 3,3                                  | 0,6                            | 1,7                 | 9,6         | 59,5                             |
| Méfait  | 190 123            | 6,6                               | 1,8  | 0,2  | 2,6                                  | 0,5                            | 0,8                 | 5,9         | 87,5                             |
| <b>Infractions contre les biens - total</b>                         | <b>1 029 471</b>   | <b>11,5</b>                       | <b>1,5</b>                                 | <b>0,4</b>                                     | <b>2,6</b>                           | <b>0,7</b>                     | <b>0,7</b>          | <b>5,8</b>  | <b>82,6</b>                      |
| Prostitution  | 3 929              | 78,3                              | 0,2  | 0,0  | 5,4                                  | 7,2                            | 0,2                 | 13,1        | 8,6                              |
| Troubler la paix  | 11 476             | 16,4                              | 4,1  | 0,1  | 42,1                                 | 0,4                            | 1,0                 | 47,6        | 36,0                             |
| Actes contraires aux bonnes mœurs                                   | 3 919              | 21,4                              | 3,5  | 0,3  | 8,3                                  | 0,7                            | 1,5                 | 14,3        | 64,3                             |
| Arme à feu, armes offensives  | 7 879              | 57,0                              | 1,0  | 0,1  | 13,7                                 | 1,1                            | 2,3                 | 18,1        | 24,9                             |
| Menaces ou harcèlement par des appels téléphoniques                 | 15 140             | 3,9                               | 13,1                                       | 0,3  | 12,5                                 | 0,4                            | 1,1                 | 27,3        | 68,8                             |
| Infractions contre l'administration de la justice <sup>2</sup>      | 107 769            | 86,8                              | 0,3  | 0,8  | 2,8                                  | 0,2                            | 2,0                 | 6,2         | 7,1                              |
| Contrefaçon de monnaie  | 38 312             | 2,6                               | 0,1  | 0,1  | 2,3                                  | 0,1                            | 0,2                 | 2,7         | 94,7                             |
| Autres <sup>3</sup>   | 9 653              | 33,6                              | 4,3  | 0,7  | 12,1                                 | 0,5                            | 2,7                 | 20,2        | 46,2                             |
| <b>Autres infractions au Code criminel - total</b>                  | <b>198 077</b>     | <b>54,9</b>                       | <b>1,8</b>                                 | <b>0,5</b>                                     | <b>6,8</b>                           | <b>0,4</b>                     | <b>1,5</b>          | <b>11,0</b> | <b>34,2</b>                      |
| <b>Code criminel - total (à l'exclusion des délits de la route)</b> | <b>1 439 582</b>   | <b>22,9</b>                       | <b>2,8</b>                                 | <b>0,4</b>                                     | <b>3,7</b>                           | <b>0,7</b>                     | <b>1,2</b>          | <b>8,8</b>  | <b>68,4</b>                      |
| Conduite avec facultés affaiblies - total                           | 41 895             | 91,8                              | 0,0  | 0,0  | 1,3                                  | 0,0                            | 1,7                 | 3,0         | 5,2                              |
| Autres délits de la route prévus au Code criminel                   | 28 784             | 30,9                              | 0,4  | 0,1  | 1,5                                  | 0,8                            | 1,7                 | 4,5         | 64,6                             |
| <b>Délits de la route prévus au Code criminel - total</b>           | <b>70 679</b>      | <b>67,0</b>                       | <b>0,2</b>                                 | <b>0,0</b>                                     | <b>1,4</b>                           | <b>0,3</b>                     | <b>1,7</b>          | <b>3,6</b>  | <b>29,4</b>                      |
| <b>Code criminel - total</b>  | <b>1 510 261</b>   | <b>24,9</b>                       | <b>2,6</b>                                 | <b>0,4</b>                                     | <b>3,6</b>                           | <b>0,7</b>                     | <b>1,2</b>          | <b>8,5</b>  | <b>66,5</b>                      |
| Infractions relatives aux drogues - total                           | 42 259             | 60,1                              | 0,2  | 0,1  | 13,8                                 | 3,3                            | 2,6                 | 20,0        | 19,9                             |
| Infractions à d'autres lois fédérales - total                       | 7 146              | 84,7                              | 0,3  | 0,3  | 5,7                                  | 0,3                            | 0,8                 | 7,3         | 8,0                              |
| <b>LOIS FÉDÉRALES - TOTAL</b>                                       | <b>1 559 666</b>   | <b>26,2</b>                       | <b>2,6</b>                                 | <b>0,4</b>                                     | <b>3,9</b>                           | <b>0,8</b>                     | <b>1,3</b>          | <b>8,8</b>  | <b>65,0</b>                      |

Note : Les données proviennent d'un sous-ensemble non représentatif de 122 services policiers et représentent environ 61 % du volume national de la criminalité.

- Les caractéristiques des homicides déclarés au Programme de déclaration uniforme de la criminalité fondé sur l'affaire peuvent ne pas correspondre à celles de la base de données sur les homicides. Pour une analyse détaillée des homicides, veuillez consulter la plus récente publication sur les données de l'Enquête sur les homicides.
- Les infractions contre l'administration de la justice comprennent des infractions comme l'évasion d'une garde légale, le bris de prison, le défaut de se conformer ou de comparaître, le défaut de se conformer à une ordonnance de probation et l'entrave à la justice.
- Les autres infractions comprennent l'intrusion de nuit, les infractions contre l'ordre public, les jeux et paris, l'atteinte à la vie privée, les infractions contre la personne et la réputation, les infractions contre les droits de propriété, les actes volontaires et prohibés concernant certains biens, les opérations frauduleuses en matière de contrats et de commerce, les tentatives, les complots, les complices, et la production ou la distribution de pornographie juvénile.
- « Autres » comprend le suicide et le décès de l'auteur présumé ou du plaignant, des raisons indépendantes de la volonté du service de police, un auteur présumé de moins de 12 ans, l'admission de l'auteur présumé dans un hôpital psychiatrique, un auteur présumé se trouvant dans un pays étranger, l'immunité diplomatique ou un auteur présumé déjà incarcéré.
- « Affaire non classée » est inscrit lorsqu'aucun auteur présumé n'a été identifié dans une affaire.

Source : Statistique Canada, Centre canadien de la statistique juridique, Programme des services policiers, Programme de déclaration uniforme de la criminalité fondé sur l'affaire.

**Tableau 3.20**  
**Nombre d'auteurs présumés<sup>1</sup> selon l'état du classement, adultes et jeunes, 2003**

|   | Total des affaires | Classement par mise en accusation |             |            |             | Classement sans mise en accusation <sup>2</sup> |             |             |            | Total       |
|---|--------------------|-----------------------------------|-------------|------------|-------------|---|-------------|-------------|------------|-------------|
|   |                    | Jeunes                            | Adultes     | Inconnu    | Total       | <12 ans   | Jeunes      | Adultes     | Inconnu    |             |
|   | nombre             | pourcentage                       |             |            |             |   |             |             |            |             |
| Homicide <sup>2</sup>   | 328                | 13,1                              | 82,3        | 0,0        | 95,4        | 0,0   | 0,3         | 4,3         | 0,0        | 4,6         |
| Négligence criminelle et autres infractions causant la mort         | 43                 | 7,0                               | 88,4        | 2,3        | 97,7        | 0,0   | 0,0         | 2,3         | 0,0        | 2,3         |
| Tentative ou complot en vue de commettre un meurtre                 | 477                | 10,9                              | 84,5        | 0,0        | 95,4        | 0,0   | 0,2         | 4,4         | 0,0        | 4,6         |
| <b>Agression sexuelle - total</b>                                   | <b>6 827</b>       | <b>12,7</b>                       | <b>56,2</b> | <b>0,0</b> | <b>68,9</b> | <b>1,9</b>                                      | <b>7,2</b>  | <b>21,7</b> | <b>0,2</b> | <b>31,1</b> |
| Agression sexuelle grave  | 68                 | 11,8                              | 70,6        | 0,0        | 82,4        | 0,0   | 0,0         | 17,6        | 0,0        | 17,6        |
| Agression sexuelle armée  | 133                | 15,8                              | 75,9        | 0,0        | 91,7        | 0,0   | 1,5         | 6,8         | 0,0        | 8,3         |
| Agression sexuelle  | 6 626              | 12,6                              | 55,7        | 0,0        | 68,3        | 2,0   | 7,4         | 22,0        | 0,2        | 31,7        |
| <b>Voies de fait - total</b>  | <b>100 964</b>     | <b>10,2</b>                       | <b>64,2</b> | <b>0,0</b> | <b>74,4</b> | <b>1,3</b>                                      | <b>7,5</b>  | <b>16,6</b> | <b>0,2</b> | <b>25,6</b> |
| Voies de fait graves  | 1 684              | 17,1                              | 77,9        | 0,0        | 95,0        | 0,1   | 0,9         | 3,9         | 0,2        | 5,0         |
| Voies de fait armées ou infliction de lésions corporelles           | 21 844             | 15,2                              | 69,8        | 0,0        | 85,0        | 1,0   | 4,3         | 9,6         | 0,1        | 15,0        |
| Voies de fait   | 71 028             | 8,5                               | 60,5        | 0,0        | 69,0        | 1,5   | 9,1         | 20,1        | 0,2        | 31,0        |
| Décharge d'une arme à feu avec intention                            | 88                 | 20,5                              | 65,9        | 0,0        | 86,4        | 0,0   | 9,1         | 4,5         | 0,0        | 13,6        |
| Voies de fait contre un policier                                    | 4 610              | 9,7                               | 84,9        | 0,0        | 94,6        | 0,0   | 1,2         | 4,1         | 0,1        | 5,4         |
| Autres voies de fait  | 1 710              | 12,2                              | 76,1        | 0,1        | 88,4        | 0,5   | 3,4         | 7,7         | 0,0        | 11,6        |
| <b>Voies de fait - total</b>  | <b>107 791</b>     | <b>10,4</b>                       | <b>63,7</b> | <b>0,0</b> | <b>74,1</b> | <b>1,3</b>                                      | <b>7,5</b>  | <b>16,9</b> | <b>0,2</b> | <b>25,9</b> |
| Autres infractions d'ordre sexuel                                   | 765                | 11,6                              | 49,0        | 0,0        | 60,7        | 2,5   | 11,8        | 25,0        | 0,1        | 39,3        |
| Enlèvement ou prise d'otages  | 2 345              | 8,8                               | 84,3        | 0,0        | 93,1        | 0,0   | 1,2         | 5,5         | 0,1        | 6,9         |
| Enlèvement (enfant)   | 101                | 0,0                               | 50,5        | 0,0        | 50,5        | 1,0   | 1,0         | 47,5        | 0,0        | 49,5        |
| Vol qualifié  | 10 668             | 27,9                              | 62,1        | 0,1        | 90,0        | 0,7   | 4,0         | 5,1         | 0,1        | 10,0        |
| Extorsion   | 924                | 13,9                              | 67,4        | 0,0        | 81,3        | 0,4   | 5,4         | 12,8        | 0,1        | 18,7        |
| Harcèlement criminel  | 7 500              | 2,2                               | 56,9        | 0,0        | 59,1        | 0,6   | 6,2         | 33,8        | 0,3        | 40,9        |
| Autres  | 24 466             | 7,8                               | 52,5        | 0,0        | 60,4        | 0,9   | 8,7         | 29,7        | 0,3        | 39,6        |
| <b>Infractions contre la personne - total</b>                       | <b>155 408</b>     | <b>10,8</b>                       | <b>61,8</b> | <b>0,0</b> | <b>72,7</b> | <b>1,2</b>                                      | <b>7,2</b>  | <b>18,7</b> | <b>0,2</b> | <b>27,3</b> |
| Crime d'incendie  | 1 720              | 18,8                              | 29,1        | 0,0        | 48,0        | 21,0  | 24,4        | 6,3         | 0,3        | 52,0        |
| Introduction par effraction   | 31 284             | 23,5                              | 51,4        | 0,0        | 74,9        | 1,4   | 9,0         | 14,6        | 0,2        | 25,1        |
| Vol de véhicules à moteur   | 13 362             | 31,2                              | 45,7        | 0,0        | 76,9        | 0,4   | 7,7         | 15,0        | 0,1        | 23,1        |
| Vol de plus de 5 000 \$   | 2 292              | 9,9                               | 61,2        | 0,1        | 71,3        | 0,3   | 3,6         | 24,7        | 0,0        | 28,7        |
| Vol de 5 000 \$ et moins  | 87 886             | 10,2                              | 48,2        | 0,0        | 58,5        | 2,1   | 22,5        | 16,7        | 0,2        | 41,5        |
| Possession de biens volés   | 25 010             | 20,0                              | 66,8        | 0,0        | 86,8        | 0,3   | 6,4         | 6,2         | 0,3        | 13,2        |
| Fraude  | 27 318             | 4,5                               | 73,6        | 0,1        | 78,3        | 0,0   | 2,7         | 18,5        | 0,5        | 21,7        |
| Méfait  | 29 428             | 14,1                              | 35,8        | 0,0        | 49,9        | 5,9   | 26,8        | 17,0        | 0,4        | 50,1        |
| <b>Infractions contre les biens - total</b>                         | <b>218 300</b>     | <b>14,4</b>                       | <b>52,1</b> | <b>0,0</b> | <b>66,6</b> | <b>2,1</b>                                      | <b>15,7</b> | <b>15,4</b> | <b>0,3</b> | <b>33,4</b> |
| Prostitution  | 3 873              | 0,8                               | 83,9        | 0,4        | 85,1        | 0,0   | 0,7         | 14,1        | 0,1        | 14,9        |
| Troubler la paix  | 7 706              | 2,4                               | 26,1        | 0,0        | 28,5        | 0,4   | 10,9        | 59,0        | 1,1        | 71,5        |
| Actes contraires aux bonnes mœurs                                   | 1 415              | 2,3                               | 62,0        | 0,3        | 64,6        | 0,9   | 8,0         | 26,1        | 0,4        | 35,4        |
| Arme à feu, armes offensives  | 6 995              | 14,4                              | 59,8        | 0,1        | 74,3        | 0,9   | 10,9        | 13,8        | 0,1        | 25,7        |
| Menaces ou harcèlement par des appels téléphoniques                 | 3 418              | 0,7                               | 17,0        | 0,0        | 17,7        | 0,8   | 11,1        | 68,2        | 2,2        | 82,3        |
| Infractions contre l'administration de la justice <sup>3</sup>      | 101 579            | 12,6                              | 81,0        | 0,0        | 93,7        | 0,0   | 1,2         | 5,0         | 0,0        | 6,3         |
| Contrefaçon de monnaie  | 2 137              | 12,3                              | 51,5        | 0,0        | 63,8        | 0,1   | 8,8         | 26,0        | 1,3        | 36,2        |
| Autres <sup>4</sup>   | 6 045              | 11,2                              | 56,2        | 0,1        | 67,6        | 0,8   | 7,5         | 23,8        | 0,3        | 32,4        |
| <b>Autres infractions au Code criminel - total</b>                  | <b>133 168</b>     | <b>11,3</b>                       | <b>73,4</b> | <b>0,0</b> | <b>84,7</b> | <b>0,2</b>                                      | <b>3,0</b>  | <b>11,9</b> | <b>0,2</b> | <b>15,3</b> |
| <b>Code criminel - total (à l'exclusion des délits de la route)</b> | <b>506 876</b>     | <b>12,5</b>                       | <b>60,7</b> | <b>0,0</b> | <b>73,2</b> | <b>1,3</b>                                      | <b>9,8</b>  | <b>15,5</b> | <b>0,2</b> | <b>26,8</b> |
| Conduite avec facultés affaiblies - total                           | 39 838             | 0,9                               | 95,8        | 0,1        | 96,9        | 0,0   | 0,1         | 3,1         | 0,0        | 3,1         |
| Autres délits de la route prévus au Code criminel                   | 10 472             | 6,8                               | 80,7        | 0,0        | 87,6        | 0,0   | 1,2         | 11,1        | 0,0        | 12,4        |
| <b>Délits de la route prévus au Code criminel - total</b>           | <b>50 310</b>      | <b>2,2</b>                        | <b>92,7</b> | <b>0,1</b> | <b>94,9</b> | <b>0,0</b>                                      | <b>0,3</b>  | <b>4,7</b>  | <b>0,0</b> | <b>5,1</b>  |
| <b>Code criminel - total</b>  | <b>557 186</b>     | <b>11,6</b>                       | <b>63,6</b> | <b>0,0</b> | <b>75,2</b> | <b>1,2</b>                                      | <b>8,9</b>  | <b>14,5</b> | <b>0,2</b> | <b>24,8</b> |
| Infractions relatives aux drogues - total                           | 42 842             | 9,2                               | 64,9        | 0,0        | 74,0        | 0,2   | 12,5        | 13,2        | 0,0        | 26,0        |
| Infractions à d'autres lois fédérales - total                       | 7 174              | 48,0                              | 43,7        | 0,1        | 91,8        | 0,1   | 5,2         | 2,9         | 0,0        | 8,2         |
| <b>LOIS FÉDÉRALES - TOTAL</b>                                       | <b>607 202</b>     | <b>11,8</b>                       | <b>63,4</b> | <b>0,0</b> | <b>75,3</b> | <b>1,1</b>                                      | <b>9,1</b>  | <b>14,3</b> | <b>0,2</b> | <b>24,7</b> |

Note : Les données proviennent d'un sous-ensemble non représentatif de 122 services policiers et représentent environ 61 % du volume national de la criminalité.

- Comprend toute personne identifiée par la police comme ayant été impliquée dans une affaire criminelle et contre qui il serait possible de déposer une dénonciation, la preuve ou l'information étant suffisante. Inclut les personnes accusées et celles qui n'ont pas été accusées pour diverses raisons. Pour de plus amples détails, veuillez consulter la section 5.32 du présent rapport.
- Les caractéristiques des homicides déclarés au Programme de déclaration uniforme de la criminalité fondé sur l'affaire peuvent ne pas correspondre à celles de la base de données sur les homicides. Pour une analyse détaillée des homicides, veuillez consulter la plus récente publication sur les données de l'Enquête sur les homicides.
- Les infractions contre l'administration de la justice comprennent des infractions comme l'évasion d'une garde légale, le bris de prison, le défaut de se conformer ou de comparaître, le défaut de se conformer à une ordonnance de probation et l'entrave à la justice.
- Les autres infractions comprennent l'intrusion de nuit, les infractions contre l'ordre public, les jeux et paris, l'atteinte à la vie privée, les infractions contre la personne et la réputation, les infractions contre les droits de propriété, les actes volontaires et prohibés concernant certains biens, les opérations frauduleuses en matière de contrats et de commerce, les tentatives, les complots, les complices, et la production ou la distribution de pornographie juvénile.
- « Classement sans mise en accusation » comprend le suicide et le décès de l'auteur présumé ou du plaignant, l'immunité diplomatique, le refus par le plaignant de porter des accusations, le pouvoir discrétionnaire du service de police, etc.

Source : Statistique Canada, Centre canadien de la statistique juridique, Programme des services policiers, Programme de déclaration uniforme de la criminalité fondé sur l'affaire.

## CHAPITRE 4

### Qualité des données

#### 4.1 Autorité

La collecte des statistiques de la criminalité est autorisée en vertu de la *Loi sur la statistique*, lois révisées du Canada, 1985, chapitre S19.

#### 4.2 Confidentialité

La *Loi* interdit à Statistique Canada de publier des statistiques recueillies dans le cadre du Programme de déclaration uniforme de la criminalité (DUC) qui permettraient d'identifier toute personne ou répondant sans qu'il en ait donné l'autorisation par écrit au préalable. Les données restent confidentielles, elles servent exclusivement à des fins statistiques et elles sont publiées seulement sous forme agrégée. Les dispositions de la *Loi sur la statistique* qui traitent de la confidentialité ne sont modifiées d'aucune façon par la *Loi sur l'accès à l'information* ou toutes autres lois.

#### 4.3 Usages des données

Les données du Programme DUC fournissent à la collectivité policière des renseignements clés pour l'analyse de la criminalité, la planification des ressources et l'élaboration de programmes. Les administrations municipales et provinciales utilisent les données pour faciliter la prise de décisions concernant la distribution des ressources policières et la définition des normes provinciales, et pour établir des comparaisons avec d'autres ministères et provinces. Les données aident à élaborer des politiques et des mesures législatives et à évaluer les nouvelles initiatives ayant trait à la législation, et servent de base à l'établissement de comparaisons avec d'autres pays. L'enquête constitue une source d'information pour le public sur la nature et l'étendue des crimes déclarés par la police. En outre, les médias, les universitaires et les chercheurs utilisent ces données pour examiner des questions bien précises dans le domaine de la criminalité.

#### 4.4 Couverture

Au total, environ 1 200 postes de police participent au Programme DUC, représentant environ 220 corps policiers. Les données recueillies dans le cadre des deux volets du Programme DUC (agrégé et selon l'affaire) sont manipulées, traitées et stockées dans des systèmes opérationnels distincts. Afin de maintenir la continuité chronologique avec le Programme DUC agrégé ainsi que la comparabilité entre les corps policiers pendant la mise en œuvre du programme fondé sur l'affaire, les données détaillées obtenues au moyen du Programme de déclaration uniforme de la criminalité fondé sur l'affaire (DUC 2) sont totalisées de façon à ce qu'elles soient cohérentes avec celles du Programme DUC agrégé. Dans le cadre de la production des données annuelles sur la criminalité, on combine les données tirées du Programme DUC agrégé avec les données totalisées du Programme DUC 2 afin d'établir des statistiques nationales.

##### **Programme de déclaration uniforme de la criminalité agrégé**

Le Programme DUC agrégé sert à produire des données annuelles sur la criminalité depuis 1962 et 99,9 % des services de police y participent. La plus forte perte d'information se produit dans les rares cas où un service de police omet de remettre les données au Centre canadien de la statistique juridique (CCSJ). Dans ces cas, on calcule des estimations pour ces services de police.

##### **Programme de déclaration uniforme de la criminalité fondé sur l'affaire**

Comme le Programme DUC 2 est mis en œuvre progressivement, l'étendue de la couverture nationale varie d'une année à l'autre. En 2003, 122 forces policières, qui ont enregistré environ 61 % du volume national de crimes signalés, ont participé au Programme DUC 2. Le lecteur doit tenir compte du fait que les données DUC 2 ne sont pas représentatives d'une région particulière du Canada : 41 % des affaires proviennent actuellement de l'Ontario, 30 %, du Québec, 11 %, de l'Alberta, 5 %, de la Colombie-Britannique, 5 %, du Manitoba, 5 %, de la Saskatchewan,

2 %, de la Nouvelle-Écosse, 1 %, du Nouveau-Brunswick et 1% de Terre-Neuve-et-Labrador. À l'exception du Québec et de l'Ontario, ces données proviennent surtout de services de police urbains. Les données ne sont pas représentatives aux échelons régional et national.

#### **4.5 Saisie et contrôle des données**

##### **Programme de déclaration uniforme de la criminalité agrégé**

Dans le cadre du Programme DUC agrégé, les données sont envoyées au CCSJ sur des formules ou sous forme lisible par ordinateur. Les comptes agrégés mensuels des affaires criminelles et des affaires de délits de la route sont consignés par les corps policiers et envoyés au CCSJ deux semaines après la fin de chaque mois. On effectue une vérification visuelle des formules reçues pour s'assurer qu'elles sont complètes et que les chiffres fournis sont cohérents. Au besoin, on téléphone au répondant pour obtenir des éclaircissements ou apporter des corrections. Les données sont ensuite saisies sur support électronique et tous les chiffres sont vérifiés pour s'assurer que l'information a été transcrite correctement. Les fichiers lisibles par machine sont chargés sur l'ordinateur principal. Certains répondants fournissent leurs chiffres sous forme lisible par ordinateur, par exemple sur des bandes, ce qui élimine les premières étapes du traitement.

Les données brutes sont traitées au moyen d'un ensemble de sous-programmes de contrôle automatisé visant à vérifier davantage la cohérence interne des chiffres. Des relevés d'erreurs sont produits et l'on communique avec les répondants pour corriger l'information, après quoi les corrections sont de nouveau soumises pour vérification et mises à jour. Les fichiers maîtres de données agrégées sont mis à jour régulièrement pendant toute l'année, puis ils sont traités afin de produire les données de fin d'année.

Les services de police doivent réviser l'information fournie précédemment s'ils obtiennent des renseignements supplémentaires (p. ex. une accusation a été portée contre un auteur présumé pour une affaire déjà déclarée) afin d'assurer que les données DUC traitées par le CCSJ correspondront aux dossiers tenus par les services de police à la fin de l'année.

##### **Programme de déclaration uniforme de la criminalité fondé sur l'affaire**

Aux fins du Programme DUC 2, toutes les données sont tirées des systèmes opérationnels automatisés des corps policiers au moyen d'un programme d'extraction approuvé, puis elles sont envoyées au CCSJ sous forme lisible par machine suivant un cliché d'enregistrement standard. Les données sont habituellement transmises au CCSJ chaque mois.

Dès que le personnel du CCSJ reçoit les données, il applique les procédures initiales garantissant la qualité des données, afin de vérifier le format et l'intégrité du dossier physique, et il prépare les données en vue du traitement. Un système soumet les données à une série de contrôles approfondis (plus de 300), notamment des vérifications visant à relever les enregistrements en double, des contrôles logiques et du format, ainsi que des imputations. Aucune erreur n'est permise en ce qui concerne les variables clés; celles-ci seront rejetées par le programme de contrôle jusqu'à ce qu'elles aient été corrigées. Les résultats des vérifications et des imputations sont documentés dans une série de rapports de vérification, et toutes les données traitées sont stockées dans une base de données. Les rapports de vérification présentent un sommaire du nombre et du genre d'enregistrements traités, un compte des rejets au contrôle et la liste de tous les enregistrements rejetés au contrôle. Le CCSJ examine toutes les révisions afin de déterminer si des problèmes se posent en ce qui touche l'interface du répondant ou si ce dernier respecte les exigences concernant les données d'enquête. En cas de problème, un suivi est effectué auprès du répondant. Des rapports de vérification sont en outre envoyés aux répondants à titre d'information ou aux fins de correction des erreurs dans leurs données.

#### **4.6 Rassemblement et vérification des données**

Le processus de saisie et de correction des données déclarées aux deux programmes (agrégé et fondé sur l'affaire) est une activité permanente. Actuellement, les chiffres définitifs sont publiés en juillet. Cette diffusion fait suite à un long cycle de production des données qui débute en septembre de l'année précédente par la préparation des données agrégées provisoires. Ces statistiques provisoires visent à détecter très tôt les problèmes rapportés susceptibles de toucher les données. Ces problèmes sont relevés au moyen d'un modèle de « tolérance » statistique élaboré expressément pour comparer les données d'un répondant avec ses données antérieures et avec celles de répondants semblables.

Ce modèle permet de repérer les non-répondants; le personnel peut alors leur téléphoner pour obtenir les chiffres mensuels manquants. Les répondants n'ayant pas envoyé leurs chiffres depuis six mois ou plus sont considérés comme des non-répondants. La fermeture d'un service de police ou le caractère saisonnier d'un tel service peut se traduire par une anomalie dans les données qu'il faut vérifier auprès des répondants. Les plus grands corps policiers participant soit au Programme DUC agrégé, soit au Programme DUC 2, sont invités à examiner les tableaux de données sommaires pour vérifier s'ils sont complets et exacts; au besoin, des corrections sont apportées avant que le fichier maître soit créé. Pour produire le fichier provisoire ou le fichier maître, il faut convertir le fichier du Programme DUC 2 afin de produire des chiffres comparables à ceux du Programme DUC agrégé. Les chiffres convertis, soit les « chiffres agrégés calculés relatifs aux infractions », sont combinés avec les chiffres du Programme DUC agrégé afin de produire les tableaux de données nationales et provinciales figurant dans le présent rapport. De cette façon, on maintient la continuité avec les séries chronologiques sur la criminalité.

#### 4.7 Qualité des données

Le CCSJ applique plusieurs méthodes différentes pour garantir la qualité des données du Programme DUC. L'intégrité interne des enregistrements reçus des répondants et la vraisemblance des déclarations des répondants sont évaluées sur une base continue au moyen de la révision manuelle et électronique des données (voir à la section 4.5 une description des méthodes de révision). Si possible, les données du Programme DUC sont comparées avec les données produites par les répondants eux-mêmes, comme les rapports annuels des corps policiers. Les répondants ont également accès à une ligne téléphonique sans frais où ils peuvent obtenir des réponses à leurs questions sur l'enquête. On offre aux nouveaux répondants de la formation, de même que des manuels complets d'utilisation dans lesquels se trouvent des règles de déclaration du programme. Le CCSJ ne vérifie pas normalement les données des répondants.

Étant donné que le fonctionnement du Programme DUC agrégé et celui du Programme DUC 2 diffèrent énormément, les questions de la qualité des données et des procédures d'évaluation font l'objet de composantes spécifiques à chaque programme.

##### **Programme de déclaration uniforme de la criminalité agrégé**

Les fichiers maîtres de données agrégées sont mis à jour pendant toute l'année, et ils sont exploités encore davantage, au besoin, pour produire des statistiques agrégées consolidées. Le cas échéant, les erreurs découvertes pendant la révision des données font l'objet d'un suivi auprès du répondant et sont corrigées. Étant donné que les données déclarées dans le cadre de l'enquête agrégée le sont sous forme de chiffres sommaires, les problèmes liés au dénombrement et à la déclaration sont difficiles à cerner. À cet égard, il est essentiel pour maintenir la qualité des données d'appuyer largement les répondants en leur offrant un guide d'utilisation, un soutien téléphonique et de la formation.

##### **Programme de déclaration uniforme de la criminalité fondé sur l'affaire**

Dans le cadre du Programme DUC 2, on recueille une vaste gamme de données sur chaque affaire criminelle. De plus, les données de ce programme DUC font l'objet d'une révision approfondie pendant la saisie des données au CCSJ. Contrairement aux données agrégées, où la révision peut seulement repérer les données manquantes et garantir que la somme des valeurs correspond aux totaux indiqués, les données sur les affaires sont assujetties à des vérifications plus détaillées de la validité et de la logique, ce qui permet de déterminer si le répondant a fourni les données requises dans le cadre de l'enquête et de garantir que seuls les enregistrements qui répondent aux besoins en données de l'enquête sont disponibles pour l'analyse. Par conséquent, en plus d'être en mesure d'évaluer le nombre total d'affaires, on peut évaluer en détail la qualité des données liées à chaque affaire. À mesure que d'autres services de police se joignent au Programme DUC 2, les données DUC fournissent un portrait de plus en plus fidèle de la nature de la criminalité déclarée par la police au Canada.

Les questions d'intérêt particulier pour ce qui est de la qualité des données comprennent : la variété des interfaces de logiciels utilisées pour extraire les données du Programme DUC 2; la complexité de la saisie opérationnelle des données et de l'extraction et la variété des pratiques opérationnelles et administratives dans les divers services de police.

Il est à noter que le Service de police de Toronto a mis en place un nouveau système de gestion des dossiers en septembre 2003. Comme l'étape de la transition a eu une incidence à court terme sur la qualité de l'information, les données de septembre à décembre 2003 pour Toronto ont été estimées à partir des données de 2002 pour la même période.

Au cours de la production des statistiques de la criminalité, chaque année, les données de l'année précédente sont révisées pour refléter toute mise à jour ou changement reçus des services de police.

#### **4.71 Note sur la qualité des données : changements quant à la déclaration des données de l'Ontario**

Lors de la révision des données de l'Ontario pour 2001, on a relevé une différence quant aux méthodes appliquées par les forces policières de la province qui utilisent le système Coopérative d'automatisation des services de police municipaux et provinciaux de l'Ontario (CASPMPO). Ces forces déclarent environ le tiers des affaires criminelles de la province et comprennent la Police provinciale de l'Ontario et environ 40 forces municipales de petite et moyenne tailles. Cette divergence a entraîné un surdénombrement des affaires criminelles moins graves dans les cas où plus d'un type d'infraction avait été déclaré pour une même affaire. Il en a résulté un surdénombrement net d'environ 4 % du nombre total d'affaires criminelles en Ontario pour 2001. À l'échelon national, cette différence a entraîné un surdénombrement d'environ 1 % des affaires criminelles. Les comparaisons des données de l'Ontario pour 2001, 2002 et 2003 avec celles pour les années antérieures doivent être faites avec prudence, car l'analyse plus approfondie de l'incidence de la révision sur la série chronologique des données de l'Ontario antérieures à 2001 n'est toujours pas terminée.

#### **4.8 Sous-déclaration de la criminalité**

Le Programme DUC ne sert à recueillir des renseignements que sur les crimes qui sont portés à l'attention de la police et qui sont rapportés par la police à l'enquête. Par conséquent, les données DUC ne représentent pas un recensement des crimes commis au Canada : certains crimes ne sont jamais décelés, et parmi ceux qui le sont, certains ne sont jamais portés à l'attention de la police. De plus, la règle de classement fondée sur **l'infraction la plus grave** (voir le point 5.25) produit une sous-estimation du nombre de crimes qui viennent à l'attention de la police. Les statistiques DUC représentent un sous-ensemble de tous les crimes commis au Canada, mais constituent une mesure exacte du nombre d'affaires criminelles signalées à la police.

Le personnel du CCSJ ne procède pas, de façon routinière, systématiquement à une vérification du service des enregistrements des corps policiers afin de s'assurer que la déclaration des affaires est complète et exacte. Il n'examine pas non plus les enregistrements que la police a traités et qu'elle juge hors du champ de l'enquête. Cependant, les services de police ont établi des règles régissant la collecte des données (manuels de codage) et ont chargé des personnes de vérifier les rapports dont les données sont extraites. Des mesures de contrôle de la qualité sont en place pour les participants au programme fondé sur des données agrégées et au programme fondé sur l'affaire afin de réduire à un minimum la sous-déclaration.

#### **4.9 Comparaisons entre les municipalités**

Les utilisateurs de données devraient tenir compte d'un certain nombre de facteurs lorsqu'ils comparent les données de la criminalité de plusieurs services de police municipaux. Les différences entre les municipalités quant à leurs données sur la criminalité peuvent être attribuables à des facteurs tels que des différences démographiques et économiques et les caractéristiques des services de police et des municipalités. Des différences entre les municipalités pour ce qui est des politiques ou des ressources policières, ainsi que l'évolution au fil des ans des pratiques d'application de la loi utilisées par la police peuvent contribuer aux variations observées dans les statistiques déclarées. Les statistiques relatives à certains crimes (p. ex. la prostitution, le jeu, les infractions relatives aux drogues et les délits de la route) sont particulièrement sensibles aux changements des pratiques policières.

Dans le présent rapport, les limites des régions métropolitaines de recensement (RMR) ont été légèrement modifiées afin de refléter plus fidèlement les territoires policiers. Les secteurs desservis par les services de police peuvent différer suivant la composition urbaine/ suburbaine de la population, ce qui complique la comparaison des taux de criminalité entre les services. On compense ce manque de comparabilité en analysant les taux de criminalité selon la RMR. Habituellement, plus d'un service de police est chargé de l'application de la loi dans les limites d'une seule RMR.

## 4.10 Comparaison des données au fil du temps

### Incidence des lois

La modification de la législation et les changements apportés en conséquence au classement des infractions créent une discontinuité dans le dossier historique de certaines infractions criminelles. Lorsqu'on établit des comparaisons dans le temps, il faut tenir compte des changements législatifs concernant les voies de fait, l'agression sexuelle, le vol, le crime d'incendie, le méfait, la prostitution et les crimes commis par les jeunes. Certains des changements les plus importants sont les suivants :

#### Aggression sexuelle : projet de loi C-127 (1983) :

Le projet de loi C-127 a permis de remplacer les articles du *Code criminel* relatifs au viol et à l'attentat à la pudeur par des articles définissant trois différents niveaux d'agression sexuelle selon la gravité. Ce projet de loi a assoupli les circonstances dans lesquelles les policiers pouvaient porter des accusations.

#### Loi sur les jeunes contrevenants (1984) :

Avec l'entrée en vigueur de la LJC en avril 1984, l'âge minimal auquel un adolescent pouvait être accusé en vertu de la LJC était fixé à 12 ans. Cependant, l'âge maximal a varié jusqu'en avril 1985, lorsque l'âge maximal a été établi à 17 ans (jusqu'au 18<sup>e</sup> anniversaire) dans l'ensemble des provinces et territoires.

La définition de jeune utilisée ici fait état des personnes de 12 à 17 ans inclusivement. Cette définition correspond au groupe d'âge des personnes visées par la LJC.

#### Conduite dangereuse et conduite avec facultés affaiblies : projet de loi C-18 (1985) :

Le projet de loi C-18 prévoit des peines plus sévères dans les cas de conduite dangereuse et avec facultés affaiblies. Ce projet a également facilité l'application des lois relatives à la conduite avec facultés affaiblies en autorisant la police à prélever des échantillons d'haleine et de sang dans certains cas.

#### Limites de la valeur des biens : projet de loi C-18 (1985) et projet de loi C-42 (1995) :

En 1985, le projet de loi C-18 a modifié les limites de la valeur des biens, les faisant passer de moins de 200 \$ et de 200 \$ et plus, à moins de 1 000 \$ et à 1 000 \$ et plus. Ces mesures législatives s'appliquent à des infractions comme le vol, la possession de biens volés, le méfait et la fraude.

En février 1997, le projet de loi C-42 a de nouveau révisé les limites de la valeur des biens, celles-ci passant à moins de 5 000 \$ et à 5 000 \$ et plus.

#### Mesures de rechange : projet de loi C-41 (1996) :

Le projet de loi C-41 a été adopté le 3 septembre 1996. L'un des faits saillants de cette législation consistait en l'introduction de mesures de rechange pour adultes afin d'offrir des moyens de régler les disputes et les infractions mineures à l'extérieur des procédures officielles des tribunaux.

#### Armes à feu : projet de loi C-68 (1997) :

Le projet de loi C-68, proclamé le 1<sup>er</sup> janvier 1997, oblige tous les propriétaires d'une arme à feu à se munir d'un permis d'arme à feu. Ce permis remplace le Certificat d'enregistrement d'arme à feu qui est en usage depuis 1977. À compter du 1<sup>er</sup> octobre 1998, toutes les armes à feu devront être enregistrées dans les cinq années de leur acquisition et faire l'objet d'un Certificat d'enregistrement. Le projet de loi C-68 prévoit aussi des peines plus sévères à l'égard des personnes qui utilisent une arme dans la perpétration d'un crime.

#### Loi réglementant certaines drogues et autres substances : projet de loi C-8 (1997) :

Cette nouvelle loi est entrée en vigueur, le 14 mai 1997. Cette nouvelle législation annule et remplace la *Loi sur les stupéfiants* et les parties III et IV de la *Loi sur les aliments et les drogues*.

#### Loi sur le système de justice pénale pour les adolescents : projet de loi C-7 (2003) :

Les jeunes de 12 à 17 ans qui entrent en contact avec les forces de l'ordre peuvent être inculpés officiellement ou traités par d'autres moyens. Bien que ces deux options aient toujours existé, la *Loi sur le système de justice pénale pour les adolescents* (LSJPA), qui est entrée en vigueur le 1<sup>er</sup> avril 2003 et qui a remplacé la LJC, exige de la police qu'elle considère avoir recours à des mesures extrajudiciaires (hors des tribunaux) dans le cas des contrevenants ayant commis des infractions moins graves. Les mesures extrajudiciaires favorisées par la LSJPA comprennent la prise d'aucune autre mesure, les avertissements non officiels par la police, les renvois aux programmes communautaires, les mises en garde officielles par la police, les mises en garde par la Couronne et les programmes de sanctions extrajudiciaires. Ces mesures devraient être utilisées dans tous les cas où elles sont suffisantes pour

tenir la jeune personne responsable, comme dans le cas de contrevenants non violents qui n'ont pas auparavant été reconnus coupables par les tribunaux.

Législation proposant de décriminaliser la possession de petites quantités de cannabis :

En mai 2003, un projet de loi a été déposé au Parlement, dans lequel on proposait de décriminaliser la possession de petites quantités de cannabis, réservées à l'usage personnel, ainsi que d'imposer des amendes. Le projet de loi n'a pas été adopté avant la fin de la session du Parlement. Face à l'incertitude qui règne concernant les résultats possibles des modifications proposées, bon nombre de services de police ont continué de compter les affaires de possession de petites quantités de cannabis mais ont arrêté de porter des accusations pour ce crime.

**Comparaison des données du Programme DUC avec celles des tribunaux et des services correctionnels**

Il est difficile de comparer les données déclarées par les services de police avec celles qui proviennent d'autres secteurs du système de justice pénale (tribunaux et services correctionnels). Aucune unité de dénombrement (c'est-à-dire les affaires, les infractions, les accusations, les causes ou les personnes) n'est définie de la même façon dans les principales composantes du système juridique. De même, les accusations effectivement portées peuvent être différentes de **l'infraction la plus grave** en fonction de laquelle les affaires sont classées. En outre, le nombre et la nature des accusations portées par la police peuvent changer avant la tenue d'un procès ou pendant celui-ci. Les intervalles de temps entre les diverses étapes du processus juridique rendent également difficiles les comparaisons.

**Note :** Pour obtenir de plus amples renseignements ou les clichés d'enregistrement, ou pour voir les instruments d'enquête, consulter la [Base de métadonnées intégrée](#), qui est accessible sur le site Web de Statistique Canada.

## CHAPITRE 5

### Concepts et définitions

#### 5.1 Affaire

L'affaire criminelle est l'unité de base pour dénombrer les actes criminels déclarés dans le cadre des deux programmes de déclaration uniforme de la criminalité (DUC). Une affaire se compose d'un ensemble d'événements liés entre eux et fait habituellement l'objet d'un rapport de police. Dans le programme agrégé, l'affaire est utilisée de concert avec la règle de l'infraction la plus grave (IPG) (voir le point 5.25) pour donner le nombre total d'infractions. Dans le programme fondé sur l'affaire, l'information pour chaque affaire est signalée individuellement. Les règles de l'infraction la plus grave utilisées pour l'enquête agrégée sont par la suite appliquées à ces données pour en faire le rapprochement avec les chiffres antérieurs, de même qu'avec les données des répondants (voir le point 4.6 sur la compilation et le rapprochement des données). La « date » de l'affaire représente la date à laquelle l'affaire a été connue de la police, et non la date à laquelle l'affaire a eu lieu.

#### 5.2 Programme de déclaration uniforme de la criminalité agrégé

Dans la terminologie DUC, le Programme DUC agrégé a deux sens. Il peut représenter l'instrument du programme agrégé en soi, de même que la *forme* des données agrégées du Programme DUC (ce qui comprend les données du Programme DUC fondé sur l'affaire qui ont été compilées en comptes agrégés). Les concepts et les définitions du Programme DUC agrégé définis ci-dessous s'appliquent également aux deux sens. Dans le présent rapport, les données du Programme DUC agrégé sont présentées aux tableaux 2.1 à 2.4.

- 5.21 Les affaires relatives à des crimes de violence** comportent des infractions où il y a usage de la force à l'endroit d'une personne ou menace de le faire. Elles comprennent l'homicide, la tentative de meurtre, l'agression sexuelle, les voies de fait, le vol qualifié et l'enlèvement. Les affaires de délits de la route qui ont causé la mort ou des lésions corporelles sont comprises dans les affaires de délits de la route prévus au *Code criminel*.
- 5.22 Les affaires relatives à des crimes contre les biens** ont trait à des actes illégaux commis avec l'intention de s'approprier un bien, mais sans violence ou menace de violence à l'endroit d'une personne. Le vol, l'introduction par effraction, la fraude et la possession de biens volés sont des exemples de crimes contre les biens.
- 5.23 Les affaires relatives à d'autres infractions au *Code criminel*** ont trait aux actes qui ne sont pas considérés comme des crimes de violence ou des crimes contre les biens (à l'exception des délits de la route). Ce sont, par exemple, le méfait, la violation des conditions de la liberté sous caution, les crimes contre l'ordre public, les crimes d'incendie, la contrefaçon, la prostitution et les infractions relatives aux armes offensives.
- 5.24 Le total des infractions au *Code criminel*** représente la somme des affaires de crimes de violence, de crimes contre les biens et d'autres infractions au *Code criminel*.
- 5.25 Infraction la plus grave** Dans le cadre du Programme DUC, les affaires sont déclarées selon l'**infraction la plus grave (IPG)** commise au moment de l'affaire. Aux fins de la déclaration des affaires, les infractions avec violence prévalent toujours sur les infractions non violentes. À l'intérieur des deux infractions sont ensuite classées selon la peine maximale prévu par le *Code criminel*. Par ailleurs, les affaires relatives à des crimes de violence sont déclarées différemment de celles qui ont trait à d'autres types de crimes. En ce qui concerne les crimes de violence, une affaire distincte est déclarée pour chaque victime (déterminée selon la règle de l'*infraction la plus grave*). Si, par exemple, une personne en agresse trois autres, trois affaires sont déclarées. Si trois personnes en agressent une, une seule affaire est déclarée. Dans les cas de crimes non violents, une affaire (déterminée selon la règle de l'*infraction la plus grave*) est déclarée pour chaque événement distinct.

Seul le vol qualifié fait exception à ces règles de déclaration. Cet acte est considéré comme un crime de violence, mais contrairement aux autres crimes de ce genre, un vol qualifié ne donne lieu à la déclaration que d'une affaire, indépendamment du nombre de victimes. La raison de cette exception est que le vol qualifié

peut mettre en cause bon nombre de personnes qui pourraient toutes être considérées comme des victimes. Dans le cas d'un vol de banque commis en présence de 5 caissiers et de 20 clients, il faudrait déclarer 25 affaires de vol qualifié si l'on appliquait la règle habituelle de déclaration des affaires relatives à des crimes de violence. Ce serait surestimer gravement l'ampleur du vol qualifié.

Ainsi, le nombre total d'affaires déclarées dans le cadre du Programme DUC n'est pas égal au nombre d'infractions dont la police prend connaissance. Il correspond plutôt au nombre de victimes de crimes de violence (autres que les vols qualifiés) auquel s'ajoute le nombre de crimes non violents (et de vols qualifiés) commis.

**5.26 Affaires réelles** Lorsqu'un crime est signalé à la police, l'affaire est considérée comme une affaire « déclarée ». La police effectue alors une enquête préliminaire afin de déterminer la validité de la déclaration. Il arrive parfois que les crimes signalés à la police n'aient pas été commis. On soustrait les affaires non fondées du nombre d'affaires déclarées pour obtenir le nombre d'« affaires réelles ». Les niveaux et les taux de criminalité sont fondés sur les « affaires réelles » déterminées selon la règle de **l'infraction la plus grave** commise.

**5.27 Classement des affaires réelles** Les affaires criminelles peuvent être soit classées par mise en accusation, soit classées sans mise en accusation. Lorsqu'une enquête policière mène à l'identification d'au moins un suspect, une « dénonciation » est faite contre cette personne (c'est-à-dire que ce suspect est officiellement accusé d'au moins une infraction). D'un point de vue statistique, le fait qu'il y ait dénonciation signifie qu'au moins une affaire réelle peut être classée par mise en accusation.

Les affaires peuvent également être « classées sans mise en accusation ». Parfois, la police ne peut pas dénoncer un suspect même si elle l'a identifié et qu'elle dispose de preuves suffisantes pour le faire. Cela peut arriver, par exemple, dans les cas d'immunité diplomatique, lorsque la victime refuse d'engager des poursuites contre l'auteur présumé ou lorsque le présumé contrevenant décède avant d'avoir été formellement accusé. Ces affaires sont considérées comme classées sans mise en accusation, c'est-à-dire autrement que par mise en accusation.

Comme il faut beaucoup de temps pour résoudre les crimes, il arrive souvent qu'une affaire criminelle soit résolue des mois et même des années après avoir été signalée à la police et déclarée aux fins du Programme DUC. Il n'y a donc pas de lien direct entre le nombre d'« affaires réelles » et le nombre d'« affaires classées » dans la base de données du Programme DUC agrégé. C'est pourquoi il est possible qu'il y ait plus d'affaires classées que d'affaires réelles. Bien qu'il n'y ait pas nécessairement de lien entre les affaires réelles et les affaires classées, le taux d'affaires classées peut fournir une bonne indication de la proportion d'affaires qui sont classées par mise en accusation et de celles qui le sont sans mise en accusation pour différents types d'infractions.

Certaines différences au chapitre des procédures influent sur la comparabilité des données municipales et provinciales. Notamment, l'élément d'information « État du classement » est interprété différemment dans diverses provinces. Au Nouveau-Brunswick et au Québec (seulement pour la Sûreté du Québec), l'état du classement initial recommandé par la police (p. ex. affaire classée par une mise en accusation précise) doit être approuvé par la Couronne. Si la Couronne juge que les preuves sont insuffisantes pour porter une accusation, la police modifie ses enregistrements en fonction de la recommandation de la Couronne. Selon la définition de cet élément d'information, une accusation est classée uniquement si les preuves sont suffisantes pour tenter des poursuites. Cependant, d'autres secteurs de compétence, incluant la Colombie-Britannique qui a un système semblable à celui du Québec, ne révisent pas leurs dossiers internes lorsque la Couronne n'est pas d'accord avec la police quant à la suffisance de la preuve. C'est pourquoi il faut faire preuve de prudence lorsqu'on établit des comparaisons entre les secteurs de compétence pour cet élément de données.

**5.28 Personnes accusées** Le Programme DUC permet également de déterminer le nombre de personnes accusées. Pour les affaires classées, les données recueillies portent sur le nombre d'adultes accusés selon le sexe et sur le nombre de jeunes (âgés de 12 à 17 ans) accusés selon le sexe. La catégorie « personnes accusées » renvoie au nombre de personnes contre lesquelles des accusations ont été portées (et non au nombre d'accusations qui ont été portées) ou recommandées par la police. Une personne qui est accusée simultanément de plus d'une infraction n'est comptée qu'une seule fois en fonction de l'infraction la plus grave, même si les infractions ont été commises dans plus d'une affaire. En outre, il est possible que des personnes soient déclarées plus d'une fois dans une année; les personnes sont déclarées chaque fois qu'elles font l'objet d'une accusation portée par la police.

Les personnes accusées sont celles contre lesquelles des accusations ont été portées relativement à une affaire en particulier. Toutefois, il est possible que ces personnes aient par la suite été inculpées d'une infraction moins grave. Par exemple, une personne ayant commis une introduction par effraction peut être accusée de possession de biens volés si, par exemple, la police possède de meilleures preuves relativement à cette deuxième infraction. L'affaire réelle et la personne accusée sont alors toutes deux déclarées au regard de l'introduction par effraction, même si la personne a en fait été accusée de possession de biens volés.

### 5.3 Programme de déclaration uniforme de la criminalité fondé sur l'affaire

**5.31 Infractions** Le Programme DUC fondé sur l'affaire (DUC 2) a des catégories d'infractions qui sont plus détaillées que celles du Programme DUC agrégé. Il serait préférable de ne pas tenter de faire correspondre les totaux partiels des crimes de violence, des crimes contre les biens et des autres infractions au *Code criminel* du Programme DUC agrégé avec les totaux partiels du programme fondé sur l'affaire, car les deux sous-ensembles se composent de catégories d'infractions différentes. Par exemple, dans le programme fondé sur l'affaire, le total partiel des **infractions contre la personne** comprend d'autres infractions (p. ex. négligence criminelle causant la mort ou des lésions corporelles, autres infractions connexes causant la mort, complot en vue de commettre un meurtre, enlèvement, prise d'otages, extorsion, harcèlement criminel et autres infractions violentes).

Le total partiel de la catégorie des **infractions contre les biens** comprend six types d'infractions : introduction par effraction, vol, crime d'incendie, possession de biens volés, fraude et méfaits. Ici encore, même si deux autres infractions, c'est-à-dire le crime d'incendie et le méfait, sont incluses dans ce sous-groupe, elles ne figurent pas parmi les éléments qui composent le « Total des infractions contre les biens » dans le Programme DUC agrégé. De même, la catégorie **des autres infractions au Code criminel** dans le Programme DUC 2 comprend les autres catégories d'infractions, c.-à-d. cession d'une arme à feu ou modification du numéro de série, propos obscènes au téléphone ou appels téléphoniques harcelants, qui ne sont pas déclarées séparément dans le programme agrégé.

Même si les répondants au Programme DUC 2 peuvent compter jusqu'à quatre infractions pour une affaire, aux fins de la déclaration, les tableaux 3.2 à 3.20 du présent rapport sont fondés sur la règle de l'infraction la plus grave (voir le point 5.25 pour une description de la règle) et ne comprennent que les affaires réelles (voir le point 5.26).

#### Données sur les personnes

Un volet clé du Programme DUC 2 est la saisie de renseignements sur les auteurs présumés et les victimes directement liées à l'affaire.

**5.32 Auteur présumé** Toute personne identifiée par la police comme ayant été impliquée dans une affaire criminelle, et contre qui il serait possible de déposer une dénonciation, la preuve ou l'information étant suffisante. Les auteurs présumés incluent ceux qui ont fait l'objet d'une accusation et ceux qui n'ont pas été accusés pour diverses raisons, incluant l'immunité diplomatique, le renvoi à un programme de mesures de rechange, la déjudiciarisation et la mort. Les personnes qui ne sont arrêtées qu'à des fins d'enquête et qui sont par la suite libérées sans être accusées ou officiellement poursuivies d'une autre manière officielle ne seront pas identifiées comme auteurs présumés. À moins d'indication contraire, les chiffres des auteurs présumés et des caractéristiques des infractions figurant dans les tableaux du chapitre 3 sont fondés sur chaque auteur présumé identifié par rapport à **chaque** affaire et non pas par rapport à l'infraction la plus grave qui est imputée à une personne à un moment donné, comme dans le cas de la méthode agrégée (voir le point 5.28). Les nouvelles mesures relatives à la LSJPA ne s'applique pas au Programme de déclaration uniforme de la criminalité agrégé.

**5.33 Victime** Toute personne qui est victime d'une infraction contre la personne (tel que le définit le Programme DUC 2). Celles-ci comprennent toutes les infractions avec violence et les délits de la route causant les lésions corporelles à toute personne autre que l'auteur présumé, ou la mort de celle-ci. Les données sur les personnes qui sont victimes d'autres types d'infractions ne sont pas saisies. Les déclarations de victimes dont il est question au chapitre 3 comprennent chaque victime. Il peut y avoir plus d'une victime relativement à une affaire. Le classement du type de crime est, comme c'est le cas pour le Programme DUC agrégé, fondé sur l'infraction la plus grave commise contre la victime (voir la règle de l'infraction la plus grave au point 5.25).

## Annexe A

### Diffusions de *Juristat* récents

#### N° 85-002-XIF au catalogue

#### 2004

- Vol. 24, n° 1 Tendances des infractions relatives aux drogues et rôle de l'alcool et des drogues dans la perpétration d'infractions
- Vol. 24, n° 2 Statistiques sur les tribunaux de la jeunesse, 2002-2003
- Vol. 24, n° 3 Les services communautaires et le placement sous garde des jeunes au Canada, 2001-2002
- Vol. 24, n° 4 Les crimes motivés par la haine au Canada
- Vol. 24, n° 5 Les introductions par effraction au Canada, 2002
- Vol. 24, n° 6 Statistiques de la criminalité au Canada, 2003
- Vol. 24, n° 7 Services de sécurité privés et services de police publics, 2001
- Vol. 24, n° 8 L'homicide au Canada, 2003
- Vol. 24, n° 9 Les services communautaires et le placement sous garde des jeunes au Canada, 2002-2003

#### 2003

- Vol. 23, n° 1 Le vol de véhicules à moteur, 2001
- Vol. 23, n° 2 Statistiques sur les tribunaux de juridiction criminelle pour adultes, 2001-2002
- Vol. 23, n° 3 Statistiques sur les tribunaux de la jeunesse, 2001-2002
- Vol. 23, n° 4 Les refuges pour femmes violentées au Canada, 2001-2002
- Vol. 23, n° 5 Statistique de la criminalité au Canada, 2002
- Vol. 23, n° 6 Les infractions sexuelles au Canada
- Vol. 23, n° 7 La détention provisoire au Canada, 2002
- Vol. 23, n° 8 L'homicide au Canada, 2002
- Vol. 23, n° 9 La conduite avec facultés affaiblies et autres délits de la route, 2002
- Vol. 23, n° 10 Statistiques sur les tribunaux de juridiction criminelle pour adultes, 2002-2003
- Vol. 23, n° 11 Les services correctionnels pour adultes au Canada, 2001-2002

#### 2002

- Vol. 22, n° 1 Traitement des causes par les tribunaux de juridiction criminelle, 1999-2000
- Vol. 22, n° 2 Statistiques sur les tribunaux de juridiction criminelle pour adultes, 2000-2001
- Vol. 22, n° 3 Statistiques sur les tribunaux de la jeunesse, de 2000-2001
- Vol. 22, n° 4 Les victimes de la criminalité : une perspective internationale
- Vol. 22, n° 5 Tendances nationales des homicides entre partenaires intimes, 1974 à 2000
- Vol. 22, n° 6 Statistiques de la criminalité au Canada, 2001
- Vol. 22, n° 7 L'homicide au Canada, 2001
- Vol. 22, n° 8 Les services communautaires et le placement sous garde des jeunes au Canada, 2000-2001
- Vol. 22, n° 9 Analyse préliminaire de la récidive chez les jeunes et les jeunes adultes – 1999-2000
- Vol. 22, n° 10 Les services correctionnels au Canada, 2000-2001
- Vol. 22, n° 11 Les dépenses de la justice au Canada, 2000-2001

#### **Pour plus de renseignements, veuillez communiquer avec le :**

Centre canadien de la statistique juridique  
19<sup>e</sup> étage, immeuble R.-H.-Coats  
Ottawa (Ontario)  
K1A 0T6

**au (613) 951-9023 ou au numéro sans frais 1 800 387-2231**